Exija hoy nuestro Suplemento Deportivo

TIEMPO PARA SANTIAGO:
NUBOSIDAD O NIEBLA, ACLARANDO
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 10.7 grados C. a las 14 horas.
MINIMA: 7 grados C. a las 7 horas 45 minutos.
El Sol saldrá a las 7 horas 38 minutos, y se pondrá a las 18 horas 8 minutos.— La Luna saldrá a las 0 horas 12 minutos, y se pondrá a las 23 horas 6 minutos.
FASE: Cuarto creciente el día 13.

LA NACION

AÑO XL — JUEVES 9 DE AGOSTO DE 1956 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 25.— N.o 14.127

EDICION EN 3 SECCIONES

CRONICA	Págs. 1, 2, 3 y 8	PROVINCIAS	Pág. 13
REDACCION	4	GRENELLES	14
POLITICA	5	COMERCIO	14
	7	HIPICA	15
SOCIAL	8	TEATROS	15 y 17
CABLES	9	CLASIFICADOS	16
POLICIA	10	MAGAZINE	18
DEPORTES	11 y 12		

Suez significa la vida o la muerte para Inglaterra, afirmó Eden

Lanzó ayer el más violento ataque contra Nasser, a quien acusó de dictador en quien no se puede confiar.— Sostuvo que Gran Bretaña no busca una solución de fuerza, sino por acuerdo internacional.— Diecinueve países participarán en la conferencia sobre Suez.

LONDRES, 8. (UP).— El Primer Ministro, Anthony Eden, calificó esta noche de "dictador" al Presidente de Egipto, coronel Gamal Abdel Nasser, y previno al mundo que la incautación del Canal de Suez "es cuestión de vida o muerte" para Gran Bretaña.

"No buscamos una solución por la fuerza —expresó en un mensaje radiotelefónico dirigido al mundo entero—, sino el acuerdo internacional más amplio que sea posible."

Advirtió, sin embargo, "tenemos mucho en juego para no tomar precauciones. Ya lo hemos hecho. Esta es cuestión de vida o muerte para todos nosotros".

El gobernante fue enfocado por todas las estaciones británicas de televisión y su palabra fue propalada por onda corta al exterior en 44 idiomas. Describió al Presidente Nasser como "dictador que ha demostrado ser un hombre en el que no se puede confiar. Si la acción del coronel Nasser fuera a prevalecer, cada uno de nosotros estaría a la merced de un hombre para los abastecimientos sobre los que vivimos. Jamás podríamos aceptar semejante cosa".

"EL APETITO AUMENTA CON LA ALIMENTACION".— "Con los dictadores —prosiguió el Primer Ministro— hay que pagar siempre un precio más elevado más tarde, pues su apetito aumenta con la alimentación."

Las palabras de Eden constituyeron el más violento ataque contra el gobernante de Egipto, desde que nacionalizó el Canal de Suez, hace dos semanas.

Sólo en términos generales al apoyo de los Estados Unidos en esta crisis y no dio clave alguna de las intenciones británicas si fracasara la Conferencia que se reunirá la semana entrante en Londres.

"Hemos tenido una buena respuesta a nuestra invitación", expresó a continuación el Primer Ministro al señalar que 19 de las 21 naciones invitadas a juntarse con las Tres Grandes Potencias occidentales en la Conferencia sobre el Canal de Suez comunicaron ya su aceptación.

"Tengo confianza en que la Conferencia puede producir un plan practicable. La alternativa se ve ahora con claridad", dijo, sin entrar en pormenores.

Reiteró su anterior declaración

(A la página 2, N.o 27)

JEFE DEL ESTADO ESTUDIA LA LEY DE NUEVOS IMPUESTOS

Durante tres horas estuvo reunido ayer el Presidente de la República con el Ministro de Economía y Hacienda, don Oscar Herrera, estudiando el texto de la ley de nuevos tributos recién despachada por el Congreso.

Reveló el señor Herrera que se alcanzó a analizar parcialmente la ley hasta la página N.o 80, (el total es de 140) y que ninguno de los artículos leídos será observado por el Ejecutivo. Adelantó que entre hoy y mañana quedará listo para ser promulgado.

LISTA DE MERCADERIAS. — En cuanto al decreto que modifica las listas de mercaderías de libre internación, informó que será firmado hoy. Esta innovación permitirá la entrada al país de maquinaria y equipos industriales para la modernización de las instalaciones industriales que en el curso del año deben quedar en condiciones de competir en buena forma con la producción internacional.

LA ASIGNACION FAMILIAR.— Dijo, finalmente, que una vez despachadas ambas materias, se abocará al proyecto de ley que reajusta la Asignación Familiar de los Empleados Públicos, nivelándolas con la de los particulares. El mensaje será enviado esta semana al Congreso.

S. E. visita exposición de la CORVI

El Presidente de la República, don Carlos Ibáñez del Campo, recibe explicaciones de parte del Vicepresidente y Gerente General de la Corporación de la Vivienda, señores Orlando Letorre González y Hernán Lavanderos Figueroa, respectivamente, durante la visita que efectuó ayer a la exposición de la CORVI, en la Universidad de Chile. Además, aparecen en el grabado, el Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vásquez, y el Intendente de la Provincia, señor Gustavo Luco.

Una víctima de la monstruosa catástrofe de Cali

CALI, Colombia.— La instantánea muestra a una de las numerosas cuadrillas de salvamento en el acto de retirar de entre los escombros a una mujer, que resultó gravemente herida a consecuencia de la horrorífica explosión del cargamento de dinamita que era transportado en siete camiones militares. Se cree que el número de muertos podrá exceder la cifra de mil, siendo el de los heridos el doble de esa cifra, en tanto que el monto de los daños materiales tendrá que ser representado por una cifra simplemente gigantesca.— (Radiofoto de UNITED PRESS.)

LA LEY DE REFORMA TRIBUTARIA NO ES PELIGRO NI AMENAZA PARA NADIE

La reducción de la Administración Pública se hará no llenando las vacantes que se produzcan

La Ley de Reforma Tributaria que significa: el financiamiento del presupuesto nacional, la ordenación en el sistema de impuestos, un arma más contra la inflación ya en pleno proceso de disminución de su ritmo, nuevas realizaciones y nuevas obras públicas, introduce cambios en la administración pública, en el pago de tributos y plantea una serie de interrogantes que, en algunos casos, se les ha atribuido exagerada importancia. A esa serie de preguntas que usted, lector, se hará, nosotros trataremos de darle respuesta.

Usted pensará:

—¿Me afectará la reducción de empleados en la Administración Pública?

La respuesta es:

—La reducción de empleados públicos, semifiscales, se hará no llenando las vacantes que se produzcan, salvo que ellas se provean por ascensos y, entonces, no se llena la inferior. También se podrán llenar las vacantes que, según decreto supremo, tengan que ser provistas por técnicos. Además, quedan exentos de la prohibición de llenar vacantes una serie de organismos como: Fuerzas Armadas, Carabineros, Servicio Nacional de Salud y otros.

Se ha dicho, con exageración, que sólo las empanadas están exentas de impuestos, y usted, entonces, se preguntará:

—¿Qué no pagan impuestos?

Muy sencillo:

—No pagan impuestos los comestibles de consumo habitual, a menos que usted quiera consumir ostras, langostas, erizos o centollas. Tampoco pagan las velas, los jabones para lavar ropa, las drogas medicinales, etc.

A su pregunta de:

—Me quiero comprar un aparato de radio, ¿qué impuesto me aplicarán? Le contestamos:

—Eso depende. Si es un radio de sobremesa, sólo paga el 3%, pero si quiere un televisor, o una radioelectrola con máquina grabadora y amplificador de sonido, como para asombrar a sus amistades, entonces paga el 10 por ciento.

Si usted es comerciante o industrial, se preguntará:

—Necesito un equipo de aire acondicionado o un refrigerador, ¿qué impuesto me aplicarán?

La respuesta vuelve a ser:

—Depende. Porque si lo que necesita es un equipo de aire

(A la página 2, N.o 25)

Créditos para importación de maquinaria agrícola concederá el Banco del Estado

Activas gestiones realiza el Ministerio de Agricultura

Créditos especiales para la importación de maquinaria agrícola del Banco del Estado a los importadores, y a los agricultores acordó el Consejo de la institución. Esta resolución la tomó el Banco ante una solicitud del Ministro de Agricultura, don Jorge Aravena Carrasco, que con fecha 25 de julio pidió que esa institución, por intermedio de su Departamento de Crédito Agrario se ocupara de la importación directa de maquinaria agrícola con lo cual se obtendrían evidentes ventajas en precios, oportunidad de entrega y facilidades, etc.

ACUERDO DEL BANCO. — Con fecha de ayer, el Gerente General del Banco del Estado, señor Agustín Pinto Durán, envió una comunicación al Ministro Aravena, en la cual expresa que esa institución se ha estado preocupando con sumo interés de encontrar una fórmula que permita lograr los objetivos perseguidos por el Supremo Gobierno, aunque sin derivar a la importación directa de la maquinaria agrícola, por diversas razones que expresa. Agrega que el Cuerpo Directivo del Banco, en su sesión del 26 de julio adoptó el acuerdo del financiamiento de esas importaciones que efectúen los importadores particulares.

EL FINANCIAMIENTO.— El financiamiento se basaría en los siguientes puntos:

a) Previa calificación del cliente, el Banco financiará hasta el 40% del valor de la importación respectiva;

b) Los precios se fijarán en moneda nacional, sin correr los compradores las contingencias originadas por las fluctuaciones del cambio.

c) El interesado pagará al contado el 30% del valor de la maquinaria, enterando el resto

(A la página 2, N.o 24)

Puente ferroviario sobre el Maule será inaugurado mañana

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado inaugura mañana, en forma oficial, el nuevo puente de acero construído totalmente con material y obreros chilenos, sobre el río Maule entre las estaciones de Maule y San Javier. El acto será presidido por el General Ibáñez, el cual partirá en el tren presidencial a las 8 horas, acompañado de los Ministros de Economía y Hacienda, Agricultura y Obras Públicas, señores Oscar Herrera Palacios, Jorge Aravena Carrasco y Adalberto Fernández Ferreira, respectivamente; del Director General de la Empresa, ingeniero Fernando Cruchaga Santa María; altos jefes de la Empresa, del Ministerio de OO. PP., parlamentarios de la zona y numerosas otras personalidades.

RESEÑA HISTORICA.— El primer puente ferroviario sobre el río Maule fue hecho de madera y lo construyó el contratista Juan Slater. Fue destruído totalmente por las creces de agosto de 1877. Rápidamente se habilitó un puente provisional que estuvo en servicio hasta el año 1885.

El 11 de abril de 1885 se entregó al tráfico el segundo puente ferroviario sobre el Maule, metálico, con un peso de 1.110 toneladas y 442 metros de largo. Fue la obra mayor de ingeniería de esos años, y su estudio fue hecho por los ingenieros Domingo Víctor Santa María y Benjamín Vivanco. La construcción de la superestructura del antiguo puente, que ahora será transformado en un puente carretero, estuvo a cargo de la firma inglesa Lever Murphy y Compañía.

EL NUEVO PUENTE. — El proyecto, cálculo y ejecución de las obras del nuevo puente ferroviario fueron llevados a cabo por ingenieros, técnicos y obreros de los FF. CC. del E. En él intervinieron el Jefe del Departamento de Vías y Obras, ingeniero Diógenes Córdoba F.; calculista, ingeniero Juan Meyer L.; la superestructura fue construída en su totalidad, en los propios talleres de la Empresa, cuyo Jefe es el ingeniero Ramón Sáenz E. y armado bajo la dirección del ingeniero residente don Juan Saitúa Toledo.

CARACTERISTICAS.— Ubicación: Km. 263,600 de la línea Central Sur. Curvas de entrada, norte y sur, 500 metros de radio. Características principales: largo total, 439,72 metros; altura, 19,70 metros desde la zapata del riel a la base de la fundación; superestructura: dos vigas de acero, entrejadas, continuas, de 4 tramos cada una, con longitud de los tramos de 49,66, 60,20, 60,20, 50, 50, 60, y 49,66 metros. Peso de las vigas: acero estructural St. 37, de 1.256.904 kgs.; remaches 56.840 kgs. y 20 apoyos de acero fundido, 39.510 kgs., con total de 1.353.254 kilos y una superficie pintada de 14.820 metros cuadrados.

Fundaciones: Dos estribos de hormigón armado, Siete machones de hormigón armado hincados por medio de aire comprimido. Materiales empleados: hormigón de diferentes dosis, 6.937 metros cúbicos; cemento, 40.106 sacos; acero redondo, 239.608 kilos; acero en perfiles, 12.605 kilos; moldes, 10.018 metros cuadrados y superficie pintada con inertol, 4.012 metros cuadrados.

El costo de la obra es del orden de los $ 800.000.000.

CIFRA RECORD DE PRODUCCION RINDE LA PLANTA PAIPOTE

En el Ministerio de Minería se informó ayer que la producción de petróleo en los 45 pozos en explotación en Manantiales llegó a 46.781 toneladas de petróleo crudo durante el mes de junio.

En cuanto a Paipote, su producción alcanzó una cifra record en ese mismo período al entregar al consumo 1.600 toneladas contra 1.200 que corresponde al rendimiento normal.

EL MUNDO NECESITA CELULOSA
Y espera que Chile la produzca!
¡Produzcámosla!

Según declaraciones del Sr. Johannes Weck, Jefe de la Misión Forestal, enviada por el Gobierno alemán a nuestro país, Chile puede hacerlo con gran exito,

1.o) Porque la materia prima, que es el pino insigne, se da excepcionalmente bien en Chile. Se desarrolla mucho mejor aquí que en California, que es su tierra natal y rinde 8 a 10 veces más que en Escandinavia, que es gran productor;

2.o) Porque en 1960, cuando gran parte de las plantaciones actuales hayan llegado a su pleno desarrollo, sólo tres zonas podrán satisfacer la creciente demanda internacional: Nueva Zelandia, el Oeste de USA. y Chile.

PARA SATISFACER ESTA CRECIENTE DEMANDA MUNDIAL, SE HA CREADO
INDUSTRIAS FORESTALES, S.A.
una organización que, mediante el desarrollo científico de los bosques y su aprovechamiento racional, se propone producir: Celulosa, Papel, Maderas prensadas y diversos productos derivados de la Hidrólisis de la Madera, que convertirán nuestros bosques en una fuente segura de divisas.

¡¡Y UD. PUEDE PARTICIPAR EN ESTA GRAN EMPRESA !!

INFORMESE EN:
INDUSTRIAS FORESTALES S. A.
HUERFANOS 886, ENTREPISO, SANTIAGO.

Casimir Inglés
$5.500. EL METRO
Castex
BANDERA 627

Labor de la CORVI conoció ayer el Presidente de la República

DOCUMENTADA SINTESIS GRAFICA EN LA EXPOSICION

El Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez del Campo, efectuó en la tarde de ayer una visita a la Exposición de la Corporación de la Vivienda, que se encuentra abierta en la Universidad de Chile. El Primer Mandatario concurrió a conocer esta muestra en compañía del Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vásquez; del Edecán Aéreo de la Presidencia, comandante señor Osvaldo Soto Aguilar; del Intendente de la Provincia, señor Gustavo Luco; del Vicepresidente y gerente general de la CORVI, señores Orlando Latorre González y Hernán Lavanderos Figueroa, respectivamente.

Al llegar a la Casa Universitaria, S. E. fue saludado por el Rector de la Universidad de Chile, señor Juan Gómez Millas. Luego, pasó al Patio pontificio, donde el gerente general de la CORVI, señor Hernán Lavanderos, con amplios detalles fue explicando al Presidente de la República, y cumitiva a medida que recorrían los diversos stands, la labor realizada por este organismo a través de sus tres años de existencia, como también las obras construídas y las que están en proyecto.

El Excmo. señor Ibáñez del Campo se interesó por la labor que está realizando este organismo, y por las obras que se encuentran en ejecución en varias provincias del país. Además, hizo algunas consultas sobre la forma cómo se efectúan los trabajos y el tiempo que se demora en entregar las viviendas para ser habitadas.

En seguida, pasó al segundo patio donde conoció de los nuevos materiales, y los modernos elementos que se emplean en las actuales construcciones. Al despedirse el Presidente de la República dijo al señor Orlando Latorre: "Muy interesante es la exposición; lo felicito".

LA EXPOSICION. — Durante el día de ayer, numeroso público visitó la Exposición de la CORVI, que estará abierta hasta el 20 del presente. En el primer patio, la CORVI, en novedosos stands, da a conocer la labor directa e indirecta realizada por ella desde su creación hasta la fecha. En el segundo patio varias firmas exhiben los últimos adelantos en materiales para la construcción.

En detallados cuadros gráficos-estadísticos, la CORVI da a conocer la labor directa que realiza en el presente año, figurando las siguientes obras en ejecución:

Santiago, 3.452 viviendas; Valparaíso, 548; Tarapacá, 305; Antofagasta, 306; Atacama, 50; Coquimbo, 100; Talca, 255; Aconcagua, 230; Curicó, 160; Concepción, 160; Ñuble, 58; Bío Bío, 62; Cautín, 159; Osorno, 410. Total: 6.255 viviendas que se están construyendo en las provincias indicadas.

EL PROBLEMA HABITACIONAL. — El arquitecto de la CORVI, señor Roberto Maturana, explicó a LA NACION las causas de este grave problema. "Por ejemplo —nos dijo— en el Censo efectuado por la antigua Caja de la Habitación Popular, en 1944, se estableció que el 32 por ciento de la población de Iquique, 4.1 personas ocupaban un dormitorio. Este porcentaje demuestra a simple vista la gravedad de este problema". Más adelante, nos agregó que "esta situación trae las consecuencias de la mortalidad infantil; el alcoholismo y los hijos ilegítimos".

El señor Maturana expuso, que para solucionar este problema será necesario interesar a instituciones particulares, para que, en conjunto con la CORVI, se puedan construir las viviendas que el país necesita de acuerdo al aumento de su población. Como dato ilustrativo —expresó el arquitecto señor Maturana— en Hungría, en 1953, más del 30 por ciento de las construcciones fueron realizadas con aportes de la iniciativa particular.

A este mismo respecto merece destacarse que el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, señor Orlando Latorre González, durante el acto de la inauguración de la exposición demostrativa de dicho organismo, expresó que "es preciso despertar el interés de la actividad privada, a través de leyes de fomento, para que inviertan sus capitales en la construcción de viviendas económicas, cooperando así a la realización de un plan coordinado de edificación".

De esta manera se podrá cubrir el déficit de viviendas que existe, en vista del crecimiento vegetativo de la población, y también para reemplazar las casas en mal estado. Según lo manifestado por el Vicepresidente de la CORVI, en el país existe "un déficit aproximado de 350.000 casas".

EL FORO DE LA VIVIENDA. — En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se inició el Foro sobre la Vivienda, que durará hasta el próximo viernes. Este está dividido en tres temas: 1.o: radicación de la Vivienda; 2.o: aspecto técnico de la construcción, y 3.o: análisis social, económico, financiero del problema habitacional.

La mesa directiva del foro, está integrada por las siguientes personas: presidente, señor Alberto Risopatrón Barredo; vicepresidente, señor Alberto Arce Fernández; vicepresidente, señor Eneas Gonel Morán; secretario, señor Jaime Claramunt Salgado. Relatores, arquitectos señores Carlos Trupp, Rolando Maturana y Antolín López.

HOMENAJE AL DIA NACIONAL DE ECUADOR EN LA U. DE CHILE

Los actos oficiales para celebrar el 147.o aniversario de la Independencia de la República de Ecuador, se iniciarán esta tarde con una velada de gala en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, el que contará con la asistencia del Canciller, don Osvaldo Sainte-Marie; autoridades universitarias; el Embajador de Ecuador en Santiago, señor Chiriboga, y miembros de su misión y de la colectividad residente. La velada ha sido organizada por el Instituto Chileno-Ecuatoriano de Cultura, y se efectuará a las 19 horas.

Durante este acto, se desarrollará el siguiente programa.

1) Orfeón de Carabineros de Chile; 2) Himnos Patrios de Chile y Ecuador, por el Coro de la Escuela Experimental de Niñas "República del Ecuador"; 3) Palabras del presidente del Instituto Chileno-Ecuatoriano de Cultura, señor Jorge Téllez Gómez; 4) Piano; 5) Palabras del presidente de la Sociedad Bolivariana, señor César Guzmán Castro; 6) Poemas chilenos y ecuatorianos a cargo de miembros del Teatro Experimental de la Universidad de Chile; 7) Palabras del presidente del Centro Ecuatoriano; 8) Canciones folklóricas de Ecuador y Chile; 9) Palabras del Excmo. señor Embajador del Ecuador, general Angel Isaac Chiriboga Navarro.

CEREMONIAS DE MAÑANA. — El Excmo. señor Ibáñez y su Canciller, don Osvaldo Sainte-Marie, enviarán mañana cables de felicitación al Presidente Velasco Ibarra, y a su Ministro de Relaciones Exteriores, señor Jorge Villa, con motivo del 147.o aniversario de la Independencia de Ecuador.

A las 9 horas, el Subdirector del Protocolo, acompañado del Edecán Naval de la Presidencia, comandante don Pedro Jorquera, visitarán al Embajador señor Angel Isaac Chiriboga para presentarle los saludos oficiales del Gobierno y pueblo chileno. A las 11 horas, el Embajador y miembros de su misión diplomática colocarán una ofrenda floral en el monumento al General O'Higgins.

El Embajador y señora de Chiriboga recibirán a la colonia ecuatoriana residente, de 12 a 13 horas, en su residencia de Pedro de Valdivia 2633, y en la tarde, de 19 a 21 horas, ofrecerán una recepción en su residencia a los representantes del Gobierno, miembros del Cuerpo Diplomático, parlamentarios y autoridades nacionales.

OTROS ACTOS. — El programa para mañana contempla los siguientes actos: 13 horas: Homenaje por CB 62 Radio La Reina; 19 horas: Sesión solemne y velada musical, organizada por el Centro Ecuatoriano, en el Salón de Conferencias del Ministerio de Obras Públicas, Morandé 71, tercer piso; 19 horas: Homenaje por Radio Chilena CB 66; 19.35 horas: Homenaje por Radio Prat, CB 91; 21 horas: Programa "Visión del Ecuador", por Radio La Reina, CB 62; 21.30 horas: Comida bailable del Centro Ecuatoriano en el Restaurante Taberna Capri.

Cursos rápidos para secretarias comerciales

En vista del éxito obtenido en cursos anteriores, el Instituto Nacional de Acción Pública, ha resuelto organizar nuevos cursos rápidos para secretarias comerciales, con la enseñanza de la taquigrafía y redacción mercantil, en el corto plazo de cuatro meses.

Estos cursos se iniciarán desde el lunes próximo, en la mañana, tarde y noche, estando abierta la matrícula en Agustinas 1460, oficina 7.

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestro querido ahijado

ASTERITO GATICA BENITEZ

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Matta Oriente 310, a las 16.30 horas.

Sus padrinos.

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable padre, hijo y hermano, don

JULIO PINTO MOYA

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy jueves, en el Cementerio General. El cortejo saldrá desde la Parroquia Santa Filomena (calle Santa Filomena N.o 315), después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, a las 9.45 horas.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

ELEODORA ESPINOZA de LUND

Sus funerales se efectuarán hoy jueves, en la localidad de Junín, Perú.

Charles E. Lund, Carlos Lund E., y Julia Gutiérrez de Lund, Fernando Lund y Elisabeth Plantat de Lund, Jorge Poirot y Alina Lund de Poirot, Hernán Bolaños y Jeanette Lund de Bolaños.

Habiendo dejado de existir nuestro querido hijo, hermano y esposo, don

OSCAR HUMBERTO CABELLO CONTRERAS

(Q. E. P. D.)

Se le oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Gratitud Nacional, a las 9 horas. Se invita a todos sus amigos que de él fueren. Partiendo el cortejo al Cementerio General.

La familia.

IN MEMORIAM

Mañana viernes, día onomástico de nuestro querido e inolvidable esposo y padre, don

LORENZO TUNUSIC PETRICIO

(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia San Francisco, a las 9.30 horas.

La familia.

POMPAS FUNEBRES DE LA BENEFICENCIA PUBLICA

GERENCIA Y OFICINAS GENERALES. — Santiago: San Antonio 456. Teléfono 32649

SALON DE VENTAS.—Santiago: San Antonio 456. Teléfono 32361.

TALLERES Y COCHERAS.—Santiago: Prof. Zañartu 803. Teléfono 371803.

SUCURSALES.—Quinta Normal, Independencia, Ñuñoa, Portugal y 10 de Julio.

AGENCIAS: VALPARAISO (SUC. VIÑA DEL MAR) — TALCA, CONCEPCION (SUC. TALCAHUANO) — PUNTA ARENAS

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestro querido deudo, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido hermano y tío, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Eduardo Rosselot Marx y familia.

Ha fallecido nuestro querido hermano y tío, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Armando Rosselot Marx y familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hermano y tío, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Familia Rosselot Jaramillo.

Ha fallecido nuestro querido hermano y tío, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Familia Rosselot Mujica.

Ha dejado de existir mi querido hermano, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Napoleón Rosselot Marx.

Ha dejado de existir nuestro querido padre y abuelito, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Germán de Pable y familia.

Ha dejado de existir nuestro querido padre, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Jorge Gasté y señora.

Ha dejado de existir mi querido esposo, don

ALFREDO ROSSELOT MARX

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de San Ramón, Providencia esquina Los Leones.

Lucía Clare de Rosselot.

Desde chica quiso conocer Chile

"Elegí Chile entre cuatro países, porque desde niño oí hablar maravillas de esta región y de los chilenos —dice a LA NACION la joven Dora Soffer Wachsman, que ganó, en Montevideo, el concurso de LAN-CHILE." Y francamente —agrega— estoy maravillada de las bellezas que ustedes poseen. ¡Si hasta tienen cerros hermosísimos dentro de la misma ciudad...!" La acompañan su señora madre, doña Ela Wachsman de Soffer y la señora María Molina, del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.

Joven uruguaya que ganó concurso eligió Chile entre cuatro países

Contenta de encontrarse por primera vez en Chile y gratamente impresionada con las bellezas de nuestra capital y sus alrededores, visitó ayer LA NACION Dora Soffer Wachsman, la hermosa joven uruguaya que ganó en junio último el Concurso LAN-CHILE, realizado en Montevideo a través de la Radio "Carve", en la audición "Cita en la clase", que dirige el animador chileno Juan Ramón Silva Hurtado.

Es alta, rubia y de ojos claros y en nada puede envidiar a Gina Lollobrigida. Irradia juventud y hermosura y sólo tiene dieciséis años de edad. "Pude elegir para visitar —dice sonriendo— Argentina, Perú, Bolivia o Chile, pero este país ejerce en mí, desde mis primeros años una enorme atracción. He oído tanto hablar de Viña del Mar, Concón, la Región de los Lagos y otras maravillas, que tuve siempre la convicción que algún día realizaría mi sueño".

Acompañan a Dora su Sra. madre doña Ela Wachsman de Soffer, quien realmente parece su hermana, y la funcionaria del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, doña María Molina. Han ido juntas al Palacio de Bellas Artes, al Museo de Arte Popular al Cerro San Cristóbal, el Cerro Santa Lucía, el Liceo "Manuel de Salas", donde Dora se hizo de nuevos amigos y amigas, y algunas reparticiones de la Universidad de Chile. Hoy irán a Viña del Mar, y mañana, a las 22 horas la joven Dora relatará por Radio Cooperativa Vitalicia los principales aspectos de su visita a este país que siempre soñó conocer.

El domingo pasado un almuerzo a la joven ha invitado el Club de Leas Condes, por medio de su actual presidente, don Sánz, y el presidente saliente, Juan Karlezi, y el mismo Club señalar que si dicha permanecía en Chile de Dora Wachsman y su madre.

Nuestra bella visitante terminando sus estudios secos y se apresta para ... carrera que en Chile ... de hombres. Será ... ses notaria. En cuanto ... enciada en su actual ... tudiará leyes y más adelante ... tocolizará severamente ... de propiedades de ... todos aquellos años ... que requieran un ... fe.

"En la profesión en que ... na más dinero" —dice ... respuesta a una ... formula el reportero ... encuentra. "Me agrada ... ción —expresa ... mer me queda tan cerca ... siamente, durante la ... allá me lanzo de ...

Dice que no tiene ... sonrie maliciosamente ... testa, y agrega que si ... encuentra actualmente ... miel; y que si mayor ... tener pronto bellos ... ojalá es parecan a ... Ama el clima norteamericano ... que allí los hombres ... veroniles, y en literatura ... ta todo siempre que ...

JACK DANCIGER DONO $ 50 MIL PARA EL ALTAR DE LA PATRIA

El Cónsul Honorario de Chile en Fort Worth, Texas, señor Jack Danciger, envió al Comandante General de la Guarnición de Santiago y presidente del Comité Ejecutivo Central de la Erogación Nacional O'Higgins, general Horacio Gamboa, un cheque por la suma de $ 50.000 a fin de contribuir a la construcción del Altar de la Patria, al cual adjuntó la siguiente carta:

"Distinguido general y amigo:

En cumplimiento a lo indicado en Circular N.o 60, que recibí del Ministerio de Relaciones Exteriores, fechada el 19 de julio último, es para mí muy satisfactorio hacer llegar a usted, en su calidad de presidente de la Erogación Nacional O'Higgins, mi modesta contribución ascendente a la cantidad de $ 50.000 (cincuenta mil pesos), representada por mi cheque N.o 2057098 del Banco de Chile, para que como un grano de arena sirva a los dos nobles fines que los miembros de ese Comité Ejecutivo se han propuesto en el sentido de no sólo erigir el Santuario de la Patria, o sea el monumento donde descansen las cenizas del ilustre General don Bernardo O'Higgins, sino también de concluir la publicación del Archivo que lleva su nombre, a través de cuyas páginas el héroe de Rancagua y Chacabuco se revela ante toda la América como un espíritu superior, de gran corazón y dotado de un cariño a Chile efectivamente singular.

Bien sé que el 20 de este mes se cumplen 178 años de su natalicio en Chillán. Recuerdo con verdadera emoción aquella mañana que llegué a visitar las ruinas de la casa donde nació, cuando hice mi primer viaje a Chile, y tomé varias fotografías de ese sitio histórico, que me traje como recuerdo a mi tierra de Texas.

Le ruego aceptar, mi estimado amigo, un cariñoso saludo de su incondicional servidor. (Fdo.) Jack Danciger, Cónsul Honorario.

HOY LLEGARAN 3 NUEVOS AVIONES PARA LA FACH

A las 15.30 horas de hoy, aterrizarán en Los Cerrillos, los tres aviones PBY Catalina, recientemente adquiridos por la Fuerza Aérea, en los Estados Unidos, y los que vienen al mando del Comandante de Escuadrilla, Germán Stuardo.

Dichos aviones permanecieron ayer en Antofagasta, luego de haber cubierto la etapa Lima-Cerro Moreno en poco más de seis horas.

Integran la tripulación de las tres máquinas anfibias, el comandante de escuadrilla, José Núñez; el capitán de bandada, Erich Burchard; los tenientes Gastón Oyarzún, Mario López, Carlos París y Claudio Fritz; el sargento 1.o José Manuel Lizama y los sargentos 2.os Juan H. Navia y Carlos Uribe.

N.o 24

mediante créditos de hasta un 30% de dicho valor a 1 año plazo, concedido por la firma importadora, y con otro crédito de hasta un 40% que le otorgará el Banco, cancelable a 2 años plazo como máximo.

PRECIO DE LA MAQUINARIA.— La fijación del precio de la maquinaria quedará subordinada a la resolución que sobre el particular adopte el Ministerio de Economía en su oportunidad.

En la parte técnica, el Banco se hará asesorar por la CORFO, en lo que se refiere a la calificación de los tipos y marcas de la maquinaria que la agricultura nacional requiere. El Banco percibirá de los importadores una comisión de sólo un 5% sobre el precio de venta de la maquinaria.

CONDICION INDISPENSABLE. — Finalmente, el acuerdo del Banco de financiar estas importaciones está sujeto a la condición esencial de que el Banco Central y la Superintendencia de Bancos acceda a no computar dentro de las limitaciones que tienen impuestas para el crecimiento de las colocaciones del Banco, los créditos correspondientes a estas importaciones, o bien, que autoricen estos organismos otra fórmula que permita al Banco del Estado disponer de los recursos necesarios para atender esta clase de operaciones.

OFICIOS DE AGRICULTURA.— Frente a las condiciones anteriores, el Ministro Aravena envió ayer al Superintendente de Bancos y al Gerente General del Banco Central de Chile la siguiente comunicación:

"De acuerdo con los anhelos del Gobierno, el Ministerio de mi cargo está empeñado en impulsar los planes destinados al aumento de la producción agrícola y para ello se propone acelerar la mecanización de las labores del campo.

"Es necesario, entonces, facilitar la importación de la maquinaria que requiere la agricultura nacional, arbitrando algunas medidas para estimular dichas importaciones.

"Desde luego, sería conveniente no computar dentro de las limitaciones que tienen impuestas para el crecimiento de las colocaciones del Banco del Estado, los créditos correspondientes a importaciones de maquinaria agrícola, o bien autorizar otra fórmula que permita al mencionado Banco disponer de los recursos suficientes para atender a esta clase de operaciones".

Condolencias del Gobierno por la tragedia de Cali

El Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, envió el siguiente cablegrama de condolencia al Primer Mandatario de Colombia, Excmo. señor Gustavo Rojas Pinilla, con motivo de la catástrofe que asoló a la ciudad de Cali:

"Excmo. señor Gustavo Rojas Pinilla, Presidente de Colombia:

Presento a V. E. mis más sinceros sentimientos de pesar ante la catástrofe que enluta a ese país amigo. — (Fdo.): Carlos Ibáñez, Presidente de Chile."

Por su parte, el Jefe del Departamento del Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Enrique Bustamante, visitó en la mañana de ayer al Embajador de Colombia acreditado ante la Moneda, Excmo. señor Enrique Santa María Mancini, a quien presentó el pésame del Gobierno por la tragedia ocurrida en Cali.

En la tarde, el Excmo. señor Enrique Santa María Mancini visitó la Cancillería, para agradecer las condolencias del Gobierno de nuestro país.

RETRETA DE HOY EN LA PLAZA DE ARMAS

La banda de la Escuela de Telecomunicaciones, bajo la dirección del suboficial mayor, Carlos Vergara, ofrecerá una "Retreta" hoy, a las 18.30 horas en la Plaza de Armas.

El programa es el siguiente:

1.— Marcha: Bajo las Palmas, Blankenburg.

2.— Obertura: Patriótica francesa, F. V. Buot.

3.— Primer mov. de la 5.a Sinfonía, Beethoven en Do Menor.

4.— Capricho español, Rimsky Korsakov.

5.— Canción: Sevilla, A. Lara.

6.—Tonada: Como canta mi tierra, J. Moraga.

7.— Marcha final: Martínez, J. Chacón.

Distinción otorgaron al Dr. Eduardo Ferraro

El doctor Eduardo Ferraro, prestigioso facultativo santiaguino, que ha sido designado miembro del Comité de Honor del Primer Congreso Nacional del Perú de Protesis Dental y Máxil-Facial, que se efectuará próximamente en Lima.

Tan honrosa designación fue comunicada por el doctor Ricardo Salazar, presidente de ese torneo científico.

LA FUERZA AEREA ARGENTINA CELEBRA NUEVO ANIVERSARIO

Mañana será celebrado en esta capital un nuevo aniversario de la creación de la Fuerza Aérea Argentina, para lo cual se han programado los siguientes actos: 10.45 horas, Misa de Acción de Gracias, en la Iglesia de Las Agustinas, y 20.30 horas, recepción en la residencia del Agregado Aeronáutico a la Embajada Argentina, vicecomodoro Horacio Saúl Lima, a la que asistirán autoridades civiles, militares y Adictos a las Embajadas extranjeras acreditadas ante la Moneda.

Actividades Culturales

CONFERENCIAS. — El musicólogo español Alfredo Matilla, de la Universidad de Puerto Rico, dictará hoy, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier una conferencia acerca de "Pablo Casals y su obra".

Sobre "La Historia Teatral de Chile" hablará hoy, a las 19 horas, en la Sala Talía, el escritor y dramaturgo Benjamín Morgado.

El Revdo. Padre Gustavo Weigel dictará mañana una conferencia, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, sobre "La idiosincrasia del universitario norteamericano".

En la Sala "Finis Terrae" del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad Católica, se iniciará mañana el curso de dos lecciones del profesor y Académico de la Lengua, Roque Esteban Scarpa, sobre algunos aspectos de la novela alemana contemporánea.

EXPOSICIONES. — En la Sala Banco de Chile continúa abierta la exposición de la pintora francesa Bianca Paulin.

En la Sala de la Universidad de Chile expone un conjunto de óleos y grabados el artista Enrique Zañartu.

Un valioso conjunto de trabajos de esmaltes sobre metales de varios artistas chilenos se exponen en la Sala del Ministerio de Educación.

En la Sala por la Libertad de la Cultura exhibe un conjunto de sus últimos trabajos el artista Zayde.

Jorge Opazo exhibe una selección de pinturas al óleo en el Instituto Chileno-Británico.

CONCIERTO DE JAZZ. — En el Salón de Honor de la Universidad Católica se realizará hoy, a las 18.30 horas, un concierto de música de jazz.

BIBLIOGRAFIA. — En los números 94 y 95 de la Biblioteca Zig-Zag, se publican las dos versiones de "El Alcalde de Zalamea"; una de Lope de Vega y otra de Calderón de la Barca con notas del profesor penquista Juan Loveluck.

Se encuentra en circulación una monografía que comprende aspectos de la vida y obra del pintor Héctor Cáceres. Esta obra ha sido editada por el Instituto de Extensión de Artes Plásticas.

En el Palacio La Alhambra, Compañía 1340, será inaugurada hoy, a las 17.30 horas, una exposición de óleos con motivos de alta montaña del artista José Sussely.

Hoy, a las 18 horas, será inaugurada en la Casa Reifscheider, Agustinas 1151, una muestra de fotografías tomadas por el reportero gráfico Jorge Crocia en la Conferencia de Panamá.

N.o 25

acondicionado o un refrigerador de uso industrial, paga el 3%. Pero si lo quiere para alhajar su residencia, entonces le aplican el 10 por ciento.

A estas alturas, usted ya preguntará:

—Y, entonces, ¿qué paga el 10%?

Le informamos inmediatamente:

—Los yates, los aviones particulares, los abrigos de pieles, las joyas, los tapices, las armas de fuego, los aguardientes y licores, los automóviles, etc.

Y hay también impuestos más altos.

—¡Cuáles!

—No se asuste. Los artículos de tocador, como el fino perfume, pagan el 40%. La bencina, el petróleo, el fuel oil y otros combustibles pagan también impuestos que van del 13,15 al 7,56 por ciento.

—Todo eso está bien, dirá usted, pero yo compro en una cooperativa.

Le responderemos citando el artículo correspondiente:

—...en conformidad a lo dispuesto en el artículo 49 de la Ley General de Cooperativas, pagarán en las operaciones de distribución que realicen el 50% del impuesto establecido en la presente ley. Las Uniones o Federaciones de Cooperativas, Ahorro y Crédito y de Vivienda, quedarán exentas de todo impuesto a las compraventas en la distribución que efectúen con sus cooperativas afiliadas. De la exención anterior gozarán, asimismo, las Cooperativas Escolares y las Uniones o Federaciones que ellas formen.

Como usted ve, lector, se ha especulado mucho con la Ley de Reforma Tributaria.

Hasta ahora, usted sabe que se paga una serie de impuestos a las compraventas y, como quiere saber que pasa, si alguien intenta quedarse con ellos, o "se equivoca" al hacer las boletas, o no reintegra el dinero en arcas fiscales, le diremos:

—Para los infractores se contempla una serie de sanciones que van desde multas a pena de prisión, pasando por las clausuras. Y, en caso de clausura, no se podrá dejar de pagar, durante los días que permanezca cerrado el establecimiento, el sueldo a los empleados u obreros.

La Ley de Reforma Tributaria también incide en otras materias, como el comercio de importación y establece que "cualquiera persona natural o jurídica podrá importar libremente, y en cualquier cantidad, las mercaderías incluídas o que se incluyan en las listas de importación".

Otra fuente de ingreso la constituye los impuestos a los cigarros, cigarrillos y tabaco.

Señalábamos al principio que la Reforma Tributaria significaba ordenación en el sistema de impuestos...

—¿Cómo?, —pregunta usted.

Le contestamos:

—Derogando una serie de tributos, como por ejemplo, aquel dictado en 1865 para toda nave que entre a un puerto mayor de la República y que todavía está vigente.

Y para terminar con este panorama de la Ley de Reforma Tributaria, le diremos que los automóviles que cuestan menos de mil dólares pagan un impuesto de $ 200 por dólar, lo que hace $ 200.000, pero los que cuestan 2.500 dólares pagan $ 1.600.000.

Análisis de los convenios de pago hizo la Comisión Especial de RR. EE.

La Comisión Especial de la Cancillería que estudia los Convenios Comerciales y de Pagos en su reunión de ayer conoció el borrador del informe que será elevado a la Consideración del Ministro de Relaciones Exteriores, don Osvaldo Sainte-Marie, en el que se exponen las observaciones y recomendaciones que le merecieron, durante su labor, los compromisos suscritos por Chile en el exterior.

El informe examina, en primer lugar, los aspectos generales de las materias entregadas a su consideración. En segundo término formula algunas recomendaciones. Finalmente, hace un análisis de los Convenios de Pago y de Crédito como han funcionado hasta la fecha.

La Comisión tomó conocimiento del acuerdo del Banco Central de Argentina que restringe el cambio oficial para las transacciones de materias primas destinadas a la elaboración de productos alimenticios y bebidas.

El sábado próximo la Comisión Especial finalizará el estudio del informe definitivo.

N.o 27

en el Parlamento, de que Gran Bretaña insistirá en garantías de que el Canal de Suez será administrado eficazmente, que será ensanchado para satisfacer las necesidades del tráfico creciente y que estará libre de toda interferencia.

Expresó el convencimiento de que "si se le dé la oportunidad", Nasser bloquearía el Canal a los buques de cualquiera nación por la que sienta antipatía, y elevaría el peaje si necesitase más dinero".

Eden mostró ante las Cámaras una copia fotostática del nuevo acuerdo financiero que el Gobierno egipcio firmó con la Compañía del Canal del Suez, en junio último, como evidencia de que Nasser había "hecho pedazos" el Convenio.

El Primer Ministro habló desde los estudios de la British Broadcasting Corporation en un suburbio de esta capital. Recurrió a notas en lugar de leer un texto, y tuvo algunas vacilaciones en la primera parte de su discurso, que duró 15 minutos.

Señaló que los empleados británicos y franceses de la Compañía del Canal de Suez habían recibido orden egipcia de continuar en sus funciones bajo amenaza de prisión. "Bien sabemos —dijo— que esta es la forma de comportarse de los Gobiernos fascistas y todos recordamos harto bien a lo que puede llegar el costo."

Refiriéndose a lo que ... de planes "absurdos" del Presidente Nasser para adquirir más y construir la represa de Assuan, el Primer Ministro manifestó:

"En vista de lo que pasó ... de alguien considerar que ... Estados Unidos estuvo ... decir a Egipto que no ... financiar la obra en tanto ... to no estuviera dispuesto a ... tar sus ropas, de forma que ... queden bien."

ACUERDO CON ESTADOS UNIDOS.— "Estamos de acuerdo con los norteamericanos ... ro está en juego algo mas importante que todo esto. ... ra a prevalecer la posición ... coronel Nasser, cada uno de ... otros quedaría a merced ... hombre para los abastecimientos ... de que dependemos."

El gran total de pasajes ... mereció su calificación de ... nes absurdos comprender ... represa de Assuan, que ... alrededor de 400 millones ... bras; sus embarques de ... lo único que paga en la ... lidad, que costaría doce ... millones de libras; los ... urgentemente necesarios ... nal, que costarían doce ... millones de libras, junto ... mantenimiento a largo plazo ... costaría mucho más.

En párrafo especial de su discurso, Eden exhortó al ... británico a la unidad para ... cer frente a la crisis.

¿Desea TENER SU CASA PROPIA?

¿Tiene terreno y no puede construir?...

Venga y visítenos sin compromiso y de acuerdo con su capacidad económica le solucionaremos sus problemas.

SUR

SOCIEDAD PROVENTAS LTDA.

AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS 723 - 10.o PISO - OF. 105

SEMILLA DE ARROZ SELECCIONADA

DISPONEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SECCION COMERCIAL

Economía de 50 millones de dólares al año permitirá la Empresa Nacional de Celulosa

EN CORFO RESOLVIO AYER EN DEFINITIVA SU PARTICIPACION EN ELLA

La Corporación de Fomento de la Producción acordó, en su consejo de ayer, ampliar de 50 a 100 mil la duración de la Empresa Nacional de Celulosa que se instalará en Huepil, Concepción, y significará 50 millones en dólares.

La CORFO aportará 1.500 millones de pesos; el Servicio de Bienestar, mil millones; la Caja de Ef. PP. y PP. 1.500 millones; la Corporación de Investigaciones, 100 mil pesos.

Mientras se constituye la Sociedad, y hasta 30 días después de constituida, la Empresa será presidida por el Departamento de Industria de la Corporación de Fomento.

El Consejo de la Empresa estará formado por 3 representantes de la CORFO; 3, del Seguro Social; dos, de la Caja, y 1, de la Corporación de Inversión.

En cuanto a la capacidad potencial de Chile, que tiene la tercera superficie del mundo en bosques artificiales, la producción puede llegar a 600 mil toneladas de celulosa y 850 mil toneladas de papel de diario al año. Cabe destacar que la utilidad líquida por tonelada en cada uno de los casos es de 40 y 35 dólares, respectivamente.

Nuestro país tiene en la actualidad disponible para inmediata elaboración, 3.400.000 metros cúbicos de madera, en plantaciones que ya han llegado a su máximo desarrollo. Mientras tanto, hay 1.300.000 metros cúbicos adicionales que, a la altura de 1965, llegarán a 3 millones 700.000 metros cúbicos.

TRACTORES FIAT. — En cuanto a la instalación de la Fábrica de Tractores Fiat en la ciudad de Rancagua, con fondos provenientes que la Ley del Cobre destina a las provincias productoras de este metal, esta materia quedó pendiente para ser resuelta en la próxima semana.

VERSION OFICIAL. — Sobre la reunión de ayer, la CORFO entregó a la prensa la siguiente versión oficial:

"En su sesión ordinaria de ayer miércoles, el Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción, resolvió diversos asuntos de interés nacional o regional.

Entre dichos asuntos destaca el acuerdo por el cual se constituye la actual Sociedad Pesquera Cavancha "CORFO", con sede en Iquique, en sociedad anónima. Dicha sociedad se denominará "Pesquera Cavancha S. A.", y tendrá un capital de $ 600.000.000, dividido en 600.000 acciones, de las cuales la Corporación de Fomento de la Producción suscribirá hasta 299.000, ofreciéndose el resto de las acciones al público, principalmente a los inversionistas residentes en las provincias de Tarapacá y Antofagasta, existiendo en poder de la Corporación diversas informaciones en el sentido de que hay numerosas personas y empresas de las provincias nortinas, que están interesadas en adquirir acciones de la nueva empresa. La constitución de la actual Sociedad Pesquera "Cavancha" en sociedad anónima, y el aumento de capital de ella, permitirá mejorar considerablemente las instalaciones, abriéndose así la posibilidad de un substancial aumento en la producción de la empresa. La nueva sociedad tendrá, siempre, tanto su domicilio social como sus principales establecimientos, en Iquique, lo que contribuirá apreciablemente al fortalecimiento económico de esta importante ciudad.

Aprobó, asimismo, el Consejo destinar la suma de $ 13.000.000, para que se pongan a disposición de la Dirección General de Servicios Eléctricos, a fin de que esta repartición atienda a los gastos que demanda la explotación de las Empresas de Electricidad y de Gas de Iquique, las que, como se sabe, están intervenidas por dicha dirección.

Por último, el Consejo resolvió introducir algunas modificaciones formales al acuerdo adoptado en abril del año en curso, por el cual se aprobó la constitución de la "Empresa Nacional de Celulosa S. A.".

SEMINARIO DE HOSPITALES SE INICIA EL 18

A las 18 horas de hoy, el Dr. señor Abraham Horwitz, presidente del Comité Organizador del Seminario Interamericano de Hospitales, ofrecerá una conferencia de prensa en el Hotel Carrera.

En esta ocasión el Dr. Horwitz dará a conocer los objetivos del Seminario, las delegaciones que concurrirán y los temas a considerarse en tan importante torneo médico, que se realizará en Santiago del 18 al 20 del presente mes.

Educador de Puerto Rico con S. E.

El Rector de la Universidad de Puerto Rico, don Jaime Benitez, se entrevistó ayer con el Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, a quien le dio a conocer su admiración por la Universidad de Chile y sus planes de estudio. Asimismo, le planteó su interés por intensificar el intercambio de estudiantes y profesores entre las Universidades de ambos países, y su deseo de que visite próximamente dicho país, para que personalmente se imponga de sus características culturales y cariño hacia Chile.

Asociación de la pequeña industria participará en el torneo de ICARE

La Asociación Nacional de la Pequeña Industria se apresta para participar en un torneo que tendrá vastas proyecciones en favor del desarrollo industrial de Chile y de todos los países panamericanos, el cual se desarrollará entre los días 12 y 17 de noviembre próximo, teniendo por sede esta capital.

En efecto, en la visita que efectuará al país el presidente del Pan American Council of the Comité International de L'Organization Scicentifique (PACCIOS), señor Moscyr Alvaro, éste encomendó al Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas (ICARE) para que se trazase la planificación y realización de la Primera Conferencia Panamericana de Organización Científica, de la cual se derivarán fundamentos para intercambiar ideas y experiencias en torno de los problemas que afectan a las empresas en la sociedad moderna.

Paralelamente a esta trascendental jornada industrial de carácter panamericano, actuará de manera especial el Comité Internacional de Organización Científica (CIOS) que funciona en Ginebra (Suiza), desde 1926.

ICARE acaba de formular una especial invitación al Consejo Nacional de la Pequeña Industria (ANPICH) para que esta organización de los pequeños industriales chilenos participe en tan significativa conferencia internacional, en la que intervendrán personalidades como Mr. Peter Grace, presidente de Grace y Cía.; Mr. Harold Mac Clellan, Secretario Adjunto de Comercio Exterior de EE. UU. de Norteamérica; Mr. Robert Garner, vicepresidente del Banco Internacional; Mr. Henry Sargent, presidente de American y Foreign Power; Mr. Harold Smiddy, vicepresidente de General Electric Company, y otros.

En 802 millones aumentó renta aduanera en julio

En $ 802.518.938 subió la Renta Aduanera de Iquique en el mes de julio, con relación a las cifras de junio, de acuerdo a una declaración entregada ayer por la Superintendencia de Aduanas. Este aumento se establece al considerar las entradas de los dos meses, que es la siguiente:

Julio	$ 3.335.522.120.—
Junio	2.532.903.182.—

Las principales entradas aduaneras se produjeron en los siguientes puertos:

Valparaíso	$ 2.163.757.122.—
Antofagasta	481.959.256.—
Talcahuano	266.806.467.—

En el mes de julio se exportaron 388.996 quintales netos de salitre y 2.202.506 quintales brutos de cobre.

Instituto Nacional cumplirá mañana 143 años de fructífera existencia

El Instituto Nacional conmemorará mañana su centésimo cuadragésimo tercer año de existencia, período en que han pasado por sus aulas innumerables generaciones de jóvenes que luego se han destacado en importantes actividades. Este prestigioso plantel, nacido en los comienzos de la República, fue inaugurado el 10 de agosto de 1813 en una solemne ceremonia que presidió el Secretario de lo Interior, don Mariano Egaña, a nombre del Ejecutivo, y su primer Rector fue don José Francisco Echaurren.

Con motivo de este aniversario, que encuentra al establecimiento en un franco pie de progreso y con una reciente ley a su favor que destina fondos para la construcción de un nuevo edificio, se están realizando actos conmemorativos desde el domingo recién pasado. Ayer se efectuó a las 10 horas una función de cine en el Teatro Windsor, un almuerzo ofrecido por el Gobierno Estudiantil a las delegaciones de alumnos de otros planteles, y la inauguración del salón de actos.

Hoy, a las 15 horas, tendrá lugar una velada artística en el Teatro Municipal, la cual estará sujeta al siguiente programa: 1.o) Actuación del Coro del Instituto Nacional; 2.o) Discurso del profesor don Julio Durán Cerda, presidente del Centro Pedagógico de dicho establecimiento, 3.o) Discurso del alumno señor Sergio Cuadra Espinoza, presidente del Gobierno Estudiantil, 4.o) "Tres en un bar", comedia representada por la Academia Dramática del Colegio; y 5.o) Representación del ballet "La Mesa Verde", por el Cuerpo de Ballet del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile.

Mañana, a las 8 horas, se transmitirá un programa por Radio Sociedad Nacional de Minería; a las 8.15, habrá sesiones solemnes de cada curso; a las 9, se izará la bandera en el patio-jardín; a las 9.30, se efectuará la visita de los ex alumnos al colegio; a las 10 horas, comenzará la competencia deportiva; a las 13, se servirá el banquete oficial, y, a las 20.15, se transmitirá un programa alusivo, por la Radio Minería.

Congratulaciones a Superintendente don Enrique Marshall H.

Con motivo de la resolución del Supremo Gobierno, que renovó el señor Enrique Marshall Henríquez, su nombramiento como Superintendente de Educación Pública, connotadas personalidades e instituciones le han remitido conceptuosas notas de felicitación.

Entre estas comunicaciones cabe destacar las enviadas por el Agregado Cultural de los Estados Unidos, señor John P. Rhodes, y por el Rector de la Universidad Técnica del Estado, don José Miguel Seguel.

La nota del diplomático norteamericano dice:

"Me es muy grato dirigirme a usted para comunicarle que hemos recibido con sumo placer la noticia de su reelección, por un período de tres años, al alto cargo que Ud. desempeña en la Superintendencia de Educación.

Este gesto es un sincero tributo a la magnífica labor que Ud. ha realizado desde ese organismo máximo en pro de la educación chilena, y un reconocimiento público al cual edheríamos incondicionalmente.

Señor Superintendente, sírvase aceptar nuestras congratulaciones y las expresiones de toda nuestra consideración y respeto".

Por su parte, el señor Seguel expresa lo siguiente:

"Ha sido motivo de especial complacencia para el suscrito, su designación por el Ejecutivo para un nuevo período en las importantes funciones de Superintendente de Educación Pública, tanto más cuanto que el Rector infrascrito ha tenido oportunidad de conocer y apreciar de cerca su vasta vocación en materias educacionales y administrativas.

Ruego al señor Superintendente aceptar mis más cordiales felicitaciones por esta nueva y muy merecida designación.

Con sentimientos de su más alta consideración y afecto, saluda muy atentamente a su distinguido amigo.— José Miguel Seguel".

"Natacha" y "FANCY"

LLEGAN EN OCTUBRE

INSCRIBASE HOY MISMO — SIN PIE

7 cuotas mensuales. Al contado $ 32.000

EXHIBICION: EN SAN PABLO 1860

Garantía respaldada por la Gran Fábrica de Tejidos

LA EUROPEA SAN PABLO 1860

LA CONGELACION

Se tratará en foro de la Unión Social de Empresarios Católicos, USEC

HOY JUEVES 9 DE AGOSTO, EN EL CLUB DE LA UNION, 4.o PISO, A LAS 7 P. M.

Relator: Sr. Francisco Pinto S. C.

Presidente de debate: Sr. Jorge Fontaine Aldunate.

Pueden asistir las personas que lo deseen, previa inscripción en nuestra Secretaría de Agustinas 1350 (interior), oficina 230, 2.o piso, fono 85250, o en el Club el día del foro.

El mismo día, a las 21 horas, se efectuará la asamblea-comida de los socios y simpatizantes de USEC en uno de los comedores del Club.

BANDERAS DE PAPEL

81.5 x 12 cm.
EL MIL $ 320.-
COMPRANDO
10 MIL " 300.-
25 MIL " 280.-
50 MIL " 260.-
TAMBIEN HAY EN SEDA
INSIGNIAS Y BANDERITAS EN METAL
GLOBOS de ELEVAR
1 mt. $ 140.-
150 " 180.-
PAPEL SEDA Y VOLANTIN
PAPELES FANTASIA
IMPRENTA-LIBRERIA
COLON
COMPAÑIA 1007-REEMBOLSO
POR MAYOR STO. DOMINGO 1645

MUEBLES DE OCASION

47 — LIRA — 47

$ 52.000.—
COMEDOR NORMANDO, ocho piezas, lingue y placa.

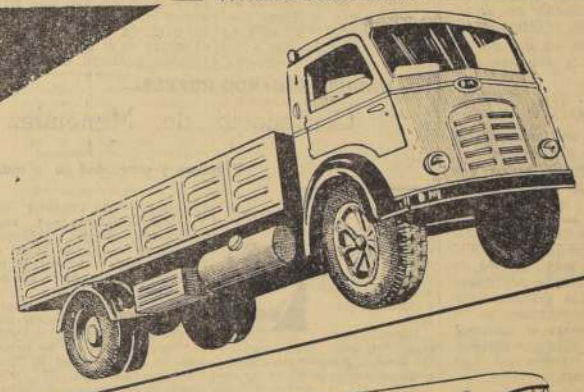
$ 105.000.—
DORMITORIO NORMANDO, 11 piezas, ropero de 3 cuerpos.

$ 32.000.—
LIVING ARANICO, en gobelino o brocato.

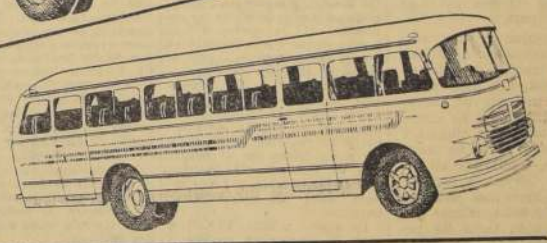
47 — LIRA — 47

FIAT

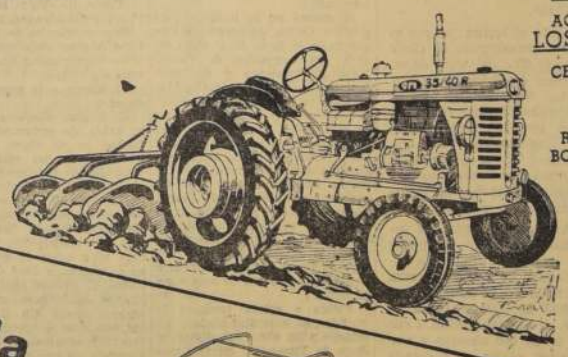
Camiones



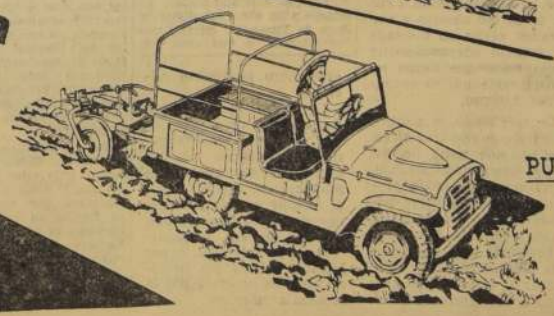
Autobuses



Tractores
AGRICOLAS E INDUSTRIALES



La Campagnola
JEEP



ESTACION DE SERVICIO — Avda. P. Aguirre Cerda Nº 5037
Cerrillos, Frente L.A.N. FONOS: 96793-96676

AGROTECNICA S.A.C.I.

OFICINAS: Bandera 162 — 5º PISO — FONOS: 81395-62086

OM

CONCESIONARIOS

ANDRIOLA Y CIA. LTDA. — ANTOFAGASTA
THEO LINGUA — COPIAPO
DISTRIBUIDORA NORTE-CHICO LTDA. — LA SERENA
LORENZO VAROLI E HIJOS — TALCA
DISTRIBUIDORA CONCEPCION LTDA. — CONCEPCION
AGROMAT S. A. — LOS ANGELES
CEVO Y PICASSO LTDA. — TEMUCO
RACCOUSIER Y BONOMETTI LTDA. — OSORNO
BRIGANDO Y BOTTINO — PUNTA ARENAS

AÑO XL Nº 14.127

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

Santiago de Chile, jueves 9 de agosto de 1956

Debate económico en la Cámara

EL debate promovido en la Cámara de Diputados alrededor de la política económica del Gobierno dejó un neto saldo a favor de estas iniciativas, ya que los ataques sustentados por los personeros de la oposición no tuvieron carácter técnico y ni siquiera revelaron estudio de la materia, en tanto que desde los bancos contrarios se exhibieron cifras y hechos demostrativos de los éxitos ya logrados.

Pese al tinte demagógico que se quiso dar a ciertas intervenciones, ha resultado interesante el cambio de ideas producido, ya que dio lugar a que se aclararan muchos conceptos y se fijaran con precisión los alcances de diversas resoluciones adoptadas por el Gobierno sobre el particular.

Quedó, así, meridianamente comprobado que si no se hubiera puesto atajo, a fines del año pasado, al sistema de reajustes anuales indiscriminados de sueldos, salarios y precios, la inflación, en los actuales momentos, alcanzaría proporciones catastróficas, pues su crecimiento tiene una aceleración geométrica, debido a que las causas que provocan el fenómeno se van generando a sí mismas con una ampliación en cada tramo que nada ni nadie puede detener cuando se ha sobrepasado cierto margen.

Esta era la situación a que habíamos llegado en noviembre de 1955: estábamos al borde de la pendiente fatal, y si no se hubiera aplicado el freno, la caída se habría producido indefectiblemente. El Gobierno, consciente de su deber y de sus responsabilidades, adoptó las medidas necesarias para detener el mal. Arrostró impopularidades y resistencias, poniendo sólo la mirada en el bien de la patria, amenazada de los gravísimos conflictos que engendra el caos económico.

Y fue tan justa y tan certera la posición gubernativa, que todo el país le prestó su aquiescencia, como lo demuestra el hecho de que fracasaran las maniobras comunistantes que trataron de provocar una huelga revolucionaria, y que los sectores de la producción y el comercio aceptaran y, aún más, apoyaran estas medidas, muchas de las cuales lesionaban sus intereses inmediatos.

El pueblo, compenetrado de la necesidad de cooperar a esta labor, aceptó también su cuota de sacrificios, con una generosidad que prestigia a nuestra democracia, que ha sido un ejemplo internacional —como lo hemos señalado en diversas ocasiones— de cómo es posible que, sin cortar las libertades cívicas, cuando existe confianza en los gobernantes, se pueden llevar a cabo iniciativas de la trascendencia que involucra la lucha antiinflacionista en Chile.

Ya en plena aplicación las medidas económicas, pasado el período inevitable de reajustes de algunos precios, se empiezan a hacer presentes en el mercado interno las bajas que favorecen al consumidor, entre las que, hasta el momento, destacan las de las máquinas de coser, herramientas de toda especie, diversos artículos textiles, repuestos para camiones y automóviles; máquinas y otros útiles para oficinas y escritorios, etc. Nos encontramos, pues, en la segunda etapa del movimiento de los precios, es decir, en aquella en que la curva, hasta ahora siempre ascendente, comienza a demostrar una clara tendencia hacia la baja.

Todo esto quedó en claro en el debate de la Cámara, a través de cuyo estudio la opinión pública tendrá un material informativo de mucha importancia, que confirmará la confrontación, que cada día será más abundante, de precios que abandonan los altos niveles de la época de la inflación, para ir colocándose a la altura de un mercado competitivo, en que no se impone la tiranía del vendedor, sino la voluntad del comprador.

El futuro del cobre

EN un reciente estudio, la CEPAL analizó el mercado internacional del cobre, enfocando el tema desde el punto de vista de su relación con las producciones del metal rojo registradas en el territorio que cubren las actividades de la mencionada dependencia de las Naciones Unidas.

Se calcula que en 1959 la producción total del mundo occidental alcanzará a unos 2.900.000 toneladas anuales, cifra superior en, más o menos, 200.000 toneladas a las previstas para el año en curso. El más importante aporte se espera de las minas de Toquepala en el Perú y, posteriormente, en 1961-62, de las de El Salvador, en las cercanías de Santiago de Chile.

Junto a este aumento considerable de la extracción, se debe registrar un incremento paralelo del consumo, en especial por la incorporación a las faenas industriales y de empleo de energía eléctrica, de los países asiáticos surorientales, que se encuentran al margen del radio de influencia y de aprovisionamientos del sector sovietizado de aquel continente.

Cabe agregar que con el auge que están encontrando en todo el mundo la televisión y, sobre todo, las aplicaciones civiles de los progresos en el campo atómico, también resulta previsible un aumento de la demanda en el resto de las naciones occidentales.

De este modo, no es pesimista el cuadro que ofrece el cobre para el futuro inmediato; por el contrario, las ampliaciones de entregas de parte de los países proveedores, desanimarán a los consumidores que buscan substitutos, ya que, si extreman la nota de los reemplazos, puede ocurrir que la nueva materia prima que empleen les resulte mucho más costosa que el metal rojo. Ante tal evento, no pueden ser muy intensivas estas substituciones, que es el problema principal que afecta al porvenir del cobre en los mercados del mundo.

La CEPAL dedica una parte de su estudio al examen de la situación de Chile en lo que se refiere a la minería cuprera. Hace presente que, con la dictación, en mayo de 1955, de la ley llamada del nuevo trato a las grandes compañías productoras, se ha dado a éstas el aliciente necesario para que realicen enormes inversiones en nuestro país.

En conjunto, tales nuevas colocaciones significan la destinación de más de 100 millones de dólares, tal vez el proyecto de mayor envergadura que ha conocido la economía chilena y que, como ya se ha mencionado, significará en definitiva elevar la producción general del país en unas 150.000 toneladas por año cuando todos los yacimientos estén en pleno trabajo.

Dado el hecho de que el cobre proporciona a Chile casi el 60% del total de su ingreso en divisas y casi la mitad del total de dólares norteamericanos que el país percibe, tiene singular importancia este aumento de la producción, siempre que —como es previsible— el consumo internacional no decaiga.

Además, también los ingresos del cobre en moneda nacional financian alrededor de una tercera parte del presupuesto nacional de gastos, fuera de que, al dar ocupación a cerca de 20.000 obreros y empleados, crean un mercado de trabajo adecuadamente remunerado que forma un considerable núcleo consumidor interno.

De este modo, la política chilena con respecto al cobre no sólo tiene un aspecto económico: alcanza, asimismo, y de modo profundo, a las finanzas públicas y a la demanda de brazos y técnicos, lo que hace necesaria una preocupación permanente por encontrar el camino más adecuado al fortalecimiento de este rubro productivo nacional.

La CEPAL ha comprobado, a través de su estudio, que la línea seguida por nuestro Gobierno en este aspecto, ha sido eficaz y remuneradora, fuera de que, al alentar nuevas inversiones, da vida a riquezas que, de otra manera, permanecerían inexplotadas y, por lo tanto, al margen de todo aprovechamiento por la economía nacional.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Charlas de guerra

CUATRO personas comentan el asunto del día: Suez.

—¿Creen ustedes que habrá guerra?

—No. Entre Inglaterra y Estados Unidos buscarán la manera de evitarla.

—Nada impide creer que podrían buscar la manera de provocarla. Recordemos el hundimiento del **Maine**, el asesinato de Sarajevo y Pearl Harbour.

—La guerra actualmente sería una locura.

—Siempre fue locura y por lo mismo estalló. No olviden que el mundo ha sido llevado invariablemente por anormales y por locos.

—Los ingleses son fríos y normales.

—Es lo que usted cree. Dos famosos exploradores ingleses del Nilo eran anormales, cada uno a su manera: Livingstone y Stanley. El general Gordon, muerto en Khartoum el año 1885, era anormal. ¿Ha leído el **Bula Matari**? Los directores de pueblos son en mayoría enfermos mentales. Después de las guerras el número de enfermos dirigentes aumenta. Forrestal estaba loco. Stalin era loco. Según Burlet Hershey, las úlceras, los tumores cerebrales y las hipertensiones gobiernan al mundo. El Capitolio en Washington es una casa de locos disfrazados de cuerdos. La guerra europea de 1914 fue desatada por enfermos y locos como el Kaiser. Según el doctor español Juarros los generales alemanes en 1914 eran insanos. El almirante von Tirpitz, de su parte, despreciaba a Churchill. Le tenía por aventurero peligroso. Poco antes de la guerra, en Kiel, Alemania, dicho almirante del Kaiser se negó a sentarse a la mesa con Churchill, a quien tildaba de pirata y bandolero.

No olvidemos que en 1891 hubo quienes creyeron que Balmaceda se había vuelto loco. Don Eusebio Lillo aseguró que se había trastornado (Encina pág. 172 del tomo vigésimo, Historia de Chile. Fan r Velasco, pág. 279. Memorias).

El escritor Alfonso Reyes escribió: "Los ojos normales son tan difíciles de encontrar como las personas normales. Bernard Shaw pasaba por chiflado en Inglaterra porque su vista era equilibrada."

Hitler, Goebbels y Hess eran histéricos explosivos. Hitler recuerda al doctor Caligari. Todos ellos pertenecían al mundo teatral de Arsénico y encaje antiguo.

En Chile pocos creemos en la posibilidad de nueva guerra en Europa a causa de nuestro concepto de la seriedad del político europeo. Es un concepto supersticioso, de yanaconas.

Poco antes de la última guerra regresaron de Europa, por turno, tres eminentes chilenos: don Arturo Alessandri, don Emilio Bello y don Agustín Edwards. Interrogados en Valparaíso, cuando desembarcaban, declararon a la prensa que no creían en la posibilidad de una guerra. Esta no tardó en estallar. Nada tenía de común Hitler con los hombres serios de Santiago.

—Es que ahora es diferente.

—Es igual.

—Una guerra ahora terminaría con la civilización. Sería el fin del mundo.

Eso mismo oí decir en agosto de 1914. Cuando von Schoen entregó la declaración de guerra de Alemania, al Sr. Viviani, le dijo: "Esto es el suicidio de Europa."

—Ahora lo sería con la atómica.

—¡Quién sabe! Se creyó que la Línea Maginot era infranqueable. Los alemanes la evitaron y entraron por el lado. Nunca se vio hacer mayor ridículo de las esperanzas de un pueblo. Ahora aseguran que la mayor defensa contra las bombas atómicas y de hidrógeno consiste en abrir un diario.

—¿Un diario?

—Como lo oye. Estalla la bomba y usted se cubre con un ejemplar de **"La Nación"** y no le pasará nada.

—Desespera pensar que cuanto se escribió contra las guerras ha sido inútil, desde el **Micromegas** de Voltaire hasta hoy. ¿Dónde quedó la teoría de la ingénita bondad humana?

—¿Bondad? ¿Teoría del hombre bueno?

—Sí. De Rousseau.

—Me pregunto si usted ha leído a Rousseau. Casi siempre le invocan sin haberle leído. Para mí Rousseau era un canalla como todo el mundo, disfrazado de bueno. El peor bellaco es el que se pone máscara de idealista. Toda la vida del filósofo de Ginebra es una maraña de contradicciones y de paradojas. Para hacer la farsa de concordar sus ideales con sus actos se casó con la obrera Teresa. En seguida, con cinismo y crueldad de rufián, mandó a los cinco hijos que tuvo de ella, uno por uno, a la Casa de Maternidad, o Inclusa. Así era el inventor de aquello de que el hombre es bueno por naturaleza.

—¿Según eso, nadie es bueno?

—Somos rotativos. La naturaleza sanguinaria, agresiva y defensiva con que nacemos se puede transformar en pacifista y en puritana. El motor es el mismo. Todo hombre proviene de luchas mortales. Esencia primitiva de destructor y antropófago. La busca del alimento y del amor determinó nuestra estructura. La cabeza del congrio muerto en la vitrina del restorante es la imagen del hombre enojado. Casi todas las actividades del hombre civilizado son anormales. Tienden a volverle anormal. ¿Hay algo más anormal que torturarse el cerebro para escribir crónicas? Usamos para ello potencias naturales esenciales que nos fueron dadas con fines vitales, como cacería, pesca, guerra y reproducción.

—Nos salimos del tema. ¿Habrá guerra?

—Sí no la hay ahora la habrá más tarde. Inglaterra se debate y patalea dentro de las redes de su propia fábrica. Si fuera franca debiera decir: "Suez es mío. Aplastaré al que intente quitármelo. Está mejor en manos inglesas que en manos egipcias." No puede obrar así a causa de la **democracy**, que es invención de los yanquis. Desde 1918 el mundo sigue el camino anti natural señalado por la diplomacia norteamericana, la más débil y más torpe del mundo. En Versalles, en Corea y en Yalta dicha torpeza enredó al mundo en las aberraciones que hacen crisis en Suez. El mundo es un **emplazado** y se cumplen las sentencias germánicas de Bethman Hollweg y de von Schoen. El suicidio de Europa **por la ruptura de un pedazo de papel**.

—Nasser ha roto un pedazo de papel. Sin hipocresías, a la luz de los hechos, ha roto un pedazo de papel. Tratados sin fuerzas son papeles inservibles. Si Inglaterra suelta Suez no habrá razones para que no suelte Chipre, Malta, Gibraltar, Belize, Trinidad, la Guayana, la Antártida... **et le reste**. Inglaterra es la causante del suicidio de Europa o desprestigio de la cultura europea. Aferrada a su prepotencia insular, o "espléndido aislamiento", apachurró una y otra vez a todo intento de consolidación, o unión europea, con Felipe II, con Luis XIV, con Napoleón, con el Kaiser y con Hitler. Ahora paga. El caso de Nasser es tan sugerente como la batalla de Valmy. ¿Recuerdan ustedes? Fue en septiembre de 1792. Los soldados harapientos de la Revolución Francesa hicieron huir ese día a los ejércitos de línea germanos y austriacos cuando pretendían salvar a los reyes de Francia.

Cuando llegó la noticia de Valmy a sus oídos Goethe quedó en éxtasis, y dijo: "Empezó una nueva historia del mundo."

J. E. B.

De MANUEL EDUARDO HUBNER.—

Centenario de Menéndez y Pelayo

XI

Premura y serenidad de la muerte.

El discurso en recuerdo de Pereda, ático y conmovedor, ha abierto, 23 de enero, el último año de su actividad pública 1911.

Meses más tarde, en junio, sus admiradores pueden, a centenares, aplaudirle por vez postrera en un escenario. Allí se celebra, con la acostumbrada fiesta literaria en que él es indisputada figura de fondo, la clausura de un Congreso Eucarístico. Don Marcelino contribuye con una disertación sobre los "Autos Sacramentales" en España, eruditísima y subyugadora, como todas las suyas leídas por él mismo, con su voz primero indecisa, casi tartamudeante, y luego sonora, llena de indescriptible autoridad.

Un nuevo triunfo. El último para la gran masa curiosa y admirativa.

El mismo no lo había creído posible. Quiso, inclusive, no llegar hasta el Real. Mas, hubo de salir, en compañía de Pérez Villamil, "violento y de muy mal humor" para el teatro. "Le molestaron no poco los pasos del escenario y bastidores". Pero aún "débil, cansado, sin dentadura —narra el buen Sandoval—, estuvo sublime en la recitación de su discurso". A la salida, impaciente por huir de aplausos y apretones de mano, no pudo afirmar su bastón en el mármol y casi dio con todo su cuerpo en el suelo. Rechazó colérico la ayuda instantánea del hijo de Pérez Villamil. Y "entre quejas y reproches se metió en el coche".

Fatiga y cólera tampoco le impiden en esos días planear un estudio a las obras completas de Juan de Timoneda; escribir una "advertencia" a una obra, "El scholastico", de Cristóbal de Villalón; investigar, con una apuntación escrita, "Algunas fuentes de la Epístola Moral a Fabio; y hasta extractar de la obra de Llaguno una "Lista de arquitectos Montañeses".

Son sus postreros escritos. Salvo el discurso que cierra su producción literaria y también su vida pública: el que lee en un acto de recepción en la Real Academia Española. El recipiendario es uno de sus discípulos queridos y amigos mejores: don Adolfo Bonilla de San Martín. El autor —entre una veintena de obras de erudición, historia y bibliografía españolas— de un libro entusiasta sobre el propio don Marcelino: "La filosofía de Menéndez y Pelayo". Al terminar Bonilla, desde su sillón académico que ya semeja un pedestal de felpa y madera dorada, contesta, exultante, juvenil, ardoroso, el polígrafo que unos veneran, otros odian y todos admiran.

¿Cómo, no estaba tan enfermo el increíble Menéndez y Pelayo?

Pero es, finales de 1911, la última página viva escrita en el libro interminable de una breve vida sin riesgo.

Ya siente a la muerte dentro de él.

El rostro, ahora amarillento, se había ido emaciando bajo las barbas ya de nieve. A mayor demacración del rostro, mayor rotundidad del vientre. Hinchado por la atrofia cirrósica del hígado, el abdomen parece un adiñamento extraño a la enflaquecida figura. Son sus últimos días madrileños. A su cabecera vive quien le quiere bien: su conterráneo José Ortiz de la Torre, el primer cirujano y la mayor eminencia médica de aquella época. Un día, bajando las escaleras de piedra que bajan del sotabanco, dice, "casi llorando", a uno de sus discípulos del Hospital, devoto como él de D. Marcelino: "dentro de poco nos habrá dejado para siempre". El estudiante, Gregorio Marañón, comprobó muy pronto el acierto clínico del diagnóstico.

Vuelve, entonces, al Santander amado. Es su retorno definitivo, y lo sabe. Quiere morir en paz. Y dejar a la ciudad su biblioteca. No tardará mucho su familia en extinguirse. Su hermana es monja; su hermano Enrique —médico-cirujano y escritor dramático que no ejerce la profesión— tampoco tiene hijos. Por la medicina siente don Marcelino una invencible repugnancia. Ha sido un enfermo irritante. Jamás se había dejado cuidar en Madrid. Al aconsejársele, ya herido de muerte, que deje su infernal labor diaria, había respondido: "Eso sería matarme: el trabajo constituye el último goce de mi vida". En la "casona" paterna, frontera a la calle del Rubio, hace trasladar su habitación a un pequeño cuarto que mira, al fondo, hacia la de Gravina. Quiere desde allí seguir contemplando, sin cesar, el edificio-biblioteca que se levanta al término del jardín. Sobreviene una afonía. Logra recobrarse pronto. Reconoce el rostro del fin próximo. No así sus deudos. Sonríe con ternura ante el optimismo fraternal, ¡y continúa trabajando hasta el último día! Casi no sale ya del cuartito en que está postrado. Ahora sí que es una celda: paredes de cal, un catre de hierro, una mesa con libros, una esterilla, un crucifijo en el testero. El lecho está colocado frente a la ventana. Quiere morir mirando sus libros.

Llega la hora. Conforta a los suyos. Parece, entre todos, el único dotado de salud. Pide los Sacramentos. Cae la tarde del 19 de mayo de 1912. La luz del sol baña en oro la idolatrada biblioteca de tres pisos. Aún tiene unos minutos. Pide ser envuelto en el hábito de San Francisco. El crucifijo está ya entre las manos apretadas. Una luz de célica serenidad ilumina el rostro emaciado. Aún los ojos brillan cuando una sonrisa, dulce, larga, muere del todo entre los labios. ¡Por vez primera en su vida descansa, ya muerto, don Marcelino Menéndez y Pelayo!

M. E. H.

De ERNEST ATKINSON

Ejemplos aleccionadores

La campaña británica contra la inflación ha recibido nuevos estímulos de parte de las empresas privadas. Ahora la empresa Imperial Chemical Industries, cuyo capital se eleva a 322.000.000 de libras esterlinas, ha decidido no aumentar los precios para el mercado nacional de los productos químicos, tintes, explosivos, abonos, fibras, pinturas, productos farmacéuticos y plásticos, fabricados por la citada empresa, hasta, por lo menos, el 30 de junio de 1957.

Esta decisión, declaró la Comisión Administrativa de la Compañía, estará en vigor siempre y cuando que no surjan factores inesperados o excepcionales, y que la empresa no tenga que hacer frente a importantes aumentos en el costo del transporte o combustible antes de dicha fecha.

La Comisión agrega que la Compañía ha adoptado siempre la política de reducir los costos de fabricación, aumentando la productividad, mejorando la eficiencia, y llevando a cabo un programa de inversión de capital para la adquisición de instalaciones nuevas y más eficaces. Desde la última guerra, la empresa ha invertido unos 223 millones de libras esterlinas en planta y equipo nuevos.

La noticia es un resultado más de las conversaciones celebradas previamente este mismo año entre el Primer Ministro, Sr. Anthony Eden, y sus asesores, y representantes de la industria privada, de las trade-unions y de las industrias nacionalizadas, en las cuales se subrayó la necesidad de mantener bajos los precios.

La Comisión Central de Electricidad informó también que no aumentaría los precios. Dos días más tarde, la Comisión del Carbón reveló que no incrementaría los precios del carbón en mina, por 12 meses. El Consejo del Gas informó que no se efectuaría ningún cambio en el precio del gas, por lo menos hasta fines del presente ejercicio fiscal. La Comisión británica del Transporte también dio a conocer que durante 1956 no se aumentarían las tarifas de pasajeros en los Ferrocarriles británicos o en el Transporte Público londinense, y que trataría por todos los medios de estabilizar las tarifas. Todos estos organismos agregaron que estaban dispuestos a mantener esta decisión, a menos de que surgiera algo totalmente inesperado.

A primeros de este mes, cuatro organizaciones que representan entre sí al 90 por ciento de la industria privada británica hicieron un llamamiento a sus miembros, instándoles a que trataran de limitar sus precios para ayudar en la lucha contra la inflación. Tales organizaciones son: la Federación de las Industrias Británicas, la Asociación de Cámaras Británicas de Comercio, la Federación Patronal Británica y la Unión Nacional de Fabricantes. En su declaración se elogiaron las medidas antiinflacionarias adoptadas por el Gobierno y la reciente decisión de las industrias nacionalizadas. "Este es el momento —decía— de que la industria privada haga cuanto pueda por emular tal decisión, en interés propio y en el de la nación entera."

E. A.

PANORAMA

LOS "MONOS" Y SUS AUTORES

Los filólogos deberán decirnos alguna vez de dónde salió la palabra "mono" para referirse a las ilustraciones fotográficas o dibujadas que aparecen en los diarios y revistas de nuestro país. Lo interesante es que esta palabra es adecuada y que se acepta generalmente ya en otros países del Continente. Los "monos" intencionados, o sea, el humorismo gráfico, tienen una vieja tradición. Se atribuye a los ingleses la más remota expresión de esta forma de satirizar y caricaturizar las vidas y sus acontecimientos. Nuestro país no está atrasado en este aspecto de la producción periodística y artística. Esto se debe, en gran parte, a la libertad de que ha gozado nuestra prensa para criticar en todas las formas en que puede expresarse la crítica o la sonrisa socarrona frente a un acontecimiento o a un personaje. El "mono" consagra o mata. En los más remotos recuerdos de hombres de nuestra época recordamos revistas humorísticas como "Corre Vuela", "Monos y Monadas", "Cocorocó" y otras. Algunos de sus fundadores viven todavía y aún campean rozagantemente en las lides del periodismo, del teatro o de otras actividades que mantienen fresco el olor a tinta y a bohemia, más o menos, organizada y siempre productiva. Porque hay bohemias de bohemias... Hemos recordado todo esto, recorriendo la Sala de Exposiciones del Círculo de Periodistas, donde se exhiben trabajos de los dibujantes y caricaturistas de diarios y revistas. Esta exposición que se realiza por segunda vez en nuestra capital, se debe en gran parte al esfuerzo del dirigente de la Asociación de Dibujantes, y delicado ilustrador que es Luis Addusard, que engalana, dominicalmente las páginas del Suplemento de LA NACION. Allí están con sus muestras, el núcleo de dibujantes que se ha desarrollado y crecido a la sombra de la Empresa Editora Zig-Zag, donde nació y creció esa importante revista humorística, única en su género en el Continente, que es "Topaze". El lápiz de Coke no ilustra ya sus páginas, pero están en ella, así como en esa exposición, Pepo, Gordon, Albué, Lugoze y muchos otros. Todos como bajo la sombra paternal de Coke, que aún mantiene ágiles su carbón y los pinceles. Extrañamos algunos nombres muy familiares en el ambiente periodístico como el de Christi, prematuramente desaparecido, y Mono, que está enfermo.

La exposición de "monos" ha sido un éxito y merece ser visitada. Nos felicitamos los de la profesión de tener compañeros que con el lápiz han sabido mantener la altura y la libertad de nuestra prensa. Los humoristas, los dibujantes e ilustradores ayudan mucho a la difusión de las ideas y de allí que sus esfuerzos por la superación profesional merezcan un caluroso aplauso.

LA PREGUNTA

"El Siglo" anuncia la publicación de cinco odas inéditas de Pablo Neruda. Entre ellas figura la "Oda al Serrucho". ¿Será el canto a la herramienta con que le aserrucharon el pedestal al glorioso mariscal Stalin?

De FRANCIS LEHMAN

¿Un genio en perspectiva?

Inglaterra no quiere quedarse atrás en lo que toca a la producción de fenómenos literarios. Si Francia nos ha ofrecido, en poco tiempo, los casos de Minou Drouet y de Françoise Sagan, que ha sido traducida y obtuvo buen éxito de venta, la Gran Bretaña tiene también su fenómeno, su caso de precocidad, su genio en perspectiva.

Aquí la materia prima es un joven autor de veinticinco años de edad, llamado Colin Wilson —sonoro nombre para la publicidad—, que está siendo objeto de la atención admirativa del mundo literario británico, en el que no faltan voces autorizadas que le designan ya como "el profeta de la nueva generación". ¡Nada menos!

Las altas cualidades de Colin Wilson han trascendido de los círculos literarios a los de la vida corriente, y la prensa londinense, sin excepción, se ha ocupado en comentarias y elogiarlas. Colin Wilson pertenece a una familia muy modesta. Su padre es zapatero. Sus parientes más próximos ejercen profesiones manuales. Pero él se inclina a las tareas intelectuales, y cuatro ediciones sucesivas de su libro, "The Outsider", se han agotado en tres semanas. Los ecos de su fama han llegado ya a Norteamérica, y un editor neoyorquino ha adquirido el derecho a reeditar esta obra en los Estados Unidos, con el propósito de difundirla rápidamente.

En efecto, la novela de Colin Wilson tiene interés y emoción. Sobre todo, el protagonista está logrado y caracterizado con un vigor y gallardía que acusan más la pluma de un maestro que la de un principiante. Se advierte, además, que el autor ha sacado partido de su conocimiento de la vida y obra de escritores y artistas diferentes. Con los rasgos y características de algunos de estos autores o de algunas sus creaciones imaginarias, Wilson ha creado, a su vez, un retrato o semblanza que recuerda de un héroe nuevo, encarna en sí todas las angustias y los tormentos del mundo moderno. El héroe de la individuo sintético, según la expresión —el Outsider— es un coctel o mezcla de existencialista, de creyente sin Dios, menos sin una divinidad, de creta, de profeta y de sacerdote brionario, que cree en el virtud que cree en la virtud y que rehusa los principios y las mesas de la doctrina cristiana.

Para Colin Wilson, el genio moderno lleva un germen de duda que no es el que existe en su naturaleza y a su alrededor. La decepción espiritual de ello resulta, y la rutina de la vida cotidiana han borrado en él el sentido de las cosas superiores; el hombre ha perdido su "nivel de intensidad" —y solamente— su expresión; y la religión, a todo esto, ya no es, en esta época, le permitirá volver a contrarse a sí mismo. Se comprenderá que un hombre tan apegado a la doctrina evangélica de la vida y de la redención humana como Sartre, semejante tesis es con muchísimas reservas. Sin obstante, el valor literario de la obra hace que se la considere con respeto.

Espera ahora, con los frutos que su libro le proporcione, dedicar todo su tiempo a escribir concretamente, redactar la continuación de su "Outsider", en la cual trata de sentar las bases de una nueva religión. Ya veremos lo que da de sí este nuevo genio en perspectiva. Lo que se puede decir nada más es que ha habido que tuvieron estilos semejantes y fueron auténticos, y otros, que se quedaron en geniecillos o se desvanecieron en el anónimo. El tiempo dirá...— (Exclusivo de LA NACION.)

F. L.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público", Ibsen)

Ministro de Suiza agradece a "La Nación"

Señor Director:

Es con vivo interés que he tomado conocimiento de los diversos artículos que su prestigioso diario tuvo a bien consagrar a mi país respecto a las ceremonias que tuvieron lugar en Santiago con motivo de la conmemoración del 665.o aniversario de la fundación de la Confederación Suiza. He apreciado mucho el testimonio de simpatía que reflejan hacia mi patria, rogándole se sirva aceptar aquí la expresión de mi profunda gratitud por la participación que tuvo a bien tomar en nuestra Fiesta Nacional.

Aprovecho esta oportunidad para reiterarle, señor Director, las seguridades de mi muy distinguida consideración.— RENE RUFFIEUX VILLE, Ministro de Suiza.

Micros al sur

Señor Director:

En mérito de ser lector de ese antiguo e importante diario que usted tan dignamente dirige, me permito, por intermedio de él, hacer una reclamación y, al mismo tiempo, hacer ver el mal funcionamiento en los servicios de los famosos micros **Galgo Azul**.

El domingo 29 de julio tomé pasajes a las 17.15 horas, de Curicó a Santiago, en un micro corriente, de $ 410 pasaje, venía con mi esposa y tres hijos, dos de los cuales son pequeños, menores de diez años.

Consulté, en la garita, donde se toman los pasajes, si podían viajar los tres niños con dos pasajes, puesto que ocupaban dos asientos. El señor que vende los boletos me dijo que podía hacerlo, ocupando dos asientos. No me habló de tarifa especial para niños, ni de edad, pero a la altura de Teno, el ayudante del micro me obligó a pagar otro pasaje, aunque yo le dí las explicaciones del caso de lo que yo había consultado.

En vista de esto, le pedí el reglamento, que creo que todo micro que viaja fuera de la capital debe tenerlo pegado o en un marco, en su interior, para así justificar el cobro de sus tarifas. Me contestó que no lo tenía porque el micro estaba recién pintado y, por lo tanto, tuve que allanarme y pagar lo que dicho señor creyó justo.

Creo, según mi criterio, que estos servicios debieran tener una tarifa como los ferrocarriles, y no una tarifa desproporcionada, puesto que por un niño de seis años arriba se obliga a pagar un pasaje de adulto, tal me ha sucedido a mí, lo que creo fue un abuso de parte del ayudante del micro en que yo viajaba.

Además, estos servicios dejan mucho que desear en algunas máquinas, como en la que yo viaje. El micro, según el chofer, venía sin frenos, o sea, que estaban malos, que no contaba con ellos para su uso. El parabrisas tenía que limpiarlo cada ciertos kilómetros recorridos, porque estaba lleno de aceite, o grasa, y no podía ver bien la ruta, por los efectos de la lluvia, pues también traía malo el limpiador automático, y, amén de las puertas que calan en su interior.

El día lunes me fui a la oficina, aquí en Santiago, a formular mi reclamación, y el señor que atiende, como jefe, estos servicios, ahí, me manifestó que si he ocupado dos asientos con los tres niños, me devolvería el dinero del pasaje mal cobrado, previa consulta con el ayudante de dicha máquina; me hace volver el día martes, fui, pero a pesar del tiempo, no me devolvió el dinero y se atuvo a lo que dijo el ayudante del micro. Además, todo el camino no subió un inspector a quien haber hecho esta reclamación.

Objetó esto que expongo llegara a oídos del patrón de estos servicios, y obligue a sus empleados a mantener en su poder los reglamentos de tarifas y, al mismo tiempo, hacer revisar las máquinas antes de su salida para que los pasajeros no arriesguen sus vidas, y tener que lamentar una desgracia alguna.

Lo saluda, de antemano, agradecido, atento y seguro servidor.— Un curicano residente en Santiago.— Carnet Nº [illegible] Santiago.

Cosas del deporte

Señor Director:

Vivo en una pequeña calle situada en un medio de dos Estadios, el de Universidad Católica y el de la Unión Española. Los sábados se llena esta calle de automóviles que se alinean a la reja de las casas y los dejan pasar a las personas que tenemos que transitar en el medio de la calle, expuestos a ser atropellados.

La reja de mi propiedad ha sido muchas veces dañada por estos autos, ocurriendo todos los daños por cuenta mía. Rogaría a usted mencionar esta reclamación para que ponga atajo a esta la fuerza pública, a fin de que dichos coches no se estacionen en la vereda, ni tampoco que tapen el hueco destinado a las puertas de nuestras propiedades.

Saluda a usted atentamente.— **Pedro Garrido Lobo.**

Pide un poco de atención

Señor Director:

Estoy cesante y enfermo desde el 28 de febrero de 1955. Fui dado de alta en el Sanatorio Peral el 4 de octubre del año pasado. Hasta ahora no tengo posibilidad de encontrar empleo. Por desgracia, señor, recaí y vi a caer hospitalizado el 14 de abril y fui operado y estuve enfermo hasta los primeros días de junio.

No es limosna ni caridad lo que a través de estas líneas pido, sino por la angustia económica en que me encuentro con mi mujer y tres hijos, que vengo a solicitar trabajo para ganarme el pan. Hasta ahora no he tenido partes no obstante ese derecho. Sólo pido benevolencia, voluntad para ser y poder ser esta carta.

Agradezco su amabilidad de aceptar esta carta, señor Director.— **Mario Mena Rojas**, Población Arauco, Pasaje Los Chopos 1780, Dep. 3

Senado vota hoy acusación contra el Gobernador de Nueva Imperial

Fracasó ayer la sesión en que se iba a tratar el proyecto que favorece a los comunistas.

Por falta de quorum fracasó la sesión ordinaria de ayer del Senado, en la que, junto a otros proyectos de la tabla, debía continuarse la discusión general del que permite la reinscripción de los comunistas borrados de los Registros Electorales, según disposiciones de la Ley de Defensa Permanente de la Democracia, cuya modificación se propone.

Transcurridos cinco minutos de la hora en que debía empezar la sesión, sólo se encontraban presentes en la Sala los señores Figueroa (Presidente) y Correa, radicales, y Cerda, conservador unido. Como puede apreciarse, ni siquiera concurrieron los autores y detractores del proyecto en discusión.

El quorum para las sesiones del Senado, es de 11 senadores.

SESION ESPECIAL.— El Senado ha sido citado a sesión especial, para las 12 horas de hoy, con el objeto de votar la petición de desafuero del Gobernador de Nueva Imperial, don Robustiano Cerda Moraga, a quien se acusa por una presunción relacionada con el lanzamiento de un arrendatario, en el cual prácticamente no tuvo responsabilidad.

La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, que conoció de esta acusación, recomienda en su informe que se rechace el desafuero.

Nota del Embajador en USA. conocerá Comisión Mixta del caso Palena

A las 19 horas de hoy sesionará la Comisión Mixta Especial de senadores y diputados, que investiga el problema limítrofe de Palena. Conocerá de una comunicación del Embajador de Chile en los Estados Unidos de Norteamérica, don Mario Rodríguez Altamirano, en la que éste explica su actuación, como ex jefe político de la Cancillería, respecto de la situación del Valle de California.

Con esto la Comisión pondrá término a su labor investigadora, para dar comienzo a una tarea de compendio y redacción de las conclusiones que se expondrán en el informe que se someterá a la consideración del Senado y la Cámara de Diputados.

"Sería un crimen hacia el pueblo y el país no ayudar al éxito de la campaña contra la inflación", dijo el diputado radical Enríquez

Agregó: "La inflación es una agresión permanente a los hombres de trabajo"

Ayer finalizó en la Cámara el debate sobre la política económica del Gobierno.

En la sesión ordinaria de ayer de la Cámara de Diputados, finalizó el debate sobre la política antinflacionista del Gobierno, iniciado en la sesión del martes de la semana en curso. Al efecto hicieron uso de la palabra los diputados, Humberto Enríquez, radical; José Musalem, falangista; René Benavides, agrariolaborista, y Juan Fuentealba, radical doctrinario; pero al término de la sesión no se formuló ningún proyecto de acuerdo. Con todo en general, quedó la impresión de que frente al problema de la inflación, lo más conveniente para el país es secundar la obra ya realizada, corrigiéndola o perfeccionándola, dentro de propósitos eminentemente constructivos.

ENRIQUEZ.— El señor Enríquez empezó lamentando el carácter político que dieron a sus intervenciones en la sesión del martes los diputados Corbalán, socialista popular, y Larraín Vial, conservador unido. A su juicio, ambos enfoques no se compadecieron con la índole del problema, que es nacional y cuyos efectos deben interesar o preocupar a todos los sectores. Calificó de "novela", con planteamientos unilaterales y a ratos contradictorios, la intervención del señor Corbalán, la cual por lo demás —dijo— no aportó soluciones constructivas al problema. En cuanto al discurso del señor Larraín Vial, dijo que había sido injusto al haberle atribuído la mayor cuota de responsabilidad en el proceso inflacionario a los gobiernos radicales.

Según el señor Enríquez, la inflación es "un amasijo", en el cual todos los sectores políticos "han tenido metidas las manos". La izquierda, al abogar por las reivindicaciones de los trabajadores; la derecha, al patrocinar expansiones crediticias o emisiones en favor de la agricultura y la minería.

Reiteró, por lo mismo, que en el fenómeno inflacionario todos han tenido máxima responsabilidad, y añadió que por eso, los gobiernos se muestran importentes para afrontarlo, cuando no existe una conciencia colectiva al respecto.

Más adelante, el señor Enríquez reconoció que el actual Gobierno, cuando aplicó el "remedio heroico", de la regulación de sueldos, jornales y precios conjuró una crisis que amenazaba con la catástrofe e inclusive con la quiebra de nuestro régimen institucional. La herramienta —añadió— es la más eficaz, pero asimismo "peligrosa y socialmente injusta"; pero ahora no es el momento —acotó— de hacer discriminaciones, sino de aprovechar el esfuerzo realizado señalando sus efectos e indicando las medidas de carácter inmediato que podrían aplicarse para corregir vacíos y encauzar el saneamiento de la economía nacional.

HORA CERO.— "Nos encontramos —puntualizó el señor Enríquez— en la hora cero de la campaña antinflacionista". Ahora se escuchan quejas tanto de los trabajadores como de los empresarios. Urge, en consecuencia —dijo—, encontrar la manera de salir adelante, porque "la inflación es una agresión permanente a los hombres de trabajo" y porque "lo peor que podría hacerse desde el Congreso es llevar la desesperanza al país". Luego informó que, según cálculos que no ha podido comprobar, y que por tal causa ofrece con las debidas reservas, este año se habría producido un desempleo que alcanzaría a 26 mil obreros y 6 mil empleados hecho que lo ha puesto aprensivo acerca de una posible "espiral deflacionista", después se extrañó de los que piden reducción en los gastos públicos, porque a su juicio son las obras públicas las que deberían absorber el desempleo y evitar la menor producción registrada en la industria privada, mientras se aplican otras medidas complementarias destinadas a mantener los niveles de consumo y demanda, y enfáticamente pregunto: ¿Quiere el país la inflación y volver a ella?

¡Nadie! —se contestó de inmediato, él mismo—, salvo los especuladores y "los pescadores a río revuelto". Y afirmó que "sería un crimen, contra el pueblo y el país, no ayudar al éxito del esfuerzo antinflacionista, aunque se esté en la oposición", como lo sugieren o pretenden algunos sectores.

Es muy fácil criticar, sin proponer nada —arguyó el señor Enríquez—; pero, además, hay que tener presente que la ortodoxia no procede en materias económicas; porque una cosa son los principios y otra la política económica, que depende de las condiciones de cada país. Todas estas cosas son elementales —comentó—, pero algunos todavía no las han asimilado bien...

Estoy de acuerdo —dijo después el señor Enríquez— con la necesidad de defender el valor del peso, del dinero, porque así se defienden los ahorros de los pobres; pero estimo que ello no debe hacerse al precio del desempleo y de una menor producción.

ALDUNATE. — Al respecto, y durante una interrupción, el diputado Aldunate fijó el alcance de un concepto emitido en la sesión anterior, sobre la "necesaria y permanente defensa del valor de nuestro signo monetario". El señor Aldunate dijo que estaba de acuerdo con lo expresado por el señor Enríquez; pero señaló que dentro del ordenamiento y saneamiento de nuestra economía, tenían que producirse incidentales desempleos y reducciones en la producción, toda vez que hay que distinguir cuáles son las industrias reales y cuáles las artificiales; cuáles las que elaboran buenos productos, y cuáles los producen caros y malos.

SOLUCIONES INMEDIATAS. — El señor Enríquez concluyó señalando algunas medidas de resultados inmediatos, y a su juicio "meramente administrativas", para que el bienestar del país no resulte afectado con las medidas antinflacionistas.

En primer lugar, propuso la capitalización de las Cajas de Previsión y de la Corporación de la Vivienda, como un medio de salvar las deficiencias del sector privado.

En segundo lugar, propuso que se remunerase muy bien a los funcionarios de Impuestos Internos, Tesorerías y Aduanas, para obtener una mejor percepción de los tributos y una mejor aplicación de las leyes impositivas.

En tercer lugar dijo que el Gobierno debe mantener el control del crédito, afinándolo en sus aspectos cualitativo y cuantitativo.

En cuarto lugar, señaló que muchas industrias deben bajar sus precios, de un 20 a un 30 por ciento, como una manera de mantener su producción y darle incentivos reales a la demanda. Todas estas industrias —dijo— obtuvieron grandes utilidades, durante el apogeo de la inflación: ahora deben convencerse de que no pueden seguir manteniendo los precios de inflación.

Finalmente, dijo que también hay que tomar enérgicas medidas contra el contrabando, en defensa de la industria nacional; que la soga debe apretarse, pero en forma cada vez menos fuerte, y que nunca hay que perder de vista que el combate de la inflación no es un asunto político, sino un problema nacional.

Comisión de RR. del Senado pedirá antecedentes para ilustrar debate del Tratado Económico con Bolivia

La Comisión de Relaciones Exteriores del Senado escuchó ayer al profesor de Derecho Internacional, don Ernesto Barros Jarpa, quien hizo una exposición acerca de las proyecciones económico-financieras del Tratado de Complementación Económica entre Chile y Bolivia. Formuló observaciones respecto de la inconveniencia de internacionalizar el puerto de Arica y planteó algunas dudas en cuanto a las ventajas que para nuestro país pueda significar el petróleo del Altiplano.

Terminada la exposición del señor Barros Jarpa, la Comisión acordó reunirse el martes próximo, para iniciar el debate del Tratado. En esa oportunidad el presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara, diputado Luis Valdés, dará a conocer las razones que se tuvo para aprobar en esta Corporación dicho Convenio, a la vez que aclarará algunos aspectos que aparentemente parecen oscuros.

Se nos adelantó que la Comisión, antes de pronunciarse, solicitará a la Cancillería una serie de antecedentes.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO AGRARIOLABORISTA — En El Almendro, localidad del departamento de San Bernardo, fue proclamada la candidatura a diputado por el cuarto distrito de Santiago del señor Fernando Gravarti González, dirigente nacional de la Juventud del PAL, quien ha recibido numerosas adhesiones, principalmente de sindicatos obreros y campesinos.

—Una labor conjunta iniciarán hoy los Departamentos Nacionales Sindical-Gremial de Propaganda y Cultura. A las 19.30 horas, en San Martín 138, se exhibirán películas sobre Chuquicamata el Río Hudson, y el Atomo y la Energía (en colores). A la función se invita a los delegados sindicales de las comunas y de los grupos funcionales y, en general, a los militantes del PAL.

—En Villarrica acaba de constituirse la rama juvenil del PAL, cuya directiva quedó formada como sigue: presidente, Florencio Martínez Carmona; secretario, Carlos Troncoso; director de organización, Degoberto Muñoz.

PARTIDO DEMOCRATICO DE CHILE.— La Agrupación "Pedro Cárdenas Núñez" designó una comisión político-electoral, que quedó integrada por los señores Benjamín Aguayo Peñaloza, Pedro Cárdenas Oyanedel, Jorge Núñez Espinosa, Luis Pino Ortega, Agustín Belmar, Oscar Poblete Ramos, José Piedras González, Juan Durán, René Toro y señora Lucía Quiñones, representantes de diversos clubes democráticos. Esta comisión se reunirá a las 19 horas de mañana, para constituirse.

MOVIMIENTO NACIONAL DEL PUEBLO.— A las 19.30 horas de mañana, en Catedral 1337, se realizará una reunión general de dirigentes comunales y coordinadores de los cuatro distritos de Santiago, con el objeto de plebiscitar la realización de concentraciones y propaganda en favor del candidato a senador del partido, don Ramón Alvarez Goldsack.

CAMARA PRORROGO EL DESPACHO DE 9 PROYECTOS CON URGENCIA

Suspendida la sesión del martes 14

La Cámara de Diputados acordó ayer prorrogar, hasta las fechas que a continuación se indican, y que corresponden al término de los plazos constitucionales respectivos, el despacho de los siguientes proyectos de ley: 1) Mensaje que aprueba el Convenio sobre prospección conjunta de yacimientos minerales nacionales radioactivos, celebrado por los Gobiernos de Chile y de los EE. UU. de Norteamérica (23 de agosto); 2) Mensaje que modifica la Ley 9,862, sobre explotación y construcción por el Estado de obras de regadío (23 de agosto); 3) Mensaje que modifica el DFL 191, que organizó las Juntas de Auxilio Escolar (23 de agosto); 4) Mensaje que modifica la Ley 10,986, sobre continuidad de la previsión (23 de agosto); 5) Mensaje que expropia terrenos para la ampliación del Estadio "Chile", de Santiago 30 de agosto); 6) Mensaje que aprueba los Protocolos y de Rectificaciones sobre Aranceles de Comercio (31 de agosto); 7) Mensaje que aprueba el Convenio constitutivo de la Corporación Financiera Internacional (31 de agosto); 8) Mensaje que modifica el actual régimen de consejerías de las instituciones fiscales, semifiscales y fiscales autónomas (1.o de septiembre); 9) Mensaje que modifica la ley que destinó fondos para la construcción de un plan de hospitales en el país, para los personales de las Fuerzas Armadas (1.o de septiembre).

HOMENAJE.— Al iniciarse la sesión, el señor Nabor Cofré, a nombre de los diputados radicales, rindió un homenaje a la memoria de don Julio Sepúlveda Onfray, ex Gobernador de Angol y ex Intendente de Valdivia, recientemente fallecido.

SESION SUSPENDIDA.— Se acordó suspender la sesión ordinaria de la Cámara del próximo martes, 14 de agosto.

Acuerdo armónico resolvió las dificultades internas del PAL

El agrariolaborismo llegó prácticamente a un acuerdo armónico en sus recientes dificultades internas. Anoche, la Junta Ejecutiva conoció una cuenta de su vicepresidente, diputado Ricardo del Río, en la que éste informó de sus conversaciones con los parlamentarios que sustentan puntos contrarios a algunos acuerdos de la directiva máxima.

El Sr. Del Río, dijo, que los diputados rebeldes están dispuestos a llegar a un acuerdo de armonía, sobre la base de los siguientes puntos: 1) Reconocen la autoridad de la Junta y la disciplina del partido; 2) La Junta debe continuar la proclamación de los diputados, como candidatos a su reelección, y de otros candidatos en las agrupaciones electorales pendientes; 3) Designación de una Comisión Político-Electoral, integrada por diez miembros: los cuatro de la mesa, tres representantes de la Junta y tres de los diputados, para que se ocupe de la ubicación de los candidatos, en las listas, 2 de los pactos electorales que el partido puede suscribir, y 4) Convocar a reunión de Junta Ampliada, para que ésta ratifique los acuerdos anteriores y proclame solemnemente a los candidatos agrariolaboristas.

La junta aceptó, en principio, estos planteamientos y encomendó al diputado Del Río que continúe sus conversaciones, hasta consolidar totalmente la unidad del PAL. En próxima sesión se ratificará todo lo obrado al respecto.

CANDIDATURAS.— Se proclamó candidatos a diputados por Osorno, a Ignacio Garcés; por Concepción, a Aníbal Zúñiga Fuentealba, y por Río Bío, Bío, al Dr. Oscar Jiménez Pinochet.

SE CONSTITUYO AYER EL PARTIDO NACIONAL

Presidente de esta nueva entidad se designó a don Julio Barrenechea.

Ante Notario y en solemne asamblea se firmó ayer el acta constitutiva del Partido Nacional, nueva entidad política que ha resultado de la fusión del Partido Nacional Agrario, Movimiento Nacional Independiente y Movimiento Recuperacionista del PAL.

Dicha acta contiene la directiva central del Partido, la declaración de principios el programa y los Estatutos de la entidad.

DIRECTIVA.— La Junta Directiva del Partido Nacional quedó constituída de la siguiente forma: Presidente, Julio Barrenechea; vicepresidente, senador Jorge Lavandero, y diputados Julián Echavarri y Manuel Bart; secretario general, Lautaro Ojeda; representantes de los senadores Guillermo Pérez de Arce y Alberto del Pedregal; representantes de los diputados Jorge Meléndez y Jorge Rigo-Righi vocales, senadores José García y Jaime Larraín, diputados Lya Laffaye y Hernán Lobos, y los señores Onofre Jarpa, Jaime Santuentes, Aníbal Alvear, César Guzmán Castro, Gerald Klein, Armando Pérez y Manuel Eduardo Hübner.

LA SESION.— Durante el acto los oradores dieron a conocer la importancia de esta fusión y la necesidad de llevar a la práctica los postulados que señala la declaración de principios y el programa del Partido. Hicieron uso de la palabra el señor Ojeda, los senadores Lavandero, Pérez de Arce y García, y el diputado Meléndez.

La Junta Directiva sesionará próximamente para adoptar los primeros acuerdos, entre ellos la designación de los miembros del Tribunal de Disciplina y los jefes de departamentos nacionales del Partido.

El Partido Nacional cuenta con cinco senadores y nueva diputados.

MOCION SOBRE DESCANSO DOMINICAL OBLIGATORIO

En la Cámara de Diputados se presentó ayer una moción, que establece el descanso dominical obligatorio. Por tal causa, ese día deberían cerrar los siguientes negocios: almacenes de provisiones y abarrotes, bodegas de frutas del país, verdulerías, chancherías, casas de remates, roticerías, panaderías, fiambrerías y fuentes de soda.

MOTORES DIESEL
RECIEN RECIBIDOS
Estacionarios
y Marinos
Mercedes Benz
Sendling
y Bukh
de 10, 12, 15, 20 y 34 HP.
FACILIDADES
Heriberto Erlwein y Cía. Ltda.
CASTRO 369
CASILLA 990

NO COMPRE MUEBLES...
SIN ANTES CONSULTARNOS!!!
DORMITORIO Sheraton, 10 piezas ... ... $ 83.880
COMEDOR Sheraton, 8 piezas 72.750
LIVING Normando, 4 piezas 37.600
COMPRE EN LA FABRICA Y AHORRE LA DIFERENCIA!
AV. VICUÑA MACKENNA 1483

SPLENDOR
ECONOMIA
DE MILLONES DE DOLARES
QUE BENEFICIA A UD. Y AL PAIS
La creciente producción de aceite comestible de los campos Olivareros de Huasco y Ovalle tiende a cubrir cada vez más las necesidades del mercado interno, con la consiguiente economía de millones de dólares en divisas de importación.
Esto significa, a la inversa, mayor disponibilidad de moneda extranjera para otros rubros igualmente necesarios, de que tal vez Ud. mismo podrá aprovechar.
COMPAÑIA
OLIVARERA NACIONAL S. A.
CONSA
BANDERA 236 - 7.° PISO

Más placer por kilómetro...
VIAJE POR CHILE, AMERICA O EL MUNDO VIA
COT
"CIA. OCCIDENTAL DE TURISMO"
BARI, GUERRA & CIA. LTDA.
AGUSTINAS 1114
TELEF. 74510

¡APRENDA INGLES!
EN EL
INSTITUTO CHILENO NORTEAMERICANO DE CULTURA
MATRICULA ABIERTA
EN MONEDA 1467
INFORMES: Teléfonos 63215-16

El Plan Agrícola y de Transportes impulsará todas las actividades industriales del país

INICIO SUS LABORES COMISION COORDINADORA ENTRE LA CORFO Y LA S. F. F.

Ayer se efectuó la primera reunión de la Comisión Relacionadora entre la Corporación de Fomento y la Sociedad de Fomento Fabril, en representación de la industria nacional. Por parte de la CORFO asistieron el gerente general, don Luis Adduard; el Jefe del Departamento de Industria, don Guido Vucetich, y el Jefe del Departamento de Planificación y Estudios, don Alvaro Marfán. Excusó su inasistencia por encontrarse fuera del país el vicepresidente ejecutivo, coronel don Benjamín Videla Vergara; por parte de la SFF, asistieron don Domingo Arteaga, presidente; don Eugenio Heiremans, primer vicepresidente; consejero presidente de la Comisión de Servicio Industrial, don Arturo Matte; el consejero representante ante la CORFO, don Benjamín Aguirre; el gerente general, don Arturo Aldunate, y el Jefe de la División Técnica, don Emérico Frank.

Don Domingo Arteaga abrió la sesión haciendo ver la importancia que daba a este más intenso contacto entre la SFF, y la CORFO, y haciendo notar que, a pesar de las diferencias de apreciación que pudieran existir respecto a los métodos o procedimiento para desarrollar su labor, debía podese actuar armónica y coordinadamente, ya que ambas instituciones persiguen un mismo fin: el aumento de la producción nacional y el mejor aprovechamiento de los recursos materiales, humanos y técnicos del país.

Expresó el señor presidente de la SFF que, a pesar de considerar la entidad que él preside, que la forma de provocar en el país un verdadero progreso y de levantar su nivel de vida, era robusteciendo la empresa privada, no por ello desconocía el importantísimo papel que en el desenvolvimiento general de la economía le corresponde al Estado.

Según la SFF, el Estado debe jugar un papel de coordinador, planificador y estimulador de la producción, con miras a que los recursos del país sean aprovechados en la forma más eficiente posible. Agregó que la Sociedad era partidaria de la Industria privada, pero comprendía también que un país de escasa población y en proceso incipiente de desarrollo industrial y de utilización de sus riquezas, no podía dilapidar sus recursos a través de un mal aprovechamiento de ellos.

Por otra parte, es indudable que en países poco capitalizados, como el nuestro, existen problemas o actividades que no pueden ser abordados por la iniciativa particular, por carecer de los medios financieros para ello o porque ellas no ofrecen las expectativas que, más alientan a la organización particular.

La CORFO ha efectuado una labor de gran importancia para el país, que la Sociedad reconoce, pero se estima que en ciertos aspectos debe limitar su acción a la ayuda que, ya sea técnicamente o con aportes financieros circunstanciales, pueda necesitar la empresa particular, y tratar de encontrar la forma de que dentro de lo posible sea ésta la que tome a su cargo la realización definitiva de los proyectos que se planteen.

Agregó el señor Arteaga que la acción de la SFF se había desarrollado siempre y se seguiría desarrollando en el alto plano del interés nacional, sin pretender defender a determinados grupos al con ello no se defendía, también la conveniencia de Chile. En este sentido ofreció el presidente de la SFF a los representantes de la CORFO, toda su colaboración, para lograr un más rápido desenvolvimiento de las capacidades productoras y una mejor utilización de los recursos del país.

POSICION DE LA CORFO.— El gerente general de la CORFO, don Luis Adduard, expresó a continuación que él veía con gran interés y optimismo este nuevo esfuerzo por acercar más aún la SFF, a los trabajos de la CORFO. Agregó que, aun cuando la voz de los consejeros de Fomento Fabril en el Consejo de la CORFO siempre había sido escuchada y respetada, era indudable que un contacto más íntimo y permanente entre las dos instituciones, tendería a dar más y mejores frutos.

Expresó a continuación, que la política de la CORFO era clara y terminante en el sentido de no interferir con la empresa particular y, por el contrario, de colaborar a su desenvolvimiento. En aquellos casos en que la CORFO había prestado su concurso a la industria particular, trataba siempre de, llegado el momento en que la empresa había adquirido la necesaria madurez, retirarse de allí empleados en otra actividad, salvo cuando existían razones de interés general que hacían aconsejable la presencia de la Corporación en la empresa.

Los planes de la CORFO están formado por grandes directrices, destinadas a crear producciones básicas capaces de dar vida a nuestras industrias que pueden ser desarrolladas por el sector privado. Informó que, por el momento, el plan principal que la CORFO tenía en desarrollo, y que constituía su mayor preocupación era el llamado "Plan Agrícola y de Transporte" que se realizaría con la ayuda del Banco Internacional, y que se llevaría a la práctica a través de un período de ocho años. Se había elegido este campo de la producción nacional por considederarse el que estaba más atrasado y el más indispensable, por la incidencia que en él tiene la producción de alimentos y la consiguiente alza en el nivel general de vida del país, lo que repercutiría en mayor consumos de productos industriales.

EL PLAN Y SU REPERCUSION NACIONAL.— Este plan, elaborado después de 5 años de estudios, está ya comenzando a llevarse a la práctica. Llamó la atención, sin embargo, a que el "PLAN AGRICOLA Y DE TRANSPORTE" en gran manera significaría, también, aliento para la industria no sólo en aquellos casos en que le corresponda actuar directamente, sino que por la repercusión que todo el proyecto tendría en la vida nacional.

En el campo industrial mismo, informó el señor Adduard, que la CORFO tenía en marcha un proyecto para la instalación de una fábrica de tractores FIAT en la provincia de O'Higgins, aprovechando un aporte de capitales de la firma italiana los recursos de la ley del cobre correspondientes a la provincia respectiva, que se pondría en movimiento muy pronto.

Fuera de lo anterior, la Corporación tenía, para resolución definitiva, la formación de la industria de álcalis en la provincia de Tarapacá, para utilizar la magnífica materia prima del salar de Tarapacá y las demás existentes en la zona, a través de los fondos acumulados por la ley del cobre para esa provincia.

Finalmente se refirió al proyecto "PETRO - CARBO - QUIMICO", que representa una forma de crear con la utilización de los subproductos del petróleo y del acero, materias primas fundamentales para el desarrollo de la industria química orgánica. En esta forma, la industria en proyecto desempeñaría para la industria privada, en el campo de la química, el mismo papel que Huachipato había desempeñado en la creación de la industria metalúrgica.

Se refirió, finalmente, a que el proyecto de la instalación de una planta de celulosa en colaboración financiera con diversas Cajas de Previsión, quedaba involucrabo en el Plan Agrícola.

Agregó don Luis Adduard, que él veía muchos aspectos en los cuales la SFF podría colaborar con la CORFO, como a su vez la CORFO podría ofrecer ayuda a la industria particular a través de esta misma colaboración; se refirió específicamente a la posibilidad de otorgar avales para la modernización de la maquinaria y equipos de las actuales industrias chilenas.

Don Arturo Matte se refirió, en seguida, a la conveniencia de que el Estado robusteciera su tónica de acción en el aspecto de planificación general de la utilización de las riquezas nacionales, con un criterio semejante al que se había utilizado en la concertación del Plan Agrícola y de Transporte, de modo de recomendar y alentar con su ayuda y con la del Gobierno, aquellos esfuerzos de producción que se estimen los más recomendables para permitir una mejor utilización de las materias primas, de la técnica, el trabajo y el crédito nacionales.

Agregó que, paralelamente con este aspecto del problema, la CORFO debía pensar en fundar un Centro de Investigaciones Tecnológicas e Industriales que le den los elementos no sólo para que nuestros técnicos adquieran la necesaria experiencia sino que, y fundamentalmente, para poder orientar la planificación a que se había referido.

Refiriéndose a la sugerencia de don Arturo Matte, relacionada con la conveniencia de un Centro de Investigaciones Tecnológicas, don Alvaro Marfán dijo que él representaba a la CORFO en el Consejo de Rectores encargado de utilizar los recursos que una ley ha destinado para las investigaciones científicas que a las Universidades les corresponde efectuar y que, estaba dispuesto a llevar a ese Consejo las indicaciones que pudiera formular.

Don Alvaro Marfán, al referirse al Plan de Desarrollo Agrícola, enumeró todos los factores favorables que la ejecución del Plan traería a las actividades industriales. Especial énfasis dio al hecho de que el programa de créditos solicitados al Banco Internacional sólo incluía proyectos que favorecerían a todas las actividades productoras nacionales, como ser: plan de electrificación, mecanización del carbón, construcción de caminos, mecanización de puertos, mataderos, frigoríficos, etc.

El Jefe del Departamento de Industrias, don Guido Vucetich, volvió a referirse ahora en forma más específica al proyecto PETRO-CARBO-QUIMICA para aclarar como él constituía un aliciente para que la industria química chilena, planeara un desarrollo más de acuerdo con nuestras múltiples y abundantes materias primas, y con los requerimientos de producción moderna.

COORDINACION DE LOS ESFUERZOS.— Las diversas personas presentes agregaron sus personales opiniones a la discusión, llegándose a través de todo el cambio de ideas mantenido durante más de 2 horas, a reafirmar la conveniencia de que la SFF conozca oportunamente los planes de la CORFO, y ésta a su vez los de la industria privada, a fin de evitar interferencias y coordinar los esfuerzos del Estado y de los particulares para su mejor aprovechamiento en el progreso del país.

Para iniciar los trabajos se acordó que la Comisión se reuniría nuevamente para estudiar, en una próxima sesión el proyecto de álcalis; que se postergaría por algún tiempo la decisión del proyecto "PETRO-CARBO-QUIMICA" para dar oportunidad a la SFF de reunir a los industriales químicos interesados en el problema y poder así expresar su opinión.

Se convino que la Comisión, fuera de sus sesiones periódicas, se reuniría además, cada vez que se presentarán proyectos nuevos o problemas en los cuales la industria particular tuviera interés en representar sus puntos de vista.

Se hizo ver también la conveniencia de que, para los aportes de capital efectuados a través de la Comisión de Inversiones Extranjeras, que deben ser informados, tanto por la CORFO como por la SFF, se buscará, un modo de correlación que hiciera, dentro de lo posible, que esos informes fueran enfocados por ambas entidades con el mismo criterio, siguiendo una misma política de fomento y protección industrial.

El consenso general fue que esta Comisión podría desarrollar una labor de trascendentales consecuencias para la industria chilena, tanto por los fines que se persiguen como por la buena voluntad, interés y unanimidad de pareceres que pudo advertirse en todos los miembros que la componen.

LA ESCUELA SUPERIOR N.o 36 RINDIO HOMENAJE A BOLIVIA

Con una ceremonia realizada en la Escuela N.o 36 República de Bolivia— finalizaron en la mañana de ayer los actos con que fué celebrado en Santiago el 131.o aniversario de la Independencia Nacional de la nación altiplánica.

El acto contó con la asistencia de la esposa del Embajador, señora de Iturralde Chinel; del Encargado de Negocios de Bolivia e. i. señor Gonzón Mendizábal; de la Agregada Cultural, señorita María Elba Gutiérrez Bazadre; del Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán; de don Manuel Astudillo; del Director Educacional del Tercer Sector, don Tomás Rodríguez; diputado Humberto Pinto Díaz; doctor Jorge del Valle, de la Sociedad Bolivariana y de otras personalidades, entre ellas la primera directora que tuvo el establecimiento, señora Hortensia Olivares.

Después de cantarse los Himnos de Chile y de Bolivia, la directora, señorita Amanda Pérez Bascuñán dió la bienvenida a los diplomáticos asistentes y se refirió a la trascendencia del aniversario a conmemorarse.

En seguida se desarrolló un interesante programa artístico con la colaboración de los coros de la Escuela N.o 36 dirigidos por la señorita Ana Legos y un ballet que interpretó danzas folklóricas de Chile y Bolivia bajo la dirección de la profesora, señorita Norma Henríquez. También fué investida el finalizar la ceremonia la Brigada de Giri-Guides del colegio.

Para referirse al aniversario y la conferencia de Panamá habló el doctor Jorge del Valle, y a nombre de la representación boliviana agradeció la señorita María Elba Gutiérrez, Agregada Cultural de la Embajada.

Compañía "Dra. Ernestina Pérez" se fundó ayer

Un solemne homenaje a Bolivia, con motivo de su reciente aniversario patrio, rindió ayer la Escuela N.o 36 de Niñas "República de Bolivia", que dirige la señorita Amanda Pérez Bascuñán. En este acto quedó fundada oficialmente la Compañía de Girl Guides "Doctora Ernestina Pérez", algunas de cuyas integrantes aparecen en el grabado. Son ellas: Rosa Carmona, Mirta Norziglia, María Villar, María Contreras, Gladys Castañeda, Rosa Mondaca, Angela Alvarez, Olga Saavedra y Silvia Norziglia. La primera guiadora de la Compañía es la señorita Elba Espina Pérez, a quien secunda la señorita Catalina Burgos Cárcamo.

Cincuentenario del Liceo N.o 5

Con un solemne acto inauguró ayer los festejos conmemorativos de su cincuentenario el Liceo N.o 5 de Niñas, que dirige la señorita María Castro Ahumada. Aparecen en el grabado, durante dicha ceremonia, de izquierda a derecha, las profesoras: señora Julia Morales, señora Victoria Mora, señora Ginebra Burotto, la Inspectora General, señora Aida Ascui; la Directora, señorita María Castro; el Presbítero, Monseñor Eduardo Lecourt, y el Capellán señor Romelio Ferrada.

70 CADETES AEREOS DE FRANCIA LLEGAN A CHILE EL LUNES

El lunes a las 15.30 horas, procedente de Buenos Aires, llegará a esta capital una delegación de 70 cadetes y cinco oficiales de la Fuerza Aérea de Francia, la que realiza una jira de conocimiento por los países de América Latina.

Dicha delegación será alojada en la Escuela de Aviación "Capitán Avalos", y será objeto de diversos agasajos programados en su honor. Los cadetes y oficiales franceses vienen al mando del General J. Bigot, quien será recibido en Los Cerrillos por altos jefes de la FACH.

Durante su permanencia en nuestro país, los cadetes visitantes rendirán homenaje a O'Higgins y a los Mártires de la Aviación chilena, la que se encuentra estrechamente vinculada a las alas del país galo.

Los cadetes franceses practicarán visitas a las diferentes reparticiones y unidades de la FACH, como también a los puntos de mayor interés de Santiago, Valparaíso y Viña del Mar.

EMBAJADOR DE MEXICO VIAJO A SU PATRIA

Por vía aérea se dirigió ayer a su patria el Embajador de México ante la Moneda, señor José de Jesús Núñez y Domínguez, quien hace uso de licencia acompañado de su esposa.

En Los Cerrillos el señor Núñez y Domínguez fue despedido por miembros de la misión diplomática que preside.

MAPA FISICO DE CHILE ENTREGARON AYER AL EXCMO. SR. IBAÑEZ

El Director del Instituto Geográfico Militar, general Daniel Urra, hizo entrega ayer al Presidente de la República, Excmo. Sr. Carlos Ibáñez del Campo, de un ejemplar del primer Mapa Físico de Chile impreso en el país el que está confeccionado a todo color y a escala de 1:1.000.000.

Dicho mapa será entregado también al Ministerio de Educación, como asimismo colocado a la venta pública.

La edición anterior del Mapa Físico había sido impresa en Alemania, y la nueva carta presenta novedades tales como la inclusión del Territorio Antártico a la provincia de Magallanes, cuadros anexos de producción población y otros, curvas de nivel, red caminera, profundidades marinas y otras.

Empresarios católicos efectuarán hoy un foro sobre la congelación

La Unión Social de Empresarios Católicos llevará a efecto hoy, a las 19 horas, en el Club de la Unión, un foro sobre la congelación.

Relator del tema será el abogado y profesor Francisco Pinto Santa Cruz, y, actuará como presidente de debates, el señor Jorge Fontaine Aldunate.

A esta asamblea-foro, han sido invitados los Ministros de Hacienda y Economía, señor Oscar Herrera, y del Trabajo, Dr. Raúl Barrios, y los presidentes de importantes organizaciones de la industria y del comercio.

Finalizado el foro, se realizará una comida entre los socios y simpatizantes de la USEC.

Administración Pública

PRESIDENCIA.— Con el Excmo. señor Ibáñez se entrevistó en la mañana de ayer el Superintendente de Abastecimientos y Precios, don Luis Silva Salinas.

El señor Silva informó a S. E. sobre la distribución de la carne y productos alimenticios en el país.

El Primer Mandatario recibió al general don Carlos Pallarolo, quien le agradeció su ascenso.

Este jefe militar fue designado Jefe de la Comisión Provincial contra la Especulación y de la Campaña de Precios.

El Director General de Educación Secundaria don Miguel Angel Vega visitó en la tarde de ayer al Jefe del Estado.

Durante su entrevista le informó sobre distintos problemas que interesan a esa Dirección, especialmente el que se refiere a locales escolares.

El Presidente Ibáñez recibió ayer al presidente de la Compañía Chilena de Electricidad, señor Bartolomé Blanche.

El señor Blanche dio cuenta al Primer Mandatario sobre las actividades de la empresa que preside y de los actuales costos de producción de energía y proyectos para ampliación de sus plantas.

El Vicepresidente de la Caja de Retiro y Previsión de los Empleados Municipales de la República, señor Marcos Ortiz Ramírez, fue recibido ayer por el Jefe del Estado.

Durante esta entrevista el señor Ortiz Ramírez le informó a S. E. sobre diversos asuntos de esta entidad previsional.

Fue firmado por el Presidente de la República el decreto que designa nuevo Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

Asumirá este cargo el señor Enrique Méndez Carrasco, en reemplazo de don Carlos Epindola, quien renunció a dicha Vicepresidencia.

Visitó al Jefe del Estado el Gobernador de Freirina don Hernán Santos, quien informó a S. E. sobre las materias de mayor interés de la jurisdicción a su cargo. Lo invitó, además, a la inauguración del Puente Metálico de Losa, en Huasco, a efectuarse en una fecha próxima.

La situación de los ingenieros agrónomos del Banco del Estado (Departamento Agrícola) fue conocida por el Presidente de la República durante una audiencia que le fue concedida a don Alberto Recart, funcionario de ese servicio.

CANCILLERIA.— La delegación chilena que concurrió a la Transmisión del Mando que presidió el Ministro del Interior, es esperada esta tarde, a las 13 horas, en Santiago.

La delegación pernoctó en Antofagasta, a donde llegó, procedente de La Paz, ayer tarde.

Fue transcrito a la Comisión Bicameral el cuestionario que, por intermedio de la Cancillería, se le envió al Embajador de Chile en Estados Unidos, don Mario Rodríguez.

En este cuestionario el Embajador Rodríguez da respuesta, punto por punto, a las consultas que se le formularon por la actuación que le cupo en el Asunto Limítrofe de Palena como Asesor Político de la Cancillería.

Se ausentará del país el Embajador de México en Chile, don José de Jesús Núñez y Domínguez.

Durante su ausencia será reemplazado por don Enrique Solórzano, Encargado de Negocios a. i. de México en Santiago.

La Cancillería fue informada que el viernes, a las 11.30 horas, llegará a Chile, en un avión de la Fuerza Aérea de Uruguay, una delegación deportiva de ese país que viene a participar en una competencia de rugby.

PRESIDENTE DE LA CAMARA JUNIOR INTERNATIONAL LLEGA HOY A STGO

Esta tarde llegará a Los Cerrillos, en "El Interamericano", de Panagra, el señor Arnaldo de Oliveira Sales, presidente de la Cámara Junior International, quien será recibido por una delegación de miembros de la organización chilena. Un amplio programa de actividades ha sido preparado durante su corta estadía en nuestro país, el cual incluye entrevistas con altas autoridades del Gobierno, y una comida que se efectuará esta noche en el Club de la Unión.

El Sr. De Oliveira Sales, dirigente máximo de esa institución, que cuenta con más de 320.000 miembros, en todo el mundo, cumple una jira por todos los países sudamericanos, visitando las filiales de la organización, para terminar en Sao Paulo, donde presidirá la II Conferencia Sudamericana de Cámaras Junior.

El Sr. De Oliveira Sales, de nacionalidad portuguesa, es oriundo de Hong Kong, China, en la cual, por sus dotes de organizador, ocupó elevados cargos en su Cámara Junior, llegando en 1954 a ser calificado como el Junior más sobresaliente de Asia. En 1955 fue presidente de la Comisión de Educación y Mejoramiento Social de la organización internacional. En noviembre del año pasado fue elegido en Edinburgo, Escocia, presidente internacional.

La destacada labor desarrollada por el distinguido viajero en el campo de la cultura y del servicio de la comunidad, fue reconocida por tres Gobiernos. En 1952 fue premiado con la Orden del Imperio portugués en el Grado de Oficial; con la Cruz de la Orden Finlandesa de Mérito Olímpico, y en 1953 fue agraciado con la Medalla de la Coronación de la Reina Isabel II de Gran Bretaña.

La institución de servicio a la comunidad que representa la integran hombres jóvenes entre 21 y 40 años, quienes participan en la vida cívica realizando proyectos de bien común.

Esta tarde el Sr. De Oliveira Sales ofrecerá una conferencia de prensa en el Hotel Carrera, a las 19 horas. Posteriormente asistirá a un banquete que le ofrece la Cámara Junior de Chile, en el Club de la Unión.

LICEO N.o 5 INICIA AYER CELEBRACION DE CINCUENTENARIO

Con diversos actos, que fueron presididos por la directora del plantel, señorita María Castro Ahumada, inició ayer su celebración de su cincuentenario el Liceo N. 5 de Niñas de Santiago el cual fue fundado el 13 de agosto de 1906.

A las 9 horas, en presencia de todas las alumnas del Liceo, fue izado el Pabellón Nacional congregándose, en seguida, todos los cursos y el personal docente del establecimiento, en el salón de actos, donde se realizó una velada cultural. La directora del plantel pronunció un breve discurso sobre la fundación de este y la activa labor que ha desarrollado hasta la fecha, señalando los aspectos más importantes de su trayectoria.

A continuación se procedió a inaugurar la Exposición de Artes Plásticas y Educación para el Hogar, en la cual presentan las alumnas, interesantes trabajos, en sus respectivas especialidades. Por último, la Directora y el profesorado del establecimiento ofrecieron un coctel a las autoridades educacionales, asistentes y al Directorio del Centro de Padres y Apoderados.

Mañana se oficiará una misa a las 9 horas, en la capilla del Hospicio, en memoria de las maestras y alumnas fallecidas; a las 11 horas, se hará una visita general a dicho establecimiento, durante la cual se entregarán paquetes con productos y golosinas, a las alumnas.

El lunes próximo, Día de Aniversario, se efectuará una velada en el Teatro Astor, y el martes pondrá término a la celebración con un banquete en el Hotel Crillón.

Sociedad de Instrucción Primaria agradece nota de Sr. L. Gómez Catalán

La Sociedad de Instrucción Primaria, por medio de su vicepresidente, don Alejandro Méndez García de la Huerta, de su secretario, don Eduardo Benavente, remitió ayer al Director General de Educación Primaria y Normal, don Luis Gómez Catalán, la siguiente comunicación:

"Nos es muy satisfactorio agradecer los elogiosos términos de su atenta del 19 de julio dirigida a nuestro presidente don Claudio Matte, con ocasión del centenario de la Sociedad de Instrucción Primaria de Santiago.

"Nada más grato para nosotros que recordar los nombres de aquellos ilustres ciudadanos que tuvieron la genial idea de compartir con el Estado la responsabilidad de educar y enseñar, especialmente, a las clases modestas de nuestra sociedad.

"Si bien es cierto que ese sentimiento generoso se desarrolló en una época agitada de preocupaciones de todo orden, especialmente las económicas, no es menos que su primer impulso fue debido a ese espíritu que ya germinaba en nuestros fundadores de acudir su existencia en un país de superior convivencia y comprensión hacia nuestros semejantes. Y este sentimiento se ha mantenido inalterable a través de los años, y a ello se debe el alto grado de eficiencia y perfeccionamiento que han alcanzado nuestras escuelas.

"Junto con agradecer, señor Director General, su encomiástica nota, quiera Ud. aceptar los sentimientos con que lo distinguen sus Affmos. y SS. SS. — **Alejandro Méndez G.** de la S. vicepresidente, y **Eduardo Benavente**, secretario."

ARGOLLAS
Oro 18 quilates. Surtido completo.
Precios sin competencia
CASA WEISS
142 - Mac Iver - 142
INTERIOR — LOCAL 1
Fono 30684 — Casilla 2481.

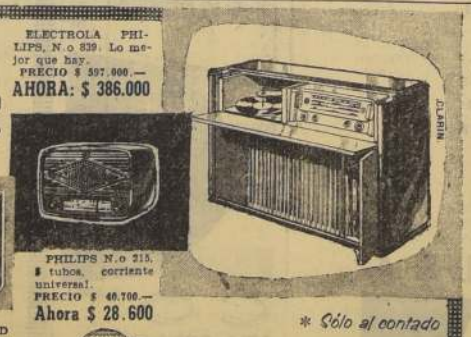
Sigue el éxito
Liquidación de radios A MENOS DEL COSTO
por término de la SECCION RADIO

TOCADISCOS TRI-O-MATIC
AUTOMATICO, 3 velocidades.
$ PRECIO $ 89.000.—
AHORA: $ 53.000.—

PHILIPS N.o 417, 6 tubos, 2 onda, 4 bandas, ojo mágico, enchufe para tocadiscos y parlante adicional.
PRECIO $ 75.800.—
AHORA: $ 54.000.—

STRAND - STANDARD ELECTRIC, 8 bandas, 2 onda, 6 tubos, enchufe para tocadiscos, gabinete de lujo.
PRECIO $ 79.200.—
AHORA: $ 49.600.—

ELECTROLA PHILIPS, N.o 839. Lo mejor que hay.
PRECIO $ 597.000.—
AHORA: $ 386.000



PHILIPS N.o 215, 8 tubos, corriente universal.
PRECIO $ 40.700.—
Ahora $ 28.600

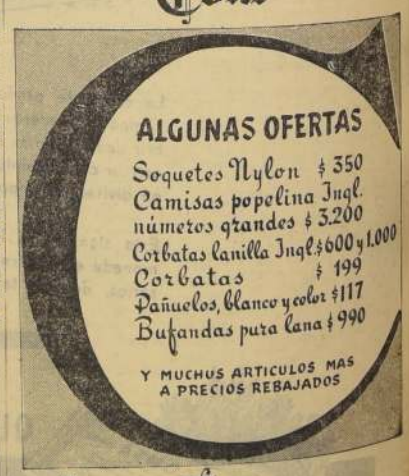
* Sólo al contado

DIRA MERCED 709 esq. Mac-Iver

TODAS LAS RADIOS SON NUEVAS Y SELLADAS POR LAS FABRICAS

Se gratificará generosamente
a persona entregue
Reloj-Cronómetro
perdido día lunes, desde Merced 315 a Telégrafos del Estado
AVISAR: 380215

1845 ANIVERSARIO 1956
Cohé



SUR
Cohé
PASAJE MATTE 335

Décimotercer Concierto Sinfónico

Por PABLO GARRIDO

La presentación en Chile del notable maestro polaco, Paul Kletzki, permitió a nuestro público aquilatar a una de las mas vigorosas y exigentes batutas del momento actual. La Orquesta Sinfónica de Chile, por otra parte, entró en un plano de superación realmente expectable, aun cuando todavía no podría decirse que ideal. Hemos podido observar "detalles" como éstos: Que uno de los trémolos del final de la Obertura "Leonora" Nº 3 (Beethoven), mientras el primer atril de los violines lo hacían con el talón del arco, en los otros atriles el trémolo era tomado a mitad, y aún, a la punta del arco. Esto es muy importante, dado que un trémolo no es espesor sonoro, de resultado artístico orgánico; por ende, la calidad del sonido, y asimismo su volumen, no podría resultar equilibrado en forma alguna, si hay disparidad en el arco. Otro detalle se ha podido —y se puede aún— observar con respecto al vibrato, pues mientras también el primer atril, en ciertos pasajes, recurría a un vibrato caluroso, en el tercer y otros atriles, hasta no se le daba este "calor" al sonido. Pensárase también que por ver el árbol no vemos el bosque; pero el asunto es tanto en el concertino, en el primero de los segundos violines como por la inversa: los árboles no permiten la visión del bosque.

Así y todo, hay que convenir que en la obra de Hindemith, "Concierto Filarmónico", hubo mayor cohesión sonora, pero difícil de obtener, dado el carácter concertante de la obra, pero explicable también por lo mismo; es decir, las individualidades pudieron denotarse en sus excelencias, que si las hubo, fueron en el primero de los segundos violines y en la viola solista. Además, es necesario destacar la magnífica actuación de los instrumentinos en las variaciones segunda y cuarta.

La Sinfonía en Mi menor, opus 98 (cuarta) de Brahms alcanzó pasajes de altisonancia épica, contrastando con una honda poesía que bañó todo el segundo movimiento; el tema de la Passacaglia final salió un tanto desdibujado, cosa que pasó al segundo plano cuando la flauta enunció su entrada con bellísimo sonido y los bronces entonaron su coral con tono heroico.

En suma, la seriedad y sobriedad de este notable músico que es el maestro Paul Klecki, nos augura sesiones como las inolvidables de antiguos tiempos ante batutas hoy ya desaparecidas para siempre.

P. G.

EN BUENOS AIRES. — Se encuentran en Buenos Aires don Francisco Echenique Lyon.

—En el mismo punto la señora Carmen Guzmán de Sánchez y la señora Elena Budge de Tobkin.

POR EL VAPOR "SANTA ISABEL".— Se han embarcado por el vapor "Santa Isabel", de regreso a Chile, don Ignacio Beéres Gallardo, Cónsul de Chile en Guayaquil; el señor Enrique Arenas Valenzuela, quien hizo estudios sobre tecnología alimenticia bajo el Punto Cuarto; señor Pedro Schuler Holtzapfel y señora Rosa Gudenschwager de Schuler; el Geólogo de Chile en Exploration Company, en Chuquicamata, Sr. Robert Hamilton y Sra. Olga Figueroa de Hamilton; el funcionario del Instituto de Asuntos Interamericanos en Chillán, señor Ralph Stark y señora Helen Boller de Stark e hijos Lee y Jack; teniente coronel, Oscar Gallegui-Pey Villarroel y señora Inés Echeverría de Gallegui-llos e hijos Lilia, Sonia, Oscar y José; maestra Mario Delgado Leyton y señora Marta Ewing de Delgado; ingeniero Alfredo Cuevas Márquez y señora Lucila Tarijo de Cuevas e hijos, Lucila y Alfredo; señor Marcos Boris Rotman Aranzábez, señora Raquel Yudelevich de Rotman e hija Ruth Beatriz.

A ESTAMBUL.— Mañana se dirigirán por vía aérea a Estambul, en donde comenzarán su jira alrededor del mundo, el señor Manuel Sigren, señora Cora Bindhoff de Sigren e hija.

ALMUERZO DEL CENTRO ECUATORIANO.— Hoy a las 13 horas se llevará a efecto el almuerzo típico organizado por el "Centro Ecuatoriano" y que tendrá lugar en "La Coupole" calle Miguel Cruchaga 920.

CORONAS DE CARIDAD.— Reemplazando las flores por una obra de caridad en beneficio de las obras pías de la Parroquia de Nuestra Señora del Monte-Carmelo, últimamente se han recibido las siguientes donaciones en cristiano recuerdo de:

Gemma Ravera de Ravera, Juan de Dios Grez Rodríguez, Inés Pinto de Lira, Emma del Villar de Boza, Berta Yávar de Bickart, Teresa de Calvo, Luz Larraín de Lira, Osvaldo Cuadrado Henquiñigo, Emilia Jordán de Barrueto.

Las ordenes las reciben en la Parroquia, Pbro. don Sergio Venegas Hardin, Traslaviña 1895, fono 54303; señora Carmen Ochagavía de Prieto, El Vérgel 2476, fono 491452; señorita Teresa Herreros Marín, Vergara 394, fono 82235, y en Unión Central 1010 fono 80983, Santiago.

PARTIERON EMBAJADORES DE MEXICO.— Por vía aérea se dirigieron ayer a Ciudad de México, el Embajador de ese país, Excmo. señor José de Jesús Núñez y Domínguez, y señora Gracia Córdova de Núñez y Domínguez, en uso de vacaciones.

SESION ALMUERZO DEL CLUB ZONTA.— Hoy tendrá lugar la sesión almuerzo quincenal que reúne a las socias del Club Zonta, de Santiago, en la Asociación Cristiana Femenina, Moneda 1640.

En esta oportunidad la periodista señorita Lenka Franulic ofrecerá una charla sobre su reciente viaje a Panamá a la reunión de Presidentes.

EXPOSICION DE JOSE SUSSELY SE INAUGURARA HOY. — En la Sociedad Nacional de Bellas Artes, Palacio La Alhambra (Sala Alvaro Casanova Zenteno), Compañía 1340, se inaugurará hoy, a las 17.30 horas, la exposición de José Sussely.

El acto contará con la asistencia del Excmo. Embajador del Ecuador, señor Angel Isaac Chiriboga Navarro, como parte de la Fiesta Nacional de la República hermana.

VIAJEROS.— Ayer regresó a Viña del Mar, la señorita Carmen Peragallo Raveau.

—Al mismo punto, don Enrique Figueroa Pérez y señora Teresa García Huidobro de Figueroa.

—Procedente de Viña, se ha dirigido a Iquique, en donde residirá, la señora Mónica Jimena Santa Cruz de Ovalle, con sus hijos Juan Vicente, Gonzalo Henrique y Jaime Eduardo. La señora de Ovalle es la esposa del teniente contador de la Base Naval de Iquique, señor Juan Enrique Ovalle Maramblo.

VELADA DEL INSTITUTO CHILENO-ECUATORIANO DE CULTURA.— Circula la siguiente invitación.

Jorge Téllez Gómez, presidente del Instituto Chileno-Ecuatoriano de Cultura, tiene el agrado de invitar a usted a la velada que en homenaje al aniversario patrio del Ecuador se celebrará el día jueves 9 del presente, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile.

PROGRAMA: 1.— Orfeón de Carabineros de Chile.

2.— Himnos patrios de Chile y Ecuador, por el Coro de la Escuela Experimental de Niñas "República del Ecuador".

3.— Palabras del presidente del Instituto Chileno-Ecuatoriano de Cultura, señor Jorge Téllez Gómez.

4.— Piano.

5.— Palabras del presidente de la Sociedad Bolivariana, señor César Guzmán Castro.

6.— Poemas chilenos y ecuatorianos a cargo de miembros del Teatro Experimental de la Universidad de Chile.

7.— Palabras del presidente del Centro Ecuatoriano, señor Enrique Viteri.

8.— Canciones de Ecuador y Chile.

9.— Palabras del Excmo. Embajador de Ecuador, señor Isaac Chiriboga.

Santiago, agosto de 1956.

TES.— El lunes pasado, con motivo de su regreso de Europa, un numeroso grupo de amigas de distintas instituciones femeninas ofreció un té en honor de la señora Amanda Labarca, en el Restaurante El Escorial.

—La señora Nelly Modiano de Becerra ofrecerá un té a sus relaciones, el 23 del presente.

EN ARICA.— Se encuentra en Arica la señora Inés Valenzuela de Besa.

A ESTADOS UNIDOS.— A San Francisco, California, partieron, don Gerardo Larraín y señora Jeanne Buchanan de Larraín.

—En viaje de estudios a Estados Unidos, don Juan Tocornal Ross y señora.

acontece

POR VOLODIA TEITELBOIM

DESPUES de seis meses de espera, por fin Paulina Barros Hellmann tendrá su station wagon Chevrolet, que ganó en el concurso Miss Viña del Mar, en febrero pasado.

"Nunca he perdido la esperanza que llegue mi station", confesaba ayer Paulina. Mañana se lo entregarán, después de un coctel especial que le ofrecerá la Asociación de Distribuidores General Motors. Miss Viña cree que podrá irse en su coche rojo, de vuelta a su casa, en la tarde.

:—*—:

UN NUEVO juego de palpes está acaparando la atención y la dedicación de los aficionados a las cartas. El nuevo juego se llama "ambicioso". Es práctico, porque no hay que pensar mucho. No se necesita demasiada inteligencia, porque es todo cuestión de suerte. Y, además, parece que nadie reta a nadie, porque es sin compañeros...

:—*—:

EL "AMBICIOSO" fue el éxito de la tarde en casa de Raquel Larrañaga de Lucksic, el domingo pasado. Un grupo de 100 personas amigas le dieron un malón. Era un malón de los buenos. Verdadero. Todo el mundo llevó sus cositas y hasta tenían en la calle una camioneta con leña. Al entrar, cada uno llevaba un palo de leña para echar en la chimenea. Después del té, los amigos se entretuvieron jugando por distintos lados. Unos, canastas; otros, tres colorados; bridge, póker, corazón colorado y hasta hicieron una ruleta. Pero, el éxito de la tarde se lo llevó "el ambicioso".

Y. R.

MISA.— Hoy a las 9 horas, en la Parroquia de San Lázaro, se oficiará una misa por el eterno descanso del alma de la señora Judith García Huidobro de Foster.

CORONAS DE CARIDAD CONGREGACION MARIANA "LOS NOGALES". — Honre a sus deudos fallecidos y ayude a instaurar el reino de Dios en nuestra clase trabajadora. Done su corona de caridad a Congregación Mariana "Los Nogales", institución que orienta sus energías apostólicas, al mejoramiento espiritual y material, de nuestros hermanos necesitados.

Se han recibidos las siguientes coronas: José Luis Claro, Mariano Catón, Margarita Cantwell, Ana Garcés de Lecaros Mercedes Oliva de Cea, Aurora Muñiz de Olave, Claudio Vicuña Subercaseaux, Isidora Jofré de Ruiz, Pedro Marín U., Hermosina Revecco de Pumarino, Oscar Bordali, Guillermo García Huidobro, Josefina Correa de Valdés, Germán Balbontín Sánchez, Jorge Valdivieso Sclar, Renato de la Cerda, Ernestina Arancibia de Vega, Mercedes Irarrázaval de Concha, Victoria Monckeberg de Lira, Guillermo Schacht, Nina Pinto Riesco Elena Aspillaga, Alfredo Portales, Daniel Cerda Artigas, Sara Dronilly de Cerda, Mireya Avendaño de Barraza, César Burotto Pérez, Luis Barrera, Elsa Grohnert de Guemes Dorila Labbé vda. de Valenzuela, Juana Quezada de Pérez, Guillermina Salazar vda. de Ruiz.

Ordene sus Coronas a señoras: Berta Risopatrón, fono 45617; Rosario B. de Ossa, teléfono N.o 43301; Ester U. de Cox, fono 43480; Julia Rivas de Salas, teléfono 44019; señorita Raquel Urrejola, fono 319424; señor Emilio Pérez, Banco de Chile fono 33071.

DIPLOMATICAS.— Ayer partió por vía aérea a Italia, en uso de vacaciones, el señor Tommaso Mancini, Consejero Comercial de la Embajada de Italia en Chile.

A BUENOS AIRES.— Se ha dirigido a Buenos Aires, don Demetrio Barros Amunátegui y señora María Luisa Lecaros de Barros.

A ESPAÑA.— El 31 del presente partirá a España, en el Reina del Mar, la señorita Teresa Allende Donoso.

REGRESAN MINISTRO DE NORUEGA Y SEÑORA.— Hoy son esperados a bordo del vapor "Santa Bárbara", que llegará a Valparaíso, el Ministro de Noruega en Chile, señor Stig Thobroe Olmer, y señora Ingjerd Lange de Olmer.

PARTES DE MATRIMONIO. — Javier Castellón Reyes y Graciela Rauch de Castellón participan a sus parientes y amigos el matrimonio de su hijo Javier con la señorita Ana María Lira Warnken, y les invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 11 del presente, a las 17 horas.

—Emilio Lira Vergara y Lucía Warnken de Lira participan a usted el matrimonio de su hija Ana María con el señor Javier Castellón Rauch, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 11 del presente, a las 17 horas.

—Javier Castellón Rauch participa a usted su matrimonio con la señorita Ana María Lira Warnken, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 11 del presente, a las 17 horas.

COCTEL.— El señor Manuel Francisco León Bustos ofrecerá el próximo lunes un coctel a un grupo de sus relaciones, de 19 a 21 horas, en su residencia de Avda. Ejército, en honor del señor Mario Naudón de la Sotta, con motivo de la aparición de su libro "Apreciación Teatral".

ENFERMOS.— Ha sido sometido a una intervención quirúrgica en la Clínica de la Organización Kappés, don Edmundo Jaramillo Rivera. Su estado es satisfactorio.

—Mejor, después de la intervención quirúrgica a que fue sometido, don Guillermo Cruzat Recabarren.

—Delicado de salud pasa una temporada en Las Cruces el señor Ruperto Ramírez Zamora.

—Se encuentra enferma la señorita Juanita Jahn Vivanco.

—Mejor, la señora Lily Fernández de Linzmayer.

BAUTIZO.— Ha sido bautizada en la Clínica Santa María, María Isabel de la Luz, hija de don Alfonso Rivas Correa y de la señora María Isabel Hurtado de Correa.

Fueron sus padrinos don Fernando Hurtado Echenique y la señora Blanca Correa de Rivas.

EN EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO DE CULTURA. — Hoy, a las 19 horas, el señor Mario Pérez de Arce, ex director de la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile, dictará una conferencia en el Instituto Chileno-Británico de Cultura, sobre el tema "Londres y su arquitectura"; esta conferencia será ilustrada con magníficas diapositivas en colores. La entrada es libre.

Doña Erna Ballar v. de Fernández.-

Inesperadamente y en forma repentina falleció en la mañana de ayer y por rara coincidencia del destino en el mismo día del 35.o aniversario de la muerte de su idolatrada madre, la señora Erna Ballas vda. de Fernández.

Esta respetable dama era hija de don Adolfo Ballas von Morguen y de doña Martha Flessing de Ballas, había nacido en la República Argentina cuando sus padres vinieron contratados por el Gobierno de esa vecina República, para los primeros trabajos de puentes y calzadas, más tarde cuando el Presidente Manuel Montt contrató los servicios de este distinguido ingeniero se vino a radicar a Chile donde se educó y formó su hogar con el abogado, don Luis Fernández González. De este matrimonio nacieron Luis Fernández Ballas, Ingeniero de la Empresa de Agua Potable; Walter Fernández Ballas, distinguido médico que sucedió al profesor Noé en la Escuela de Medicina y sus hijos Adriana, Graciela, Roberto y Oscar.

El fallecimiento de la señora Erna Ballas vda. de Fernández enluta distinguidos hogares, tanto en Chile como en Hamburgo (Alemania) y a las familias Fernández Ballas, Fernández Sateler, Fernández Martínez, Fernández Zoza, Fernández Carrasco, Dahm Fernández, González Fernández, Hayden Fernández, Schaleha Fernández, Rosy Fernández y Ballas Drevet.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, Hannover 5802 (Los Guindos) en dirección al Cementerio General. En la mañana, a las 10 horas, se dirá una misa por el descanso de su alma en la Parroquia de Natividad, de Avda. Ossa N.o 600.

Concorso alle carriere direttive del Ministero degli Affari Esteri.-

"L'Ambasciata d'Italia comunica che con Decreto "ministeriale 18 giugno 1956 sono stati banditi due concorsi rispettiva-" mente per l'ammissione al grado iniziale della carriera diplo-" matica ed al grado iniziale della carriera dei Commissari tec-" nici per l'Oriente".

"Al concorso per la carriera diplomática possono essere ammessi i cittadini italiani che abbiano conseguito presso un'Uni-" versità italiana o Istituto equiparato della Repubblica Italiana " la laurea in Giurisprudenza, o Scienze Politiche o Scienze Di-" plomatiche o Consolari, o Economia Marittima o Economia e " Commercio. Per poter essere ammessi al concorso per Com-" missari tecnici per l'Oriente sono accettati, oltre gli anzidetti " titoli di studio, anche i seguenti: laurea in lingue, letteratura ed " istituzioni orientali, o laurea in scienze coloniali conseguita " presso l'Istituto superiore orientale di Napoli".

"Gli interessati potranno rivolgersi per ulteriori informazio-" ni alla Cancelleria Diplomatica dell'Ambasciata d'Italia, calle " San Antonio 255, 12.o piano".

"Il termine per la presentazione delle domande al "Ministero degli Affari Esteri scade il 29 agosto p. v.".

AL EXTRANJERO.— Al Cercano Oriente, Europa y Estados Unidos, don Jacobo Furman y señora.

CONFERENCIA DE BENJAMIN MORGADO. — A las 19 horas en la sala Talia de la NATCH, el dramaturgo señor Benjamín Morgado, dictará una conferencia sobre la "Historia Teatral de Chile".

La reunión de esta tarde ha sido preparada por la Unión de Escritores Americanos que, en esta forma, desea rendirle un homenaje a Morgado, con motivo de haber cumplido 30 años al servicio de la literatura con la publicación de su reciente libro de cuentos "La gente vive y sufre".

Participarán, además, diversos escritores y artistas, entre los que destacamos a Fernando Martínez Monreal, Alfonso Demaría, Sergio Canut de Bon, Dr. Noé Wajner y la recitadora española Luz Riveiro.

La entrada es gratuita.

NUEVO ESTUDIO. — Tonka Domic inauguró su nuevo estudio de ballet en Almirante Montt 435 (Monjitas, altura del 500.)

DON RAUL PAZOLS ALFARO.— A la edad de 66 años falleció en Limache, don Raul Pazols Alfaro, figura respetable de la comuna y vinculado a antiguas y conocidas familias de la región.

Fue en vida incansable cooperador de instituciones deportivas y sociales. Militó en las filas del partido Liberal, y desempeñó altas funciones en la Municipalidad.

Se le oficiarán solemnes honras fúnebres en el Convento San Francisco, y sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Parroquial de Limache, con la concurrencia de altas personalidades, representación parlamentaria de la provincia y autoridades.

HOJAS DE AFEITAR GILLETTE INGLESAS
POR 500 HOJAS $ 22 c/u.
DESPACHOS CONTRA REEMBOLSO
IMPORTADORES MARCOS SCHATZ E HIJOS
ROSAS 1607 - SANTIAGO
THIN Gillette BLADE

Limpia y blanquea a la perfección los dientes y procura salud en las encías, por ser antiséptica y antiácida.
PASTA DENTIFRICA Esmaltina

MONTGOMERY Hall
Estado 241 — Fono 380415 — Santiago
Camisería fina para caballero.
Artículos de regalo.
Calcetines y ropa de lana.
Bufandas, chales y ponchos de vicuña.

Super MUEBLES
ARTURO PRAT 414
AHORA CON CREDITO HASTA 18 MESES PLAZO
LIVINGS, Normandos, Sheraton, Francés, Chippendale, Luis XV, etc.
COMEDORES, Normandos, Sheraton, Francés, Chippendale, Luis XV, etc.
DORMITORIOS, Normandos, Sheraton, Francés, Chippendale, Luis XV, etc.
Además, Sillón Bergere, Estantes-Camas, Colchones, etc.
ANTES DE HACER SU COMPRA, VISITENOS
Atención especial a provincias
ARTURO PRAT 414

PIELES OFRECE POTOKER
ABRIGOS CAPAS, ESTOLAS
MONEDA 720 ENTREPISO
FONO 84094

Champú HAMETA ESPECIAL
SIN JABON NI ALCALI
Insuperable

LIVINGS COMEDORES Y BARES DE CAÑA
MUEBLES JEFFS
FABRICA
CARMEN 319

Modas LEO
ABRIGOS — CHAQUETONES
VESTIDOS — FALDAS
TRAJES SASTRE
Créditos a sola firma
A Fuerzas Armadas, Carabineros, Profesores, sin pie
SAN DIEGO 2023

GRAN SURTIDO
CUCHILLERIA IMPORTADA
LIQUIDAMOS
MAYOR Y MENOR
Agustinas 925 - Of. 414

COKE
COMPAÑIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO
Avisamos a los señores consumidores de Coke que sus compras pueden hacerlas en las oficinas de la Compañía que se detallan más abajo, garantizándoles el peso exacto y la entrega oportuna.
Santo Domingo 1061 — Teléfono 82121
Av. B. O'Higgins 3309 — Teléfono 92886
Avenida Matta 1274 — Teléfono 51174
Av. Providencia 2023 — Teléfono 45761
Av. Irarrázaval 3239 — Teléfono 46553

¡INCREIBLE, PERO CIERTO!
—PERO NO ES DE— Ripley
ES UNA ESPECTACULAR OFERTA DE
VENDE MAS casa GARCIA VENDE BARATO
ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA

ROBE DE CHAMBRE, CONFECCIONADO EN FINO FOULARD DE FANTASIA; GRAN VARIEDAD DE COLORES, EN TODAS LAS TALLAS, C/U. . . . . $ 2.880.-
FUMOIR, CONFECCIONADO EN FOULARD DE SEDA, EN BONITOS Y NOVEDOSOS DISEÑOS, C/U. . $ 2.490.-
Mañana viernes, nuestra Casa está abierta hasta las 20.30 hrs.
Reembolsos se despachan en el día — Casilla 3242
Compre con tranquilidad. Ubique cómodamente su auto frente a nuestra casa.
VENDE MAS casa GARCIA VENDE BARATO
ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA.

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

270 mineros atrapados en una mina a 400 metros de profundidad: Bélgica

MARCINELLE (Bélgica), 8.— (U. P.).— Una muralla de fuego, producida por la ruptura de un cable de corriente eléctrica, dejó hoy enterrados a casi 300 mineros de carbón a unos 400 metros de profundidad. Se tienen pocas esperanzas de salvarlos.

Sólo 29 mineros lograron escapar, 12 horas después que una vagoneta transportadora de carbón, que descarrilló, cortó un cable eléctrico. La policía calcula que son 270 los hombres atrapados, y ya se sabe que cuatro de ellos han muerto.

Más de la mitad de los infortunados mineros, 139, son italianos, que inmigraron para trabajar en las minas. Este desastre significa otro duelo nacional para Italia, ya que el mismo ocurrió apenas dos semanas después del hundimiento del "Andrea Doria".

A las 8.30 de la mañana de hoy, cuando acababa de empezar a trabajar el turno de día en una nueva galería de la mina de Amercouer, situada unos 50 kilómetros al sur de Bruselas, una vagoneta descarriló, cortándolo en dos, un cable eléctrico; las chispas que produjo prendieron fuego a los refuerros de madera de la galería, y seguidamente al carbón de la misma. Las llamas destruyeron también los ascensores y el generador eléctrico de la mina, sumiendo a la minería en la obscuridad y cortando el acceso a la salida.

Toda Bélgica se movilizó para tratar de evitar lo que podría ser el mayor desastre minero desde 1906. Equipos de salvamento volaron desde Bruselas; el Ejército envió unidades médicas; todas las ciudades del sur de Bélgica mandaron ambulancias, y el trabajo se paralizó en minas cercanas, para que los hombres cooperen en el salvamento.

El Rey Baudouin acudió al lugar del desastre, y otro tanto hizo el Primer Ministro, Achille Van Acker, quien en un tiempo también fue minero.

Pero 12 horas después de que enormes llamaradas bramaran en el túnel donde se encuentran atrapados los mineros, se temía seriamente por las vidas de todos ellos.

"Es demasiado pronto para abandonar las esperanzas", fue el único comentario alentador del gerente de la mina, M. Biemeaux, quien, manchado de carbón y humo, mostraba la tensión sufrida en las últimas doce horas.

LONDRES.— La joven chipriota Drosoulla Demetriandes, que vio a su prometido escapar milagrosamente de una andanada de balas disparadas contra él por terroristas de Nicosia, hace dos semanas, ofrece una conferencia de prensa a su llegada a Londres, a donde fue transportada por la vía aérea, junto con su familia. Al hablar del líder terrorista, el ex coronel Crivas, lo calificó de "cobarde homicida".— (Radiofoto de UNITED PRESS.)

Ayer murieron en la horca, en Nicosia, tres rebeldes chipriotas

NICOSIA, 9. — (UP). — Las autoridades británicas ejecutaron a los tres chipriotas que habían sido condenados a muerte por actos terroristas.

Los ahorcamientos se efectuaron esta madrugada, tal como se había anunciado, en la penitenciaría local, que se hallaba rodeada de guardias británicos con ametralladoras en previsión de desórdenes.

El Gobernador General de Chipre, Sir John Harding confirmó ayer las sentencias, no obstante las activas gestiones del Gobierno griego que pidió a Gran Bretaña que aplazara la ejecución.

La triple ejecución ha sido la primera de la historia de la isla.

El alcalde de Nicosia, Theo Dervis, pasó ayer más de una hora en conferencia con el Gobernador General. Se informa que le pidió perdón para los tres reos y le sugirió que una conmutación de la sentencia podría acaso facilitar un pronto arreglo de la tensión. Los tres presos habían sido declarados culpables de asesinato o tentativa de asesinato de soldados británicos durante el mes pasado.

En un automóvil detenido en los muelles de Famagusta, fue encontrada en las primeras horas de esta mañana una bomba. La policía la sacó de allí, pero dijo temer nuevos ataques en el día de hoy, con lo cual subirían a 1.500 los atentados dinamiteros en la isla desde que se inició la actual situación.

Los tres ajusticiados fueron Yianis Patatsou, de 22 años, que mató a un policía turco; Andreas Zakos, de 25 años, y Charilaos Michael, de 22, que tomaron parte en una emboscada en que pereció un soldado británico.

En Atenas la policía negó permiso a 200 chipriotas que trataron de orar de rodillas ante la tumba del Soldado Desconocido desde media noche hasta el amanecer.

Una calma inquietante prevaleció en la parte antigua de Nicosia durante la noche. Soldados británicos patrullaban las estrechas calles, en las que se prohibió el paso de vehículos para evitar atentados dinamiteros.

Se cerraron las calles que conducían a la Penitenciaría y los soldados registraban a los transeúntes.

Al iniciarse reunión internacional Nasser irá a la Unión Soviética

MOSCU, 8.— (UP).— El Presidente egipcio, coronel Gamal Abdel Nasser, llegará a esta capital el próximo día 16, en que se inaugura la Conferencia de Londres sobre Suez, según informaron hoy aquí fuentes egipcias.

La visita de Nasser a Rusia ya había sido preparada hacía tiempo, pero se creía que sería aplazada en vista de la controversia provocada por la nacionalización del Canal de Suez.

Fuentes egipcias manifestaron que Nasser saldrá de El Cairo para Moscú, la semana próxima y llegará a esta capital, precisamente, el día de la inauguración de la Conferencia de Londres.

(En Nueva Delhi, el Primer Ministro indio, Jawaharlal Nehru, dijo que Egipto "no puede ni asistirá" a la Conferencia de Londres.)

EL CAIRO, 8.— (UP).— Todo parece indicar, en estos momentos, que Egipto no rectificará su determinación de nacionalizar el Canal de Suez.

Se espera hoy que el Presidente, Gamal Abdel Nasser, entregue a Occidente una enérgica y firme declaración, reiterando que el Canal fue nacionalizado el 25 de julio último, y que su acción la considera final e irrevocable.

Según círculos bien informados de esta capital, Rusia respaldará la posición de Nasser.

Las informaciones que llegan desde Moscú, de que Nasser arribará a la capital soviética el 16 del mes en curso, precisamente el día fijado para iniciar la Conferencia sobre el futuro del Canal, han estremecido a los diplomáticos de El Cairo. Pero no se ha obtenido comentario oficial alguno. Hoy es día feriado, pues se celebra el año nuevo musulmán.

Sin embargo, los observadores dicen que si Nasser tiene el propósito de iniciar su visita a Moscú el mismo día en que han de comenzar las conversaciones de Londres, esto representará un duro golpe a esas conferencias.

Se dice que Rusia informó a Occidente que el que Moscú acepte o rechace la invitación londinense a esa conferencia, sería determinado por la actitud de Egipto. También se expresa que las diarias visitas del Embajador ruso, Evgeny Kisselev, a Nasser, durante la semana pasada, casi ciertamente han llevado a una identidad de puntos de vista respecto de la forma de enfocar el plan occidental de internacionalizar el Canal.

OFICIAL FRANCES HUYE DESDE MERCANTE RUSO QUE VIAJABA A EGIPTO

HUSUM (Alemania), 8. (UP).— La policía alemana se negó a dar detalles sobre un hombre que llegó a la costa local la noche del lunes y dijo haber escapado de un buque comunista que conducía armas a Egipto.

Las autoridades rehusaron de plano comentar el caso y prohibieron la entrada de los periodistas al hospital, donde el hombre está sometido a tratamiento por su explosión a la intemperie.

Sin embargo, fuentes informadas dijeron que el hombre ha sido identificado como René de Marsoer, de 39 años de edad, y que alegó haber sido primer oficial del buque de carga de Alemania Oriental "Lenin", de mil doscientos toneladas. Agregaron esas fuentes que son inexactos los primeros informes, en el sentido de que el buque era ruso.

Según esas fuentes, De Marsoer dijo que el "Lenin" estaba al mando de un capitán soviético, y 20 de sus tripulantes eran también rusos.

Manifestó que el buque llevaba armas a Egipto, aunque el cargamento estaba oficialmente registrado como "mercancías médicas".

De Marsoer dijo que él y otros dos tripulantes se escaparon por una portilla del buque la noche del lunes y se alejaron en una balsa de goma. Sin embargo, su fuga fue descubierta y desde el buque hundieron la balsa con disparos de fusil, e hirieron también a sus dos compañeros.

De Marsoer declaró que pudo nadar hasta la costa y que ignora lo acaecido a los otros dos fugitivos.

El recién llegado manifestó que es de nacionalidad francesa, pero que vivió mucho tiempo en Suecia y Finlandia.

La policía del distrito de Flensburg dijo estar en estrecho contacto con el Consulado sueco en Hamburgo. Agregó que la policía alemana, también trabaja con la policía sueca en Estocolmo y con la Interpol, Organización Policíaca Internacional, en París, para descifrar este misterio.

De Marsoer vestía el uniforme verde de oficial de marina cuando llegó a la costa, con las insignias de tercer oficial. En su cartera había dinero sueco y una fotografía de dos mujeres, una de las cuales, dijo, es su esposa. Sin embargo, no poseía pasaporte ni otros documentos de identidad.

Firmose contrato para la construcción de un nuevo "Andrea Doria"

ROMA, 8.— (UP).— La empresa naviera italiana propietaria del malogrado "Andrea Doria", firmó hoy un contrato por la construcción de otro barco del mismo nombre que será más grande y más rápido que el hundido recientemente en los Estados Unidos, a raíz de haber sido embestido por el barco sueco "Stockholm".

Esta orden, que envuelve el gasto de 29 millones de dólares y que fue aprobada por el Gobierno en tiempo record, ha sido colocada apenas trece días después del mencionado accidente, en el que se fue a pique el "Andrea Doria" original, orgullo de la Marina Mercante Italiana.

En los círculos navieros se estima que el "Andrea Doria II" estará listo para entrar en servicio en la carrera a los Estados Unidos, que tantos dólares da a Italia, en 1958.

El contrato se firmó esta tarde a las 17.30, en los astilleros genoveses de Ansaldo, que construirán la embarcación.

La crisis de Suez, potente arma en la lucha electoral en EE. UU.

NUEVA YORK, 8.— (UP).— (Por Norman J. Monteller). — La crisis del Canal de Suez ha impulsado al Partido Demócrata a dirigir sus cañones de propaganda contra la política exterior del Gobierno en la campaña preelectoral.

El Partido Republicano y el Presidente Eisenhower han decidido utilizar el lema "Paz y prosperidad" como base de su campaña para las elecciones de noviembre.

Hace sólo un par de semanas, la política exterior del Gobierno parecía ser casi indiscutible. El hecho, sin embargo, de que la crisis de Suez haya aumentado el temor de otra guerra, ha cambiado la situación.

Los demócratas no tenían el propósito de criticar demasiado acerbamente la política exterior del Gobierno. Ahora, sin embargo, se disparan de lleno a criticar los "titubeos diplomáticos" de Eisenhower y Dulles.

Muchos creen que Dulles se anotó un gran triunfo personal con la actitud de calma que ha guardado respecto de la crisis de Suez. A él se le atribuye el mérito de haber impedido que la crisis degenerara en conflicto más grave.

Ese éxito, sin embargo, no ha impedido que la crisis haya puesto de nuevo sobre el tapete la controversia, que estaba ya casi olvidada, sobre la actitud de los Estados Unidos en el conflicto entre árabes e israelíes.

Los partidarios de Israel en los Estados Unidos están dando a entender que los Estados Unidos pueden ahora modificar su actitud por causa de la crisis de Suez y quizás decidan enviar armas al Estado judío. Los Estados Unidos se han negado a hacer tal cosa y nada ha dado a indicar que este país armará a Israel aún a pesar de la crisis de Suez.

NUEVA YORK, 8. (UP). — Pero en época de elección una controversia tan delicada como esta puede dar origen a un debate nacional que los políticos aprovecharían sin duda para sus propios fines.

La campaña electoral de 1956 se ha caracterizado hasta ahora por el optimismo de los republicanos y el derrotismo de los demócratas.

Los republicanos están seguros de que Eisenhower será reelegido. Los demócratas sólo en las dos últimas semanas han comenzado a sacudir el pesimismo que les embargaba y a depositar cierta confianza en Adlai Stevenson, a quien probablemente presentarán frente a Eisenhower en los comicios de noviembre.

Los republicanos han admitido públicamente que lo único que temen es una de estas dos cosas:

Una recaída en la salud del Presidente Eisenhower o un acontecimiento en el campo de las relaciones diplomáticas que ponga en peligro la posición del lema "Paz y prosperidad".

La crisis del Canal de Suez puede ser ese acontecimiento. Ciertamente ha puesto en peligro la paz.

Si la crisis empeora, el Gobierno tendrá que adoptar una actitud determinada. Al adoptarla pueden los demócratas encontrar la munición suficiente para criticar la política exterior del Gobierno.

El hecho de que los Estados Unidos no envíe armas a Israel, aún a pesar de la actitud de Egipto y de los demás Estados Arabes —a quienes poco envía armas— sería uno de los elementos que podría basarse su crítica.

Muerto de miedo este Mossadegh después de salir de una prisión

TEHERAN, 8.— (U. P.).— El ex Primer Ministro Mossadegh, pidió hoy que se le aumentara la guardia que vela por su seguridad, luego de haber informado que sus "enemigos están tratando de eliminarme".

Mossadegh hizo su petición esta mañana.

El Gobernador militar de la capital envió inmediatamente una compañía extra de soldados al hogar del hijo de Mossadegh, donde el ex Jefe del Gobierno se alojó, luego de salir recientemente de la cárcel, al cabo de los tres años que pasó en ella.

Mossadegh escribió esta mañana al Gobernador militar de Teherán, general de brigada Teimyour Bakhtiar Ahmedshada, pidiéndole protección militar extra. Su carta fue entregada personalmente por un amigo.

En ella, dijo al Gobernador que su vida se hallaba en peligro de ataque por "enemigos que están tratando de exterminarme".

Ayer, veinticinco personas llegaron en un autobús hasta la casa del doctor Cholam Hussein, que es donde se halla alojado Mossadegh, y gritaron "Abajo Mossadegh, el traidor".

En esferas autorizadas, se dice que Mossadegh, cuyas energías se han deteriorado durante el proceso que se le hizo, y que dio muerte en la cárcel por tres años, prolongaron las actuaciones judiciales durante semanas, derramó muchísimas más lágrimas aún al ver a la gente haciendo la manifestación frente a su residencia.

Un subalterno del Gobernador militar dijo que el general Bakhtiar dio órdenes explícitas en el sentido de que debe protegerse la vida de Mossadegh y que todo el que pretenda atentar contra ella será severamente castigado.

Un diario de hoy publicó un aviso en nombre de Mossadegh en el que pedía a todos los amigos y conocidos del ex Primer Ministro, "sin excepción alguna", que se abstengan de visitarlo, ya que necesita completo descanso.

Piero Pirelli, magnate de industrias italianas falleció ayer en Milán

MILAN, 8. (UP).— A raíz de una afección cardíaca murió anoche, en su domicilio de esta ciudad, el doctor Piero Pirelli, fabricante de los famosos neumáticos italianos que llevan su nombre, y también de innumerables otros artículos de caucho. Tenía 75 años.

El finado, soltero, dirigía la inmensa empresa industrial con su hermano, el senador Alberto Pirelli. Piero era el presidente del Consejo de Administración.

Las oficinas matrices de la Pirelli en Milán y la sucursal de Roma, de acuerdo con la voluntad de Pirelli, se negaron a proporcionar detalles acerca del fallecimiento. El desaparecido quiso que el anuncio se hiciese solamente el día de sus funerales, los que se verificarán mañana. Toda la prensa respetó su deseo.

El testamento que distribuye la inmensa fortuna de Piero Pirelli, se abrirá esta tarde en Milán.

En cuanto a los funerales, a pedido expreso de Pirelli, no han de asistir a ellos los miembros inmediatos de la familia.

Piero Pirelli nació en Milán el 27 de enero de 1881, y comenzó a trabajar en la Compañía que tenía su padre, siendo aún muy joven. Heredó la empresa, de Giambattista Pirelli, quien la fundó a fines del siglo pasado. Al morir éste, Piero dedicó su vida entera a la empresa, la cual bajo su administración fue aumentando en volumen y de actividades y creó sucursales en varias partes del mundo.

COTIZACION Mundial de productos y metales

COBRE EN USA

NUEVA YORK, 8.— (UP).— Una baja de 45 experimentó hoy el cobre entrega septiembre en el mercado de metales, en jornada en la que se vendieron 26 lotes.

He aquí las cotizaciones al cierre: agosto 38.85; septiembre 38.75; octubre 38.55 (baja de 55); noviembre 38.40 (baja 55); diciembre 38.25 (baja 50); enero 38.10 (baja 50); febrero 38 (baja 50); marzo 37.85; abril 37.70; mayo 37.55 (baja 50); junio 37.40, y julio 37.25.

METALES EN LONDRES

LONDRES, 8.— (UP).— El cobre en el mercado de metales cerró hoy con pérdida de 7 1/2 a ocho libras, con ventas de 1.625 toneladas. Para entrega inmediata cerró a 316 1/2 libras la tonelada, compra, y y 317 1/2 venta; a tres meses, a 315 1/2 y 316, respectivamente.

El estaño cerró en alza de 1 1/2 libra con ventas de 95 toneladas. La entrega de agosto, a 774 compra y 775 venta, y la de tres meses a 769 1/2, y 770, respectivamente.

El plomo perdió en el cierre de 1/2 a 3/4 de libra con ventas de 625 toneladas. El plomo para agosto cerró a 117 1/4 compra y 117 1/2 venta, y el de entrega en noviembre a 115 1/4 compra y 115 1/2 venta.

El zinc cerró en baja de media libra, con ventas de 1.050 toneladas. La entrega inmediata a 97 compra y 97 1/2 venta, y a tres meses a 95 1/2 libras compra y 95 3/4 venta, por tonelada.

BOLSA DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 8.— (UP).— Con un alza de tres a cinco dólares experimentada por ciertas acciones industriales se animó el mercado en una sesión vigorosa y moderadamente activa.

La reacción se concentró en las acciones industriales, en tanto que los papeles ferroviarios aflojaron. Los servicios públicos subieron levemente, pero lo suficiente para elevar su promedio a un nuevo tope en 25 años.

La Shell Oil y la Gulf Oil figuraron entre los valores que subieron más de cinco dólares por acción. Varias otras aumentaron en cuatro dólares o más. Una lista larga ganó tres dólares y muchas emisiones se ingeniaron para registrar alzas de dos. Las que declinaron fueron la minoría. Entre ellas sobresalió S. H. Kress con una caída de más de ocho dólares, al conocerse la disminución de sus dividendos.

Los títulos se mostraron indecisos en el mercado. Los del Gobierno de los Estados Unidos aflojaron hasta un décimo o un octavo de punto.

Los cereales se robustecieron y el trigo subió hasta 3/4 de centavo el bushel.

Los futuros de algodón cerraron en Nueva York con alzas de 65 centavos a un dólar y medio. En Nueva Orleans estuvieron de 70 centavos a un dólar 35 más altos.

Se vendieron 2.480.000 acciones. Fué de 3.690.000 dólares el monto de los títulos vendidos.

LANA

NUEVA YORK, 8.— (UP).— Los tops de lanas para entregas futuras cerraron hoy entre un punto de baja y uno de alza.

Los futuros de lana cerraron entre sin cambios y declinación de nueve puntos.

Los tops standard certificados para entrega inmediata decayeron tres puntos para ecilmarse a 164,7, oferta.

Las lanas certificadas para entrega inmediata subieron nueve puntos por libra de contenido limpio, cerrando a 138,4.

Expulsados de Francia 4 periodistas egipcios

PARIS, 8.— (UP).— La policía ordenó hoy a cuatro periodistas egipcios abandonar el país antes de medianoche.

La orden de expulsión se dio después de allanamientos hechos a las seis de la mañana en los hogares de los cuatro corresponsales, los que oficialmente habían recibido orden de abandonar el país hace dos meses.

Se les había permitido quedarse en el país, gracias a la intervención del Embajador egipcio en París, Kamal Nabi. Desde entonces han tenido que presentarse diariamente al cuartel de policía, a renovar por solamente veinticuatro horas sus permisos de residencia.

Argelinos demuestran su simpatía a Egipto quemando los bosques

ARGEL, 8. (UP).— La rebelión argelina proseguía hoy en gran escala, mientras circuló el rumor que algunas de las unidades militares que fueron enviadas a ésta, posiblemente, sean mandadas a Egipto si lo requiere la situación.

Los nuevos incendios de bosques y las emboscadas son considerados por los observadores como demostraciones de simpatía a Egipto, y como esfuerzo para que los 400.000 soldados franceses que se encuentran en Argelia se vean obligados a quedar aquí y no puedan ser enviados a Egipto si ocurre alguna emergencia.

No hubo confirmación oficial en el sentido de que el Comando francés en ésta recibió instrucciones de señalar unidades especiales para su eventual envío a Egipto.

GRAN LIQUIDACION de INVIERNO

Ofertas

TEJIDOS TELAS de LANA JERSEY FINO

DESCUENTOS DE 10% a 20%

TEJIDOS

CHALECO lana, para señora	$ 760
CHALECO señora, semi-peinado	$ 1.200
CHALECO señora, lana magnolia	$ 1.735
FIRPO, señora, tipo palillo	$ 1.300
SWEATER, hombre, s/mangas	$ 650
SWEATER c/mangas, semi-peinado	$ 1.500
SWEATER c/mangas, lana magnolia	$ 2.000
CHALECAS, niñas, desde	$ 500
VESTIDOS, tejidos de lana, señora	$ 4.950

TELAS

DUVETINA, ancho 1.45	$ 1.450
PELO DE CAMELLO, ancho 1.45	$ 1.480
SARGA para uniforme, ancho 1.45	$ 1.280
CREPS de lana, ancho 1.45	$ 900
LANILLA, ancho 1.45	$ 850
FRAZADAS, desde	$ 1.440

PUBLICIDAD LUCHO ARON

VENTA DIRECTA EN LA FABRICA

UNIVERSAL TEXTIL LTDA.

440 IRARRAZAVAL 440

FRENTE AL TEATRO ANDES

MAQUINAS FABRICADORAS DE BARQUILLOS DE HELADOS

EN TODOS LOS TIPOS

ORDENE SU COMPRA A TIEMPO PARA LA PROXIMA TEMPORADA, A

Mecanotecnica Ltda.

SANTA ROSA 721 — FONO 35563

MAQUINAS DE COSER "ZENITH"

Accesorios Standard. Prácticas. Modernas. Garantizadas.

Próxima entrega. Reservas desde

$ 2.500.—

SINDICATOS, COOPERATIVAS, REPARTICIONES FISCALES Y SEMIFISCALES, MUTUALIDADES, COMERCIANTES...

Antes de finiquitar sus adquisiciones, consulten nuestros precios POR MAYOR y condiciones de pago.

IMPORTADORA JAPONESA LTDA. les ofrece: PRECIOS DE FABRICA — IMPORTACION DIRECTA Y UNA MARCA DE PRESTIGIO MUNDIAL

"ZENITH"

IMPORTADORA JAPONESA LTDA.

MONJITAS 825-(ENTREPISO)

INJAPO FRENTE A LA BAHIA INJAPO

LIQUIDACION Verdadera...

¡EL SUCESO DEL AÑO!

¡A PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA!

LOTES PARA COMERCIANTES

ALMACENES SPLENDID

Famoso CALIPONT SAMSON, ahora $ 7.500.—

COLCHON elástico, ahora $ 14.800.—

CATRES 1 plaza, ahora $ 14.500.—

COCINAS A PARAFINA, de 3 platos, $ 6.900.— 2 platos, $ 3.800.— 1 plato, $ 1.900.—

LAMPARA metálica, elegante, con pantalla, tres luces, $ 2.980, y dos luces, $ 2.200.

CUBIERTOS 24 piezas, alpaca, $ 8.800 y otros, $ 6.500.

PLANCHAS automáticas a $ 8.800; corrientes, $ 1.900.—

COCINILLAS eléctricas, dos platos, $ 1.400; 1 plato, $ 850.—

COCINA parafina, con horno, $ 14.000.—

LAMPARA centro, mesa, $ 1.800.—

LAMPARA jarrón, porcelana, $ 1.700.—

LAMPARAS colgar, de lágrimas, elegantes, con pantallas, cuatro luces, $ 3.500; tres luces, $ 2.600, y dos luces, $ 1.980.—

JUGUERAS, desde $ 13.500.—

MEDIDORES eléctricos, desde $ 8.000.—

TUBOS fluorescentes a $ 650 y $ 1.000.—

EQUIPOS fluorescentes completos, $ 1.800.—

ADEMAS: SECADORES DE PELO, OLLAS ALUMINIO, ENLOZADOS, PANTALLAS, etc.

NO OLVIDE BUSQUE ESTAS Direcciones:

BANDERA 570 - B. O'HIGGINS 1149

EDIF. BCO. DEL ESTADO

A. PRAT 20 - BANDERA 440

SANTIAGO

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Acusación política lanza diario colombiano por tragedia de Cali

CALI (Colombia), 8. — (UP). — (Por Luis Jorge March). — Se informa que ha sido arrestada una cierta cantidad de personas hoy, para ser interrogadas, en relación con la explosión de municiones habida ayer y que arrasó ocho manzanas del centro de la ciudad de Cali.

Unas trescientas víctimas del desastre fueron sepultadas en dos fosas comunes. Todas fueron enterradas sin identificárselas. Poco menos de cien cadáveres que fueron identificados, fueron reclamados por sus parientes para ser sepultados en tumbas individuales.

La censura oficial sobre las noticias en torno al desastre ha sido intensificada durante las últimas horas. En Bogotá, la capital, dos diarios estrechamente relacionados con el Gobierno se han hecho eco de las acusaciones del Presidente Gustavo Rojas Pinilla, de que la explosión fue el resultado de un "traicionero y criminal ataque".

El total oficial de muertos se mantiene en 378 y el de los heridos, en 954. Sin embargo, las autoridades temen que los muertos lleguen a mil y los heridos, a dos mil.

En círculos calificados se informa que muchos soldados que murieron en el cuartel del batallón Codazzi, no han sido incluídos en la lista oficial de víctimas y que sus cadáveres fueron llevados a la vecina localidad de Palmira, donde se halla el verdadero cuartel del batallón.

En los mismos círculos se estima que unos quinientos soldados dormían en el cuartel en los momentos de producirse la explosión, antes de romper el día.

En Bogotá, el "Diario de Colombia", que expresa los puntos de vista del Gobierno, dice que el origen de la tragedia de Cali reside en una acuerdo recientemente concluído entre los ex presidentes Laureano Gómez, conservador, y Alberto Lleras Camargo, liberal, contra el Gobierno militar del Presidente Rojas Pinilla.

"Diario de Colombia" añade en su editorial que "es imperioso revelar en todos sus detalles esta conspiración de la coalición concluída hace varias semanas, para saber con certeza quienes están implicados en esta fatídica aventura, cuáles son sus propósitos y objetivos, e investigar la relación entre las intenciones de quiénes tratan de perturbar el orden público y los lamentables sucesos de Cali".

El editorial se refiere al acuerdo firmado en España por Gómez y Lleras Camargo, en el sentido de oponerse al Gobierno militar y procurar el pronto retorno al régimen constitucional.

Escasez de alimentos en Alemania Oriental

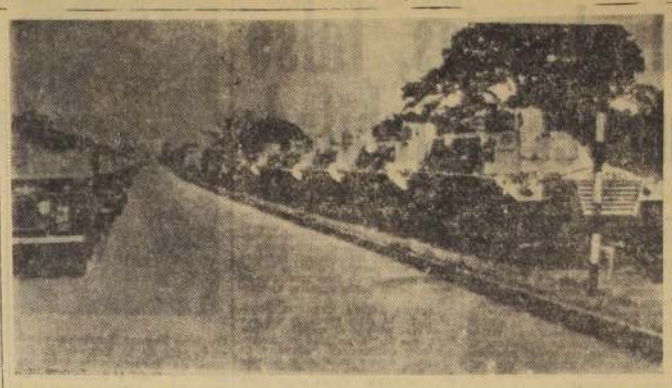
BERLIN, 8. (UP).— Los comunistas de la Zona Oriental de Alemania admitieron hoy que existe una escasez de alimentos en la región soviética.

Un informe oficial del Gobierno dice que en muchos lugares de la zona se carecía de carne y manteca. El informe económico comprende los meses de abril, mayo y junio.

La disminución de la producción de carne y manteca coincidió con el aumento de la colectivización en las granjas y establecimientos agrícolas de Alemania Oriental.

El informe dice que 499 establecimientos agrícolas colectivos cultivan ahora el 23 por ciento de la tierra. El mes de marzo último la cifra era del 21 por ciento.

El informe señala también que la producción industrial total de la zona ha alcanzado a cubrir sólo el 98 por ciento de los planes de producción.



NEWPORT, Gales.— Reminiscente del famoso "Día D" en la Segunda Guerra Mundial —6 de junio de 1944, fecha en que se efectuó en las playas de Normandía la más gigantesca operación de desembarco de fuerzas armadas de toda la historia—, aquí vemos alineados a ambos lados de una carretera numerosos camiones militares que esperan ser cargados y despachados prontamente con destino a la región del Mediterráneo, como parte de las fuerzas que Gran Bretaña tendrá listas para un caso de empeorar la ya grave situación derivada de la nacionalización del Canal de Suez por Egipto.— (Radiofoto de UNITED PRESS.)

Nehru advierte que Egipto no asistirá a la reunión internacional de Londres

NUEVA DELHI, 8. (UP).— (Por John Hlavek).— El Primer Ministro Indio, Jawaharlal Nehru, declaró hoy que Egipto "no puede asistir ni asistirá" a la Conferencia de Londres, de la próxima semana, para tratar el asunto del Canal de Suez.

Al mismo tiempo, Nehru advirtió a Francia y Gran Bretaña que la amenaza de solucionar esa cuestión mediante el uso de fuerza, "no corresponde a esta época, y no es lo que dicta la razón".

Es posible que Nehru haya arrebatado la iniciativa a Egipto en un discurso que pronunció ante la Cámara Baja del Parlamento, en el cual anunció que India asistirá a la Conferencia del 18 del presente en Londres, pero no quedaría comprometida por las decisiones que allí se tomen.

Se espera que el Primer Mandatario egipcio, Gamal Abdel Nasser, anuncie el boicot de su país a la reunión de Londres, en un discurso "de importancia mundial", señalado para el domingo por la mañana.

Nehru declaró que el Gobierno indio "reconoce que Egipto no podría participar ni participaría en una conferencia sobre el Canal de Suez, a la cual sencillamente se le ha invitado y respecto de la cual no se le ha consultado".

Dijo que India ha obtenido de Gran Bretaña "las seguridades necesarias" para aclarar su posición al asistir a la Conferencia. Manifestó que la presencia de India en la reunión de Londres "no perjudicará los intereses de los derechos soberanos y la dignidad de Egipto".

Subrayó que opina que la Conferencia de Londres "no puede llegar a decisiones finales, pues ello requiere la aprobación de Egipto".

A nuevo examen médico se someterá Eisenhower antes de la elección

WASHINGTON, 8. (UP). (Por Louis Cassels).— El Presidente Eisenhower reveló hoy que antes de las elecciones de noviembre se someterá a otro examen físico general para asegurarse de que no se ha registrado modificación en su aptitud para un segundo período en la Casa Blanca.

Prometió, una vez más, informar al pueblo si tiene razón cualquiera para creer que la condición de su salud no le permitiría el esfuerzo de otros 4 años en la Presidencia.

Eisenhower hizo sus manifestaciones en su conferencia regular de prensa. Las preguntas que se le dirigieron, reflejan el interés creciente en la próxima elección presidencial. El Primer Magistrado tiene asegurada la candidatura del Partido Republicano.

Asimismo, expresó la esperanza de que la crítica situación relativa a la nacionalización del Canal de Suez sea resuelta sin recurrir a la fuerza militar. Tuvo cuidado, sin embargo, de soslayar toda declaración de que Estados Unidos se opondrían al empleo de la fuerza bajo cualquiera circunstancia.

Asimismo, declinó opinar si Gran Bretaña y Francia están justificados en su actitud de enviar refuerzos militares a la zona de Suez.

Acompañado de la rubia Isabel Martínez, Perón se trasladó a Caracas

PANAMA, 8 (UP).— Juan D. Perón salió hoy en avión desde el aeropuerto de Tocumen hacia Caracas, después de declarar que no tenía otros planes que los que le depare el destino.

El avión de la Línea Aeropostal Venezolana (LAV) que conduce a Perón despegó a las 14.35, hora local.

"Cuando se trata de un hombre de mi posición, estas cosas no dependen de mí, sino del destino", dijo Perón, luego de haber manifestado que no tiene planes ni programa para el porvenir.

Riendo, el ex Presidente argentino describió su ida a Caracas como "un viaje de placer". Al agradecer al pueblo y Gobierno panameños los felices ocho meses pasados en este país, dijo: "Fueron buenos conmigo", y agregó que en todo momento le demostraron deferencia y cortesía. En cuanto a su actual situación, sonriente se describió a sí mismo como "Presidente en receso".

En un mensaje final, Perón envió sus "más cálidos" saludos al "pueblo humilde y sufrido, y a todos los trabajadores".

El Presidente derrocado llegó al aeropuerto en gran espíritu, y durante casi todo el tiempo se refirió a las diversas ediciones que, según él, se han vendido de su libro "La fuerza es el derecho de las bestias".

Reconoció, sin embargo, que la venta del mismo no ha superado al de su mujer, Eva Perón, "La razón de mi vida", obra que según él es Mandatario, ha tenido la mayor venta en todo el mundo.

Pero no pudo precisar cuántos ejemplares del mismo circulan en Argentina, ya que, según lo manifestó Perón, existe una pena de seis años de cárcel para toda persona a la que se encuentre con esta obra en su poder.

Perón llegó al aeropuerto de Tocumen media hora antes de la hora establecida para la partida, y el aparato salió con destino a Caracas con un retraso de media hora.

Aún cuando Perón había obtenido todos los papeles necesarios para su partida, al parecer no se había presentado personalmente a la oficina de la compañía de aviación o a la de emigración.

Esperó el momento de la partida en la sala del aeródromo reservada para personas muy importantes, acompañado de varios hombres de negocios y políticos de Colón, que han sido sus principales asociados aquí.

Entretanto, prácticamente inadvertida en el restaurante del piso superior, la rubia Isabel Martínez, luciendo un elegante vestido negro, esperó en el bar hasta el momento de dirigirse hacia el avión, varios minutos antes de que el propio Perón se embarcara. No obstante haber llegado en forma casi furtiva al aeropuerto y entrar en igual forma al avión, Isabel posó gustosa para los fotógrafos.

MARACAIBO, 8 (UP).— Cerca de 300 personas esperaron hoy en el aeropuerto a Juan D. Perón, que se dirigía, en tránsito, hacia Caracas.

El avión que lo conducía llegó a las 6.20, y despegó una hora después.

Perón conversó con los periodistas y dejó que le retrataran los periódicos y que se le hicieran entrevistas ante las cámaras de televisión.

La mayoría de los periódicos de Caracas enviaron periodistas y fotógrafos para que le acompañen a la capital.

"Me fui de la Argentina —dijo en rueda de prensa— por no fusilar a nadie, pero pienso regresar pronto a mi país".

"Mis mejores colaboradores para ello —continuó— son Aramburu y Rojas. Mientras más intensa sea su violencia, más pronto regresaré".

Después dijo: "Creo que las democracias triunfan, y que los que las defienden, volveremos".

Sobre su amiga Isabel Martínez, manifestó: "No existe este asunto. Es un engendro de las agencias noticiosas, especialmente de la UP, interesada en atacarme".

Sin embargo, la lista oficial de pasajeros denuncia la presencia de tres ciudadanos argentinos en el avión, además de Perón. Estos son: Ramón Landajo, Rodolfo Martínez y María Estela Martínez.

Esta última, una muchacha rubia de unos 22 años de edad— al ser interrogada por un fotógrafo que le preguntó si era la amiga de Perón, respondió que sí, y accedió gustosamente a posar para que le sacasen varias fotos.

Ciudadanos argentinos y venezolanos saludaron a Perón, quien se mostró jovial y de buen humor.

Las autoridades venezolanas adoptaron medidas especiales de precaución para proteger a Perón durante la hora que estuvo en el aeropuerto internacional "Grano de Oro", de esta ciudad.

Rusia irá a Londres: aceptó la invitación de los Tres Grandes

LONDRES, 8. (UP).— Se dio cuenta de un sí ruso y un no egipcio, en respuesta a la invitación formulada por las Tres Potencias Occidentales para asistir a la Conferencia de Londres, del 16 de agosto, en que se tratará la internacionalización del Canal de Suez.

La negativa egipcia estuvo acompañada de una información oficial, según la cual el Presidente Nasser llegará a Moscú en visita oficial el mismo día que comience la Conferencia de Londres, dentro de una semana.

La noticia procedió de Moscú y Nueva Delhi, mientras egipto permaneció silencioso.

De esta manera ya ha quedado casi completa la lista para la conferencia. Se espera que Rusia concurrirá a la misma como vocero de Egipto, mientras que Nasser, en Moscú, seguirá de cerca los pormenores de la importante reunión.

En junio pasado, antes que surgiera la crisis del Canal de Suez, Nasser aceptó una invitación de rutina para visitar Moscú. En círculos diplomáticos se esperaba que el Mandatario egipcio postergaría a la misma mientras estuviera latente la actual crisis, pero en Moscú funcionarios de la Embajada egipcia comunicaron que Nasser tiene planeado llegar a la capital rusa el mismo día que comiencen las conversaciones de Londres.

SALDOS

¡ULTIMOS DIAS! DE LIQUIDACION

NUEVAS REBAJAS EN NUESTRAS SUPER OFERTAS...

CENIT

CABALLEROS AHUMADA 242

Impermeables "Mariscal"	$ 9.980.—
Abrigos de casimir	$ 9.800.—
Abrigos de gamuza	$ 10.300.—
Vestón sport	$ 8.950.—
Pantalones de franela	$ 4.980.—
Trajes tweed	$ 17.057.—
CAMISERIA	
Camisas de popelina	$ 985.—
Sweaters de lana	$ 1.450.—
Calzoncillos slips	$ 398.—
Corbatas de seda	$ 195.—
Sombreros impermeables	$ 980.—
Sombreros de fieltro	$ 1.350.—
GALZADO GOOD-YEAR para caballeros	$ 3.490.

NIÑOS AHUMADA ESQ. MONEDA

Abrigos para niñitos	$ 4.985.—
Pantalones de franela	$ 925.—
Jardineras de tusor	$ 965.—
Camisas escocesas	$ 720.—
Bicoças de lana	$ 295.—
Pañuelos blancos	$ 35.—
Zoquetes hilo de algodón	$ 155.—
Corbatas tipo escocés	$ 175.—
Vestidos jampers para niñitas	$ 1.980.—
Jeans afranelados	$ 995.—
Chalecos de lana	$ 990.—
Guantes forrados	$ 250.—
Bicocas para niñita.	$ 195.—

BAZAR AHUMADA 218

Pantalón de franela	$ 2.850.—
Chalecos de lana	$ 1.980.—
Blusas de jersey de lana	$ 1.890.—
Blusas modelo camisero	$ 1.150.—
Pañuelos para el cuello	$ 145.—
Trajes dos piezas de tweed	$ 9.800.—
Abrigos	$ 12.900.—
Chaquetones	$ 5.800.—

MODAS AHUMADA 315

Trajes sastre casimir peinado	$ 10.500.—
Abrigos Mohair	$ 14.800.—
Batas de lana	$ 5.500.—
trajes sastre tweed	$ 19.500.—

falabella

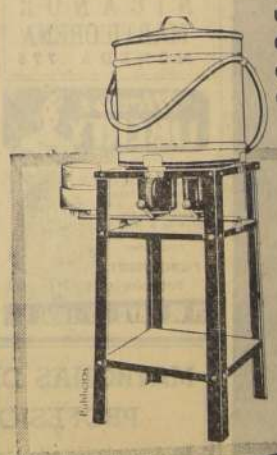
Qué delicioso es tomar Mi-Mi

Mi-Mi no cocida la que me gusta, "el modelo del estómago"

En Farmacias y Almacenes POR MAYOR SANTIAGO — CASILLA 3402

Agua caliente en su Hogar...

En cualquier momento usted podrá disponer de agua caliente en su casa con un



CALENTADOR MASTER M. R.

Capacidad: 65 litros
Pedestal de fierro con dos gasificadores de doble potencia
Tubo de Goma de 1/2" con tapón de descarga y dos abrazaderas de sujeción a las asas del cilindro

UTIL POR SUS VARIADAS APLICACIONES

$ 20.000 al contado puesto en Santiago
A pedidos de provincias recargo de flete y embalaje

En el Baño
En la Lavadora Master
En la Cocina

En 30 minutos, con 1/4 litro de parafina ($ 8.-) se calientan 65 litros de agua a 35° C.

Pida una demostración sin compromiso

ESTABLECIMIENTOS INDUSTRIALES "MASTER"
JUAN A. PUIGRREDON & CIA. LTDA.
Fábrica: Av. Independencia 846 - Casilla 9874 - Fono 370608 - Stgo.

En pintorescas circunstancias, falso ganadero estafó a un recién jubilado

Le vendió vacunos ajenos y se dio la gran vida: fue detenido

Víctor Ianiani González o Ricardo Quirez Arteaga o Wenceslado Dinamarca Dinamarca, un falso ganadero, fue detenido ayer por personal de la Brigada de Estafas que dirige el Comisario Gustavo Segura Bassaure y puesto a disposición de la Justicia del Crimen por el hecho de que hace cinco meses convenció a don Gilberto Tapia Zapata —recién jubilado de la Administración Pública— para que invirtiera el total de su desahucio, ascendente a la suma de 1.150.000 pesos, en un presunto negocio de compra y engorda de ganado. Para tales efectos, el estafador llevó a su víctima a los alrededores de Mallarauco, donde le ofreció en venta un piño de animales a precios verdaderamente tentadores. En el lugar de la escena, se hallaba también un tercer personaje: un "huasito" bonachón que, en la presentación de estilo, dijo ser el dueño del ganado.

Tapia Zapata, junto con el estafador, se trasladó en seguida a la feria y comprobó allí que la diferencia de precios le permitiría obtener una ganancia de un cincuenta por ciento del capital invertido. El negocio era espléndido, como se presentaba, y Tapia Zapata sucumbió a la tentación. Hecho el trato en el mismo lugar, Ianinni entregó el dinero al huaso y ordenó el inmediato arreo de los animales a la feria.

En el camino, el estafador invitó a su víctima a beber unos tragos por "el buen éxito del negocio" y, trasladados a Santiago, quedaron de reunirse al día siguiente en los corrales de la feria "El Tattersal". Tapia Zapata esperó allí todo el día la llegada de los animales, los que no se vieron por ningún lado. Al día siguiente, se dirigió de nuevo a Mallarauco, donde comprobó, con gran consternación e indignación, que el ganado pastaba allí tranquilamente. De inmediato, hizo averiguaciones y estableció que los animales pertenecían a una partida de vacas holandesas lecheras de fina raza que su dueño jamás había pensado en vender.

Gustavo Segura Bassaure, personalmente, hizo las pesquisas del caso y verificó que el modesto "huasito" que había recibido el dinero era otro delincuente, cómplice de Ianinni. Ambos pasaron a disposición de la Justicia del Crimen, confesos de haber vivido como reyes con el dinero estafado, el que lo gastaron en pantagruélicas comidas en restaurantes del centro, en boites y en las carreras. En el momento de ser aprehendidos, sólo les quedaba la suma de 147 pesos.

Gustavo Segura Bassaure, comisario jefe de la Brigada de Estafas de Investigaciones, quien defuvo y puso a disposición de la justicia, en el día de ayer, a un delincuente que había estafado a un jubilado de la Administración Pública en más de un millón de pesos.

AUDAZ "LANZAZO" POR $ 650.000 FUE COMETIDO EN UN MICROBUS

Un audaz golpe fue perpetrado en una máquina del servicio de locomoción colectiva, al serie sustraída a un pasajero, su billetera con dinero en moneda nacional y dólares, por un total de seiscientos cincuenta mil pesos.

Don Teodoro Saavedra Fajardo, se presentó a la Oficina de Denuncias de la Brigada Móvil de Investigaciones, para dar cuenta que había sido víctima de un "lanzazo" en circunstancias que en la Avenida Bernardo O'Higgins esquina de Mac Iver tomó un microbús hacia la estación de los Ferrocarriles del Estado.

Todo compungido, declaró a ese servicio policial que al bajarse se dio cuenta de que le habían sustraído su billetera de material plástico, [illegible] café, en la cual llevaba quince mil pesos en dinero efectivo; un cheque por $ 39.140 [illegible] por una persona cuyo nombre no recuerda, y un documento para cobrar 1.200 dólares que también habían sido enviados desde el Perú. En todo caso, avezado y hábil delincuente, se hizo víctima de robo por la considerable suma de seiscientos cincuenta mil pesos.

De inmediato, la Brigada Móvil comenzó a [illegible] sus tentáculos, y entre las fotografías que se exhibieron a la víctima, reconoció a don [illegible] Cortez, alias "El Miguelito", como uno de los posibles autores de este atraco.

APELACION DE REO CONDENADO A MUERTE CONOCERA LA I. CORTE

La apelación de un reo condenado a muerte, llegó ayer a la Corte de Apelaciones, Tribunal que conocerá de este recurso en la próxima semana, posiblemente.

La sentencia fue dictada por el Juez del Séptimo Juzgado, señor Luis Lazo Cornejo, contra Eloy Segundo Montecinos Leyton, quien, el 12 de enero de 1955, dio muerte al cuidador de la Barraca Alonso, ubicada en San Diego 2390, Dionisio Santibáñez, de tan sólo dieciseis años de edad. En aquella aciaga ocasión, el homicida penetró al indicado local con la intención de robar, alcanzando a sustraer la suma de tres mil pesos, cuando fue sorprendido por el cuidador. Ante esa eventualidad, Montecinos le agredió hasta causarle la muerte; luego lo tapó con sacos de yute y aserrín, prendiendo fuego al establecimiento para quemar las huellas de su vandálica acción.

DAMA DE 34 AÑOS DE EDAD SE SUICIDO EN SU PROPIO DORMITORIO

A través del sueño y de la asfixia, una peluquera puso fin a su existencia, según se ha informado, por razones sentimentales.

Este suicidio se registró ayer, en el departamento número 212 de la calle Eyzaguirre 1025. Doña Marta Elena Quilodrán, de 34 años de edad, casada, de profesión peluquera, se encerró en su dormitorio y dejó abiertas las llaves de escape del gas, muriendo luego después por envenenamiento.

UN MUERTO EN RIÑA EN EL CERRO BLANCO

Dos hombres y una mujer causaron la muerte de uno de los protagonistas de una riña que, a mano armada, se produjo en Cerro Blanco, al amparo de la neblina que envuelve la ciudad.

A las 20.40 horas, en el mencionado lugar se trabaron en pendencia, armados de cuchillo, Juan Tudela E., Carmen Salomón, Aliro Campos y Agustín León. Mientras los tres primeros resultaban ilesos, el último recibió la peor parte. Fue así como a consecuencias de las profundas heridas cortantes, dejó de existir cuando era llevado a un establecimiento hospitalario para su atención médica. La víctima tenía 30 años de edad, era soltero y se desempeñaba como jornalero.

Los agresores, incluso la mujer, fueron detenidos y puestos a disposición de la Justicia del Crimen.

Horrorosa muerte de dos estudiantes bajo las ruedas de un tren

SAN BERNARDO.— A las 11.57 horas de ayer, en el cruce de Lo Chena, murieron atropellados, los estudiantes de la Escuela Vocacional N.o 48 de esta ciudad, Samuel Cuevas Olivares y Hugo Salazar San Martín.

El accidente se produjo cuando el tren 43, de Alameda a Rancagua, arrastrado por la locomotora 812, manejada por el maquinista Acevedo, y bajo la responsabilidad del conductor M. Molina, embistió a los dos menores que formaban una caravana de escolares en excursión.

Debido a la falta de gimnasio, es frecuente que los alumnos de la Escuela Vocacional N.o 48 sean llevados al Estadio Municipal para cumplir sus clases de gimnasia; pero ayer, debido a la densa neblina, el profesor del ramo, señor Mario Aguiler Letelier, asesorado por el señor Carlos Quiroz, decidieron sacar a los niños a practicar una marcha por los caminos recinales.

Samuel Cuevas Olivares, de 15 años, alumno del primer año de carpintería, domiciliado en Gregorio Carrallo 906, Población Sur, y Hugo Salazar San Martín, del primer curso de mecánica, domiciliado en el paradero 37 de la Gran Avenida, se apartaron inesperadamente del grupo y comenzaron a caminar por la vía férrea. Fué un breve lapso en que la desgracia arrolló a los inquietos muchachos, llenando con su horrorosa muerte de impresión al resto de sus compañeros.

A las 13 horas el juez de San Bernardo, señor Gustavo Ceballos Quin, ordenó levantar los cadáveres y de inmediato fueron autopsiados por el doctor Alfredo Blaya.

La noticia causó honda consternación en esta ciudad y de inmediato llegaron hasta el local de la Escuela numerosas personas a manifestar su pesar a la Dirección.

Los funerales de las víctimas se verificarán hoy, a las 17 horas.— (SERGIO GALLARDO ROJAS, corresponsal).

CADAVER DE UNA MUJER ENCONTRARON AYER EN CAMINO DE LOS MORROS

SAN BERNARDO.— En el camino de Los Morros, cerca del Politécnico de Menores, fue encontrado en la mañana de ayer, el cadáver de una mujer de más o menos 20 años, bien vestida, de regular físico, en cuya cartera se encontró la suma de seis mil pesos.

No se hallaron en su poder documentos, reloj, joyas ni anillo de compromiso, lo que hace presumir que fue víctima de un atropello, aunque no se descarta la posibilidad de que se trate de un nuevo crimen.

La denuncia fue hecha por los empleados del Molino, que está en las cercanías de la Subcomisaría de Investigaciones de esta ciudad, la que se negó a proporcionar mayores antecedentes, en espera del resultado de las averiguaciones del caso.

Mientras estaba en el hospital cacos le robaron su camioneta

Mientras se encontraba hospitalizado, don Julio Donetti P., domiciliado en David Orellana, fue víctima del robo de su camioneta, avaluada en la suma de setecientos mil pesos.

El denunciante, luego de permanecer un mes en un hospital, llegó hasta la policía para denunciar el robo del indicado vehículo, patente X. E. 980, de Conchali, marca Ford, modelo 1939, de color rojo. Dijo que la había dejado estacionada, al hospitalizarse, frente a su residencia, sin que a su regreso la hubiera encontrado.

Pareja de Carabineros fue atacada cuando llevaba detenidos dos ebrios

Tres personas resultaron heridas cuando un grupo de civiles atacó a una pareja de Carabineros que, cumpliendo con su deber, llevaba detenidos a dos ciudadanos ebrios.

Este hecho se registró en el Caserío de los Bajos de Perquén, dentro de la jurisdicción del Retén Mariposas, en Talca.

La pareja de ronda diaria, llevó detenidos a dos vecinos de ese lugar, que estaban ebrios en plena vía pública. Cuando caminaban hacia el Retén, cuatro desconocidos atacaron a los policías para libtar a los detenidos. Carabineros se trabaron en una verdadera batalla campal contra [illegible] y posteriormente, ayudados por otros policías al mando del teniente Juan Durán, lograron reducir a los atacantes, que fueron quedaron detenidos.

A consecuencias del atroz [illegible] se produjo en esta [illegible] taron heridos el carabinero [illegible] rio Gómes Parada, y los [illegible] Jorge y Oscar Torres Cartes, [illegible] primero en el muslo izquierdo [illegible] los dos hermanos, en [illegible] nas.

Ayer, los detenidos fueron puestos a disposición de la Justicia.

DETENIDO EL AUTOR DEL HOMICIDIO DEL COMERCIANTE JUAN SAAVEDRA

Después de breve pesquisa, personal de la Brigada de Homicidios logró detener en la madrugada de ayer al autor de las heridas inferidas al comerciante Juan Saavedra Aguilera, quien murió a consecuencias de ellas a poco de llegar a la posta de primeros auxilios del Hospital Barros Luco.

El mencionado comerciante, casado, de 42 años de edad, domiciliado en Prensa 369, estuvo bebiendo en un negocio clandestino ubicado en la calle 1.o de Septiembre, en compañía de Octavio y Antonio González y de Aurelio Arcos, todos los cuales fueron detenidos posteriormente.

Informada la Brigada de Homicidios de este hecho, se iniciaron las pesquisas de rigor y fue detenido Guillermo Otárola T., quien confesó ser el autor de aquel homicidio, a la vez que estas [illegible] los policías el estilete con el [illegible] infirió las mortales heridas a la víctima.

1.314 DETENIDOS POR EBRIEDAD EN LA ULTIMA SEMANA

Dos mil setecientos cuarenta y ocho detenciones registró Carabineros de Santiago en la semana comprendida entre el 26 de julio y el 4 de agosto, según las cifras estadísticas dadas a conocer ayer.

De esa cantidad, 1.314 detenciones se deben al delito de ebriedad.

En ese mismo lapso, hubo 1.[illegible] denuncias, de las cuales 3.6[illegible] responden a infracciones a las leyes del tránsito en vigencia.

Concurso Nacional TRANSA y LA NACION

SEGURIDAD — TRANSA

PARA ESTUDIANTES SECUNDARIOS Y PRIMARIOS

¡CONOZCA LA PROVINCIA MAS AUSTRAL DE CHILE!

¡GANESE 4 PASAJES a MAGALLANES!

DE IDA Y VUELTA, CON 10 DIAS DE ESTADA EN EL HOTEL COSMO, Y OTROS IMPORTANTES PREMIOS.

Nombre .....
Direc. particular .....
Colegio .....
Curso .....

BASES: Composición literaria sobre la fundación de Punta Arenas, e importancia de la aviación comercial en el desarrollo de esta provincia. EXTENSION: Hasta 5 carillas tamaño cuaderno.

SEGURIDAD EN ALAS DE TRANSA

RECEPCION DE TRABAJOS: Hasta el 10 de septiembre, impostergablemente, en TRANSA Chile, Agustinas 1161, Of. 28, o diario LA NACION, Santiago.

UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO

Servicio de Extensión Universitaria

Cursos Vespertinos de Capacitación Técnica para personal de la Industria

Desde el 20 de agosto hasta el 30 de noviembre del presente año.

Está abierta la matrícula para los siguientes cursos de perfeccionamiento profesional que funcionarán en Santiago con matrícula limitada.

a) Mecánica de automóviles, Profs. Sres. Juan Anguita y Julio Rojas.
b) Embobinado eléctrico. Prof. Sr. Luis Céspedes.
c) Sistema eléctrico de automóviles. Prof. Sr. Pedro Moil.

La matrícula de los cursos a) y b) se atiende en la Escuela de Artes y Oficios, Ecuador 3659, de lunes a viernes de 18.30 a 20.45 horas. La del curso c) en la Casa Central de la Universidad, Avenida Bernardo O'Higgins 1611, de 15 a 19 horas, y sábado de 9 a 12 horas.

EL RECTOR

SANTIAGO, 7 de agosto de 1956.

Cómo funciona el sistema nervioso

A través de sus miles de millones de células pasan día y noche millones de mensajes que ordenan latir al corazón, a las extremidades moverse, a los pulmones absorber aire... que nos dicen cuándo es sabroso un bistec o agradable una pieza de música. En la revista SELECCIONES de julio se describe este servicio de comunicaciones increíblemente complejo. Además, unos 25 artículos de gran actualidad y un magnífico libro condensado. ¡Compre hoy SELECCIONES!

ANTEOJOS RODOLFO HAMMERSLEY

AGUSTINAS 1090
Esquina de Bandera
Casilla 3898. Teléfono 88075
SANTIAGO

BUSES SAN FELIPE

SALIDAS:
8 - 13 y 18 horas
de SAN FELIPE:
8 - 13 y 18 horas

OFICINA:
AMUNATEGUI 874
FONO 66496

¡HAGA UD. UN BUEN NEGOCIO!

CON SUS AMISTADES, ESCUELAS Y OFICINAS, CARGANDO SUS LAPICERAS PASTA.

SOLICITE PRECIOS DIRECTAMENTE AL FABRICANTE.

REEMBOLSOS

JAMCE M.R. CLASIFICADOR 154 FONO 63943 SANTIAGO.

MUEBLES DE CUERO

CHIPPENDALE, CHESTERFIELD, MODERNOS, ETC.

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

NICANOR MARTICORENA

MONEDA 778

Modas LIBERTY

Ofrece: Abrigos, vestidos, pilotos, trajes sastre, B4. Ahora vendemos géneros a precios de fábrica, con facilidades.

FONO 398377

Entrepiso

21 DE MAYO 617-LOCAL 9

LIVING CAPITONE

$ 63.000.—

Con flecos tapizados en rico brocato tipo francés.

Comedor Chippendale

$ 95.000.—

Buffet artísticamente tallado, regia mesa, 6 sillas, dos sillones.

Comedor Normando

$ 52.000.—

Artísticamente tallado, 8 piezas.

Dormitorio Normando

$ 95.000.—

En líneas estilizadas, con ropero 3 cuerpos, de 11 piezas.

657 — NATANIEL — 657

INDURA

Soldado ¡firme!

sólo con

SOLDADURA INDURA

TAURUS Publicidad

MATRONAS DEL SINDICATO PROFESIONAL N.o 1

En Alameda 858 altos, reunión hoy jueves 9, a las 6.30. Se ruega asistir.

LA SECRETARIA

UNIVERSIDAD DE CHILE

ESCUELA DE MEDICINA

De acuerdo a la Ley 10.223, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente:

INSTITUTO DE QUIMICA BIOLOGICA (Prof. Cruz-Coke) 1 Ayudante 2.o, grado 5.o, con 4 horas diarias de trabajo.

Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el 27 del presente, a las 12 horas, en la Dirección de la Escuela de Medicina, Av. Independencia N.o 1023.

ORGANIZACION KAPPES

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "LA ESTRELLA"

AL 30 DE JUNIO DE 1956

ACTIVO

INVERSIONES Y FONDOS			
Bienes Raíces:			
27,388515% de la propiedad en Agustinas N.os 1137-41, Galería Alessandri	$ 21.819.331.—		
Propiedad en calle Huérfanos 640	22.880.000.—		
Propiedad en calle Catedral N.o 1787	10.400.000.—	$ 55.099.331.—	
Bonos		4.378.——	
Acciones		30.890.427.—	
Bonos Garantía: Deuda Hipotecaria Valor Nominal		541.500.—	
Bancos:			
Depósitos a la Vista:			
Banco A. Edwards y Cía. Cte., Cte. mic.	$ 6.774.739.—		
Banco de Crédito e Inversiones, Cta. Cte. mic.	15.011.—		
Banco Osorno y La Unión, Cta. Cte. mic.	188.526.—		
Banco de Londres y América del Sud Ltdo., Cta. US$ 39.284.25 a $ 490	19.249.576.—		
Caja Reaseguradora de Chile, Cta. US$ 10.323.80 a $ 490	5.058.662.—		
Retención en el Extranjero	323.088.—		
Caja	104.720.—	31.714.322.—	$ 118.249.958.—
MUEBLES, UTILES Y MATERIALES:			
Muebles y Utiles	$ 622.942.—		
Instalaciones en Edificios	941.274.—		
Instalaciones en Oficina	74.557.—	1.638.773.—	
DEUDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres	$ 9.062.870.—		
Intermediarios	14.110.901.—		
Primas por Cobrar	13.436.—		
Deudores por Siniestros	1.062.793.—		
Letras y Documentos	358.496.—		
Cuentas del Personal	643.456.—		
Cuentas Varias	80.384.—	25.362.836.—	
ACTIVO TRANSITORIO:			
Intereses pagados anticipados	$ 38.524.—		
Dividendo Provisorio	2.400.000.—	2.438.524.—	
		$ 147.699.591.—	

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:			
De Riesgos en Curso	$ 8.611.505.—		
Contrato de Participación	323.068.—	$ 8.934.573.—	
PASIVO DE INVERSIONES:			
Deudas Hipotecarias con garantía de Bienes Raíces		1.019.833.—	
ACREEDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres	$ 16.684.703.—		
Caja Reaseguradora de Chile	5.936.190.—		
Intermediarios	4.698.192.—		
Acreedores por Siniestros	1.356.330.—		
Cuentas del Personal	1.855.746.—		
Cuentas Varias	14.975.258.—	45.506.413.—	
PROVISIONES:			
Para Impuestos		1.083.717.—	
TOTAL del Pasivo			$ 57.444.536.—
CAPITAL Y RESERVAS DEL CAPITAL:			
Capital:			
400.000 acciones de $ 100.— cu.	$ 40.000.000.—		
Reservas:			
De Fluctuaciones de Valores	14.276.012.96		
De Fluctuación de Cambio	21.349.740.70		
Fondo de Accionistas	5.897.679.63	81.523.433.[illegible]	
GANANCIAS Y PERDIDAS:			
SALDO, Utilidad		9.[illegible]	
			$ 147.699.591.—

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	$ 450.000.—	Garantía otorgada por Directores	$ 450.000.—
Valores Ley 7.747	267.800.—	Obligación Ley 7.747	267.800.—
	$ 717.800.—		$ 717.800.—

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

Correspondiente al período comprendido entre el 1.o de Julio de 1955 al 30 de Junio de 1956

DEBE		HABER	
Reaseguros	$ 47.063.071.80	Primas de Seguros y Reaseguros	$ 70.461.[illegible]
Reserva de Riesgos en curso, Ejercicio actual	8.611.505.—	Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	5.[illegible]
Siniestros	4.760.958.53	PRODUCTOS DE INVERSIONES:	
Comisiones, impuestos, sueldos, gastos y contribuciones en operaciones de Seguros	10.684.504.72	Entradas por arriendos, menos gastos y contribuciones, dividendos, intereses percibidos, devengados y pagados, menos impuesto a la renta y gastos	5.647.[illegible]
Remuneración Consejo Directivo	196.955.—	Utilidad por enajenación de Inversiones	404.[illegible]
Intereses y Gastos Deuda Hipotecaria	70.416.84	Bonificación Caja Reaseguradora de Chile	4.[illegible]
Castigos Varios	182.085.33		
Provisión para Gratificaciones	1.321.070.—		
Provisión para Impuestos 3a. Categoría	594.700.—		
	$ 73.485.267.22		
SALDO, Utilidad	8.731.619.71		
	$ 82.216.886.93		$ 82.216.886.[illegible]

Santiago, 30 de Junio de 1956.

LEOPOLDO FALCONI G., Subgerente Contador, Registro N.o 3.136

WILLIAM BAIRD, Inspector de Cuentas

LUIS KAPPES G., Gerente General

SEÑORES ACCIONISTAS:

Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera, y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

FERNANDO LIRA, Inspector de Cuentas

DETALLE DE LAS INVERSIONES, SEGUN COTIZACIONES OFICIALES AL 30 DE JUNIO DE 1956.

BONOS				
8.500	Caja de Crédito Hipotecario, 6%-3/4%	a 51.50%		$ 4.[illegible]
ACCIONES				
10	Banco Central de Chile	a	$ 6.000.—	$ 60.000.—
1.300	Sociedad Ganadera Laguna Blanca	"	2.400.—	3.120.000.—
95.248	Manufacturas de Sedas y Lanas (Sedylán)	"	32.50	3.095.[illegible]
7.797	Compañía de Tejidos "El Salto"	"	32.50	253.4[illegible]
15.143	Compañía de Acero del Pacífico	"	400.—	7.420.[illegible]
32	Sociedad Fábrica de Cemento "El Melón"	"	335.—	10.720.—
3.469	Compañía Cervecerías Unidas	"	484.—	1.678.[illegible]
514	Clínica Santa María	"	120.—	61.[illegible]
24.231	Compañía Industrial S. A.	"	80.—	1.939.[illegible]
750	Compañía Nacional de Rentas	"	208.—	2.613.[illegible]
58.072	Cristalerías de Chile S. A.	"	45.—	156.[illegible]
7	Minas y Fertilizantes S. A.	"	38.—	126.[illegible]
3.266	Compañía de Consumidores de Gas de Santiago	"	35.—	4.414.[illegible]
80.082	Compañía Molinera San Cristóbal	"	50.—	325.[illegible]
2.234	Compañía Chilena de Tabacos	"	160.—	423.[illegible]
4.203	Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales	"	100.—	39.[illegible]
1	Inmobiliaria Cámara de Comercio de Santiago	"	20.000.—	3.138.[illegible]
1.216	Caja Reaseguradora de Chile, Clase "B"	"	2.582.—	[illegible]
				$ 30.895.[illegible]

S. A. de Básquetbol Femenino.-

Chile y Brasil, un partido decisivo por el título

Expectación ha despertado en Quito el encuentro que deberán librar esta noche las nuestras, frente a las actuales campeonas sudamericanas.— Brasil va puntero, pero lleva jugado un partido más que Chile.— Ambos conjuntos son vencedores de Paraguay, pero las nuestras con mejor performance.— Argentina y Perú juegan el otro lance de hoy.

QUITO, 8.— (UP).— El público, que desbordaba por las graderías del Estadio, se mantuvo en dramática expectativa durante el partido jugado antenoche entre Ecuador y Colombia, por la 3a. fecha del VI Sudamericano de Básquetbol.

El partido terminó con el triunfo de Ecuador, por 40 a 30.

Las jugadoras colombianas confiaban en un triunfo relativamente seguro, pero el equipo local logró dos cuartos mientras las colombianas empleaban todos sus recursos para obtener la victoria.

En el tercer cuarto, las visitantes lograron el empate. En el comienzo del cuarto final, las colombianas superaron a las ecuatorianas por 27 a 25.

En los cinco minutos finales las ecuatorianas jugaron como se las vio hacerlo en ocasiones anteriores, colocando trece puntos.

Exceptuando el final, el partido careció de gran interés. Las colombianas perdieron la oportunidad de una victoria que les ofrecía un contendor sin control y dominado por los nervios.

La concurrencia fue la mayor que se ha registrado hasta ahora en los eventos realizados. La taquilla registró un record en la ciudad.

Las scorers de Colombia fueron: Ana Zabala, 12; Gloria Rueda, 7; Ligia Facio, 4; Cecilia Vivas, 3; Rosalba Correa, 2; y Margarita Osorio, 2. Total, 30.

QUITO, 8.— (UP)— El juego disputado por los equipos femeninos de básquetbol de Brasil y Paraguay, conmovió al público y se caracterizó por su violencia.

Los 34 fouls registrados indican la vehemencia de los equipos por alcanzar la victoria. Las brasileñas, más técnicas, sorteaban, sin embargo, con dificultad el ímpetu paraguayo.

Gladys Prieto, del Paraguay, salió lesionada en una pierna. El público se inclinó por las paraguayas, impresionado por la pasión con que jugaban.

Evidentemente, las paraguayas parecían afectadas por el esfuerzo desarrollado en su juego contra Chile. El triunfo correspondió al Brasil, por la cuenta de 48 a 45.

El equipo brasileño es el más serio aspirante al campeonato.

Scorers del Brasil. Nair Kanawatti, 12; María Elena Campos, 11; Genesia Cardoso, 7; Anesia Méndez, 6; María Cardoso, 7; y Aglae Giorgio, 5. Total, 48.

La paraguaya Edith Núñez registró un sensacional score de 28 puntos.

—oOo—

N. de la R.— El Campeonato continúa esta noche, con los partidos, Argentina-Perú, en el preliminar, y Brasil-Chile, en el lance de fondo.

De ambos encuentros, el que mayor expectación ha despertado, es el que sostendrán las selecciones de Brasil y Chile, serias aspirantes al título de campeonas continentales en este deporte.

Brasil es puntero del certamen con dos puntos, pero con un partido menos que Chile. Las cariocas han derrotado a Perú, por 54 a 36, y, antenoche, a Paraguay, en intenso match, por 48 a 45.

Chile lleva un partido jugado. Debutó en el certamen derrotando a Paraguay por 43 a 39, esto es, por un punto más que Brasil. A la vez, a las chilenas, las guaraníes les hicieron menos puntos que a las cariocas: 39. En el papel, la chance de Chile es de primera clase, por lo que se espera un encuentro sensacional con Brasil esta noche. Cualquiera de ellos que gane, habrá dado un paso grande para la conquista del título, en este VI Campeonato Sudamericano de Básquetbol Femenino.

MAÑANA LLEGAN LOS RUGBISTAS URUGUAYOS PARA DEBUTAR EL SABADO CON EL COUNTRY CLUB

Mañana llegará a esta capital la delegación de rugby de Uruguay, que viene a sostener varios partidos con equipos nacionales, especialmente con Country Club, que es organizador de a jira de los rugbistas uruguayos. El primer encuentro se ha programado para el sábado por la tarde en la cancha del Prince of Wales, en Tobalaba, con el cuadro de honor del Country Club. Después del partido, la directiva del Country invitará a los visitantes a unas once en el casino de la institución; por la noche, comida en las casas particulares de los dirigentes ingleses, y por la noche, baile en el Country Club, amenizado por una regia orquesta.

La segunda presentación de los rugbistas uruguayos tendrá lugar en Viña del Mar, el domingo por la tarde, contra el seleccionado de Valparaíso, ocasión en que los dirigentes porteños ofrecerán un coctel en el Cricket Club. El lunes se ofrecerá un almuerzo en Viña a los uruguayos, el miércoles, por el Country Club, y por la tarde, match internacional contra el seleccionado chileno. Por la noche, comida de despedida en el Phoenix Club, ofrecida por la sección rugby del Country Club.

Natación

CANAKKALE (Turquía), 8. (UP).— El nadador español Felipe Sánchez Babot, de Gerona, cruzó hoy el Estrecho de los Dardanelos desde Koseburnu, en la costa asiática de Turquía, hasta Camburnu, en la europea.

El nadador cubrió la distancia de cuatro kilómetros en 53 minutos, a pesar de la fuerte corriente del Estrecho.

Dos veces campeón y 2 vicecampeón

DESDE QUE CHILE organizó por primera vez un Campeonato Sudamericano de Básquetbol Femenino, en mayo de 1946, esta justa ha reconocido hasta la fecha, los siguientes campeones:

1946.— Santiago: CHILE.
1948.— Buenos Aires: ARGENTINA.
1950.— Lima: CHILE.
1952.— Asunción: PARAGUAY.
1954.— Sao Paulo: BRASIL.
1956.— Quito: (?).

En consecuencia, el país que mayor número de veces ha conquistado el título, ha sido Chile (1946 y 1950).

Además, las nuestras tienen dos vicecampeonatos: en 1948 en Buenos Aires y en Sao Paulo, en 1954.

—oOo—

DE ESE CUADRO que intervino en el Primer Sudamericano de Santiago, torneo que tuvo por escenario el Teatro Caupolicán, sólo una jugadora sigue actuando y forma en la selección que fue a Ecuador: María Ortiz. Y con el agregado de que María es todavía titular en el elenco.

Representaron a nuestro país en el S. A. del 46: Zulema Linana, Iris Buendía, Katty Meyer, María Gallardo, Fedora Penelli, Yolanda Penelli, Genny Gleisner, Ginette Ansuarena, Tonka Karzulovic, Elcira Ordenes, Olga Millán y María Ortiz.

—oOo—

LAS NUESTRAS —que debutaron exitosamente el domingo pasado, venciendo por 43 a 39 a Paraguay— harán su segunda presentación esta noche nada menos que frente a Brasil, actual campeón sudamericano.

Los otros compromisos que le restan por cumplir al elenco en la capital ecuatoriana, son los siguientes:

Sábado 11, con Colombia.
Martes 14, con Perú.
Sábado 18, con Argentina.
Martes 21, con Ecuador.

MARTA ORTIZ, capitana del conjunto chileno.

CITACIONES

DEPORTIVO "Manuel Acevedo", cita a sus jugadores de fútbol para el domingo, en la cancha del Hospital Trudeau (entrada por el Hospital Barros Luco), para enfrentar con sus tres equipos adultos al deportivo "Valdebenito".

DEPORTIVO "El Clásico", desafía a clubes congéneres que cuenten con tres equipos: tercera infantil, primera y juvenil, para jugar amistosos los días domingo y festivos, siempre que posean cancha. Contestar a Mapocho 2838.

"Buses" de la ETCE celebra aniversario

Con motivo de celebrar el décimo aniversario de la inauguración de los Buses de la ETCE, el club deportivo Buses ha organizado un festival para hoy, a las 15 horas, en el Estadio Municipal, de Quinta Normal, ocasión en que desfilarán representantes de todas las líneas de locomoción y que participan en el Campeonato Inter-Líneas. Actuarán; las línea 40-San Bernardo con 50-Barrancas y 48-Renca con 42-46-La Reina. Después del desfile y del fútbol, se ofrecerá un coctel, al que asistirán los Alcaldes de las comunas donde presta sus servicios la ETCE; el Director General de la Empresa, señor Ernesto de la Fuente y autoridades gubernativas.

DESAFIOS

El club deportivo "Santa Teresita" desea jugar los domingos con clubes congéneres que cuenten con tres equipos adultos y uno infantil. Tiene cancha. Los interesados deben dirigirse a calle Toribio Robinet 1326, señor Héctor García.

DEPORTE extranjero

DETROIT, 8. (UP).— Bill Woolsey, de las Universidades de Hawaii e Indiana, superó hoy el record olímpico de los 100 metros estilo libre, durante las pruebas de natación preolímpicas que se efectúan aquí.

Woolsey mejoró en un décimo de segundo la marca de 57,1 segundos, establecida por Clark Scholes, en 1952. Dick Hanley, de la Universidad de Michigan, que tomó parte de las competencias, igualó la marca olímpica.

Los records olímpicos, sin embargo, sólo son reconocidos oficialmente, si son establecidos en competencias olímpicas.

—oOo—

NAPOLES, 8. (UP).— El yate Cuban Kurusch IV, tripulado por De Cárdenas-De Cárdenas, ha sido inscrito entre los ocho que han de participar en los campeonatos mundiales de navegación a vela de este puerto.

En la regata, que se disputará del 31 de agosto al ocho de septiembre, tomarán parte, además del cubano, tres yates italianos, dos portugueses, uno de Suiza y otro de las bahamas.

CURSOS

a) PARA EE. DE CIAS DE SEGUROS Y CAJAS DE PREVISION.—
CURSOS VESPERTINOS DE MATEMATICAS FINANCIERAS Y CALCULO DE SEGUROS, A CARGO DE PROFESOR UNIVERSITARIO.

MATERIAS: Progresiones Aritmética y Geométrica.— Teoría de los Logaritmos.— Uso de las Tablas de Logaritmos.— Interés simple, compuesto y continuo.— Tasas de interés equivalente y proporcional.— Anualidades y Capitalización.— Deudas a largo plazo y Amortización.— Usufructo y Nuda Propiedad de los Bonos.— Amortizaciones por Sorteo.— Introducción al Cálculo de Probabilidades.— Tablas de Mortalidad.— Seguros y Ahorro.— Cálculo de Rentas Vitalicias.— Cálculo de diversos tipos de Seguros de Vida.— El Seguro de Desgravamen Hipotecario.— Cálculo de las Reservas Matemáticas.— Determinación de las Primas en un Sistema de Jubilación.— Efectos de la Inflación sobre los Seguros y Jubilaciones.— Seguros y Primas en función de Sueldos Vitales.— etc., etc.

SE INICIAN EL 20 DE AGOSTO: 3 veces por semana; duración 4 meses

REQUISITOS: Matemáticas de Humanidades completas.

b) CURSOS DOMINICALES TEORICOS DE RADIO ELECTRICIDAD (Introducción a Cursos prácticos). A cargo de profesor universitario.
Duración: 4 meses. 2 horas cada domingo.

c) CURSOS MIXTOS DE CAPACITACION.—
Preparación de alumnos primarios para ingresar a los Liceos Fiscales.
Preparación de alumnos de 6.o Año Primario al 2.o Año de Humanidades para ingresar a Escuelas Normales o Industriales.
Se inician el 13 de agosto. 3 veces por semana.

d) CURSOS DE RECUPERACION: (Mixtos).—
Matemáticas y Física todos los cursos.

"MATRICULA LIMITADA"

Informes:
TARAPACA 1129 — 2.o PISO — OF. 6 — HASTA LAS 21 HORAS

TOMAMOS EN ARRIENDO
DEPARTAMENTO DE CUATRO OFICINAS
sector comprendido entre Alameda-Huérfanos y Amunátegui-Ahumada. Escribir dando antecedentes y renta a
CASILLA 27-D — SANTIAGO

NO MAS INTERFERENCIAS!
CON LA NUEVA ANTENA CON CONTROL DE ORIENTACION
RCA VICTOR presenta su nuevo Mod. 5-X-21

• HERMOSO GABINETE ESTILO EUROPEO
• ONDAS LARGAS Y CORTAS
• 5 TUBOS
• CONEXION PARA PICK-UP
• TONO SINFONICO
IDEAL PARA DEPARTAMENTOS
ORDINA
ALAMEDA 2381 - FONO 92681
Radiotelevisión
COMPAÑIA 1036 - FONO 85350

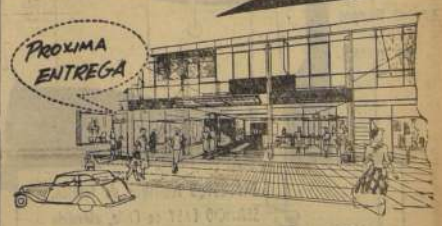
Remate de Casimires
Sastrería Gutiérrez
ALAMEDA 987
Orden de don Alfredo Gutiérrez M.
HORARIO: DE 12 A 13 Y DE 19 A 20 HORAS.
en diseños de gran moda.
Lotes para comerciantes y particulares
A LA VISTA
HAY: Selecto surtido en casimires Oveja y Perrotts
GERMAN GEEL MIRA
Martillero Público
Monjitas 639

VENDEMOS Y COMPRAMOS
OFICINA

BALMACEDA Y PEREZ
★ LOCALES COMERCIALES.
★ SITIOS URBANIZADOS.
★ RESIDENCIA DE LUJO.
★ CASAS Y DEPARTAMENTOS
★ FUNDOS.
★ PROPIEDADES DE RENTA.
JOSE MANUEL BALMACEDA TORO
GERARDO PEREZ FERNANDEZ
AGUSTINAS 1022 - OFICINA 923 - STGO.

Guzman Hernández — 61566
CINTAC
CIA. INDUSTRIAL DE TUBOS DE ACERO LTDA.
CAÑERIAS
CINTAC fabrica cañerías galvanizadas para agua y cañerías negras para gas y calefacción en tipos A. y B.
TUBERIAS
CINTAC dispone de tuberías para usos industriales, instalaciones eléctricas y fabricación de muebles.
EXPOSICION 1702 FONO 92358
Desde marzo de este año CINTAC está a la disposición de los señores Arquitectos, Ingenieros, Constructores, Instaladores y de la industria en general con sus TUBERIAS DE ACERO.
Las tuberías CINTAC dan garantías de seguridad y durabilidad porque están fabricadas con el mejor Acero de Chile.
Venta directa en la fábrica:
CIA. INDUSTRIAL DE TUBOS DE ACERO LTDA.
CINTAC

CENTRO COMERCIAL SAN IGNACIO
SAN IGNACIO 75 (PRIMERA CUADRA)



PROXIMA ENTREGA
LOCALES DESDE $1.500.000.-
JOSE MANUEL BALMACEDA TORO
GERARDO PEREZ FERNANDEZ
AGUSTINAS 1022 - OFICINA 923
GERMAN DOMINGUEZ ECHENIQUE
MONEDA 1133 - OFICINAS 27

MEJORE SUS COSECHAS
¡APLIQUE SALITRE!
AMPLIO CREDITO
BANCO DEL ESTADO DE CHILE
SECCION COMERCIAL

Rangers ganó 2-1 a Wanderers y quedó tercero

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca.
PUBLICO: 6.625 personas.
SOCIOS: Rangers 1.410. Wanderers 58.
RECAUDACION: $ 806.260.
ARBITRO: José Luis Silva.
RESULTADO: Rangers (2), Wanderers (1).
RANGERS (rojinegros): Behrens; Bello y Pérez; Romero, Catalán y Climent; Nelson Gaete, Alvarez, Dunevicher, Rosales y Miguel Gaete.
GOLEADORES: Miguel Gaete y Rosales.
WANDERERS (Verdes): Arancibia; Sánchez y Contreras; Martínez, Bozalla y Palacios; Tovar, Picó, Félix Díaz, Moreno y Hoffmann. **GOLEADOR:** Picó.

PRIMER TIEMPO.— A los 7' Miguel GAETE, liquidó una acción confuso frente a la valla de Wanderers. Muchos vieron que la pelota, en su trayectoria, rozó el cuerpo de Reynoso, y asignaron a éste el autogol. Pero el tiro que batió por primera vez a Arancibia, surgió neto de los pies del puntero izquierdo talquino, 4' gol de empate de PICO. Wanderers (1), Rangers (1).

SEGUNDO TIEMPO.— A los 11' gol de ROSALES. Rangers (2), Wanderers (1).

Después de un primer tiempo flojo de acciones parejas y de tenso nerviosismo por parte de los defensores de ambas casacas, en el que fueron estériles los intentos de la delantera porteña por romper la sólida defensa sureña, y nulos también los cibia, el partido adquirió su máxima intensidad, interés y colericibia, el partido adquirió su máximo intensidad, interés y colericibia, el partido adquirió su máximo intensidad, interés y colerido en la etapa decisiva, donde Rangers, acomodó mejor su ataque y obligó al repliegue de su rival.

Esta característica de juego se hizo notar desde el primer minuto de reiniciación del encuentro, siendo más constantes las incursiones del cuadro local a la ciudadela contraria que en el período inicial y más vigorosos e incisivos los ataques del conjunto visitante. Sin embargo, así las cosas, volvió a asignantarse la defensa extrema talquina y dentro de un ir y venir sobrecargado de acciones emotivas, el partido alcanzó mayor virulencia.

Conseguido por Rangers el tanto de ventaja, en el marcador gracias a una feliz intervención de Rosales, el lance adquirió aún mayor dramatismo, pero, en lo que restó del encuentro, fue siempre más sólida y eficaz la retaguardia rangerina. De ahí que, una vez más, resultaran infructuosos todos los intentos de la línea dirigida por Félix Díaz, para retirarse del empate por lo menos con un empate. Igualdad justa y merecida para Rangers, y que lleva a este equipo a quedar ubicado en la tabla de posiciones, junto con su rival de ayer.

BOXEO al día

En el cuadrilátero de Exposición 349, se efectuará el sábado por la noche un festival pugilístico entre aficionados de los clubes Compañía de Gas y Ferroviario. El programa elaborado por ambas instituciones, es el siguiente: Luis Aros con Luis Miranda; Sergio Millán con Celedonio Cuello; Sergio Müller con Hugo Labandi; Sergio Millán con Manuel Carvajal; Luis Quintana con René Aguilar; Leopoldo Carrasco con Luis Silva; José Mellado con Pedro Paine; Abraham Asenjo con Gino Santibáñez y Oscar Figueroa con Hipólito Gómez. Los nombrados en último término son del Compañía de Gas.

—oOo—

HOLLYWOOD, 8.— (UP).— El actor de cine Frank Sinatra partió hoy hacia Nueva York para negociar una pelea por el campeonato de peso liviano entre Cisco Andrade y el titular, Wallace "Bud" Smith.

Sinatra, comanager de Andrade, dijo que se entrevistará con los dirigentes del Club Internacional de Boxeo. Agregó que éstos han indicado que Andrade "probablemente" se enfrente al ganador de una pelea por el título entre Joe Brown y Smith, señalada para el 24 de agosto, en Nueva Orleans.

Sinatra dijo que anteriormente ofreció a Smith 50.000 dólares por una pelea con Andrade, y que espera que la pelea se celebre en Los Angeles.

Andrade peleará con Art Aragon el 28 de agosto en Wrigley Field, de Los Angeles. Ambos se adiestran ahora en California Meridional.

—oOo—

Con un festival iniciará el sábado la celebración de su 22.o aniversario el México Boxing Club. En los actos de variedades, actuarán prestigiosos artistas nacionales, como Pepe Olivares, Olguita Villanueva, Eduardo Sampson, Narciso Rojas, Chito Faré, Eduardo de Calixto, Hnos. Cavada, Los dirigentes del México realizan gestiones para obtener la actuación del astro argentino Alberto Castillo. La parte musical estará a cargo de la Orquesta Los Demonios del Trópico. Amenizará la velada, el Orfeón de Carabineros, cedido, gentilmente por el comandante de Escuadrilla y ayudante de la Comandancia General de Guarniciones Aéreas, señor Manuel Villalobos Johnson. El boxeo profesional se adherirá a estos festejos del club de San Pablo, presentando a Sergio Salvia, Alberto Reyes, Manuel León, Arturo Rojas, y Andrés Osorio, además de otros de la vieja guardia. En la parte pugilística amateur, actuarán los siguientes hombres: por el Tranviario, Mario García, Nibaldo Rubio, Bernardo Rojas, Francisco Figueroa, y Alejandro Vergara. Por el Cía. Eléctrica, Walter Araya, Enrique Orellana, César Sepúlveda y Ricardo Fulgar. Por el Comercio Atlético, Miguel Riquelme y Lircán Venegas. Por la Aviación, Juan Gayán, Voltaire Vásquez, Roberto Luna y Juan Santelices. Por el Maestranza Central de San Bernardo, Mario Medel, Juan Jara, Luis Vera y Guillermo Sánchez. Por Ferroviarios, Abraham Asenjo, Rafael Díaz y Luis Marambio. Por el Compañía de Gas, Raúl Pardo, Luis Silva y Luis Miranda. Por el Club Hípico, Miguel Navarrete, Carlos Osorio y Jacinto Herrera. Por el México, Jorge Flores, Manuel Gallardo, Alberto Hernández, Alberto Chamorro, Humberto Muñoz, Alberto Rozas, Roberto Peñaloza, René Maisaan, Arturo Soto, Jorge Traipper y Carlos Jorquera.

De Jacobo Bresler.-

Eliminatorias para 1958

PARECE QUE LAS Federaciones de Fútbol de Sudamérica no han tomado con el debido interés la fijación del acuerdo respectivo para las eliminatorias del Mundial de Fútbol de 1958.

El plazo fijado por la FIFA ya venció, y en virtud de ello, el representante de aquel organismo para Sudamérica, Contador Villilo, solicitó de aquella dirigente una prórroga que venció el 1.o de este mes de agosto. Como tampoco hasta esta fecha ninguno de los tres grupos fijaron las fechas en que debían disputarse las eliminatorias, Contador Villilo dio un último plazo hasta el próximo 1.o de septiembre. Si para esta fecha no se llegara a un acuerdo entre los países interesados, se realizará una reunión entre éstos en Montevideo, la que se llevaría a efecto los días 5 y 6 de octubre. A esta reunión deberán concurrir representantes de las Federaciones que no hayan llegado a un acuerdo para las eliminatorias.

DISTINTAS POSICIONES.— Las Federaciones afiliadas a la Confederación Sudamericana han hecho llegar al representante de la FIFA para Sudamérica sus opiniones con respecto a este problema. Colombia ya manifestó su decisión de jugar los matches que le corresponden en cualquier momento, sin necesidad de reuniones previas de delegados.

Chile por su parte, pidió la convocatoria de una reunión previa de delegados en Santiago, sin pronunciarse sobre el fondo del problema, o sea, los partidos. El Contador señor Villilo rechazó este pedido.

Brasil, Perú y Venezuela solicitaron, en forma coincidente, una prórroga más extensa, sin fijar limitación de tiempo.

Paraguay manifestó su deseo de que se efectúe la reunión propuesta por el representante de la FIFA, sin solicitar lugar ni fecha de la misma.

Por su parte, Argentina se manifestó partidaria de la reunión que fije el delegado de la FIFA. Sugirió, además, que los árbitros que actuarán en las eliminatorias sean jueces radicados en Europa, a fin de asegurar la mayor imparcialidad de éstos, y que los nombramientos los haga la dirigente máxima del fútbol mundial.

Uruguay, tampoco hasta hoy ha fijado fechas para los partidos que deberá jugar con Colombia y Paraguay.

Lamentablemente, ninguna zona de América se ha puesto de acuerdo para fijar las eliminatorias del Mundial de 1958, lo que podría implicarles a las Federaciones remisas alguna sanción por parte de la FIFA.— JACOBO BRESLER F.

Peucelle será "coach" de la selección peruana

LIMA, (UP) — En círculos deportivos se ha informado que el 18 del presente llegará a Lima el entrenador argentino Carlos Peucelle.

Peucelle se hará cargo de la preparación del seleccionado de fútbol peruano que tomará parte en el décimonoveno campeonato sudamericano de ese deporte, que se disputará en Lima

POR los BARRIOS

EL PROGRAMA confeccionado 4para el domingo por el campeonato oficial de la Asociación de Fútbol Cuarta Comuna, es el siguiente: Cancha Latorre, Alameda con Las Rojas: Innovación con Latorre, desde las 13.45 horas, con tres equipos. Cancha 2, Alameda 4780, Población Carrera con Población Delicias, tres elencos. Cancha 3, Estrella de Arica con Atilio Cremaschi, tres elencos. Cancha Ferroviarios 2, Laboratorio Chile con 29 de Enero, desde las 13.45 horas, tres equipos. Cancha Asociación 1, Francisco Hormazábal con Unión Bélgica, tres cuadros. Cancha 3, Población Igualdad y Solari, 3 equipos.

—oOo—

LA SEXTA carrera interna por el título de campeón del club por el presente año y que se denomina "Guillermo Ossandón", llevará a efecto el domingo el Círculo Atlético Royal a las 15 horas. Hoy jueves habrá sesión general del Círculo Atlético.

—oOo—

LA RAMA ciclística del Club Mademsa eligió la nueva directiva para el período 1956-57. Esta quedó integrada por las siguientes personas: Presidente, señor Sencio Rebeco; secretario, señor Manuel Videla; tesorero, señor Walter Gonzáles; directores, señores Jorge Flores y Tulio Aguirre; director técnico, señor Manuel Mallea; capitán de corredores, señor Cruz Orellana; delegados ante la Asociación Ciclista de Santiago, señores José Aravena y Hernán Abrigo.

—oOo—

UNA NUEVA institución deportiva se ha formado dentro de la firma Instituto Seroterápico del Dr. L. Schmidt Herman. La primera directiva quedó formada por las siguientes personas: Presidente, señor José Marín; vicepresidente, señor Dr. German León; secretaria, señora Gladys T. de Valdovinos; prosecretario, señor Oscar Ortega; tesorero, señorita María Hernández; protesorero, señor Luis Morales y concertador, señor Martín Huenuqueo. Se nombró diario oficial a LA NACION.

—oOo—

EL PROGRAMA de fútbol de la Asociación Metalúrgica para el sábado, es el siguiente: Cancha Defensor Chileno, Carrascal 4850, Socometal con Ferrioza; Cancha Estrella de Oro, Mapocho 5500, Función Las Rosas con Carlos Mantelli; cancha Cuarta Zona 2, Sociima con Máximo Bash. Libre el Mecánica Industrial. En la última fecha se registraron los siguientes resultados: primera división, Mecánica Industrial 5, Carlos Santelli 3; Ferrioza 7, Máximo Bash 1. En segunda, Socometal 1, Fundición Las Rosas 0; Mecánica Industrial 3, Carlos Mantelli 3; Máximo Bash 1, Ferrioza 6.

—oOo—

DEPORTIVO Juventud de San Miguel busca adversario para jugar el domingo con clubes que cuenten con tres equipos adultos de fútbol. Tiene cancha. Dirigirse al señor Luis Pérez, teléfono 82222.

—oOo—

EL CLUB Reserva Naval cita a sesión general para mañana, a las 21 horas en su local de Catedral 1290, para tratar asuntos de vital importancia. También cita a sus jugadores para el sábado en la cancha Independencia 2833, a fin de enfrentar al equipo de la Caja de Empleados Particulares por la competencia de la

—oOo—

CON MOTIVO de celebrar su 37.o aniversario, el Club Ciclista Chacabuco llevará a efecto el domingo la tradicional carrera denominada "Campeonato Aniversario" en la que tomarán parte todos los corredores de la institución. La prueba tendrá como meta el kilómetro 8 del camino a Melipilla, disputándose valiosos premios. Habrá, además, otra prueba para corredores no afiliados.

Mañana celebrará el aniversario, a las 21 horas, con una sesión solemne con asistencia de autoridades, honorarios y socio vaniidades, socios honorarios y socios fundadores.

PIRIE SERA UNA FIGURA DEL ATLETISMO OLIMPICO INGLES

LONDRES, BIPPA.— (Por avión).— Un avalúo reciente, basado en las estadísticas mundiales de 1955 referente a las posibilidades olímpicas de los principales naciones, sugería que las únicas posibilidades de éxito para Gran Bretaña, en la Olimpiada de Melbourne, a celebrarse en noviembre, estaban en la categoría femenina de salto de altura y en ciertas carreras de pista. Tal juicio fue emitido antes de que principiara la presente temporada. Las actuaciones hasta ahora, no solamente han confirmado la previa presunción en lo que tenía de favorable, sino que han indicado también que hay fuerza considerable en un campo de actividad mucho más extenso.

Tomemos, por ejemplo, las actuaciones recientes en Noruega de Gordon Pirie, extraordinario corredor de distancias medianas. En la carrera de más de 5.000 metros estableció un nuevo record al cubrir el trayecto en 13 minutos 36.8 segundos; además, en la carrera de 3.000 metros logró igualar el mejor tiempo hasta hoy registrado, 7 minutos 55.6 segundos. Hay que decir que estos resultados se obtuvo contra oposiciones que de ninguna manera fueron débiles. Se apuntó victorias respectivas contra el ruso Vladimir Kuts y contra el polaco Jerzy Chremik. Estas actuaciones nos indican claramente el tremendo esfuerzo que tendrá que hacer en los eventos de 1.500 y 10.000 metros cuando llegue a Melbourne.

RELOJ SUIZO FINO
ENTREGAMOS CON SOLO $1000.-
SALDO FACILIDADES
EN LA RELOJERIA GABOR
SABADO ABIERTO HASTA LAS 13 HORAS
ESTADO 91-5°PISO OF 501

CONCURSO DE ANTECEDENTES
Llámase a concurso de antecedentes para proveer cargo de
Subjefe, Sección Adquisiciones,
con residencia en Santiago. Experiencia y conocimientos en importaciones. Indispensable domine inglés. Enviar antecedentes únicamente por carta, a:
"DTICA" — CASILLA 13120 — SANTIAGO

CORPORACION CHILENA DE LA MADERA
ARTURO PRAT 1070 - 6.PISO CASILLA 2433 - TELEFONO 61243 SANTIAGO
El prolongado abandono en que se ha mantenido a la madera, ha impedido la solución de sus problemas básicos y está provocando la actual crisis de estas actividades.
Los 100.000 trabajadores que ocupa el ramo maderero miran su porvenir con justificada inquietud.
Este y otros problemas de la madera serán analizados en la gran
ASAMBLEA NACIONAL DE FORESTADORES Y MADEREROS
que se realizará en Santiago durante los días 11, 12 y 13 de agosto en curso.

Socios y Distribuidores para el país se necesitan
Novedad única y autorizado por varios Ministerios. Gran éxito. Fácil venta en colegios, oficinas fiscales y particulares. Cada hogar de Chile debe tener esta novedad. Acepto distribuidores y socios para todo el país. Entiendos en ramo Librería. O señoritas, con pequeño capital. Envío contrarreembolso desde 100 novedades, por un valor de $ 20.000.
MORANDE 466 — OFICINAS 11 Y 14
ATENCION DE 11 A 12 Y DE 17 A 18 HRS. — SANTIAGO

HECHURAS
FORROS DE SEDA
$ 6.500.-
Sastrería Louis
SAN DIEGO 163

10 MESES PLAZO
Una oportunidad para Ud.!
COLCHON SIMMONS $ 9.500
ESTANTES CAMA $ 10.500
COMODA-CAMA VELADOR
MARQUESA COMPLETA $ 12.500
CATRES DE BRONCE
CAMAROTES CON SOMMIER $ 12.800
SOFA-CAMA EXPOSICION DE TODA CLASE DE MUEBLES
Casa BRONCELAN
SAN PABLO 2715
FABRICA: LIBERTAD 781

TAURUS Publicidad
compare y compre una
LAVADORA CENTRÍFUGA EASY SPINDRIER
Siempre hubo Servicio y Repuestos de fábrica, aun en tiempos de escasez.
REPUESTOS legítimos de fábrica. SERVICIO EASY de Chile, atendido por técnicos especializados... considerado el mejor del mundo por el propio Presidente de la Easy Washing Machine International.
El diseño, especificaciones técnicas, materiales y proceso de fabricación de la Lavadora EASY Spindrier, le han valido acreditarse como la Lavadora más comprada en el mundo entero... ¡y la más imitada!
¡EXIJA LAVADORAS EASY!
¡Confíe a una EASY su ropa más fina!
DEPARTAMENTO COMERCIAL DE LA COMPAÑIA DE GAS
CIA. DE GAS DE SANTIAGO: Sto. Domingo 1061. | GASCO-ESTACION: Alameda 3309. | GASCO-PROVIDENCIA: Providencia 2073. | GASCO-ÑUNOA: Irarrázaval 3239.

VENTA DE CARNE CONGELADA ARGENTINA

Ponemos en conocimiento de los interesados que estamos vendiendo, en nuestro Frigorífico Santiago, carne congelada argentina de vacuno, en cuartos compensados, al precio de $ 300.— el kilo.

Las inscripciones se atienden diariamente en el Departamento de Ganadería, Alameda Bernardo O'Higgins 1170, 6.o piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO

NOTIFICACION

En conformidad al Decreto 807, de 18 de abril de 1953, se notifica a los directorios de los sindicatos de obreros con personalidad jurídica de la provincia de Santiago, que dentro del plazo de quince días contados desde el 8 del presente, fecha de esta primera notificación, deberán enviar directamente a la Dirección General del Trabajo sobre la firma del presidente y secretario, una lista de tres personas para la designación de Consejeros del Servicio de Seguro Social, acompañando certificado de estar vigente su personalidad jurídica.

DIRECTOR GENERAL DEL TRABAJO

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado que los nichos situados en los Pabellones, Galerías y Muro de Circunvalación que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1952):

GALERIA 8, ADULTOS.— 9637, Blanca Salas F.; 10128, Luisa Briones B.; 10143, Gertrudis Lara C.; 10462, Berenice Saldias.

GALERIA 9, ADULTOS.— 13074, Elsa Rojas Collao; 13341, Berta Díaz Sepúlveda; 13378, Humberto Vargas Poblete.

GALERIA 10, ADULTOS.— 159, Rafael Carrasco Acevedo; 327, Jovita Concha G.; 379, Ignacio Ramírez F.; 665, Adelaida Armijo C.; 844, Clara Lazo Peralta; 845, Salvador Ampuero B.; 877, Aida del C. Vásquez; 926, Julia Alugo B.; 964, Rosalinda Díaz A.; 969, Carlos Rojas Dollar; 1021, Juan Gaete Cortés; 1085, María Román B.; 1105, José Avalos Pinto; 1161, Delfina Gaete Rivera; 1164, Rosa A. González Fierro; 1273, Ana Lledó Fernández; 1377, María Chacón Verdugo; 1400, Alberto Zornoza; 1401, Regalina del C. Pacheco H.; 1405, Carlos Tapia Rojas; 1406, María Avendaño C.; 1413, Sara Valdivieso C.; 1453, Víctor Oyarce Torros; 1463, Francisco Ibáñez H.; 1496, Renán Espinoza Aguirre; 1537, Ernesto González G.; 1582, Olga Infante Canales; 1592, Leontina del C. Vilianueva; 1605, René Oyarzún Zavala; 1613, Juan Venegas Ramírez; 1625, Julia Núñez Silva; 1633, Guillermina Pavez Pérez; 1645, Laura Casanova V.; 1673, David Ahumada L.; 1766, Carlos González Vega; 1781, Luisa Valencia Moreno; 1821, Ana R. Concha; 1857, Norma Servato Cabrera; 1970, Salvador Quezada Valenzuela; 1977, Arturo Peralta Romero; 2251, José Rebolledo Orellana; 3911, Eusebio (o Emilio) Deneken.

GALERIA 10, ANEXO, ADULTOS.— 8, Carmela Inzunza V.; 12, María del C. Ampuero; 23, Víctor H. Díaz Valdebenito.

GALERIA 8, PARVULOS.— 9, Ramona Yáñez; 21, Nicolás Grossi Bravo.

CAPILLA 27, N. S. O. L., PARVULOS.— 2301, Manuel A. Ibarra; 2309, N. N.; 2324, Oscar Arlegui O.; 2333, Mafalda Violani; 2379, María Pérez Pérez.

CAPILLA 28, N. S. O. L., PARVULOS.— 2529, Manuel Carvallo G.

CAPILLA 33, N. S. O. L., PARVULOS.— 2760, Jorge Sanzana B.; 2809, Gloria Rodríguez L.; 2847, María Canto M.; 2857, Carmen Saavedra; 2859, Luis y Mario Latorre; 2865, Elena Alcántara; 2889, Oscar Pitunza; 2890, N. N.; 2901, Olga Moreno O.; 2909, N. N.; 2910, Juan Enríquez; 2917, María Reyes; 2919, Mario Espinoza.

CAPILLA 35, PTE. ADM., PARVULOS.— 3398, un feto.

CAPILLA 36, OTE. ADM., PARVULOS.— 3427, Mercedes Díaz de Cavada; 3439, N. N. Oliva Lackington.

CAPILLA 37, OTE. LAD., PARVULOS.— 3475, Guillermo Soto G.

CAPILLA 41, PTE., PARVULOS.— 3680, Ramón Castro S.; 3701, Pedro López N.

CAPILLA 43, N. S. O. L., PARVULOS.— 1813, María Larenas A.; 1839, Carlos Millar V.; 1840, Oscar Ramírez Z.; 1842, Carlos Bravo de la F.; 1885, Mirta Núñez G.; 1903, N. N. Robotham G.

CAPILLA 44, N. S. O. L., PARVULOS.— 1709, Casimiro Pascassio A.; 1713, Joaquín Díaz Pizarro; 1751, Olga Fernández.

PABELLON 21, BOVEDA 124.— Carmen Torres S. Este cadáver fue sepultado provisoriamente el 13-8-1954. Deberá ser trasladado a otro nicho individual en el transcurso del presente mes. Si no se presentan los deudos, lo hará el Cementerio, sin ulterior reclamo.

GALERIA 12, ADULTOS.— NUEVAMENTE SE COMUNICA A LOS INTERESADOS, QUE EN ESTA GALERIA DEBERAN HACERSE PERPETUOS TODOS LOS NICHOS, PARA LO CUAL SE FIJA UN PLAZO DEFINITIVO DE TREINTA DIAS, A CONTAR DE ESTA FECHA.

POR ESTE AVISO SE DEJA SIN EFECTO LA FACULTAD QUE OTORGABA EL CEMENTERIO DE DAR UN PLAZO DE NOVENTA DIAS, A PARTIR DE LA FECHA DE SEPULTACION O RENOVACION, PARA HACER PERPETUOS LOS NICHOS ADQUIRIDOS O VENDIDOS EN CARACTER DE TEMPORAL (5 AÑOS), SIRVIENDO DE ABONO AL PRECIO DEL NICHO PERPETUO, LA SUMA PAGADA POR EL TEMPORAL.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley N.o 421, de 14-IV-1932, esta publicación se hace durante 10 días de cada mes (1.o al 9, incluso, de agosto de 1956) y en un solo diario.

Santiago, 1.o de agosto de 1956.

EL ADMINISTRADOR

NOTICIERO DEL PUERTO

REGRESO DEL NORTE.— El contralmirante Kaare Olsen Nielsen regresó ayer a este puerto, después de realizar una jira inspectiva a la Jurisdicción Marítima y reasumió su cargo de Director del Litoral y de la Marina Mercante Nacional.

LICEO DE HOMBRES DE VIÑA.— Con distribución de golosinas y bailes para los alumnos de preparatorias, se iniciaron ayer las actividades de celebración del 46.o aniversario de la fundación del Liceo de Hombres de Viña del Mar.

ANIVERSARIO ECUATORIANO. — Con motivo de celebrarse mañana el aniversario de la Independencia del Ecuador, el Cónsul General de ese país en Valparaíso, Dr. Puig Vilasar, recibirá a la colectividad ecuatoriana en el Consulado.

Problemas de la zona fueron expuestos por el Intendente al Excmo. Sr. Ibáñez

VALPARAISO.— Reasumió ayer funciones el Intendente de la Región, don Jorge A. Vio Valdivieso, quien viajó a la Capital para entrevistarse con S. E. el Presidente de la República y exponerle los problemas de la zona y en especial el Primer Mandatario la situación especial interés.

Asimismo, S. E. sobre la situación del abastecimiento de agua potable para Valparaíso y Viña del Mar, actualmente servido por las aguas acumuladas en el Lago de Peñuelas. Las últimas lluvias caídas en la zona han solucionado, en parte, este problema.

PROBLEMAS DE QUILLOTA. — El Intendente, señor Vio Valdivieso acompañó también a una audiencia que concedió S. E. el Presidente de la República a la directiva del Centro para el Progreso de Quillota, en la que estuvieron presentes, además, el Gobernador y los alcaldes de las comunas del departamento.

Catorce nuevas naves de pesca se incorporarán a esa faena productora

VALPARAISO.— Catorce nuevas naves pesqueras se dedicarán a esas importantes faenas productoras en el litoral chileno, según informaciones que se han tenido, extraoficialmente, en los círculos marítimos de este puerto.

Cuatro de estas nuevas naves serán para la Compañía Pesquera del Sur, cuatro para la Compañía Pesquera Austral; dos para la Pesquera Curvera y cuatro para la ISESA.

Las naves para la Compañía Pesquera Sur serán dedicadas a la caza de la ballena, y las otras naves serán para la pesca de arrastre.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

VICTORIA (5184).— Escudado en la Ley, Tinieblas de la montaña, Alonso, el terrible.

CARRERA (7489).— Nerón y Messalina.

CONCORDIA (QUILPUE — 417).— Mujeres, último modelo.

CENTRAL (7252).— El cofre del pirata.

CONDELL (2027). — El último desafío y Titanes de la montaña.

PALACIO (3849).— La hora, otro amanecer.

IMPERIO (4567).— Remordimiento.

METRO (2111) (VINA — 81738). — Inocencia, la bestia y la virtud.

MUNICIPAL (VINA — 81380).— El delfín.

COLINO (VINA — 85679).— La mujer nunca muere y La loba.

MODERNO (VINA — 85679).— La mentirosa y Agregados.

PACIFICO (6097).— Más fuerte que el amor.

REAL (2448). — Mi viudo y yo.

REALTO (VINA — 81906).— Sin rumbo del corazón.

REVOLI (2368). — El burlador burlado y La morocha.

RIO (VINA — 85050).— La viuda alegre.

VALPARAISO (5522).— Historia de un amor.

VILLARIN (VALPARAISO - 4854).— Diez mil leguas de viaje submarino.

VILLARIN (QUILPUE — 342).— La espinita de un querer.

VICTORIA (3778).— Pluma blanca y Dejen a muerte.

NOTA — Los números entre paréntesis corresponden al teléfono de cada local.

MOVIMIENTO DE VAPORES

LLEGAN

Hoy:

INDOCHIMOIS, de Amberes.

SANTA BARBARA, de Nueva York.

Mañana:

MARNA DAN, de Nueva York.

VILLARRICA, de Punta Arenas.

GRETA DAN, de Nueva Orleans.

M. GRAMMERSTORF, de Amsterdam.

LONTUE, de Antofagasta.

SALEN

Hoy:

INDOCHIMOIS, para Le Havre.

Mañana:

SANTA BARBARA, para Nueva York.

ALMENDRO, para Lebu.

A Montevideo llegará mañana el "Esmeralda"

VALPARAISO.— Mañana fondeará en Montevideo el buque-escuela "Esmeralda", que navega desde Río de Janeiro a la capital de la República Oriental del Uruguay.

El "Esmeralda" permanecerá tres días en Montevideo, y de allí seguirá viaje a Buenos Aires.

PERECIO ATROPELLADO EN EL CAMINO TRONCAL

VALPARAISO. — En Villa Alemana, en el camino troncal, frente al fundo "La Flor del Sauce", fue encontrado, a las 5.30 horas de ayer, el cadáver de Froilán Cuevas Grez, de 38 años de edad.

Amplia red caminera se proyecta realizar en la zona de Quillota

—Quillota es una ciudad que está llamada a un gran desarrollo industrial y que necesita renovarse, dejar de ser un pueblo de calles cortas, malamente conectadas con los caminos importantes que la rodean.

Así nos habla el Alcalde de Quillota, don Alfredo Rebolar Gamez, reelegido numerosas veces para ocupar el cargo.

Viajó acompañando al Gobernador del Departamento, señor Augusto Wagner, que, al referirse a los problemas locales, manifiesta:

—Hemos comprendido que se debe sacar la zona de su aislamiento. Si bien es cierto que allí hay un gran adelanto, no debe negarse que sus condiciones camineras no la favorecen. Por esta razón hemos venido en delegación a entrevistarnos con S. E. el Presidente de la República, que nos ha atendido en forma, que regresamos a Quillota muy optimistas.

Le hemos solicitado la construcción del camino de Viña del Mar hasta Ocoa, pasando las alturas de Santa Inés. Se trata de una vía de alta velocidad que acortará la distancia actual de la ruta en 20 kilómetros en el tramo Quillota - Viña, y en 12 kilómetros entre Quillota y Ocoa.

UNA RED CAMINERA.— El señor Wagner nos agregó:

—Hemos solicitado más y mejores caminos. En conjunto, las necesidades del Departamento comprenden, además de la ruta citada, los caminos a Rafael Ariztía, para el cual ya se han pagado las cuotas por los propietarios, a El Boco, desde La Tetera a Pueblo de Indios y Escuela de Caballería, y desde este lugar hasta el camino troncal, pasando por la localidad de San Pedro.

Todos estos caminos deben ser pavimentados para mantener en buenas condiciones los transportes que la zona está requiriendo cada día con mayor premura.

UN PLAN DE ADELANTOS. — El señor Alcalde, por su parte, se refiere a las necesidades de la ciudad.

—Tenemos un problema habitacional muy grande. Quillota es hoy día una ciudad con más de 45.000 habitantes y se ha calculado que tiene un déficit de 1.000 casas. Hay urgencia en construir poblaciones para empleados y obreros. El personal del Hospital, por ejemplo, debe ocupar un galpón del establecimiento, donde viven hacinados, soportando toda clase de incomodidades. Sabemos —porque el señor Gobernador nos ha informado— que hay interés en expropiar algunos terrenos para poblaciones de empleados públicos y obreros, ésta última para 300 familias; pero queremos dar a conocer estas cosas para que todos los trámites se realizen lo más rápidamente posible.

INVITACION A S. E.— La delegación de Quillota, que estuvo en la capital para hacer varias consultas y peticiones, vino encabezada por el Gobernador del Departamento, señor Augusto Wagner, y la integraron las siguientes personas: Alcaldes de Quillota, Nogales, y la Alcaldesa de Hijuelas; el presidente de los Productores de Chirimoyas, el señor Hernando Castillo, Tesorero Comunal, y don Carlos Jiménez, corresponsal de LA NACION, en Quillota.

En esta capital se agregaron los parlamentarios, señores Alfredo Cerda Jaraquemada y Carlos Alberto Martínez, senadores, y el diputado don Francisco Palma.

El objetivo principal de esta delegación fue la de invitar al Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo a la inauguración de las calles recién pavimentadas en la ciudad y aprovechar su visita para darle a conocer algunas importantes iniciativas en favor del adelanto local.

PAVIMENTACION DE CALLES.— En mi calidad de Alcalde —nos dice el señor Rebolar— he tenido oportunidad de recibir numerosas quejas sobre el estado de la pavimentación en Quillota y la mala distribución del tránsito, impuesta por la pésima delineación de la ciudad. Hemos comenzado por los caminos vecinales; pero en realidad se debe ir a un plan general que comprenda apertura de varias calles y su enlace con los caminos que conectan la ciudad con las grandes vías camineras.

Consideramos que se debe convertir la actual calle Condell en una amplia avenida y pavimentarla. En seguida, debe abrirse una calle frente a la Estación de los Ferrocarriles y llevarla hasta Alberto Molinares, atravesando la calle Merced.

La actual calle Condell, que aspiramos sea convertida en una amplia avenida, como lo dijimos, debe quedar unida al camino troncal mediante una derivación que la conecte con la entrada sur. La calle Blanco debe prolongarse desde Prat hasta Simonal. En cuanto a la Población Nueva Esperanza, habría que hacer lo mismo con la calle Bernardino Concha hasta Yungay, y con la calle Valparaíso, desde Maipú hasta Dieciocho.

ALCANTARILLADO Y AGUA POTABLE.— El señor Alcalde sigue enumerando las obras solicitadas para la comuna: la canalización o entubamiento de un canal de riego que, cuando se presentan lluvias sostenidas, inunda parte de la ciudad. Extender el alcantarillado y el agua potable de modo que ningún sector de la ciudad quede privado de estos servicios.

De este modo, manifiesta el señor Rebolar, se podrá ampliar la pavimentación de las calles sin tener después que romper el pavimento para esta clase de instalaciones.

LA DELEGACION DE QUILLOTA EN "LA NACION".— Una entrevista interesante sostuvimos en nuestra casa con los personeros que vinieron a la capital para agitar problemas fundamentales para el departamento y la ciudad de Quillota. En el grabado, de izquierda a derecha, el señor Hernando Castillo, tesorero comunal; don Augusto Wagner, gobernador de Quillota, y Alfredo Rebolar, Alcalde de la comuna.

Solemnes funerales de víctimas de la tragedia aérea de Temuco

TEMUCO.— La ciudad entera demostró hoy su intenso dolor y recogimiento ante los féretros de las cuatro víctimas de la tragedia aérea más grande de la zona, que enluta al Club Aéreo Civil de Temuco y a la FACH, por figurar entre las víctimas el Padre Franciscano y Capellán de la Base Maquehue, señor Eduardo Antonio Manosalva.

El duelo afectó a otras instituciones particulares y mercantiles de Temuco, y a las cuales pertenecían las víctimas señores Fernando Recuant Riquelme, Pedro José del Carmen Betancourt Yañez y Héctor Fonseca Roa.

Desde antes de las 10 horas el público llenaba totalmente la Iglesia de San Francisco, para asistir a la misa, que debía comenzar a las 10.30. Numerosas personas no pudieron entrar, e interrumpieron el tránsito hacia y desde la Avenida Alemania al centro de la ciudad durante una hora y media.

Exactamente a las 11.45 horas el cortejo se puso en movimiento, encabezado por una cureña que conducía los restos del Padre Manosalva. Cada cien metros iban a continuación las carrozas con los restos de Recuant, Fonseca y Betancourt. El público abría calle al paso del funeral a lo largo de las seis cuadras en el trayecto al Cementerio, donde más de diez mil personas se habían congregado para rendir un postrer homenaje a los caídos.

HONORES POSTUMOS.— Cuando el cortejo llegó a La Rotonda, donde esperaban formadas delegaciones de la Base Aérea, del Regimiento de Infantería Tucapel y del Cuerpo de Carabineros, además de delegaciones de las escuelas religiosas y de instituciones locales, las urnas fueron retiradas a medida que se acercaban al sitio en que esperaban carros especiales, que eran después tirados a mano hasta el pie de la tribuna.

DESPIDEN LOS RESTOS.— A nombre del Club Aéreo Civil de Temuco habló el vicepresidente, señor Renato Vargas, quien expresó: "Difícil es mi misión, por cuanto lo que pueda decirse será pálido reflejo por todo lo sentido por los pilotos civiles del Club Aéreo de Temuco. ¡Cuán poco podemos decir, si el pueblo, si "sus" niños de la Escuela San Francisco, lo lloran; si los feligreses de su Parroquia y de la ciudad entera, con su presencia en el Camposanto, con recogimiento y con dolor, lo han dicho todo! Su misión de religioso y de aviador supo colocarlas al servicio de los necesitados, y encontró en el vuelo una trágica muerte cuando llevaba a un amigo, piadoso feligrés de su parroquia, para someterlo a un examen médico en Santiago. Y quedó eternamente dormido, cara al cielo, en la profunda quebrada de un campo de ese campo que él tanto quería y junto al avión destrozado y silencioso para siempre, en la comunión del hombre con la máquina y con la fuerza."

A NOMBRE DE LA BASE MAQUEHUE.— A continuación habló el capitán de bandada señor Juan Cerda, a nombre de la Base de Maquehue, y dijo: "Nuestras almas de aviadores se estrechan aún más en este momento en que el destino separa a uno de nuestro lado en forma sorpresiva."

Después hablaron Armando de Laire, por el Centro de Amigos de la Escuela 53, San Francisco; Daniel Deramond, a nombre del Club Aéreo de Lautaro; Delfín Peña, por el Sindicato de Comerciantes del Mercado Municipal; Rogelio Sandoval, por la Dirección de Obras Sanitarias de Cautín, y el Superior de la Orden Tercera de San Francisco, de la zona sur. Reverendo Padre Clemente Pérez, que manifestó: "¡Cuán lamentable es el prematuro desaparecimiento de cuatro vidas jóvenes!".

A continuación, se refirió al Padre Manosalva, miembro efectivo de la Orden Franciscana, destacando los grandes dones que lo adornaban. "En las labores misioneras, como amigo, y en diversas instituciones, como un apóstol de las almas, sus pies caminaban sembrando un evangelio de paz y de bien. Ahora sólo nos resta rogar para que desde el Cielo, conjuntamente con sus compañeros de infortunio, nos acompañen en la tierra." Terminó agradeciendo a las autoridades eclesiásticas y civiles de Temuco, al Comando de la Base Aérea, al Club Aéreo Civil y a Carabineros de Pillanlelbún y al numeroso público y delegaciones estudiantiles, sus manifestaciones de pesar.

A continuación, el Obispo de la Diócesis, Monseñor Alejandro Menchaca Lira, pronunció la alocución religiosa, siendo en algunos pasajes acompañado por el público.

Seguidamente, las cuatro urnas que estaban sobre los carros fueron introducidas al Camposanto, para proceder a la inhumación en diferentes tumbas, y el cortejo quedó dividido.

Frente al mausoleo de la familia Manosalva se encontraban delegaciones de la Fuerza Aérea, del Ejército y de Carabineros, encabezadas por la Banda Instrumental del Regimiento Tucapel. Cuando el carro con la urna se acercaba sonó los acordes de la Marcha Fúnebre. Junto al féretro caminaban el Superior franciscano Clemente Pérez y el Obispo de la Diócesis rezando las responsas, siendo acompañados por el público, que rezaba a media voz.

Las otras sepultaciones se efectuaron igualmente con gran solemnidad y recogimiento.— (ELIECER VILLAROYL MEDINA, corresponsal.)

El Ministro de Educación, general René Vidal, y el Rector de la Universidad de Chile, don Juan Gómez Millas, se retiran de la Escuela de Periodismo al terminar el acto de entrega del nuevo plantel universitario.

Acto de entrega del moderno edificio de la Escuela de Periodismo

SUSOA.— El moderno edificio de la Escuela de Periodismo fue entregado ayer a la Universidad de Chile por la Empresa Constructora de Establecimientos Educacionales. La escuela fue visitada por el Ministro de Educación, general René Vidal, y por el Rector de la Universidad, don Juan Gómez Millas. Asistieron también el presidente de la empresa constructora, señor Abraham Pérez, y el arquitecto Jorge Costabal, que dirigió la construcción.

Las autoridades educacionales se mostraron impresionadas por la belleza y comodidad de las diversas dependencias de la nueva escuela. Después de compartir algunos minutos con profesores y alumnos, el Rector se mostró interesado en los problemas del establecimiento, en especial en aquellos que se refieren a la falta de una imprenta y demás implementos técnicos que son necesarios a la formación profesional. Notó con agrado algunas publicaciones murales, únicas expresiones periodísticas de los alumnos, y manifestó que eran para él una muestra de vocación y de espíritu de superación. Prometió su ayuda para hacer realidad las aspiraciones de los futuros periodistas.

El Director subrogante de la escuela, don Santiago del Campo, invitó al señor Ministro de Educación y al Rector de la Universidad a la inauguración oficial de la Escuela de Periodismo, que se celebrará el próximo mes. Recalcó el señor Del Campo que en esa fecha estará presente la señora Blanca Rosa Otero, filántropa venezolana, quien con su ayuda económica hizo posible la construcción del nuevo plantel universitario.— (CANDIA, corresponsal.)

Reapertura de varias calles en Melipilla

MELIPILLA.— Desde hace tiempo el vecindario de esta ciudad viene reclamando con insistencia que las autoridades locales decidan formalmente sobre la conveniencia de que sean reabiertas y entregadas al servicio público algunos tramos de varias calles de la población, que de manera inconsulta fueron cerradas y pasaron a formar parte de propiedades particulares.

Entre las calles obstruídas en un tramo apreciable puede mencionarse la de Correa, que por el norte comienza en la Avenida Vicuna Mackenna y termina al sur en la Avenida Cementerio. Por razones que nadie se explica, fue interrumpida en una extensión de seis cuadras, con lo que se ha restado, además, a la circulación y al posible desarrollo urbano de ese sector, la utilidad que podrían ofrecer las calles Arturo Prat, Valdés, Libertad, San Miguel, y otras, que terminan perpendicularmente a dicha calle Correa.

Otra calle a la que también le fue restada una cuadra, es la de Barros, la que está clausurada, desde Avenida Los Carrera, hasta el Parque Municipal, siendo que antes llegaba ininterrumpidamente hasta ese paseo.

La mayoría de los habitantes de Melipilla, es de opinión que al cerrarse las calles mencionadas y otros espacios de servicio público, que están incluídos en el plano oficial de la ciudad, se han violentado sus más legítimos derechos, ocasionando considerables perjuicios a la comuna, con extraños beneficios para ciertos particulares.— (RICARDO JEREZ A., corresponsal.)

Breves del País

SANTA BARBARA.— La Tenencia de Carabineros de esta localidad a pesar de la falta de luz, que obliga al personal a realizar rondas y detenciones absolutamente a obscuras, está desarrollando una activa labor en contra de la delincuencia y el clandestinaje de bebidas.

TALCA. — La Junta Provincial de Vigilancia aplicó 49 multas, amonestaciones y clausuras por infracciones a disposiciones de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios.

HUEPIL.— El Departamento de Higiene Rural del "Plan Chillán" ha donado una electrobomba para dotar de agua potable a las escuelas 36 y 38, de esta localidad, departamento de Yungay. La instalación será costeada por el Centro de Padres y Apoderados.

RENGO.— Diez millones de pesos, costará la nueva estación de ferrocarriles de esta ciudad.

QUELLON.— Continúan sin médicos los servicios de Seguro Social y Nacional de Salubridad, lo que obliga a los asegurados a medicinarse con sus propios medios.

OVALLE.— Se decretó la expropiación de los terrenos para la variante del camino de esta ciudad al aeropuerto de Tuqui.

VICTORIA.— Con motivo de la próxima celebración del cincuentenario de la Escuela Normal se ha designado una comisión encargada de solicitar al Gobierno fondos para el establecimiento e invitar a S. E., a las fiestas conmemorativas.

COQUIMBO.— Se ampliará el servicio de alcantarillado de algunas calles de este puerto para sanear el sector de la Avenida Bandera y alrededores.

QUILLOTA.— Un moderno puente carretero de 285 metros sobre el río Aconcagua será inaugurado en febrero próximo. Unirá esta ciudad con el pueblo de Boco y servirá a una vasta y rica zona agrícola.

ANGOL.— La Liga Femenina de Acción Social ha realizado inversiones superiores a cuatrocientos mil pesos en favor de los escolares indigentes de la ciudad.

Propondrán desahucio del contrato con la Cía. de Electricidad

SAN BERNARDO.— En la conferencia nacional de Municipalidades, propondré el "desahucio del contrato con la Compañía Chilena de Electricidad en la provincia de Santiago", declaró en forma exclusiva a LA NACION, el Alcalde de San Bernardo, abogado Hugo Chávez Galardo.

El espíritu de esta medida, continuó textualmente la primera autoridad comunal, es obtener en los contratos mayor intervención a los Municipios y garantías para el mejoramiento del Servicio, sufriendo debido al poco voltaje, continuas interrupciones, etc. En la actualidad, continúa, los contratos son unilaterales o por adhesión; las Municipalidades deben aceptarlos o quedar sin luz. La única modificación que se ha propuesto desde 1938 es alzar las tarifas año a año en más de un cien por ciento, medida que considero lesiva a los intereses del país.

En reuniones informales, agrega nuestro entrevistado, he planteado el problema a varios Alcaldes de otras comunas de la provincia, quienes han colegido con mis planteamientos estimando que el problema es serio y debe tratarse el estudio inmediato de esta clase de "contrato tipo".— (SERGIO GALLARDO ROJAS, corresponsal).

ENERGICAS SANCIONES A PROPIETARIOS DE LOS SITIOS ERIAZOS

SUSOA. — Con multas de $ 1.000 diarios sancionará la Municipalidades de Ñuñoa a los propietarios de sitios eriazos que, en el plazo de 90 días, no hayan procedido a cerrarlos en la forma que establecen los reglamentos municipales. Así nos expresó el señor Hugo Coello Alvarís, Alcalde de la comuna. Esta enérgica medida —prosigue— se ha tomado en vista de la imposibilidad de convencer los propietarios de que sus predios se están transformando en poblaciones callampas y centros de clandestinaje alcohólico.

En los dos últimos años nuestra comuna se ha transformado en una tierra prometida para las personas que en Santiago no han podido solucionar su problema habitacional. Un verdadero éxodo de pobladores converge hacia Ñuñoa trayendo sus mejoras y enseres; aquí se instalan —muchas veces sin la autorización de los dueños de sitios— y crean un grave problema sanitario y educacional.

Los propietarios hasta ahora se burlaban de la reglamentación sobre el cierre exterior de sitios, aduciendo imposibilidad económica para cercarlos; muchos exigían que se les prorrogara el plazo para efectuarlo y se allanaban a pagar una multa casi risible que el juez de policía local les aplicaba. Un propietario llegó a pagar casi treinta mil pesos de multa durante varios años de infracción y, sin embargo, no procedió al cierre de su sitio. La Municipalidad cree— termina el señor Alcalde— que con la nueva medida en vigencia será suficiente para terminar con la porfía de los propietarios. — (CANDIA, corresponsal).

KNUTSEN LINE

Servicio a Europa.

M/N. "MARTIN BAKKE"

ZARGARA EN:

VALPARAISO .. .. 19-20 de Agosto
VALCAHUANO .. .. 21 de Agosto
SAN ANTONIO .. .. 22 de Agosto
COQUIMBO .. .. 23-24 de Agosto

Esta nave recibe carga para Amberes, Rotterdam, Bremen, Hamburgo, Oslo, Estocolmo y otros puertos escandinavos vía puertos peruanos y ecuatorianos.

(SUJETO A CAMBIO SIN PREVIO AVISO)

Agentes Generales

WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA., S. A.

Valparaíso: Teléfono 7871 Calle Blanco 759
Santiago: Teléfonos: 82421-65089
Calle Bandera 140-A, 2.° piso.

PACIFIC LINE

Barcos de carga y pasajeros

Salidas de Valparaíso para Europa y puertos intermedios.

"CUZCO", el 15 de agosto.
"KENUTA", el 23 de agosto.
"REINA DEL MAR", el 31 de agosto.
"COTOPAXI", 7 de septiembre.
"SANTANDER", el 18 de septiembre.

(Fechas sujetas a cambio sin previo aviso)

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY
Agentes generales para:
ROYAL MAIL LINES LTD.
THE CUNARD STEAMSHIP COMPANY LTD.
PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION CO.
SANTIAGO — Agustinas 1066
VALPARAISO — Almirante Señoret 48

VEAMOS QUE HAY EN

ALMACENES Paris

Artefactos sanitarios

Una línea completa en artefactos de primera selección en Porcelana vitrificada FANALOZA y fierro enlozado FENSA

REEMBOLSOS: CASILLA 786

AZULEJOS en todos los tipos y tamaños
THERMOS Eléctricos
CALIFONTS a Gas

ALMACENES Paris m.r.
Alameda y San Antonio

COOPERATIVA UNION DE TIPOGRAFOS LTDA.

De acuerdo con lo informado anteriormente, esta Cooperativa iniciará el sábado 11 del presente el reparto a domicilio de las mercaderías que los señores accionistas compren en el almacén de abarrotes ubicado en calle General Jofré N.o 20.

Dicho almacén atiende diariamente, de 17 a 20.30 horas; y todo pedido superior a mil quinientos pesos será enviado a domicilio, siempre que éste se haga antes del día viernes de cada semana. El reparto se hará los días sábados, y se recargará en cincuenta pesos.

SEXTO ANIVERSARIO CELEBRARA MUTUAL DE CHOFERES DE TAXIS

La Sociedad de Socorros Mutuos de Choferes de Taxis, de la Estación Central, celebró asamblea general, con el objeto de designar nueva mesa directiva, organizar programa de festejos del sexto aniversario y tomar algunos acuerdos.

Efectuada la votación el directorio quedó constituido en la siguiente forma: presidente, don Erasmo Cifuente, de la Rivera; vicepresidente, don Julio Cortez; secretario de finanzas, don Abraham Zambrano Opazo; secretario de actas, don Roberto Ramírez; y directores, los señores Fernando Avendaño, José Medardo Ayllon, Julio Bravo, y Enrique Cataldo.

Las resoluciones adoptadas son las siguientes: Apoyar el proyecto de ley que otorga previsión social al gremio. Cooperar con la Confederación de Taxis de Chile, para que sea realidad la internación de automóviles, de alquiler. Dar a conocer a la Dirección de Transporte y Tránsito Público la nómina de choferes que actúan al margen del gremio y que trasgreden las leyes vigentes del tránsito.

Don Erasmo Cifuente de la Rivera, presidente de la Sociedad Mutual de los Choferes de Taxis de Estación Central.

AMPLIADO CELEBRARON OBREROS FERROVIARIOS

Ampliado celebró el Consejo de Obreros de la Maestranza Central, dependiente de la Unión de Obreros Ferroviarios de Chile. Al acto concurrieron parlamentarios especialmente invitados. Los acuerdos fueron los siguientes: Defensa de la previsión en vigencia. Aumento de la asignación familiar a 4.000 pesos, por carga y cuota extraordinaria de $ 100, a favor del Club de la División de Ascenso "San Bernardo Central".

LOS PRACTICANTES DE QUILLOTA AGRADECEN AL EXCMO. SR. IBAÑEZ

La Asociación de Practicantes de Quillota, afiliada a la Federación Nacional de Practicantes de Chile, celebró asamblea general, presidida por el titular doña Berta Uza Torres, actuando de Secretario don Gastón Valencia.

Después de la amplia cuenta rendida por los miembros de la directiva de la organización la asamblea acordó lo siguiente: enviar una nota al Presidente de la República, Excmo. señor don Carlos Ibáñez del Campo, agradeciéndole el interés que ha demostrado y la forma cómo ha acogido la aspiración del gremio referente a la creación del Colegio de Practicantes de Chile.

Además la organización resolvió dar un voto de aplauso a los dirigentes nacionales señores Diógenes Cerda Alfredo Cárdenas, Mario Martínez y a la totalidad de los miembros del directorio por su actuación ante las autoridades gubernativas y representantes del parlamento para obtener que sea aprobado el proyecto de ley que crea el Colegio del gremio.

DIRECCION GENERAL DE EDUCACION SECUNDARIA
Secretaría General

CONCURSOS

Se avisa que se ha llamado a concurso de antecedentes por Circular N.o 9, abierto hasta el 14 del presente, para proveer horas de clases de los Grupos Humanista y Técnico, horas de clases en los Liceos Experimentales y Renovados; cargos de profesores en las Escuelas Primarias Anexas a los Liceos N.os 5 de Niñas de Santiago y de Melipilla; y el cargo de Asesor Pedagógico en Educación Musical de la Dirección General de Educación Secundaria.

Mayores antecedentes, pueden consultarse en los liceos del país, Dirección General y Oficina de Partes del Ministerio de Educación.

Santiago, 3 de agosto de 1956.

MIGUEL ANGEL VEGA M.
Director General

CAJA DE CREDITO POPULAR
SUCURSAL N.o 2
VICUÑA MACKENNA N.o 200

MAÑANA REMATE

DE
ALHAJAS OBJETOS VARIOS, PIELES Y MUEBLES
De 8.30 horas adelante

Préstamos concedidos en diciembre de 1955 y vencidos en junio de 1956.

HOY REMATE

ALHAJAS, OBJETOS VARIOS Y PIELES

CAJA DE CREDITO POPULAR
OFICINA MATRIZ
SAN PABLO 1130

Préstamos de Of. Matriz y Sucursal N.o 6, de diciembre de 1955, vencidos en junio de 1956.

PAGO AL CONTADO
ENTREGA INMEDIATA

Yeso Volcán
distribuidores directos de fábrica
Délano
Alameda 91 - V. Mackenna 1674

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.
Bandera 52.— Oficina 406.— Santiago

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio de Santiago rueda de ayer fue de 457.360 acciones. Los bonos alcanzaron a $ 31.000 nominales, y el oro, $ 27.950.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE

CERVECERIAS UNIDAS (sus oficinas), agosto 22	30.—
CEMENTO MELON (Banco Sud Americano), agosto 22	2.—
FIAP (Banco Español), agosto 30	30.—
COLCURA (sus oficinas), septiembre 4	30.—
HUCKE (Banco Español), septiembre 5	2.—
NAVIERA ARAUCO (Banco de Chile), agosto 7	2.—

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 10.680 t

BONOS
D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 83 t
Caja 6 3/4, 59 t
Hip. Ch., 6-1 56 1/2 c
Hip. Chile, 10-6 78 c
Bco. Est., 10-8 80 t
Deb. m/cte., 49 c
Deb. Tarapacá, 415 c
Tarapacá CH/A., 430 t

BANCARIAS
Central, 7.300 n
Concepción, 180 n
Crédito, 130 c
Curicó, 115 c
Chile, 2.000 t
Edwards, 310 n
Español, 260 t
Hipotecario, 640 c
Israelita, 240 n
Italiano, 190 v
Osorno, 285 c
Sud Americano, 410 v
Talca, 550 c

MINERAS
Andacollo, 5 3/4 t
Aucanquilche, 99 t
Bellavista, 26 c
Carmen, 2 1/2 v
Condoriaco, 7 1/4 v
Cerro Grande, 70 n
Chañaral, 10 t
Del. Punitaqui, 350 n
Disputada, 500 vp
Espinos, 20 c
Huanillos, 84 v
Lota, 180 c
Manganeses, 1.650 n
Merceditas, 15 t
Ocuri, 260 v
Oruro, 600 n
Presidenta, 18 t
P. de Lobos, 40 t
Schwager, 545 n
Tamaya, 435 tp
Tocopilla, 1.000 n
Totoral, 150 cp

AGRICOLAS Y GANADERAS
Carampangue, 28 n
Colcura, 157 v
Gente Grande, 620 v
Lag. Blanca, 2.300 v
Rupanco, 900 c
T. del Fuego, 850 c
Viña C. y T., 100 t
Viña La Rosa, 90 t

SALITRERAS
A. Lautaro C., 645 vp
Iquique, 245 c
Tarapacá, 300 tp

TEXTILES
Caupolicán, 19 1/2 c
Chatex, 51 1/2 n
Chiteco, 87 t
Divesa, 15 v
Flap, 41 v
P. Bellavista, 90 v
P. Concep., 32 1/2 t
Paños de Tomé, 92 c
Rayonhil, 26 tm
Sederías Viña, 43 t
Sedylan, 49 cp
Sumar, 260 c
Tej. El Salto, 30 t
Textil Progreso, 27 tm
Textil Viña, 46 1/2 v
Vestex, 31 1/2 t
Yarur, 318 cp

INDUSTRIALES Y VARIAS
Ag. Graham, 75 n
Arrocera Ega, 27 t
Bimp., 123 tp
Carozzi, 100 c
Cem. Melón, 300 tp
Cervecerías, 545 X D n
Cinteleri, 58 n
C. de Golf, 115.000 n
C. Hípico, 900.000 n
C. de Polo, 30.000 n
Codina, 412 n
Cola, 85 n
Colorantes, 200 v
Cía. Industrial, 72 c
Copec, 51 v
Cristalerías, 47 c
Dist. Talca, 65 n
Elect. Ind., 52 n
Electromat, 16 v
Embol. Andina, 235 cp
Panac, 150 n
Fmo. Químicos, 72 t
Fertilizantes, 42 t
Fósforos, 84 n
Gas de Stgo., [illegible]
Hab. Mahuzier, [illegible]
Hucke Hnos., [illegible]
Ind. Andes, [illegible]
Ind. Vartas, [illegible]
Insa, 291 t
Interamericana, [illegible]
Interoceánica, [illegible]
La Rural, [illegible]
L. de Peaje, [illegible]
Lucchesi, [illegible]
Mel. R. Cruz, [illegible]
Muebles, [illegible]
Wer. Arauco, [illegible]
Pap. y Cart., [illegible]
Perlina, [illegible]
P. Iquique, [illegible]
Pisarreño, [illegible]
Polpaico, [illegible]
Refractarios, [illegible]
Ref. de Vidrio, [illegible]
Sonia Urzúa, [illegible]
Sanzana B., [illegible]
Sanitas, [illegible]
Soger, [illegible]
Sonavita, [illegible]
Soprole "B", [illegible]
Tabaco, [illegible]
Tattersall, [illegible]
Teléfonos, [illegible]
Termas Puritas, [illegible]
Univers., [illegible]
Vapores, [illegible]
Vidrios Pla., [illegible]
Vidrios, [illegible]
Zig Zag, [illegible]

METALURGICAS
Ant. Hales, [illegible]
Cic., 123 t
Cobre Cerrillos, [illegible]
Compac, [illegible]
Electro Met., [illegible]
Envases, [illegible]
Fensa, 36 1/2 v
Indar, 50 t
Indes, [illegible]
Madeco, [illegible]
Mademsa, [illegible]
Mer. Ind., [illegible]
Soconusa, [illegible]

SEGUROS
Ch. C. Orizia, [illegible]
Ch. Cons. [illegible]
Marítima, [illegible]

CAMBIO LIBRE

GENTILEZA DE
INTERMAR
CAMBIOS — TURISMO
ORDENES DE PAGO EN EL DIA
MONEDA 954

	Comp.
Dólar	$ 31.—
Nacional	23.80
Cruzeiro	6.80
Sol	20.20
Uruguayo	120.—
Peseta	23.—
Franco	1.20
Libra, cheque	1.435.—
Lira	—.—
Franco suizo	139.—
Oro	34.100.—

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE LIMACHE

Se solicitan propuestas públicas para el retiro y pavimento de bandejones centrales, calzadas de hormigón de cemento sin vibrar y obras complementarias, en la calle URMENETA, de la comuna de LIMACHE, con un presupuesto oficial de $ 805.407:

425 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento sin vibrar, de 0.15 m. de espesor, dosificación "B".

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Limache el miércoles 22 de agosto de 1956, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en CUALQUIERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de Valparaíso.

EL DIRECTOR SUPLENTE

Dirección General de los Servicios de la Armada

PROPUESTA PUBLICA N.o 26

Llámase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada, por los siguientes artículos puestos en los Arsenales de VALPARAISO y TALCAHUANO:

FIBRA vulcanizada en planchas y barras y FIBRA vegetal en planchas, de diferentes dimensiones.

Esta Propuesta se abrirá únicamente en la Dirección General de los Servicios de la Armada (Depto. Adquisiciones), el miércoles 22 de agosto de 1956, a las 16 horas.

Los formularios respectivos con datos y antecedentes pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat N.o 620, segundo piso y en Santiago calle Agustinas 1022, 10.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

PROPUESTAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD
Oficina del Ingeniero de la Provincia de Santiago

Pídense propuestas públicas para la pavimentación del acceso Poniente al Estadio Nacional, con un presupuesto oficial de $ 1.783.155, las que se abrirán el día 16 de agosto de 1956, a las 12 horas. Se podrán presentar los contratistas que estén inscritos en las Categorías "A", "B" y "C".

Bases y antecedentes, consultar en la Secretaría, Santo Domingo 1382. Los documentos anexos se recibirán hasta el día 9 del presente.

EL INGENIERO DE LA PROVINCIA

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE LANCO

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación, para aceras de hormigón de cemento y obras complementarias, en diversas calles de la comuna de LANCO, con un presupuesto oficial de $ 776.091:

a) **670 metros cuadrados de aceras, de 0.07 m. espesor, sin chapa, dosificación "B".**

b) **73 metros cúbicos de excavaciones y rellenos compensados.**

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de LANCO, el miércoles 22 de agosto próximo, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en CUALQUIERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, o en la Oficina Zonal de OSORNO.

EL DIRECTOR SUPLENTE

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE PENCO

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en la calle LAS HERAS, de la comuna de PENCO, con un presupuesto oficial de $ 4.725.673:

a) **1.675 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento vibrado de 0.15 m. de espesor, dosificación "B".**

b) **438 metros lineales de suministro y colocación soleras rectas de hormigón de cemento vibrado.**

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de PENCO, el día martes 21 de agosto de 1956, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de Concepción.

EL DIRECTOR

Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S.A.

CIERRE DEL REGISTRO

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 13 de agosto al 15 de septiembre, ambas fechas inclusive, para los efectos de la Junta General Ordinaria de Accionistas que se celebrará el 15 de septiembre próximo y del reparto de acciones liberadas con cargo a la utilidad del ejercicio cerrado el 30 de junio último, en proporción de una y media acción nueva de valor nominal de $ 250.— por cada diecisiete que tengan registradas a su nombre el día 13 de agosto de 1956, que el Directorio someterá a la consideración de esa Junta.

Oportunamente se indicará la fecha en que se repartirán los títulos respectivos y las cantidades de dinero correspondientes a las fracciones de acciones resultantes de esta emisión.

Durante el tiempo que el Registro permanezca cerrado, la Sección Acciones atenderá únicamente de 11 A. M. a 12 M.

EL GERENTE

ORGANIZACION KAPPES

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "LA TUCAPEL" S. A.

AL 30 DE JUNIO DE 1956

ACTIVO

INVERSIONES Y FONDOS:		
Bonos	$ 457.560.—	
Acciones	36.548.338.—	
Bancos:		
Depósitos a la Vista:		
Banco Londres y América del Sud Ldb., Cta. Cte. m/c.	$ 47.865.—	
Banco Sud Americano, Cta. Cte. m/c.	56.652.—	
Banco Osorno y La Unión Cta. Cte. m/c.	1.779.297.—	
Retención en el Extranjero	215.292.—	
Caja	(Sin Saldo)	2.049.201.— $ 39.055.099.—
MUEBLES, UTILES Y MATERIALES:		
Proporción del costo imputado a la Compañía, menos Castigos en:		
Muebles y Utiles	$ 668.622.—	
Instalaciones en Oficina	80.463.—	749.085.—
DEUDORES DIVERSOS:		
Compañías Congéneres	$ 3.966.281.—	
Intermediarios	3.637.314.—	
Primas por Cobrar	64.106.—	
Deudores por Siniestros	360.799.—	
Letras y Documentos	204.046.—	
Cuentas del Personal	230.000.—	
Cuentas Varias	5.657.—	8.388.203.—
ACTIVO TRANSITORIO:		
Dividendo Provisorio		1.410.244.—
		$ 49.602.641.—

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:		
De Riesgos en Curso	$ 5.739.263.—	
Contrato de Participación	215.392.—	$ 5.954.655.—
ACREEDORES DIVERSOS:		
Compañías Congéneres	$ 186.990.—	
Caja Reaseguradora de Chile	1.810.224.—	
Intermediarios	664.750.—	
Acreedores por Siniestros	1.381.656.—	
Cuentas del Personal	774.934.—	
Cuentas Varias	1.799.013.—	6.637.567.—
PROVISIONES:		
Para Impuestos		1.037.779.—
TOTAL del Pasivo		$ 13.630.001.—
CAPITAL Y RESERVAS DE CAPITAL:		
Capital:		
210.000 acciones de $ 50.— cada una	$ 10.500.000.—	
Reservas:		
De Fluctuación de Valores	21.148.539.41	
Fondo Diferencia de Precio en Venta de Bienes	107.608.86	
Otras Reservas	8.849.93	31.764.998.20
GANANCIAS Y PERDIDAS:		
SALDO, Utilidad		$ 4.207.641.80
		$ 49.602.641.—

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	$ 35.000.—	Garantía Otorgada por Directores	$ 35.000.—
Valores Ley 7,747	140.912.—	Obligación Ley 7,747	140.912.—
	$ 175.912.—		$ 175.912.—

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

Correspondiente al período comprendido entre el 1.o de Julio de 1955 al 30 de Junio de 1956

DEBE		HABER	
Siniestros	$ 16.257.683.60	Primas de Seguros y Reseguros	$ 32.630.067.60
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual	5.739.263.—	Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	3.643.405.92
Siniestros	4.665.441.79	**PRODUCTOS DE INVERSIONES:**	
Comisiones, impuestos, gastos y contribuciones en operaciones de Seguros	8.197.164.63	Entradas por dividendos, intereses percibidos, devengados y pagados, menor impuesto a la renta y gastos	3.341.932.94
Remuneración Consejo Directivo	150.724.—	Utilidad por enajenación de Inversiones	411.908.68
Gastos Varios	78.111.32	Bonificación Caja Reaseguradora de Chile	1.195.—
Provisión para Gratificaciones	622.000.—		
Provisión para Impuesto Renta 3a. Categoría	110.500.—		
	$ 35.820.868.34		
SALDO, Utilidad	4.207.641.80		
	$ 40.028.510.14		$ 40.028.510.14

Santiago, 30 de Junio de 1956.

LEOPOLDO FALCONE G.,
Subgerente Contador
Registro N.o 3.136

LUIS KAPPES G.,
Gerente General

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS:

Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera, y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

GUSTAVO CLARO S.,
Inspector de Cuentas

FRANCISCO MONTES L.,
Inspector de Cuentas

DETALLE DE LAS INVERSIONES, SEGUN COTIZACIONES OFICIALES AL 30 DE JUNIO DE 1956

BONOS			
9.000	Deuda Interna, 7%-1%	a 94%	$ 7.360.—
600.000	Banco Hipotecario de Chile, 10%-6%	" 75%	450.000.—
			$ 457.360.—
ACCIONES			
15	Banco Central de Chile	a $ 6.000.—	$ 90.000.—
1.000	Banco de Chile	" 1.760.—	1.760.000.—
9.105	Banco Hipotecario de Chile	" 648.—	5.865.240.—
1.998	Sociedad Explotadora de Chiloé	" 10.—	19.980.—
2.000	Sociedad Agrícola de Ñuble y Rupanco	" 950.—	1.900.000.—
3.110	Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego	" 1.240.—	3.856.400.—
7.123	Compañía de Acero del Pacífico	" 490.—	3.495.170.—
24.[illegible]	Compañía Industrial S. A.	" 80.—	1.928.480.—
4[illegible]	Compañía Nacional de Rentas	" 238.—	94.872.—
250	Destilatorio de Queñón	" 10.—	2.500.—
4[illegible]	Compañía de Consumidores de Gas de Santiago	" 38.—	18.924.—
6[illegible].000	Compañía Molinera San Cristóbal	" 36.—	4.436.392.—
1.709	Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones	" 425.—	726.500.—
8.[illegible]	Sociedad de Renta Urbana Pasaje Matte	" 275.—	2.[illegible].350.—
3.[illegible]	Sociedad "El Tattersall" S. A.	" 335.—	1.183.860.—
7.096	Compañía Sud Americana de Vapores	" 740.—	5.251.040.—
1.[illegible]	Caja Reaseguradora de Chile, Clase "B"	" 2.[illegible]	3.336.320.—
2.602	Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales	" 100.—	260.200.—
1	Inmobiliaria Cámara de Comercio de Santiago	" 30.000.—	30.000.—
			$ 36.548.338.—

PROPUESTAS PUBLICAS

CAJA DE RETIROS Y P. S. DE LOS FF. CC. DEL ESTADO

DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA

Se solicitan propuestas públicas para el estudio y ejecución de las reparaciones, transformación o sustitución de la puerta principal de las oficinas de la Caja, calle Serrano N.o 23, de esta ciudad.

Podrán optar a esta licitación los contratistas inscritos en el registro de la Caja, y las Fábricas, Talleres o técnicos especialistas en trabajos de cerrajería.

Las propuestas se presentarán y abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Arquitectura de la Caja, calle Serrano N.o 23, de esta ciudad, el 27 del presente a las 17 horas.

Bases y antecedentes se podrán consultar y retirar en la Secretaría del Departamento de Arquitectura, todos los días hábiles, de lunes a viernes, de 16 a 19 horas; los sábados, de 9 a 12 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Dirección de Pavimentación Urbana
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE ÑUÑOA

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de aceras de hormigón de cemento y obras complementarias en la calle VASCO DE GAMA, de la comuna de ÑUÑOA, con un presupuesto oficial de $ 412.052:

261 metros cuadrados de aceras de hormigón de cemento de 0.07 m. de espesor, sin chapa, dosificación "B".

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Ñuñoa el jueves 16 de agosto de 1956, a las 10.30 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en CUALQUIERA Categoría.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de Providencia.

EL DIRECTOR SUPLENTE

Dirección de Pavimentación Urbana
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE ÑUÑOA

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en la calle LOS OLMOS, de la comuna de Ñuñoa, con un presupuesto oficial de $ 2.374.979:

1.148 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento vibrado de 0.15 m. de espesor, dosificación "B".

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Ñuñoa el jueves 16 de agosto de 1956, a las 11.30, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA Categoría.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de Providencia.

EL DIRECTOR SUPLENTE

Dirección de Pavimentación Urbana
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE CURACAUTIN

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de aceras de hormigón de cemento y obras complementarias, en diversas calles de la comuna de CURACAUTIN, con un presupuesto oficial de $ 4.227.565:

a) **3.220 metros cuadrados de aceras hormigón de cemento de 0.07 m. de espesor, sin chapa, dosificación "B".**

b) **248 metros cuadrados de entradas de vehículos, hormigón de 0.10 m. espesor, dosificación "B".**

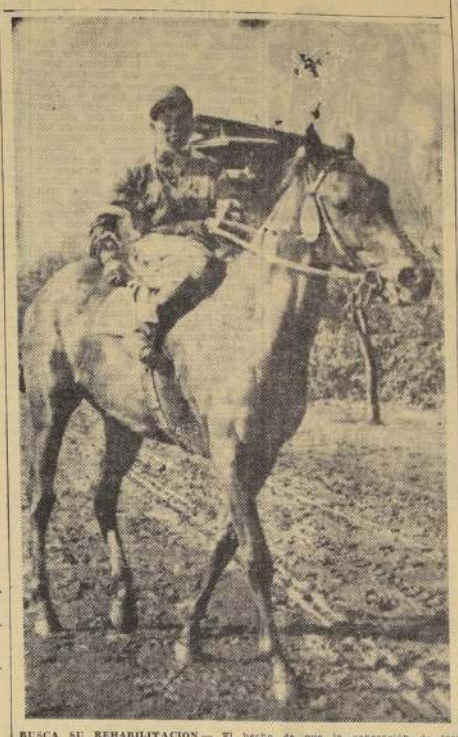
Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de CURACAUTIN, el día jueves 16 de agosto de 1956, a las 10 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA Categoría.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Delegación de Victoria.

EL DIRECTOR SUPLENTE

JINETES Y COMPETIDORES DE LAS CARRERAS DEL MIERCOLES 15 EN EL HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA. — 1.400 metros. — A las 7.30 horas.
15 Maravilla, 54; O. Muñoz.
14 Trinetta, 54; U. Gaete.
14 Corona Real, 52,5; H. Galaz.
14 Fiesta, 52,5; R. Castillo.
14 Circulo, 52; E. Soto.
14 La Bienvenida, 51; F. Paredes.
13 Marcolita, 50,5; C. Alvear.
13 Milsul, 50; V. Alvear.
13 Pennywise, 49,5; A. Orellana.
13 Primoroso, 49; M. Parraguez.
12 Brocal, 47; R. Durán.
12 Cildero, 47; H. Espinoza.
12 Myriam, 46,5; G. Arancibia.
11 Sancoché, 46,5; G. Farfán.
11 Vía a Vía, 46,5; J. Barrios.
SEGUNDA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 8.25 horas.
15 Acidia, 53; N. Vásquez.
14 Blonda, 53; J. Rodríguez.
13 Borlenaid, 53; J. Escobar.
12 Cevu, 53; B. García.
10 Claudine, 53; F. Suárez.
10 Curita, 53; G. Retamal.
9 Destacada, 53; L. Toledo.
14 Forest Maid, 53; F. Todo.
14 Garden Party, 53; H. Hevia.
13 Irenita, 53; A. Araya.
12 Martinica, 53; C. Paredes.
11 Miss Hilda, 53; L. A. García.
9 Panonia, 53; H. Salas.
6 Poplin, 53; A. Pérez.
5 Sublana, 53; A. Díaz.
4 Siete Lunas, 53; M. Basay.
4 Star Lassie, 53; J. Barrios.
13 Terrenina, 53; S. Allende.
TERCERA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 9 horas.
9 Abrilada, 53; J. Sánchez.
9 Agradable, 53; B. García.
12 Calentura, 53; C. Paredes.
12 Cuba de Plata, 53; A. Araya.
12 Demoiselle, 53; M. Palma.
12 Finlandia, 53; E. Salas.
12 G. Montesa, 53; E. Soto.
12 Guerrera, 53; J. Escobar.
12 La Rambla, 53; A. Núñez.
12 Lilácea, 53; R. Castillo.
12 Lucasta, 53; J. Barrios.
12 Mariema, 53; H. Galaz.
12 Minerva, 53; H. Obregón.
12 Nidma, 53; H. Salas.
12 O'Linda, 53; M. Benavides.
12 Tengalele, 53; N. Vásquez.
12 Vitality, 53; H. Hevia.
CUARTA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 9.55 horas.
6 Salah ed Din, 54; M. Palma.
6 Dama del Mar, 53,5; A. Orellana.
6 Belle Rose, 53; H. Salas.
6 Cosetta, 53; J. García.
6 Decodido, 52,5; H. Galaz.
6 Mala Compra, 52,5; C. Paredes.
6 Tatita, 52,5; J. Aravena.
6 Junquillo, 52; H. Espinoza.
6 Rencilla, 52; J. Pombett.
6 Obelisco, 51,5; C. Benavides.
6 Río Rubio, 51,5; J. Navarro.
6 Fumador, 51; U. Gaete.
6 Limavida, 51; O. Castillo.
6 Haquenez, 50; L. Fuentes.
6 Jerzia, 50; F. Vilches.
7 Agua Bendita, 49,5; E. Márquez.
7 Morrow, 49,5; V. Alvear.
6 Nilde, 49,5; A. Araya.
QUINTA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 10.10 horas.
3 Querido, 54; A. Urrutia.
3 Simpática, 54; M. Guerrero.
3 Kayack, 53; J. Escobar.
11 Superior, 53; L. G. Farmer.
5 Dunhill, 52,5; U. Salas.
14 Cachapuya, 51,5; O. Muñoz.
14 El Barquero, 51,5; S. Véliz.
14 Pescado, 51,5; C. Paredes.
14 Malagueño, 51; U. Gaete.
3 Samaritano, 51; F. Toro.
3 Triumph, 51; G. Farfán.
10 Discordante, 49,5; A. Núñez.
12 Zapallar, 50,5; J. Herrera.
4 Toscra, 50; H. Hevia.
4 Fumee, 50; L. Fuentes.
3 Germancito, 49,5; L. Rojas.
SEXTA CARRERA. — 1.800 metros. — A las 10.50 horas.
7 Baronet, 55; C. Paredes.
11 Querellante, 54,5; M. Maturana.
5 Hilarión, 54; P. Ulloa.
6 Badelón, 53; H. Galaz.
3 D. Negro, 53; E. Araya.
4 First Dancer, 53; S. Maira.
4 Ipel, 53; A. Urrutia.
4 Nerva, 52; O. Muñoz.
4 Verdi, 51; R. Gonzáles.
3 Bucanero, 50; H. Hevia.
1 Don Jorono, 50; U. Gaete.
CARRERA "A". — 1.200 metros. — (Después de la Sexta).
3 Cirus, 55,5; C. Pezoa.
3 Keifes, 53; L. G. Farmer.
4 Nopal, 52; C. Ojeda.
5 Quemante, 51,5; H. Obregón.
5 Tolstoy, 51,5; H. Salas.
3 Judith, 50,5; S. Allende.
4 Tormentoso, 50; A. Núñez.
4 Negro Lindo, 46; H. Hevia.
SEPTIMA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 11.40 horas.
1 Doina, 55,5; H. Salas.
1 Locusta, 53; U. Gaete.
12 Rosa Negra, 53; E. Contreras.
1 Vigoroso, 53; A. Núñez.
14 Hanarren, 52,5; G. Arancibia.
1 Ladymaid, 52,5; E. Soto.
3 Marisabel, 52; A. Salazar.
10 Narantero, 52; J. Cornejo.
6 Odilón, 51,5; A. Urrutia.
6 Roccaviva, 51,5; J. Sánchez.
1 Negro el Once, 51; V. Alvear.
14 Tempulla, 51,5; G. Retamal.
1 Tres Cobres, 51; B. García.
13 Oso Polar, 50,5; C. Benavides.
4 Ondulante, 48; H. Hevia.
OCTAVA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 12.20 horas.
3 Berryl, 56; A. Díaz.
10 Triental, 54; M. Guerrero.
9 De Noche, 53; O. Olivares.
10 Louvre, 49; H. Obregón.
4 This is Law, 47,5; B. Gatica.
4 Pifano, 54; M. D'Andrea.
1 Fuente de Oro, 52; A. Urrutia.
1 Turista, 52; E. Contreras.
3 Alsino, 51; R. Montoya.
3 Rice, 50; A. Núñez.
3 Aguachento, 49,5; L. Cataldo.
10 Patrullero, 49; L. Toledo.
4 Waldorff, 47; H. Hevia.
4 Falina, 46,5; S. Allende.
NOVENA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 13 horas.
3 Duc Costa, 54; E. Soto.
14 La Begum, 53; M. Maturana.
13 Ola Blanca, 53; A. Núñez.
1 Nesingada, 50; M. Reyes.
4 King Sing, 53; J. Navarro.
1 Breme, 52,5; H. Hevia.
4 Monita, 52,5; C. Benavides.



BUSCA SU REHABILITACION.— El hecho de que la generación de tres años se ha visto hasta el momento pareja y mediocre, se refleja en el número de potrillos que ratificaron su inscripción en el "Alberto Vial Infante", clásico que es la antesala de la "Polla", así como el "Ricardo Lyon" lo es de "El Ensayo". Nada menos que 18, diez de los cuales por lo menos abrigan fundadas expectativas de éxito. Uno de ellos es San Jorge, un hijo de Choker, que ha tenido años y bajos en su campaña. Es buen barrero, y en cancha pesada derrotó a los mejores el 27 de mayo en el Chile, en el clásico "Domingo Segundo Herrera", fracasando ruidosamente después en el "Tanteo". Corrió por última vez en un handicap de segunda serie en el Club, preparándose para su próximo compromiso clásico, y llegó tercero de Don Beno y Turquestán. En el grabado, con Ricardo Madariaga, jinete que lo montará el domingo, y con el cual ganó el clásico que mencionamos más arriba.

CORTAS del TURF

TRES ASES, que nada pudo en poder del eficiente Augusto Breque, pasó ahora al cuidado del trainer palmeño Luis Castro, a raíz de haber sido adquirido por el señor Sergio Kobon.

LEOPOLDO y Campanillero fueron entregados al trainer Luis Orellana.

Propietario de caballos aclara una información

A propósito de una nota que publicamos el sábado último, relacionada con una carta que se nos envió con el nombre del señor Angel López, y que no publicamos por estar redactada en términos inconvenientes y no traer firma manuscrita, hemos recibido la siguiente comunicación, que reproducimos con el mayor agrado.

"Señor redactor hípico de LA NACION.— Me ha sorprendido, señor redactor, que se le haya enviado bajo mi firma una carta que según usted informa, hace comentarios sobre diversos problemas de la hípica.

Debo declarar a usted que en ningún momento he enviado con mi firma publicación alguna, ni he autorizado tampoco a nadie para que en mi nombre escriba en ese importante rotativo. No acostumbro escribir injuriando ni desprestigiando contra nadie, porque no tengo por qué. De manera que la persona que mandó tal carta ha pretendido sorprender a ese diario tomando mi nombre.

Rogándole quiera aceptar mis excusas y dar publicación a ésta, se despide de Ud., como su Affmo.— (Fdo.): ANGEL LOPEZ ORTEGA".

Profesionales chilenos triunfan en Argentina

Todas las semanas el preparador chileno Francisco Lanzoni nos envía algunos recortes de diarios que contienen noticias de los hipódromos bonaerenses, relacionadas con los profesionales nuestros que están actuando en aquel lado. Ayer recibimos las páginas de turf del diario "El Laberista", edición del 30 de julio último, en que encontramos algunos triunfos alcanzados por compatriotas en las reuniones del día anterior en La Plata y San Isidro.

En la cancha de este último hipódromo ganó la octava carrera con el caballo Better Still el jinete J. O. Tapia, como se llama por allá José Ortiz. Pagó el bonito sport de 36.10 nacionales con dos, al derrotar por uno y medio cuerpo a Tarugo, que era uno de los favoritos. También la octava carrera de ese día, en La Plata, fue conquistada por el caballo Heliace, preparado por José D. Lanzoni, flamante cuidador, que es hermano de nuestro amable corresponsal. En esta misma reunión alcanzó una bonita victoria Sergio Arriagada, conduciendo a Tupungato, que fue uno de los pocos favoritos que correspondió en el programa, que se caracterizó por los grandes dividendos. El dato mencionado relata el triunfo de un debutante llamado Ginwata, que abonó nada menos que 348.30 nacionales por cada dos.

Dos millones 400 mil pesos ofrece el Gran Pozo Hípico

La venta de boletas para la nueva ficha del Concurso de Pronósticos comenzará mañana a primera hora. El gran pozo ofrece dos millones 400 mil pesos, y podrán ganarlo quienes acierten 30 puntos; en caso de que nadie los alcance, se entregará a quienes indiquen los ganadores de las nueve primeras carreras. Se mantiene, asimismo, el premio extra de medio millón de pesos, para premiar a quienes acierten los primeros ocho ganadores, siempre que no se haya acertado el gran pozo.

LA RUEDA ORDINARIA.— Mientras esta, la rueda ordinaria se combina con las ocho primeras carreras, computándose tres puntos por ganador y un punto por cada segundo lugar. Para el caso de que no corra el caballo señalado en la boleta, es ser reemplazado por aquel que resulte favorito en las pizarras. El valor de la boleta se mantiene en 5.30 pesos.

11 La Finale, 52; C. Paredes.
12 All Seer, 51,5; E. Contreras.
10 Helical, 51,5; L. G. Farmer.
13 Fumarola, 51; F. Toro.
9 Cocharquina, 50,5; A. Díaz.
16 Media Libra, 50; N. Vásquez.
8 Aschis, 50; U. Gaete.
7 Buriel, 50; S. Allende.
3 Deslíz, 50; M. Basay.
DECIMA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 13.45 horas.
1 Alan Buck, 55; A. Díaz.
7 Don Otto, 52; M. Guerrero.
8 Taquigrafo, 54; L. A. Paredes.
11 Arráncate, 52,5; S. Allende.
17 Busquille, 52,5; G. Retamal.
5 Karranza, 52,5; L. G. Farmer.
14 Arrancada, 52; J. García.
16 Veronés, 52; E. Soto.
13 Campañela, 51; A. Urrutia.
3 Sapda Girl, 51; H. Basay.
6 Creta, 50,5; F. Zúñiga.
15 Traipo, 50; E. Márquez.
12 Monte Veloz, 49; R. Moya.
9 Partizán, 49; S. Véliz.
2 Remezón, 49; H. Salas.
10 Tita, 49; H. Obregón.
4 Nieta de Tigre, 48,5; C. Paredes.
CARRERA "B". — Eliminación. — 1.200 metros. — Después de la Décima Carrera.
5 Barmaquí, 61; N. Vásquez.
7 Carlitos, 61; L. A. Ramírez.
8 Castigo, 61; M. Parraguez.
3 Chanteclair, 61; R. Valenzuela.
10 Juan Alba, 61; R. Tapia.
6 Mariman, 61; N. N.
4 Safir, 61; R. Moya.
2 Trino, 61; R. Ledesma.
9 Codino, 60; O. Hermosilla.
1 Monopatín, 53; J. Pombett.

TAR
MUEBLES 973
2.° PISO - OF. 307
TALLERES SERVICIO "PHILCO"
Reparaciones de:
REFRIGERADORES de todas marcas. Unidades Selladas o abiertas.
TODA CLASE DE ARTEFACTOS ELECTRICOS: Lavadoras, cocinas eléctricas, equipos de aire acondicionado y toda clase de artefactos eléctricos para el hogar.
Taller equipado con equipo altra moderno - gran stock de repuestos.
SERVICIO ESPECIALIZADO A DOMICILIO.
LLAME AL FONO 67182

Festejo a los 25 años de labor artística de Mario Rebolledo, el domingo en el Caupolicán

Una fiesta de proporciones promete ser el festival artístico organizado por diversos actores, cantantes y músicos nacionales, con el objeto de rendir un homenaje de simpatía al celebrado actor cómico chileno, Mario Rebolledo, quien en este mes celebra el 25.o aniversario de su ingreso en las lides teatrales del país.

Este festival, que se llevará a cabo el domingo en las funciones vespertina y nocturna del Teatro Caupolicán, ha tenido una amplia acogida en el público de la capital, que se dispone a testimoniarle al artista su reconocimiento por la infinidad de ratos de sana alegría y buen humor que le ha proporcionado desde la radio y los escenarios revisteriles.

El programa a desarrollarse en esta oportunidad contará con la intervención de aplaudidas figuras, como Héctor Santelices, el popular Hermano Cratolet, de la audición "Residencial La Pichanga"; Lucho Oliva y sus melódicos, Los Chamacos, los Caminantes, el Trío Sevilla, La Pastora y el Bagual, Pepe Meireles, Angel Patiño, el cuarteto cómico Los Flamingos, Juan Raffo, las Hermanas Losada, las Orquestas Huambaly, Los Peniques, Los Caribes, la Sonora Cubana, la de Los Demonios del Trópico y las típicas de Apolo Cobas, de Carlos Ibarra y de Norman Raglan. Una de las grandes atracciones será la actuación de Iris del Valle, la primera actriz cómica del Teatro Opera, que acudirá a presentarse junto a su viejo amigo Chasquilla.

El público del Teatro Alhambra conocerá el sábado al precoz cantante Jorgito Riverón

Comprensible entusiasmo ha despertado en el público que frecuenta el Teatro Alhambra el anuncio de que la empresa de esta sala, sin escatimar sacrificios ha podido contratar al precoz cantante uruguayo Jorgito Riverón, al que presentará en las funciones del sábado como número extraordinario dentro de la nueva revista "Chasquilla coleccionista de colas", que se estrenará ese día.

La presencia del niño cantor en el escenario del Alhambra ha de constituir un verdadero acontecimiento artístico para el público del populoso barrio Quinta Normal, el cual, lógicamente, tiene vivo interés en conocer al más pequeño intérprete del tango, que tanto éxito ha obtenido en las ciudades del Río de la Plata y en nuestra capital, donde ha ratificado plenamente la afirmación de ser un verdadero émulo de Alberto Castillo.

La nueva producción frívola que servirá de marco para la presentación del niño prodigio de Montevideo, ha sido escrita por Mario Rebolledo y Jaime Chantrel, haciendo una crítica mordaz a la locomoción colectiva de los santiaguinos, y en ella el popular Chasquilla animará dos "sketches" de ancha comicidad, con los que hará reir a carcajadas a la concurrencia.

En la parte musical y danzante harán su debut dos figuras extranjeras que vienen precedidas de inmejorables referencias. Nos referimos a la vedette brasileña Wanda Loira, que ha actuado en el Casino de Urca, de Río de Janeiro, y a la argentina Dudy Martin, procedente del Teatro Malpo, de Buenos Aires.

También actuarán en cuadros de gran alegría y vistosidad figuras que gozan de generales simpatías entre los habitués del Alhambra, tales como Marlene Marlén, Peggy Morán, Vanessa Terry, Renée Valery, el ballet nudista Chantecler, el ballet Petit Charlot y el "Folies-Lux", la danzarina argentina Lona Rey y la orquesta Los Caribes y la Sonora Cubana.

ACTIVIDADES Y CARTELERA DEL TEATRO EXPERIMENTAL

"EL ALCALDE de Zalamea" continúa sus presentaciones en el Antonio Varas. Hoy llega al público en nueva función popular a precios rebajados. Como ya se ha hecho un hábito, las funciones vermouth del Experimental dan comienzo justo a la hora señalada. En este caso: las 19 horas.

AYER DIERON comienzo los ensayos de "Hedda Gabler", el drama del noruego Enrique Ibsen, que irá inmediatamente después de "El Alcalde de Zalamea" a la cartelera del Antonio Varas.

"CAROLINA" celebrará las Claras el próximo domingo, en el Municipal. En función matinal será presentada en nuestro primer coliseo la celebrada comedia de Isidora Aguirre, con el mismo elenco que la hiciera triunfar en su debut. Nos referimos a Alicia Quiroga, Mario Lorenzo y Ramón Sabat. Escenografía e iluminación de Ricardo Moreno.

DESDE Alonso el Sabio, pasando revista por el romancero español, continuando con los clásicos, los románticos y modernos españoles y americanos de la poesía, María Maluenda realizará sus recitales para estudiantes el martes 14 y viernes 17 de la semana próxima. Lleva los auspicios del Departamento de Cultura del Ministerio de Educación y del propio Teatro Experimental.

DESPUES de una exitosa misión cumplida en Punta Arenas con motivo de efectuarse allí la Cuarta Escuela de Temporada de la Universidad de Chile, regresó a esta capital Enrique Gajardo V., director artístico, profesor y dramaturgo. En el cuarto piso de Huérfanos 1117 ha abierto una micro exposición sobre Magallanes y Punta Arenas, sus problemas, y los informes de la labor artística cumplida en aquella zona.

RADIO-PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Informativo.
8.00 Desayuno en su Hogar.
9.30 Buenos Días, Señora.
11.03 Radioaudición Educativa.
12.05 Folklore y Cultura.
14.00 Tertulia.
16.30 Café de los Artistas.
18.30 Cita con Lucho Gatica.
21.30 O. Ribeiro-A. Hernández.
22.00 Radioteatro.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Martín Rivas.
16.00 Tardes Selectas.
18.15 La Hora del Rosario.
20.15 Secretos del Canchero.
20.30 Marquée Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.30 Noticias.
9.30 Ases del Disco.
11.15 Reos de Europa.
13.30 La Opera en Serie.
16.00 Temas del Jazz.
17.00 Cajita de Música.
19.30 Imágenes Camperas.
21.45 Historias Mínimas.
23.05 Concierto.
0.10 Resumen Noticioso.

CB 70 — SANTIAGO
8.00 Y Soñé el Despertador.
10.00 Recuerdos Vieja Victrola.
1.00 Entre Nosotras.
12.00 Música Sinfónica.
16.00 Así es Chile.
17.00 Carrousel Musical.
18.00 Club de Baile.
19.00 D scos y Discófilos.
22.00 Antenoticario Musical.
22.30 Concierto.

CB 80 — CORP. DE COMERCIO
.30 Cantando Bajo la Ducha.
.30 Favoritos del Momento.
.15 Santiago Recuerda Exitos.
12.00 La Opera.
.00 Club del Radioteatro.
17.00 Profesor Pinocho.
18.00 Discomanía.
22.05 Estrellas Latinoamericanas.
23.30 Bailables.
23.00 Grandes Conciertos.

CB 83 — NUEVO MUNDO
7.15 Alegres Melodías.
7.30 Primer Informativo.
19.00 Intérpretes de EE. UU.
19.30 Discoteca del Oyente.
12.00 Viva Chile.
13.30 Orientación Hípica.
18.05 Aventuras de Tarzán.
19.30 Cóndores de Chile.
21.30 Radioteatro.
22.00 Diario La Reforma.

CB 87 — PRAT
8.30 Levanta, Amigulitos.
9.30 Escuela de Canto.
12.00 Almarán de Pedidos.
15.00 Tardes de Opera.
17.00 El Abuelito Carlos.
19.00 Radioteatro Episódico.
20.30 Sinopsis del Deporte.
21.00 Rincón de On Nacho.
21.30 Gaucho Giraldo y Conjunto.
22.00 Clínica del Dr. Chamorro.

CB 114 — CORPORACION
7.30 Boletín.
13.00 Carrera de los Exitos.
17.00 Su Diario Intimo.
19.30 Noticiario Deportivo.
20.15 Esta es la Fiesta Chilena.
21.00 Dúo Rey-Rey.
21.30 Asimet.
22.00 Nibi Barón-A. Millán.
22.30 Mensaje.
23.05 Correo de Temporada.

CB 142 — HISPANIA
8.35 Entre Usted y Yo.
9.35 Radioaudición Hispánica.
11.05 Vamos al Cine.
13.50 Lo que Usted Debe Saber.
15.00 Reportaje.
18.00 Pincelada Española.
19.30 Radio-Club de la Amistad.
22.15 Galería de Retratos.
23.00 Su Artista Favorito Español.
23.30 Repórter de la Noche.

CB 148 — O'HIGGINS
8.00 Al Filo de la Noticia.
11.00 Ases del Surco.
12.03 Revista Musical.
14.00 Trabajo Cantando.
17.00 Tango Club.
17.30 Vida de Carlos Gardel.
19.30 Laureles Olímpicos.
20.30 Clarín de La Cisterna.
22.00 La Noche es Nuestra.
23.30 Comentarios Fin del Día.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 62: 9, 12.30, 16.30 y 22.30 hrs. | CB 70: 8, 18, 19 y 21.15 hrs.
CB 66: 9.30, 16, 17 y 22.30 hrs. | CB 142: 9.05 y 19.35 hrs.

ARTEFACTOS GASCO
COMPRELOS EN EL DEPARTAMENTO COMERCIAL DE LA COMPAÑIA DE GAS
SANTO DOMINGO 1061

DEBUT EN LA BOITE "NIGHT AND DAY"

La escultural y exótica vedette argentina THELMA TERAN

Procedente de los mejores escenarios de Buenos Aires, hoy debuta esta magnífica vedette. Se presentan, al mismo tiempo, las Hermanas Heredia; el chansonnier francés Georges Durot, y un grupo de estrellas.
Agustinas 1022 (subterráneo), frente al Hotel Crillon.

HOY ROTATIVO CLUB DE SEÑORAS
DE 14.30 a 24 Hrs. FONO 33550
SILVANA PAMPANINI en "UN DIA EN LOS TRIBUNALES"
y
SOPHIA LOREN en "2 NOCHES CON CLEOPATRA"
(Mayores)

LO QUE Ud. ELIJA a $ 3.500.- par
Orlando Rodríguez
LIQUIDA TODA SU EXISTENCIA DE CALZADO HECHO A MANO A $ 3.500.- PAR.
TAMBIEN SALDOS A $ 3.000.- Y 2.500.- PAR
EN SUS 2 LOCALES: GALERIA IMPERIO 831 Y MACIVER 272 LOCAL 18.
¡SOLO UNA SEMANA!

TEATRO EXPERIMENTAL
UNIVERSIDAD DE CHILE
El ALCALDE DE ZALAMEA
CALDERON DE LA BARCA
HOY POPULAR
19 HORAS
PRECIOS REBAJADOS
Teatro ANTONIO VARAS

HOY CENTRAL
3.15 - 6.45 - 9.45
SANTA LUCIA
2 - 4 - 6.45 y 10 P.M.
Segunda Semana
Cantinflas en ABAJO EL TELON
Mayores y Menores

HOY Cine SUR
SAN DIEGO 937
CONTINUADO DE 2 P.M.
¡Con la maravilla del Sonido Estereofónico Perspecta!
LA PRIMERA PRODUCCION DE LA M-G-M EN CINEMASCOPE
Los Caballeros Del Rey Arturo
("KNIGHTS OF THE ROUND TABLE")
Protagonizada por ROBERT TAYLOR - AVA GARDNER - MEL FERRER
¡En magnífico COLOR!
con ANNE CRAWFORD - STANLEY BAKER
SELECCION DE AGREGADOS

HOY MIAMI
JAMES STEWART - RUTH ROMAN
CORINNE CALVET - WALTER BRENNAN
"SIN MIEDO Y SIN TACHA"
("The Far Country")
LA ENTEREZA Y EL AMOR DE UN VALIENTE
DONDE MANDA EL DIABLO
Technicolor
JOHN PAYNE - MARI BLANCHARD

Nueva audición "El correo de las brujas" propalará desde septiembre Radio Minería

"El Correo de las Brujas", nuevo programa musical y noticioso, de Luis Hernández Parker, debutará el primer domingo de septiembre en Radio Minería. Se irradiará todos los domingos, de 22.30 a 23.30 horas, bajo los auspicios de Panimávida, y ofrecerá una completa revista de sucesos pasados y de los que vendrán.

"El Correo de las Brujas" contará con la colaboración de Raúl Matas, que enviará semanalmente grabaciones exclusivas desde Nueva York; de Manuel Seoane, de Lima; de Alberto Ostria Luro, en Buenos Aires; de cómicos y músicos chilenos, y de los periodistas Alfredo Herzka, que será secretario de redacción; Abraham Hirmas, Alfonso Ortega, Darío Carmona, Eduardo Hernández y otros.

El martes se estrenará "La taberna del camino"

Un nuevo film de acción, con violentas emociones, nos presenta la Fox desde el martes en el cine rotativo San Antonio. Nos referimos a "La Taberna del Camino", con Ida Lupino y Cornel Wilde, y en el papel central, el recio actor Richard Widmark.

CONFERENCIA SOBRE LA OBRA DE PABLO CASALS

Hoy, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, el profesor Alfredo Matilla disertará sobre "Pablo Casals y su obra".

El ilustre jurisconsulto y musicólogo que nos visita viene a Chile en calidad de Asesor Técnico de la Corporación "Festival Casals en Puerto Rico". El Festival Casals, que anualmente se celebra en un pueblecito de los Pirineos, donde reside el virtuoso del cello, en 1957 se realizará en Puerto Rico. El profesor Matilla organizador de este festival que por primera vez tendrá lugar en América, hablará sobre Pablo Casals y su obra.

La conferencia de hoy es auspiciada por el Departamento de Extensión Cultural y el Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile y es absolutamente gratuita.

Pronto se exhibirá el film "El tren expreso"

En el écrán del cine Santiago tendremos oportunidad de ver el martes "El tren expreso", cinta que dirigiera León Klimovsky con la actuación de dos astros de gran popularidad y prestigio como son Jorge Mistral y Laura Hidalgo. Junto a ellos también tiene destacada actuación Evangelina Elizondo.

LAUREL Y HARDY DE NUEVO EN UNA CINTA

Batalla de carcajadas se entablará desde el próximo martes en la Sala Real, donde Stan Laurel y Oliver Hardy, toman como escenario a sus bufonadas, una isla abandonada en medio del Océano.

"La Isla Atómica", es una coproducción franco-italiana, con la participación de la atrayente Suzy Delair.

BERTA SINGERMAN RECIBE CONDECORACION. — En la ciudad de Managua donde realizara últimamente una temporada de recitales poéticos, la conocida y notable artista argentina de la declamación, Berta Singerman, fue condecorada con la Orden Rubén Darío. En una brillante ceremonia, presidida por el Ministro de Relaciones Exteriores de Nicaragua, don Oscar Sevilla Sacasa; el Jefe del Protocolo y el Embajador de la Argentina en ese país, general Carlos Torranzo Montero, le fue conferida a Berta Singerman la condecoración Rubén Darío, en mérito a su labor de divulgación de la obra del insigne poeta nicaragüense.

"Tiempos modernos" el lunes al Florida

Charles Chaplin, el creador, humorista incomparable y mímico de excepción, realiza una de sus más grandes labores fílmicas en la cinta "Tiempos Modernos", donde satiriza el papel del obrero moderno y de los nuevos sistemas de explotación industrial.

"Tiempos Modernos" se exhibe desde el lunes próximo en la pantalla del cine Florida, con Paulette Goddard, en el papel central femenino.

HOY REAL
HORARIO: 3.30, 6.45 y 10 P. M.
LOS 10 ULTIMOS DIAS EN LA VIDA DE HITLER...
COLUMBIA PICTURES presenta
EL ULTIMO ACTO
(DER LETZTE AKT)
Dirigida por G. W. PABST
Con ERICH MARIA REMARQUE
M. A. MUSMANNO

HOY Cine YORK
2.ª SEMANA - FONO 66667
CINEMASCOPE
SPENCER TRACY
ROBERT WAGNER - JEAN PETERS
RICHARD WIDMARK
KATY JURADO
La emocionante historia de una familia dividida por el odio amargo
Lo Que la Tierra Hereda
MAYORES

FAJAS MODELADORES
"GACELA"
Comodidad, durable y silueta moderna. PRECIOS BAJOS. Fajas de clásicos importados. Compostituras. Especialidad en cuerpos difíciles: hernias, vientres y estómagos caídos.
Provincias reembolsos.
FUENTE 359 — 2.o PISO

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
UNIVERSIDAD DE CHILE

SEPTIMO CONCIERTO DE CAMARA

TEATRO ANTONIO VARAS

LUNES 13 A LAS 19 HORAS

PROGRAMA

MOZART.— Cuarteto para oboe y cuerdas K. 370. Adalberto Clavero: Oboe; Enrique Iniesta, Abelardo Avendaño y Angel Ceruti: Cuerdas.

MOZART.— Divertimento para dos oboes, dos fagots y dos cornos K. 270, Gaetano Girardello, Hana Lowe, Juan Karpisek, Edgardo Melis, Gerardo Chamorro y Luis A. Silva.

BEETHOVEN.— Septeto Enrique Iniesta, violín; Abelardo Avendaño, viola; Angel Ceruti, cello; Julio Toro clarinete; Fritz Bergman, fagot; Luis A. Silva, corno; Ramón Bigno, contrabajo.

ENTRADAS EN VENTA EN BOLETERIA

2) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAU. Calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier Nuble 12. Teléfono 43628. (3) R/O C.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

¡NOVIOS! Argollas oro 14 y 18 kilates; manizas, grabadas, desde 2.000 pesos por San Diego 189. Relojería Sportman. (6) R/O C.

¡NOVIOS! Para argollas, Fabires Sostin Nueva York 56. (6) R/O C.

COMPRO oro, plata y joyas usadas. Alameda 844. (6) R/O C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40 (6) R/O C.

8) AUTOS Y REPUESTOS.

PARABRISAS curvos, importados, para automóviles Ford, Mercury, $3 al 54; Chevrolet, Pontiac, Oldsmobile, 48 al 54; Opel Caravan, 34-54; camión Chevrolet, 33-54, y parabrisas planos importados para todo tipo de autos y camiones. Colocación automática; despachos a provincias. Vidriería La Argentina 10 de Julio 725. (22) R/O C

DINERO anticipamos entregue a forzacor, su automóvil, camioneta o camión y le anticipara fondos financiamientos negocios rápidos, vehículos en buenas condiciones. Avda. Bulnes N.o 367. (22) 15-8 C.

CITROEN 1954, modelo 11-B, vendo su dueño; llamante estado de conservación, motor recién ajustado, 2 neumáticos nuevos, radio, portaequipaje, etc. Verlo en Serrano 382. (23) 9-8 P.

26) BELLEZA y PEINADOS

MARIA, permanentes domicilio, solamente ondas, líquidos importados, su nuevo teléfono 31388, de 10 a 1, 4 a 8. (26) 16-8 P.

30) CITACIONES VARIAS

SINDICATO PROFESIONAL DE Técnicos Instaladores Sanitarios. — Cita para el martes 14 del presente, a todos sus asociados, en su salón social de Moneda N.o 839, a las 19.30 horas, para elección de nuevo directorio. (30) 9-8 P.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBAROS Quinta (Normal, Voluntad y Sacrificio). — Por orden del capitán, cito a ejercicio para el domingo 12, a las 9 horas. Uniforme de trabajo, punto de reunión el Cuartel. — El ayudante. (30) 12-8 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE Ñuñoa. Primera Compañía. "Unidos Serviremos". — Cito a sesión extraordinaria para mañana viernes, a las 21 y 21.05 horas. Tabla: reforma del reglamento general. — El secretario. (30) 10-8 K.

IIa. COMPAGNIA DI POMPIERI. — D'ordine del Sig. capitano convocasi la Compagnia ad esercizio per venerdì 10 c. m. alle ore 21.30. Punto di riunione Piazza Ercilla. Tenuta di lavoro. — L'Aiutante. (30) 10-8 K.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

ACADEMIA corte y confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos modas, moda infantil. Horarios a elección. Bordado a máquina. Bordados artísticos a mano. Cursos individuales. Diplomas. Ahumada 26. (33) R/O C.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos Academia Nacional Corte y Confección Rosas 1353 (33) R/O C.

CURSOS rápidos de dactilografía, 15 días, un mes. Además cursos secretarias taquigrafías, comprenden taquigrafía, dactilografía, ortografía. Puente 576, 4.o piso. (33) 10-8 P.

ESCRITURA máquina, taquigrafía, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias, taquigrafías, dactilógrafías, cursos completos comercio, preparación comercial, oficinistas. Instituto Contabilidad, fundado 1922, Santo Domingo 1030. (33) 22-8 P.

ENSEÑANZA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno, facilísimo aprender. Prospectos Academia "Felix", Santo Domingo 1030. (33) 22-8 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

FIERRO techo Huachipato, 0.80x1.44, $ 243; 0.50x2.15, $ 300; 0.60x2.15, $ 365; 0.65x2.15, $ 390. Por mayor, grandes descuentos. Somos fabricantes Arturo Prat 1754. (35) R/O C.

PLANCHAS de yeso, se hacen colecciones de primera "Cazyestan" la fábrica de más prestigio en el ramo Arturo Prat 1754 Teléfono 84184. (35) R/O C.

ZINC NUEVO Huachipato, 0.80 x 3 metros. Consulte precio. Son los más bajos Arturo Prat N.o 1754. (35) R/O C.

CANALES, bajadas, cabalietes, $ 278 metro2. Cubetas, campanas humo fabricadas con fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (35) R/O C.

PIZARREÑO standard y gran onda; campanas, cabalietes, ventilaciones. Surtido completo de piezas a precios antiguos Arturo Prat N.o 1754. (35) R/O C.

36) CONSEJOS UTILES

CONOZCA su destino. Profesora psicóloga extranjera comunica a su distinguida clientela su regreso por Europa y América. Consúltele problemas de cualquiera índole, los solucionará con rapidez y discreción. 11 a 13 y 18 a 20 horas. Avda. Brasil 349. (36) 14-8 P.

37) CONSTRUCCION

VIDRIOS planos, sencillos, dobles, triples, estriados, artisol e inastillables. Fábrica de espejos y paneaux. Fábrica de botiquines; venta por mayor y menor. Vidriería "La Argentina" 10 de Julio 725. (37) R/O C.

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Recoleta. San Diego 743. (37) 31-8 C.

42 — DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

AVISO anular talonario de cheque, serie BB- 3694701 al 751. Cuenta 6039, del Banco del Estado a nombre de Lilia López C. (42) 9-8 P.

HABIENDOSE extraviado la libreta del Banco del Estado N.o 18096, queda nula, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 10-8 C.

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques serie C-A, N.os 3044450 al 3044499, de la cuenta 63524, del Banco del Estado, oficina principal, quedan nulos por avisos conforme a ley. (42) 11-8 P.

48) HERRAMIENTAS

VENDO sierra huinche inglesa de ocasión; un taladro con serrucho y esmeril, un motor de 3 HP asea, una transtarro. San Joaquín 966, paradero 3 misión con poleas y bancos carpintería. Gran Avenida. (48) 10-8 P.

51) IMPRENTAS, GRABADO.

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) R/O

55.—JUDICIALES y LEGALES.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION siete agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Pedro Alejandro Raga Jara a Juan, Gustavo y Víctor Manuel Raga Jara. — El secretario. (55) 11-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION 4 agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada María Norma Funes Guerrero a Norma Ernestina, Eduardo Alfonso, Ana María, María Nelly, Hilda del Carmen y Alejandro Ignacio Catalán Funes, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Oscar Eduardo Catalán Vera. Practicará inventario solemne 13 agosto presente, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342. — El secretario. (55) 9-8 P.

AMPLIACION INVENTARIO. — El 10 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Alejandro Bernales López, ordenado resolución 1.o agosto, expediente N.o 115353, Primer Juzgado Civil. — El secretario. (55) 9-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION treinta y uno julio presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Manuel Aristegui Zaldivia a Blanca Valentina, Manuel Ramón, Hugo Hernán, Alicia María Carlota, María Margarita y Alejandro Raúl Manuel Aristegui Kerr, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Carlota Cristina Kerr Hohmann. Practicaré inventario solemne 14 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342. — El secretario. (55) 9-8 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIO a Hugo César, Ana María y Cesáreo Roberto Galilea Bravo, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento su madre, doña Ana Griselda Bravo Palma, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, don Cesáreo Galilea Jiménez. Inventario solemne practicaré mi oficina, el diez actual, a las quince horas. — Secretaria. (55) 9-8 P.

CON FECHA 17 DE JULIO QUEDO constituída la nueva directiva del Sindicato Industrial Jorge Undurraga, quedando de la siguiente manera: presidente, Enrique Pérez; secretario, Rodolfo Merino; tesorero, Emilio Hermosilla; directores, Fernando Hermosilla y José Herrera. (55) 11-8 P.

ANTE CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago, emplazase: José Gaete González, industrial, San Francisco 5363; Aurora Torres Moncada, empleada, Tenderini 125; Víctor Sánchez Vergara, técnico electricista, San Joaquín 2358; Carlos Morales Saavedra, industrial, Moneda 2858; Francisco Urbina Escalante, empleado, Pedro Aguirre Cerda 4235; Luzmira Ramírez Lanas, empleada, Teatinos 726; Oscar Marcelo Fuenzalida Bunger, técnico mecánico, Catedral 2422; Miguel Hernández Pereira, comerciante, Portugal 550; Alfonso Feucaut Baeza, empleado, José Luis Coo 675; Miguel Viveros Carrasco, empleado, Andrés Bello 57; Luis Lafuente Ibáñez, empleado, Joaquín Díaz Garcés 946; José López Sáenz, comerciante, San Pablo 1636; Carlos Martínez Martel, empleado, San Martín 672; Armando Avila Yáñez, empleado, Pedro Aguirre Cerda 6177; José Busamante Bustamante, ingeniero, La Tranquera 140; Guillermo Barros Grebe, abogado, Juan Fco. Gonzáles 614, exponiendo, principal: comparecientes celebraron con sociedad constructora Empresa Constructora Habitaciones Super Rápida Geisse, Cía., representada socios Hellmuth Geisse Welmann, Américo López Ruano, Emilio Noel Becar, todos comerciantes, primitivamente domiciliados Avenida Bernardo O'Higgins 880, actualmente paradero desconocido, contrato esa empresa, construyéralas casa acuerdo Ley Pereira, predios su propiedad. Virtud acto celebraron, sociedad debía cumplir cometido, siempre ellos aportaran 40 o/o precio edificación respectiva, entregando cada uno ellos a representantes sociedad demandada, ingentes sumas dinero abono 40 o/o, algunos casos pago total él. Febrero último socios desaparecieron, dejando obligaciones incumplidas, llevándose valores habiéndole entregado; oficina sede negocios no existe. Pin preparar vía ejecutiva, solicitan citar sociedad citada, ya individualizados, paradero desconocido, confesar efectividad siguientes deudas a siguientes personas: a José Gaete González $ 450.000. Aurora Torres Moncada $ 668.000. Víctor Sánchez Vergara $ 146.000. Carlos Morales Saavedra $ 144.000. Francisco Urbina Escalante, $ 444.000. Luzmira Ramírez Lanas, $ 177.000. Oscar M. Fuenzalida Bunger, $ 158.500. Miguel Hernández Figueroa, $ 610.000. Alfonso Feucaut Baeza, $ 220.000. Miguel Viveros Carrasco, $ 80.000. Luis Lafuente Ibáñez, $ 330.000. José López Sáenz, $ 504.000. Carlos Martínez Martel, $ 720.000. Armando Avila Yáñez, $ 160.000. José Bustamante Buxtamante, $ 50.000. Guillermo Barros Grebe, $ 80.000, bajo apercibimiento no comparecen, o dan respuestas evasivas, tendráse confesada deuda; señalando día, hora, audiencia rigor.— Primer otrosí, desconocen paradero demandados, solicitan notificarlos avisos; segundo, patrocina, confiérense poder abogado Carlos Wolff. Testimonios 79 séptimo piso.— Provincia.— Santiago, 8 junio 1956.— Principal, como se pide, comparezcan quinto día hábil de notificados, a quince horas, o dien fuere sábado; primer otrosí, averígüese ministro fe conforme ley; rindase información testigos; oficíese Registro Civil informe actual domicilios demandados; segundo, téngase presente.— Rol 9.199.— Secretario.— G. Novoa.— T. Hamsen.— Proveído: Santiago, 7 julio 1956.— Mérito antecedentes, ha lugar solicitado primer otrosí, fojas uno, consecuentemente notifíquese demanda dos medio tres avisos publicados "La Nación", "Clarín", una vez "Diario Oficial" correspondiente.— G. Novoa.— T. Hamsen.— Por tanto, comparezcan Sociedad Constructora Habitaciones Super Rápida Geisse, Cía., representada sus socios, Hellmuth Geisse Welmann, Américo López Ruano, Emilio Noel Beccar, audiencia quinto día hábil de notificados, quince horas, o dien fuere sábado, fin confíeren adeudar a personas precedentemente individualizadas, deudas indicadas, bajo apercibimiento.— Secretario. (55) 10-8 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, seis agosto 1956 concedióse, con beneficio inventario posesión efectiva herencia intestada de don Eudoro Aurora Guerrero López a hijos legítimos María Ester, Guillermo del Carmen, Arsenio del Carmen, Armando del Carmen y Juan Calixto Guerrero González. Tramítese conforme artículo 40-44, ley 5.427. — Secretario. (55) 9-10 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, siete agosto 1956, concedióse posesión efectiva herencia intestada de don Anibal Concha Jara a hijos legítimos Raúl Anibal, Elsa Judith, María Ester, Ruth Isabel y Silvia Sofía Concha Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Elsa Muñoz Brussing. — Secretario. (55) 11-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de José Aguiló Aguiló a herederos testamentarios, José, Luis, Jorge, Eduardo y Fernando Aguiló García y Lucía García Ramírez. — Secretario. (55) 10-8 P.

TERCER JUZGADO CIVIL. — RESOLUCION ejecutoriada, autos Maturana R. Demetrio con El Fisco, fíjase en $ 1.201.500, valor expropiación inmueble situado San Fernando, calle Carampangue N.o 980. Notifíco terceros interesados hagan valer derechos, plazo legal. — Secretario. (55) 31-7, 2, 4, 7, 9-8 P.

EN EL PROCESO N.o 15-56, seguido ante esta Corte de Apelaciones con Orlando Millas Correa y otros, por infracción a la Ley de Defensa de la Democracia, de que conoce el Ministro infrascrito, se ha ordenado dar por avisos a los inculpados Galo González Díaz, secretario general del Partido Comunista y a Luis Valenzuela Valenzuela, domiciliado en conferencia 868, para que comparezcan a este Tribunal, dentro de las cuarenta y ocho horas siguientes a esta publicación, bajo apercibimiento de ser declarados rebeldes. — Miguel A. Barros de la Barra. — Santiago Aguirre A. (55) 9-8 C.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIO, con beneficio inventario, a Diana y María Vargas Gostine, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento su padre, don Eduardo Vargas Valenzuela, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Olga Gostine Rodríguez. Inventario solemne practicaré mi oficina, el diecisiés actual, a las quince horas. — Secretaria. (55) 11-8 P.

TARZAN — 4636 — DEFENSA — Por Edgar Rice Burroughs

DICK TRACY — Por Chester Gould

KEN BAROW — Por GARCIA MORENO

AMONA — Por Lino Palacio

AGENDA

SANTOS DE HOY — MAÑANA

JUEVES — LORENZO

EL TIEMPO

(Efectuado a las 20 horas del día 8 de agosto de 1956)

Se registró abundante nubosidad con nieblas más o menos persistentes, en las zonas norte y central del país. Desde Ñuble al sur se produjeron lluvias y chubascos locales con vientos depresionarios moderados.

APRECIACION GENERAL

Nuevamente amanecerá nublado y con nieblas en el norte y el centro del territorio, para aclarar alrededor del mediodía. En las zonas sur y austral se producirán chubascos locales que pueden propagarse transitoriamente hasta algunos puntos del centro, para declinar rápidamente.

ARICA A COQUIMBO: Nuboso, con nieblas locales, aclarando hacia el mediodía. Vientos del suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Nublados y nieblas en la mañana. Probables chubascos transitorios en la parte sur de la zona. Vientos del oeste y suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Variable, mejorando.

ÑUBLE A CHILOE: Precipitaciones locales, declinando. Vientos del oeste y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Chubascos aislados. Nublados locales. Vientos del oeste y suroeste.

PUNTA ARENAS: Bueno, algo nuboso.

TERRITORIO ANTARTICO: Nublados locales.

ASISTENCIA PUBLICA. — Central, San Francisco 85, fono 50191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperante 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS. — Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS. — Santiago, 61171; La Cisterna,166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 8).— Máxima: 10,7 grados C. a las 14 horas.— Mínima: 7 grados C. a las 7 horas 45 minutos.

Humedad relativa del aire (día 8).— Máxima: 93 por ciento, a las 7 horas 50 minutos.— Mínima: 90 por ciento, a las 18 horas.

SOL (día 8).— Salida a las 7 horas 28 minutos.— Puesta a las 18 horas 9 minutos.

LUNA (día 9).— Salida a las 9 horas 12 minutos.— Puesta a las 22 horas 6 minutos.

FASE: Cuarto creciente el día 13.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Nubosidad o niebla, aclarando.

GUIA DE URGENCIA — TURNO DE FARMACIAS

De 4 a 11 de agosto

Oehrens, Independencia 3527; Chile, Independencia 1808; Universitaria, Avda. Universitaria 787; Barona, Independencia 489; San Cristóbal, Recoleta 997; Italiana, San Pablo 2402; Moderna, Esperanza 1098; Otero, Brasil 95; Diagonal, Marcelo Fitte 4582; Sanax, Mapocho 4135; Santa Teresa, Benedicto XV 230; Roma Avda. Bdo. O'Higgins 3702; La Nación, Almirante Latorre 298; Belén, 10 de Julio 1255; Mapocho, 21 de Mayo 709; San Diego, San Diego 889; Paris, San Diego 2085; San Camilo, Portugal 54; Iris, Avda. Matta 402; Berna, Casablanca 2424; El Llano, Gran Avenida 3388; San José, San Ignacio 4293; Ojeda, M. Montt 779; Andina, Cristóbal Colón 5085; Moderna, Los Conquistadores 2242; Santa Isabel, Santa Isabel 301; Radium, Manuel Montt 3562; Central de Ñuñoa, Irarrázaval 2521; Vilalobos, Echenique 6434.

NOTA.— De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es solamente para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialísimo asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 11-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) H/O P.

LAURA MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137, oficina 66, fono 89017. (GP) 31-8 C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, Oficina 318. Fono 88387. (GP) 31-8 C.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

MESA Y GUERRERO
Abogados. Nulidades matrimonio, exclusivamente. Estado 152, Of. 811. 11-13, 18-20 horas. (GP) H/O C.

FERNANDO GUERRERO
Abogado. Divorcios, nulidades matrimonio. Asuntos civiles. Estado 152, oficina 811. Atención 11 a 13 y 18 a 20 horas. (GP) H/O P.

AIDA SEPULVEDA
Especialísimo cobranzas cheques, letras, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 201, de 18 a 20 horas. (GP) 31-8 P.

DENTISTAS

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos. Luis Beltrán 1086 (Ñuñoa). (GP) H/O C.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía, radiografía. San Antonio 437, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397839. (GP) H/O C.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes. Prótesis inmediata. Compañía 1068. Oficina 1103. (GP) H/O C.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Atiende enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 31-8 C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil, Fono 65858. (GP) 30-9 P.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Merced 268, Depto. 11, teléfono 389316. (GP) 14-8 P.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos. Partos. Miguel León Prado 665 (Santa Rosa, pasado Victoria). (GP) 12-9 P.

MEDICOS

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Natalio 475. Fono 80767. (GP) H/O K.

MEDICOS

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora, 80691. (GP) H/O C.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 480-A. (GP) 3-9 P.

Dr. CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo. Amunátegui 75. Teléfono 63977. Consultas de 17.30 a 19.30. (GP) H/O C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. Teléfono 61910. (GP) H/O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmones, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 20-8 C.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, departamento 305. 66961-370892 (GP) 7-9 P.

GONDOE
Huesos, articulaciones, fracturas reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 33351. (GP) H/O C.

MEDICOS

CLINICA BERMAN
Victoria 1694, esquina San Diego. Teléfono 53006. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. Dentistas. (GP) 31-8 C.

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Riesco 84, oficina 22. Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 15-17 horas. Teléfono 397931. (GP) 20-7 P.

ERNANI PARODI
Piel, sífilis, venéreas. Serrano 833. (GP) 17-8 C.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras.— Ginecología, sexología, psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 10-8 P.

CAHUAS
Alergias, Asma, Rinitis, Urticaria, Eczema, Reumatismo. Carmen 765, 3 1/2-5. (GP) 24-8 P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones. Inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales e soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepisos. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67334 (GP) H/O C.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUIEBRA JUAN VALENZUELA A. — Quinto Juzgado Civil. Por resolución de 23 de julio de 1956, tuvose por rendida cuenta general administración la que será aprobada si no fuere objetada dentro de quince días. — El secretario. (55) 10-8 C.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, veinticinco junio 1956 concedióse posesiones efectivas herencias intestadas de don Juan Romero Sánchez y de doña Margarita Luna Arias a hijos legítimos Juan Alberto, Bautista Juvenal y Natividad del Carmen Romero Luna. — Secretario. (55) 10-8 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, siete agosto 1956 concedióse, con beneficio inventario posesión efectiva herencia intestada de don Carmen Rita Bravo Olivares a hijos legítimos José Joaquín, Selma Angélica, Leonardo Arturo, Paz Asunción, Adalberto, Marta Beatriz y Juan Crisóstomo Pascual Cifuentes Bravo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Adalberto Cifuentes Sepúlveda. Practicaré inventario, 17 agosto, once horas. Carnot 849. — Secretario. (55) 10-8 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, seis agosto 1956 concedióse posesión efectiva herencia intestada de don Arzobindo Basdeo Villar a hijo legítimo, María Isabel Delgado Moreno, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Isabel Moreno Contreras. — Secretario. (55) 10-8 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUIEBRA FABRICA DE VIDRIOS Fadevil Ltda.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 27 de julio de 1956, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra la Sociedad Comercial de Responsabilidad Ltda., "Fábrica de Vidrios Fadevil Ltda.", domiciliada en calle Santa Elena número 1930, representada por sus gerentes, señores Tomás Krinfokaj Luksic y Tomás Krinfokaj González, comerciantes, del mismo domicilio. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregar de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación". — El secretario. (55) 10-8 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago, autos Souper de la Sota, Teresa, citación comparendo, se ha dictado la siguiente resolución extractada dice: Santiago, veinte julio 1956. Nómbrase liquidador o administrador pro-indiviso propiedades calle Llanquihue 5 y 7, después 8 y 10, actualmente, San Francisco 1126 y 1132, al abogado, Mario Montero Letelier. Téngase por aceptada designación si interesados no hicieren observaciones dentro de tercero día. — El secretario. (55) 10-8 P.

QUIEBRA ESPINOZA RNAS. LTDA. — Quinto Juzgado Civil. Por resolución de 10 de julio de 1956 túvose por rendida cuenta general administración la que será aprobada si no fuere objetada dentro de quince días. — El secretario. (55) 10-8 C.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION cuatro agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Carlos Jélvez Gómez a Lola Elisa Bustos Azócar.— El secretario. (55) 10-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía. — Resolución 31 de julio presente año concedió posesión efectiva herencia intestada de Mariana Pérez Alvarado y Aurelio Aliaga Ruz a sus hijos José Raúl, María Rebeca, Adriana Aliaga Pérez y a sus nietos Fernando Augusto, Josefina Aurelia y María Jimena Aliaga Neira. Practicará inventario solemne el 17 de agosto, a las 15 horas. — El secretario. (55) 10-8 K.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Miguel Gacitúa Frías a hijo, Miguel Gacitúa Riquez, sin perjuicio derechos cónyuge, Luisa Enriquez Gatica. — Secretario. (55) 9-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL RESOLUCIONES 20 julio y 6 agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada de Isaac Robustiano Roberto Molina Botarro a María Marta, Adriana y Julia Hortensia Molina Botarro y Elena Díaz Montecinos viuda de Molina. — El secretario. (55) 11-8 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a: Pedro, Osvaldo, Juan, María, Carlos, Luis y Florencio Díaz Cárdenas, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento don Pedro Díaz Díaz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Rosa Castro Olivares. (55) 11-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió a Felipe Raquel, Fernando, Laura María y Alfredo Pérez Baeza, posesión efectiva herencias intestadas de Bernardino Pérez Gosez, Rosa Baeza Verdugo y Leontina Pérez Baeza. — Secretario. (55) 11-8 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, primero agosto 1956, concedióse con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada de doña Teresa Hernández Figueroa, a su madre legítima, Juana María Figueroa Acuña. — Secretario. (55) 11-8 P.

NOTIFICACION.— ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, presentóse Samuel Goldfarb Smucler, comerciante, domiciliado Ahumada 312, oficina 225, solicitando en lo principal se condene a Miguel Salamanca Ortega, comerciante, Crescente Errázuriz 1975; Agapito Medel Simal, cuya profesión desconoce, Phillips 43, y Fernando Medel Simal, profesión desconocida, San Diego 1160, a pagarle $ 33.000, $ 800.000 y $ 700.000, respectivamente, más intereses corrientes desde las respectivas fechas en que las percibieron o desde que US. determine, que deben pagar como multa $ 9.198.600 y costas de causa. En subsidio pide que Salamanca debe restituirle $ 1.500.000 que se pagó como derecho de llaves, más $ 33.000 que canceló como mayor precio del arrendamiento; los intereses corrientes sobre esta suma desde que las pagó o US. determine, y como multa $ 9.198.000 o lo que US. determine beneficio Corporación Vivienda, por los siguientes motivos: el demandante fue arrendatario del local ubicado calle Puente con Rosas, de Armando de Caso, quien enajenó el inmueble a Miguel Salamanca Ortega, con quien suscribió contrato de arrendamiento el 15 de abril de 1955. Se García Palacios, por $ 12.000 mensuales, y en el hecho, $ 45.000 mensuales hasta 10 junio 1956; $ 55.000 hasta 10 junio 1957 y $ 65.000 hasta 10 junio 1958. Por diferencias entre lo estipulado y lo que efectivamente debía pagar, aceptó letras en blanco que se cobrarían por interpósita persona. Además se le exigió $ 1.500.000 como pago con $ 800.000 en un vale vista a la orden de Agapito Medel, que fue cobrado por el beneficiario el 23 abril 1955; con dos cheques por $ 350.000 cada uno contra Banco Estado, Sucursal Bandera, a la orden de Fernando Medel Simal, quien los cobró. En resumen, pagó a Salamanca y los señores Fernando y Agapito Medel: $ 1.500.000 por derecho de llaves y $ 33.000 por diferencia de precio.— Primer otrosí, acompaña contrato arrendamiento; segundo, patrocinio y poder.— Juzgado pronunció: Santiago, 13 junio 1956.— Vengan las partes a comparendo a la audiencia del quinto día hábil después notificación demandado, a las 15 horas, o 10 horas si fuere sábado.— Al primer otrosí, como se pide, y al segundo, téngase presente.— E. Ramírez.— L. Manterola.— Posteriormente se solicitó notificar por diarios a Agapito Medel Simal, y cumplidas diligencias ordenadas, Juzgado, por resolución fecha 28 de julio último, ordenó notificar por medio cuatro avisos en "El Debate" y "La Nación", sin perjuicio correspondiente inserción "Diario Oficial" y ordenó fijar al demandado domicilio centro emplazamiento, bajo apercibimiento notificársele resoluciones estado diario. En consecuencia, notifico a Agapito Medel Simal demanda y providencias insertas.— Secretaria. (55) 9, 10, 11 y 13-8 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, ocho agosto 1956, concedióse posesión efectiva herencia de don Adrián Borel Vincent, parte testamentaria y parte intestada, a hijos legítimos Heirene, Fernando, Lea Graciela, William Federico y Héctor Adrián Borel Fresard, y a nietos Marta Eulalia y Néstor Silvano Muñoz Borel, en representación de su madre, Rosa Borel Fresard, fallecida, sin perjuicios derechos cónyuge sobreviviente, Berta Faust Neusse. — Secretario. (55) 11-8 P.

POR RESOLUCION JU

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS. — 19 horas El Alcalde de Zalamea.

BANDERA. — V. y N.: Compadecer Córdoba-Loguis; Rosamel, por haber te lo pido, de Alejandro Galaz.

CAUPOLICAN. — Cía de Revistas Fi-

CERVANTES. — 15, 18, 20.15 y 23.45: Lástima que sea una cana-

CINE SUR. — R.: Débiles y poderosos. Agregados.

COLON. — R.: En los mares de Alaska. La furia de Ceylán, Hombres calmanes y Noticiarios.

CINELANDIA. — R.: Campeonato sudamericano de fútbol en Montevideo.

CONTINENTAL. — M., V. y N.: Y mañana serán mujeres.

CITY. — R.: El oro de Pancho Villa y Agregados.

CLUB DE SEÑORAS. — R.: Un día en los Tribunales. Dos noches con Cassutra.

CHILE. — R.: Un asunto personal. Pecado mortal. El valor de vivir.

DANTE. — M., V. y N.: El ídolo de Paris y Noticiarios.

DIECIOCHO. — R.: El derecho de matar. La venus del carnaval, y La mujer que yo perdí.

DUARTE. — V. y N.: Historia de un amor, Indiscreción de una esposa.

EL GOLF. — V. y N.: Angustia de querer.

EL SALTO. — R.: El monstruo resucitado. Siempre te he querido Lola, la piconera.

ESMERALDA. — R.: En los mares de Alaska. La furia de Ceylán, Hombres calmanes.

FLORIDA. — R.: Ulises.

GRAN AVENIDA. — R.: Tres hombres en mi vida. La hija de la otra.

HOLLYWOOD. — R.: El circo del amor y Agregados.

IDEAL CINEMA. — R.: El cáliz de plata. Noticiarios y Agregados.

IRIS. — R.: Pasión desnuda, Misterio en la playa, Sólo para ti.

ITALIA. — R.: La mujer del gángster. Sombras de pasión y Peligro.

LA PALMILLA. — R.: Teodora y Bonicielo.

LAS LILAS. — M., V. y N.: Gran Festival de Tom y Jerry.

LIRA. — R.: Caravana de mujeres. Cantante de jazz y Un asunto personal.

LIBERTAD. — R.: Los lios de Barba Azul, Música, espuelas y amor.

LO CASTILLO. — V. y N.: Fue más que lo quiso.

LO FRANCO. — R.: Los tres amores de Lola, Teodora, Indiscreción de una esposa.

LUX. — R.: El ídolo de París y Noticiarios.

MAIPO. — R.: Tres hombres en mi vida. La hija de la otra y Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ. — R.: La hija de la otra. Tres hombres en mi vida.

MARCONI. — R.: Ricardo Corazón de León y Agregados.

METRO. — X., V. y N.: Grandioso festival de dibujos de Tom y Jerry.

MIAMI. — R.: Donde manda el diablo. Sin miedo y sin tacha.

MINERVA. — R.: Reportajes, Lola, la piconera, Huérfanos del mar.

MIRAFLORES. — R.: Alto al fuego, Camarada X y Noticiarios.

MISTRAL. — R.: Pequeñeces y Mujer sin lágrimas.

MONUMENTAL. — R.: Hombres calmanes. En los mares de Alaska y La furia de Ceylán.

MODERNO. — R.: El príncipe estudiante y Agregados.

MUNICIPAL (de San Bernardo). — M., V. y N.: Semilla de maldad.

PEÑAFLOR. — R.: La muerte enamorada, El Danubio rojo y Noticiarios.

NACIONAL. — R.: La furia de Ceylán, Hombres calmanes, En los mares de Alaska y Agregados.

NACIONAL (de Puente Alto). — R.: Miradas que matan, Corsarios de Tripoli, Una ventana en la vida.

NORMANDIE. — R.: La dama de oro. Un giro de la suerte.

NOVEDADES. — R.: El rabo de la estrella, El retrato de la vida y Volcán.

O'HIGGINS. — R.: Los lios de Barba Azul, Música, espuelas y amor.

ORIENTE. — M., V. y N.: Amor envenenado.

PRAT. — R.: Hombres calmanes, En los mares de Alaska, La furia de Ceylán.

PALACE OVALE. — R.: Camino al Ball, La rosa blanca, Delito de la venganza.

PALERMO (Puente Alto). — R.: Compañeros del dorado Oeste, Affaire en Montecarlos y La Panchita.

PLAZA. — M., V., S. y N.: La rubia fenómeno.

PEDRO DE VALDIVIA. — V. y N.: Historia de un amor.

PRINCIPAL. — R.: Festival de dibujos en colores.

PORTUGAL. — R.: En los mares de Alaska, La furia de Ceylán, Hombres calmanes.

PROVIDENCIA. — R.: Siempre te he querido, Lola, la piconera.

REAL. — M., V. y N.: El último acto y Noticiarios.

RECOLETA. — R.: Sombras de pasión, Me condena la conciencia y Peligro.

REGINA. — V. y N.: Oro de Nápoles.

REPUBLICA. — R.: Reportaje, Lola la piconera y Huérfanos del mar.

REX. — M., V. y N.: Lo que el cielo nos dé.

RITZ. — R.: Rasputín.

RIALTO. — R.: Nido de ratas y Yo creo en ti.

RIVIERA. — R.: El error de estar vivo y Agregados.

ROXY. — R.: Hampones de Chicago.

ROMA. — R.: Falso orgullo, El regreso del monstruo.

SAN ANTONIO. — R.: Explosión de carcajadas.

SANTA LUCIA. — M., S., V. y N.: Abajo el telón.

SANTIAGO. — M., S., V. y N.: Lo que le pasó a Sansón.

SAN MIGUEL. — R.: Me condena la conciencia, El valor de vivir y Peligro.

SAN MARTIN. — R.: Campeonato extraordinario de fútbol de Montevideo, Chile vicecampeón.

SAO PAULO. — R.: Veracruz y Noticiarios.

TALAGANTE. — M., V. y N.: En la arena del circo y Noticiarios.

TOESCA. — R.: La romana y Agregados.

VALENCIA. — R.: Me condena la conciencia, Su tipo de mujer y Peligro.

VICTORIA. — R.: Helena de Troya.

VERDI. — R.: El americano, Sierra nevada.

VIENA. — R.: El valle alegre, A caza de un hombre, Quién me quiere a mí.

WINDSOR. — M., V. y N.: 20.000 leguas de viaje submarino.

YORK. — R.: Lo que la tierra herede.

CINES

ALAMEDA. — R.: Más allá de las lágrimas, Agregados y Noticiarios.

ALCAZAR. — V. y N.: Amor envenenado, El guante de hierro.

[illegible]. — N.: Los lios de Barba Azul, Música, espuelas y amor.

ALHAMBRA. — N.: Festival a beneficio de los Bomberos de Bata-

AUDITORIUM. — R.: Los siete pecados capitales.

AMERICA. — R.: El cofre del pirata, Heidi, Criminal.

ANDES. — R.: El tango en Broadway, Cuesta abajo, El día que me quieras.

APOLO. — R.: La rubia quiere matar, La mujer asesinada, La estirpe.

ASTOR. — M., V. y N.: El mundo de la fantasía y Agregados.

AVENIDA MATTA. — R.: No se ama un extraño, Heidi, El rabo de la estrella.

BALMACEDA. — R.: Los lios de Barba Azul, Música, espuelas y amor.

BAQUEDANO. — R.: Mercado de albaro, Regulebro.

BLANCO ENCALADA. — R.: Liéchame en tus brazos, Las tres perfecciones de Sandes, Las comadres quedan viudas.

BRASIL. — R.: Cuando una mujer se empeña, Señorita Inocencia.

CAPITOL. — R.: Cara de inocencia, Legión audaz, La senda encantada y Monterrey.

CARRERA. — R.: Tres hombres en mi vida, La hija de la otra.

CAUPOLICAN. — R.: Pequeños culpables, Europa 1956 y El delator.

CENTRAL. — M., V. y N.: Abajo el telón.

CINE SUR. — R.: Débiles y poderosos. Agregados.

COLON. — R.: En los mares de Alaska, La furia de Ceylán, Hombres calmanes y Noticiarios.

CONTINENTAL. — M., V. y N.: Y mañana serán mujeres.

CITY. — R.: El oro de Pancho Villa y Agregados.

ESTE. — R.: Un día en los Tribunales, Dos noches con Cassutra.

FLORIDA. — R.: Ulises.

GRAN AVENIDA. — R.: Tres hombres en mi vida, La hija de la otra.

HOLLYWOOD. — R.: El circo del amor y Agregados.

IDEAL. — R.: El cáliz de plata, Noticiarios y Agregados.

IRIS. — R.: Pasión desnuda, Misterio en la playa, Sólo para ti.

LIBERTAD. — R.: Los lios de Barba Azul, Música, espuelas y amor.

LO CASTILLO. — V. y N.: Fue más que lo quiso.

LO FRANCO. — R.: Los tres amores de Lola, Teodora, Indiscreción de una esposa.

LUX. — R.: El ídolo de París y Noticiarios.

MAIPO. — R.: Tres hombres en mi vida, La hija de la otra y Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ. — R.: La hija de la otra, Tres hombres en mi vida.

MARCONI. — R.: Ricardo Corazón de León y Agregados.

Ocho premios obtuvo "El niño y la niebla"

Para el complejo papel de Marta, la protagonista de "El niño y la niebla", se encontró en Dolores del Río a la actriz exacta. En ella se encontraron todos los requisitos necesarios. En cuanto al personaje masculino, sólo Pedro López Lagar llenaba las exigencias de aquel papel.

La película mexicana, premiada con 8 Arieles, por su excepcional jerarquía, se verá desde el miércoles en el Continental, en presentación de Alvarez, Giménez y Cía. Ltda.

El Windsor estrenará "Regreso del infierno"

En fecha próxima se exhibirá en el céntrico cine Windsor, el film de la Universal Internacional, en technicolor, "Regreso del infierno", protagonizada por Audie Murphy.

Esta película de acción se desarrolla en un ambiente desgarrado por la violencia destructora de la guerra y en donde se perfilan las virtudes del hombre, incapaz de curtirse por completo a la crueldad bélica.

Vuelve Pepe Arias en nuevo film argentino

Sin lugar a dudas, "Estrellas de Buenos Aires", es la película más cómica del año. En ella están reunidos Pepe Arias, Alfredo Barbieri, Pedro Quartucci, Don Fidele, Maruja Montes, Thelma del Río, Alba Solís, Elena Lucena y todo el cuerpo de ballet de la Compañía de Revistas del Teatro Nacional de Buenos Aires. Esta revista cómico-musical que exhibirá el lunes el Teatro Florida, está distribuída por Internacional Films.

El domingo en el Opera habrá cuentos infantiles

Para el domingo 12 de agosto el teatro Opera anuncia un nuevo estreno por la Compañía de Cuentos Infantiles "Venegas-Perlá". Se trata del cuento escrito especialmente para los niños, por José Perla, titulado "La Princesa de Oro", Gabriel Maturana, Patty Venegas, Enrique Pacheco, Lina Costello, Rogelio González, Elena Barros y Juan Huidobro, son los encargados de dar vida a personajes de esta fantasía oriental.

PERLA CRISTAL, ESTRELLA DE TV. — La hermosa y aplaudida vedette argentina Perla Cristal, que se ha conquistado al público santiaguino con sus presentaciones en la nueva revista del Teatro Opera, titulada "Despacio, curvas peligrosas", es una de las pocas artistas del género frívolo que ha podido ser admirada aún por los miembros de aquellas familias "a la antigua", para quienes asistir a un espectáculo revistero equivale a acomodarse a las puertas del Infierno. Y ese milagro se ha operado merced a la Televisión, pues Perla Cristal hasta poco antes de venir a Chile actuó como estrella de los programas de TV que propala en Buenos Aires la popular Radio Belgrano. De esta manera la encantadora y tentadora figura de Perla Cristal penetró en la intimidad de todas aquellas casas de la capital argentina donde hay un receptor de televisión. Aquí la vemos instalada en el sitio del cameraman, durante un descanso en medio de sus presentaciones.

Hoy comienza festival cómico con Tom y Jerry

William Hanna y Joseph Barbera de los Estudios MGM llevan 17 años colaborando como creadores de los populares dibujos animados Tom y Jerry y en la actualidad tienen en su haber más de 130 cortos protagonizados por el Gato y el Ratón. Tom y Jerry han conquistado ya siete "Oscares" de la Academia de Hollywood, además de numerosas medallas, citaciones y otros honores.

Ultimamente, los estudios MGM han organizado en diferentes partes del mundo Festivales de Cortos Tom y Jerry en Cinemascope, con gran éxito. Un programa parecido será presentado en los Teatros Metro y Las Lilas a partir de hoy, jueves, en funciones de matinée, vermouth y noche.

"El bufón del Rey" va en tercera semana en el Rex

Cuando las películas tienen merecimientos especiales el éxito es grande. Esto sucede actualmente con la comedia en tecnicolor "El bufón del rey", que en vistavisión la Paramount proyecta en tercera semana, conjuntamente con el corto "Sembrando sonrisas infantiles".

Junto a Danny Kaye, se destacan, en el Rex, Basil Rathbone, Glynis Johns, Angela Lansbury y Cecil Parker.

Mañana se inicia un festival en el Roxy

Desde mañana se exhibirá en el Roxy un festival de películas de acción, denominado "Torbellino de violencia".

Este festival incluye la proyección de siete films, todos ellos estrenos en Chile, y en los que participan conocidos actores de este tipo de películas que tienen gran aceptación entre nuestro público.

Comenzará este festival con la cinta de acción y suspenso "El matro de un malvado".

INFORMATIVO DE LOS TEATROS DE LA SATCH

MAÑANA viernes en función premiére a las 19 de la noche, Silvia Piñeiro presentará el estreno de la comedia de Garson Kanin "Nacida ayer". Un gran elenco bajo la dirección de Pedro Mortheiru, secundará a Silvia en esta comedia que ha logrado despertar gran entusiasmo entre nuestro público.

"FOGATA de danzas" todo un gran espectáculo de arte español será el que el domingo a las 3 de la tarde en el Teatro Satch nos presentará Maruja García con su correcto y disciplinado plantel de alumnas.

LA COMPAÑIA de Títeres Rey Fremu anuncia para el domingo a las 11 y 3 de la tarde el relato de las aventuras de "Pinocho" a todo color y lujo de vestuario para solaz de todo el mundo infantil de la capital.

CRONICA TEATRAL
DE RENATO VALENZUELA

"El Alcalde de Zalamea"

Dentro de la labor educativa que se ha propuesto desarrollar el Teatro Experimental de la Universidad de Chile, dando a conocer al público algunas de las obras más representativas de la escena universal, es digno de aplauso el haber llevado a escena "El Alcalde de Zalamea", una de las joyas de las letras dramáticas españolas del Siglo de Oro.

Para dilatar la cultura de un público —como el nuestro— que está dando muestras de interesarse decididamente por el buen teatro, el conocimiento del drama de Calderón de la Barca, era indispensable.

La decisión del Experimental es atinadísima y no puede merecer más que el apoyo de todos los que desean ensanchar la cultura de nuestro pueblo. Pero si echamos un vistazo a la manera cómo "El Alcalde de Zalamea" ha sido llevado a escena, nos hallaremos en la situación de no poder estampar el mismo incondicional elogio.

Aclaremos que los reparos que nos ha merecido la presentación de esta deslumbrante perla de la corona del teatro clásico español, nacen del análisis formulado con estricto procedimiento estético y enteramente ajeno al valor docente que registra su divulgación en un medio asfixiado por piezas teatrales carentes de todo valor constructivo, salvo honrosas excepciones.

Hay que principiar reconociendo que, para todas aquellas personas que nunca habían presenciado una representación de "El Alcalde de Zalamea", ésta que ofrece el teatro patrocinado por la Universidad de Chile, acusa intenso trabajo, seriedad de miras estéticas y una honestidad artística altamente encomiable.

Pero, para los viejos lobos de teatro, para los que de niños trepamos a la galería a ver a Borrás encarnando al Alcalde Pedro Crespo; y para estos mismos que, ya entregados a la crítica teatral, vimos a Paco Moreno en el gigantesco papel, a Pedro López Lagar, a Galache, y en Madrid a los mejores actores que brillaban en la década de 1930 al 40, el héroe calderoniano que nos ha mostrado el Teatro Antonio Vara, no llega a conmovernos.

Sería injusto poner en duda que Agustín Siré ha volcado en la interpretación de este personaje las más acendradas aspiraciones de su credo escénico, pero su concepto del Pedro Crespo es demasiado intelectual y no alcanza a sacudirnos.

Se impone aclarar que esta manifiesta frialdad proviene de esa antojadiza tendencia que le venimos observando desde hace tiempo, a encarnar los personajes que se le confían, con un reiterado afán de introversión.

Seguramente Agustín Siré siente en su interior todas las alternativas del proceso anímico de los héroes que encarna. Pero no les añade, en lo formal, la necesaria exteriorización de voz, ni el gesto que estos exigen.

De aquí nace la frialdad que nos transmite el laborioso actor chileno. Su propósito de mantenerse dentro de una perfecta sobriedad, resulta una espada de doble filo. Mata la natural emoción que nos daría con un poco de "arranque", con un poco de inundación lírica.

Hace ya tiempo que venimos observando en el Experimental esta extraña contención de los actores, cuando hay que marcar arrebatos de pasión. El afán de sobriedad es muy plausible, pero no cuando el texto exige lo contrario.

Los actores ingleses con Shakespeare y Ben Johnson, y los franceses con Corneille y Racine, nos siguen enseñando que el teatro clásico debe obedecer a las normas interpretativas de la época en que fueron creadas.

No se puede revivir la historia de "El Rey Lear" ni la de "El Cid" sin arrebatos de entonación y gesto, como no se puede evocar al "Alcalde de Zalamea", sin alzar la voz, ni llegar a golpearse el pecho una vez, por lo menos.

En cuanto a lo concerniente a la presentación escénica, es obligatorio reconocer que el Teatro Experimental, dirigido esta vez por Jorge Lillo, ha enmarcado la obra de Calderón dentro de una realización mezquina e inexplicablemente antojadiza.

Una cosa es estilizar, y otra es querer que las piezas teatrales de los más grandes ingenios puedan ser adivinadas — en su exterioridad— por mirajes o espejismos a los que todavía no está preparada la mentalidad del público chileno.

En el reparto de papeles, las únicas figuras que nos convencieron por la fuerza comunicativa con que encarnan sus personajes fueron, Roberto Parada y Raquel Luquer, esta última recién reincorporada al elenco del Experimental, lo que permite aguardar de ella una actriz de grandes condiciones y de afinada sensibilidad. R. V.

THE WESTONE'S VIENEN A CHILE EN EL CIRCO AGUILAS HUMANAS

Los famosos equilibristas norteamericanos "The Weston's serán la principalísima atracción del Nuevo Circo Internacional Las Aguilas Humanas 1956 que en el próximo mes de septiembre en el cedondel del Teatro Caupolicán inaugura su 17.a Nueva Temporada en Chile.

Un hombre sobre una escala equilibrándose y simultáneamente ejecutando malabares a dos manos, todo a una sola vez. "The Weston's", equilibristas norteamericanos en escalas provocarán expectación en las familias chilenas. Llegarán a Chile en avión Panagra procedentes de Nueva York.

Hoy. CINELANDIA, SAN MARTIN, PRAT, PORTUGAL y NACIONAL.
Rotativo desde las 11 de la MAÑANA
EL MEJOR FUTBOL del MUNDO!
CHILE, VICE CAMPEON.
UN FILM COMPLETO DEL 24.º CAMPEONATO DE FUTBOL, EFECTUADO EN MONTEVIDEO.

LA ALFOMBRA DE CALIDAD

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
UNIVERSIDAD DE CHILE
ORQUESTA SINFONICA DE CHILE
CONCIERTOS DEL VIERNES Y EL SABADO A LAS 19 HORAS
Director: PAUL KLECKI
PROGRAMA
SMETANA.— El Moldava.
SCHOENBERG.— Noche Transfigurada.
BEETHOVEN.— Cuarta Sinfonía en Si Bemol Mayor Op. 60.
ENTRADAS A PRECIOS REDUCIDOS PARA EL CONCIERTO DEL SABADO DESDE HOY EN LA BOLETERIA DEL TEATRO

3.ª Semana HOY REX (MENORES)
DANNY KAYE
GLYNIS JOHNS
AVENTURAS DE CAPA Y ESPADA... EN LA COMEDIA MAS BRILLANTE DEL AÑO
VISTAVISION
"EL BUFON del REY" (THE COURT JESTER)
COLOR POR TECHNICOLOR
RATHBONE · LANSBURY · PARKER
EXTRA! DANNY KAYE en "SEMBRANDO SONRISAS INFANTILES" COLOR POR TECHNICOLOR
PRESENTADA POR LAS ASOCIACIONES UNIDAS Y LA INDUSTRIA CINEMATOGRAFICA

Vístase CORRECTO
MOISES JARA
SASTRE
Ofrece hechuras finas
a $ 6.500.—
Corte a su agrado.
Ultimos figurines.
SAN ANTONIO 15
(Altos) — FONO 84363

Agencia de
"La Nación"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

Mañana r. ROXY FONO 80809
SE INICIA EL
TORBELLINO de VIOLENCIA
"GRAN FESTIVAL DE ACCION"
Mañana VIERNES ¡CRIMINALES ENLOQUECIDOS! "EL RASTRO DE UN MALVADO" CON KENT TAYLOR · PETULA CLARK · RENEE HOUSTON
SABADO "EL BUDA VERDE" CON MORRIS · GERMAINE
DOMINGO "FORMULA SECRETA" CON KENT TAYLOR · JANE NYLTON · KATHLEEN BYRON
LUNES "EL HOMBRE JAGUAR" CON SABU · CHIQUITA · BARTON MacLANE · JONATHAN HALE · FORTUNIO BONANOVA
MARTES "La Sangre Manda" CON SCOTT BRADY · AUDREY TOTTER · FORREST TUCKER · GENE LOCKHART
MIERCOLES "TRAICION EN EL CANAL" CON MORRIS · FURNEAUX
JUEVES "Cazador de Escándalos" CON ROD CAMERON

TEATRO DE ENSAYO
Universidad Católica
"LA CASAMENTERA"
Thornton Wilder
HOY Y TODOS LOS DIAS A LAS 18.30 EN PUNTO
Reserve sus entradas al fono 84862
TEATRO CAMILO HENRIQUEZ - AMUNATEGUI 31

HOY JUEVES 9 DE AGOSTO
TEATRO MUNICIPAL
TERCER CONCIERTO DEL
WOOD WIND QUINTET OF NEW YORK
QUINTETO DE VIENTOS DE NUEVA YORK
Quinteto en La Menor, Anton Reicha; Divertimento N.o 3, Mozart; Quinteto Alec Wilder; Pastoral, Pierne; Danza Moussorgsky; Divertimento, de Orrego Salas.
Localidades de Balcón agotadas
PRESENTADO POR CONCIERTOS CERAD EN COOPERACION CON THE AMERICAN NATIONAL THEATRE AND ACADEMY

SATCH
SAN DIEGO 246 TELEF 89350
MAÑANA NOCHE PREMIERE
LA CIA DE COMEDIAS SILVIA PIÑEIRO presenta
NACIDA AYER
de GARSON KANIN
DIRECCION PEDRO MORTHEIRU
ESCENOGRAFIA OSCAR NAVARRO
LOCALIDADES EN VENTA

METRO · LAS LILAS
BANDERA 141 TELEF. 83361 — PLZA LORETO COUSIÑO TELF. 43316
3.— 6.15 y 9.30 P. M. — 3.45, 7.— y 10.— P. M.
A PARTIR DE HOY — Para mayores y menores
M-G-M presenta un Grandioso FESTIVAL de DIBUJOS TOM y JERRY en CINEMASCOPE
¡DOS HORAS DE RISAS!
¡TOM y JERRY HAN OBTENIDO más "OSCAR" QUE NINGUNA ESTRELLA DEL CINE!
¡ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA!
Metro Goldwyn Mayer

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 25.—

LA NACION

JUEVES 9 DE AGOSTO DE 1956
SANTIAGO DE CHILE

MISS CINE 1956".— Bruna Duca, elegida "Miss Cine 1956" en Italia, aparece acompañada de Elsa Giannuzzi, que si bien no ostenta el título no le faltan atributos (Foto Interstampa).

Se les pasó la mano a los abstractos en su última exposición escultórica

En el Museo Rodin, de París, se reunieron representantes de 19 países

PARIS (AFP).— (Intercontinentale).— Por Maxime BELLIARD.— En el espléndido parque del Museo Rodin, de París, se expone actualmente un panorama muy completo y muy variado de la escultura contemporánea.

La exposición ha sido organizada por la señora Goldscheider, que ha logrado reunir aportaciones de diecinueve países.

Al aire libre, las formas y las figuras, expuestas en mejores condiciones que en las habituales salas y galerías, adquieren su verdadera significación. Por otra parte, los visitantes distinguen con mayor facilidad lo verdadero de lo falso, lo auténtico de lo artificial.

Las escuelas y los artistas se confrontan libremente, sin afán alguno de tendencia o de rivalidad.

La República Federal alemana nos ofrece el talento de ocho escultores, entre los que se destacan, especialmente, Harting, Ullmann, y Kirchner. Estos artistas no resumen todo el arte plástico alemán contemporáneo, pero son, sin embargo, maestros y pedagogos de gran prestigio.

Carlinsky y Alicia Peñalba dan un gran relieve a la representación de la República Argentina. Los austríacos Bertoni y Knesl llaman poderosamente la atención.

Entre los escultores más célebres, internacionalmente, sobresalen, el norteamericano Calder, el inglés Henry Moore, y el francés Jean Arp. Calder, obsesionado por el movimiento, presenta sus nuevos "móviles". Moore expone una estatua titulada REY Y REINA, que resulta tan pintoresca como audaz. Jean Arp ha dado mucho carácter a CONFIGURACION CON MOVIMIENTOS DE SERPIENTE en piedra de Lens).

La Escuela de París está espléndidamente representada por Zadkin, Brigaud, Auricoste, Germaine Richier, Picasso, Couturier, Gimond, Veysset, Giacometti, Henri Laurens, Berthe Martinie, Henri de Waroquier, Henriques-Raba, primer Gran Premio de Roma de 1955.

Una de las conclusiones que se sacan de esta exposición, es que los escultores se orientan, cada vez más claramente, hacia la abstracción, cosa que quizás constituya un peligro. Lo cierto es que el arte monumental parece quedar en un segundo plano... El haber reunido a representantes de diversas naciones en un lugar en el que la escultura, exaltada y honrada por Rodin, ha permanecido fiel a la gran tradición, representa, probablemente, una lección simbólica y un llamamiento a la vigilancia.

"REY Y REINA": bronce del escultor inglés Henry Moore.

JEAN ARP: "Configuración con movimientos de serpiente".

EL CIELO SE HACE CHICO PARA LOS AVIONES EN EE. UU.; HAY 92 MIL APARATOS SOLO DE PARTICULARES

En Nueva York existen 34 aeródromos y 500 en el país.

NUEVA YORK, (ANSA).— Hace poco tiempo, un avión cuadrimotor de las líneas aéreas italianas que acababa de cruzar el Atlántico y había hecho etapa en el aeropuerto norteamericano de Gander, se vio obligado a aguardar en la pista de despegue durante una hora y veinte minutos, antes de poder continuar viaje hasta Nueva York. ¿Cuál era el motivo de esa demora? Durante una hora y veinte minutos, la ruta Gander-Nueva York, en sus dos sentidos y a la altura que debía volar aquél avión DC-6, estaba tan colmada por aparatos similares, que la máquina italiana no tenía posibilidad alguna de sumarse a ese sendero celeste sin crear un serio peligro.

La orden de navegar a una determinada altura debe ser rigurosamente respetada, salvo que las condiciones meteorológicas obliguen a un cambio, que el comandante de la nave debe comunicar sin tardanza a las torres de control, reclamando su autorización. En caso contrario, pueden suscitarse graves accidentes, como el que hace unas semanas sufrieron los dos grandes aviones que chocaron en el Gran Cañón.

El cielo es grande, inmenso, pero a pesar de ello los técnicos están ya comenzando a hallarlo angosto y reconocen la necesidad de librar una batalla para eliminar el peligro de congestión que amenaza el desarrollo de la aviación comercial. Esta necesidad podrá parecer prematura para muchos, pero no lo será tanto cuando se sepa que solamente en la zona de Nueva York, por ejemplo, existen 34 importantes aeropuertos, además de los aeródromos internacionales de Ildewild y de La Guardia.

En los Estados Unidos están matriculados actualmente 92.000 aviones de propiedad privada, número que crece sin cesar. El número de aeropuertos privados asciende a 500 y se estima que en poco tiempo alcanzará al doble. Es que los dirigentes comerciales de toda clase de empresas tienen cada vez mayor necesidad de trasladarse rápidamente de un punto a otro, y que buena parte del público prefiere hoy pasar su "week-end" a 1.500 kilómetros del hogar. La aeronáutica está así afirmando un éxito que supera los más optimistas cálculos de sus propugnadores. Así lo revelan los aeropuertos colmados por largas filas de aviones que parten repletos, en tanto se renuevan las filas de viajeros ante las oficinas de las empresas de transporte aéreo, cuyo número aumenta sin cesar. La fiebre de "no perder tiempo" ha invadido a todos los norteamericanos, y su efecto no es otro que el de congestionar todas las rutas del cielo, donde al paso actual pronto habrá quizá que instalar agentes de tránsito, como en las carreteras terrestres.

El Rostro del día

DOCTOR JOSE MARIA VELASCO IBARRA, Presidente del Ecuador que, estando próximo a entregar el mando a su sucesor constitucionalmente elegido, ha debido preocuparse de sofocar lo que, aparentemente, ha sido una "revolución de bolsillo", que estalló en la ciudad de Portoviejo.

EN TALCA, SIN MELENA NI CHAMBERGO, HONORIO CONCHA COMPONE MUSICA CHILENA

Por SAMUEL GAJARDO

MUCHAS veces había oído en radios y fiestas familiares ciertas canciones y tonadas de estilo campero, como aquella bien típica: "Allá en la parva de paja...".

Hace algunos días, en la ciudad de Talca, al invitárseme a una fiesta, me dijeron que estaría en ella Honorio Concha. Como si me hubieran dicho González o Pérez. Luego me explicaron que era el autor de "Allá en la parva de paja...". Una credencial muy importante, y quise ver personalmente a ese hombre a quien conocía tanto a través de sus obras.

CUMPLI mi deseo. Es un personaje sencillo, sin melena ni chambergo, muy amable y conversador. Vive apaciblemente, a cargo de un establecimiento de baños. Nada denuncia su vocación, pero todo trasluce una ingénita bondad.

Tuve la curiosidad de oírle a él mismo la canción favorita. Faltaba una guitarra, pero fue fácil obtenerla, y muy luego oí otra vez:

Allá en la parva de paja
donde primero te vi...

Bajo la presión de sus dedos las cuerdas de la vihuela vibraron armoniosas al unísono con el canto, y sentí olor a aperos, a pasto seco; tintineo de espuelas.

Al hablarle de su arte, me dijo con modestia: los compositores somos los parientes pobres de los artistas. Estaba equivocado. Es compositor el que "compone" una canción; pero ello puede hacerse con arte y sin arte. El lo ha hecho con arte y es un genuino artista, porque ha captado la esencia de la vida campesina. Es la virtud del artista: descubrir el carácter esencial de las cosas, que para otros pasa inadvertido, y expresarlo en forma bella y sugerente. Honorio Concha ha sabido hacerlo así y es por eso que sus canciones han penetrado en el alma poular, reviviendo las emociones de simpatía que provoca el vivir campesino.

Cualquier detalle basta para revelar el espíritu de observación con que el artista percibe las cosas, captando su carácter. En su tonada "Chiquillo regalón", hace cantar al huaso chileno, diciendo que ha vestido con elegancia a su hijo, porque para eso tiene dinero y no es ningún "egoísto". Es un carácter típico popular. Cuando una palabra tiene una terminación gramaticalmente femenina, se aplica al hombre masculinizada. Por eso no es egoísta, sino egoísto. Es claro que esto, en sí mismo, no es arte, pero revela el espíritu de observación del autor.

Los verdaderos artistas mueven la sensibilidad en aquellas fibras profundas que son comunes al alma humana, y con frecuencia basta una obra con ese prestigio para consagrar al artista.

Le pregunté si había vivido mucho tiempo en el campo, y oí con sorpresa que había estado sólo accidentalmente. Es muy explicable. El artista no necesita permanecer muchos años observando las cosas bellas. Puede bastarle un momento para penetrar su simpatía y su belleza.

Si Honorio Concha no hubiera producido más que esta canción, su prestigio sería el mismo. Pero ha creado más de treinta, y todas denuncian su personalidad inconfundible.

S. G.

Efemérides de hoy

9 DE AGOSTO

48.—Farsalia.
1401.—Destrucción de Bagdad.
1557.—Batalla de Arauco.
1803.—Fulton.
1830.—La Casa de Orleans.
1849.—Caída de Venecia.
1856.—Mausolo.
1871.—Muere Mármol.
1884.—Primer viaje en dirigible.
1912.—Muere Daniel Riquelme.
1945.—La bomba de Nagasaki.

FARSALIA.— Pompeyo es derrotado en Farsalia, lo que decidió la suerte de Roma en favor de Julio César.

DESTRUCCION DE BAGDAD. — Timur el Cojo, o sea, Tammerlan, destruyó la famosa ciudad de Bagdad, tan conocida por todos a través de los relatos de las "Mil y una noches".

Fue la segunda destrucción sufrida por esta ciudad, que es hoy la capital del Irak.

BATALLA DE ARAUCO. — "Era el estruendo tal que parecía al batir de las ramas presurosos, que de sus fijos quicios, todo el cielo desencajado se viniese al suelo".

Así describe don Alonso de Ercilla y Zúñiga la Batalla de Arauco.

En la noche de ese día, tres divisiones de araucanos mandados por el legendario Caupolicán y otros caciques, atacaron el fuerte mandado a construir por don García Hurtado de Mendoza, cerca de Concepción.

El combate fue reñido y sangriento, y se mantuvo indeciso algunas horas, hasta que el triunfo fue de los españoles.

La cifra de dos mil indios muertos, no parece muy exagerada, dada la diferencia del armamento.

FULTON.— Roberto Fulton, célebre mecánico norteamericano, ensayaba en el Sena (París), su primer barco a vapor.

Se le considera el verdadero inventor de la navegación a vapor.

LA CASA DE ORLEANS.— Luis Felipe de Orleans, hijo de Felipe Igualdad, ocupaba el trono de Francia.

Se le llama, con razón "el rey burgués".

No era dueño de un talento muy brillante.

CAIDA DE VENECIA.— Sitiada por el hambre, la heroica ciudad de Venecia cae en poder de los austríacos, frustrándose otra tentativa de liberación de Italia.

MAUSOLO.— El Museo Británico recibía admirables restos de la tumba de Mausolo, encontrados en Budrun, cerca de Halicarnaso.

Esta tumba era considerada una de las siete maravillas del mundo antiguo.

Con el tiempo, la palabra mausoleo ha pasado a significar cualquiera tumba.

MUERE MARMOL. — Moría el gran poeta lírico argentino José Mármol. Se recuerda, sobre todo, estos versos de su maldición a Rosas:

"¡Sí, Rosas, te maldigo! Jamás
dentro de mis venas
la hiel de la venganza mis horas
agito;
Como hombre te perdono mi cárcel
y cadenas;
pero, como argentino, las de mi
patria, ¡no!"

Estos versos se citan muy seguido, como exaltación del patriotismo contra los tiranos.

PRIMER VIAJE EN DIRIGIBLE. —El dirigible "La France" hace el primer viaje, que dura 20 minutos.

MUERE DANIEL RIQUELME.— Moría Daniel Riquelme, prosista y humorista famoso en su época.

LA BOMBA DE NAGASAKY. — Estalla sobre Nagasaky la segunda bomba atómica, liquidando definitivamente el poderío militar japonés en la segunda guerra mundial.

ALEMANIA COMPRA AVIONES MESSERSCHMIDT A ESPAÑA

Reconstruye su Luftwafe con máquinas italianas y españolas

BONN, (ANSA).— Un pequeño aparato de tipo militar, que ostentaba en sus alas y en la cola las insignias del Estado español, arribó hace unos días al aeropuerto de Düsseldorf. La máquina, luego de una corta etapa para reabastecerse, prosiguió vuelo hasta el aeródromo de Wahn, en las cercanías de Colonia. Allí se había reunido para esperarla un reducido grupo de personas, algunas de las cuales vestían el uniforme de la nueva Bundeswehr. Entre las personas con traje de paisano se encontraba también el constructor del aparato, profesor Messerschmidt, a quien los demás agasajaban. Se trataba de la primera aparición en cielo germano del "ME-200", caza a reacción construido en España en los tiempos en que toda Alemania se hallaba gobernada por los aliados. Una ordenanza publicada en Berlín el 20 de septiembre de 1945, y firmada por los comandantes militares de ocupación, establecía, en su artículo 30, la prohibición de todo ciudadano alemán, de poseer o construir o utilizar aviones o piezas de aviones cualquiera fuese su tipo.

El último aviador germano que voló sobre Alemania antes de esa prohibición había sido Franz Bormann, quien decolló de una base del sector septentrional una hora antes de la capitulación, y aterrizó en el aeropuerto de Aalborg, en Dinamarca. El primero en iniciar los vuelos, dos días después del reconocimiento de la soberanía de la República Federal, fue el señor Heinz Trautwein, empleado en el Ministerio de la Defensa, en Bonn. Al disponerse a decollar desde el aeródromo de Hangelar, el señor Trautwein comprobó que la nafta a su disposición era insuficiente, por lo que pidió varios galones prestados a un colega extranjero. El aparato en que disponía Franz Bormann era un "Ju-234", a reacción, uno de los últimos construídos por la industria alemana de guerra, y apenas aterrizó en Aalborg, que se encontraba en poder de la Luftwaffe, el personal del campo procedió a destruir la máquina, para que no cayese en manos enemigas.

El aparato de Heinz Trautwein tenía motor a hélice y era de construcción holandesa. Entre uno y otro vuelo habían pasado exactamente diez años: mayo de 1945-mayo 1955.

Diez años representan en la competencia aeronáutica mundial una larga distancia, que para los países rezagados no es ciertamente fácil eliminar, por diversas razones técnicas, económicas y hasta psicológicas. Por ello, el gobierno alemán, para el cumplimiento del vasto programa aeronáutico militar y civil en que se halla empeñado, es que ha decidido renunciar por el momento a las demoras que significaría reconstruir primero la industria aérea, recurriendo en cambio a la producción extranjera. La reconstituída Lufthansa emplea para sus primeras líneas comerciales aparatos comprados en los Estados Unidos, en tanto que la nueva Luftwaffe ha encargado a Italia la mayoría de las máquinas que integrarán sus escuadrillas. El único modelo alemán será el "Dornier 27", un aparato de reconocimiento también construído en España, siendo igualmente posible que un grupo de "Me-200" será empleado como aviones escuela.

El principal problema a resolver por el momento es el de los especialistas y pilotos. Los mejores técnicos de la antigua Luftwaffe han hallado óptimos empleos en la industria privada y en su mayoría no quieren abandonarlos. Para la constitución de las veinte escuadrillas, programadas, hacen falta, además, unos tres mil pilotos, y sólo una mínima parte de ellos podrá tomarse, por razones de edad, entre los aviadores que intervinieron en la última guerra. De esos viejos pilotos, un grupo de 29, después de un curso de 5 meses en el aeródromo de Landsberg, han sido habilitados para tripular reactores. Los jóvenes, en cambio, deberán ser instruídos desde el principio. Pero Alemania se dispone a superar todas estas dificultades, y ha destinado a ese objeto ingentes sumas de dinero. Según la opinión de los técnicos, la preparación de un nuevo aviador costará cuatro mil marcos, o sea, el doble de durante la guerra, debido a la complejidad de los modernos aviones a reacción que serán el futuro brazo armado de Alemania Federal.

REGRESAN A ITALIA NAUFRAGOS DEL "ANDREA DORIA".— 41 miembros de la tripulación del "Andrea Doria", regresan a Milán, desde Nueva York. Los náufragos fueron recibidos en la estación por el Prefecto de la ciudad, y por numerosas otras autoridades. (Foto Interstampa).

ESTUDIANTE DE EE. UU. QUIERE VENIR A CHILE

Un estudiante norteamericano quiere venir a estudiar a la Universidad de Chile y busca alojamiento en nuestro país, que él pagaría con clases de inglés. Ha escrito a LA NACION, la siguiente carta:

"Soy un estudiante norteamericano que desea estudiar en la Universidad de Chile. ¿Podría usted publicarme este aviso en su diario, en español?

"Estudiante americano desea estudiar en Chile. Sabe un poco de español y puede enseñar inglés a niños de familias chilenas, a cambio de habitación y comida. Llegaría el primero de noviembre. Por favor, escribir a William Blacke, 833-47 th street, Sacramento-California, U.S.A."

Edición de 12 Páginas | LA NACION | Jueves 9 de Agosto de 1956

Suplemento DEPORTIVO

PUEDEN SER CAMPEONAS

DOS VECES campeonas sudamericanas, dos veces vicecampeonas y una vez vicecampeonas mundiales, resultan antecedentes más que suficientes para que la Selección Chilena que interviene en el S. A. de Básquetbol Femenino de Quito, pueda aspirar al título. Pero, antes, las nuestras deben salvar dos escollos bravos en su carrera: Brasil, primero y Argentina después. Si el equipo que capitanea Marta Ortiz logra aventajar esta noche a las cariocas, actuales campeonas continentales, el camino se le simplificará mucho. En caso contrario se le torna sumamente cacabroso. Sin embargo su chance es de primera fuerza. En su debut con las paraguayas, no muy aclimatadas, las nuestras mostraron algo de lo que valen. Exhibieron no sólo clase, al atropellar desde atrás y superar a las guaraníes, sino que también calidad. Jerarquía indiscutible en cuanto a recursos técnicos y estratégicos. De ahí que se tengan fe esta noche ante las del Amazonas. Fe que no resulta ilusoria ya que las reservas juegan tanto como las titulares. En el grabado, de izquierda a derecha, Irene Velásquez, "scorer" del torneo y titular del elenco y a continuación Luz Silva, Blanca Romero, Laura Piña y Carmen Camazón, reservas de Amalia Villalobos, Jamenia Panchard, Marta Ortiz y Onésima Reyes, respectivamente.

[illegible] y colocó los mejores golpes. Tapia llevó el que, al año siguiente, volvió a conquistar el título, en Buenos Aires.

Temas

POR PEDRO GAMARDO C.

ESTAN EQUIVOCADOS nuestros futbolistas. A medida que avanza el profesionalismo, en técnica, en organización, en bienestar, como una razón para ganarse la vida, ellos se dan de puntapiés con intención de liquidarse para siempre. Daba pena, el otro día, ver a los de Palestino y Wanderers cómo se pegaban sin asco. Querían matarse. Y todo porque uno de ellos estaba entregando su título de invicto. Que empezaron los porteños y que siguieron los metropolitanos, no hace al caso. Lo cierto es que se dieron firme. Se pegaban con sus propias herramientas de trabajo, sin pensar que están cometiendo reo el fútbol, el crack y los suyos.

Es un error grande el de nuestros jugadores y que, por desgracia, implica un retroceso evidente. Ojalá que haya sido pasajero y, en tal caso, no hemos dicho nada. Hay futbolistas que ganan tanto como un abogado o como un médico. Pero dos abogados metidos en un pleito tratarán de convencerse con argumentos o con la aplicación de sus leyes, o se insultarán; pero no van a llevar lanzas para sacarse los ojos o cortarse la lengua y no poder trabajar nunca más. Ni dos médicos, al pensar profesionalmente de modo distinto, van a querer convencerse a punta de tajos de bisturí.

El crack del fútbol no tiene por qué ser distinto. No habrá pasado por la Universidad en serio, ni habrá jurado ninguna cosa; pero pasó por el club de barrio en donde cuesta mucho sobresalir, porque se cuentan por miles. Y ha llegado a ser un profesional, figura central de multitudes, regalando ovaciones y popularidad.

Resulta raro, entonces, que, en su trabajo, el futbolista encuentre un colega que quiera inutilizarlo para siempre, dejando que pase hambre él y los que están detrás de él.

Sí. Claro que están equivocados nuestros futbolistas.

—oOo—

EL PERIODISMO DEPORTIVO constituye una fuerza innegable en cualquiera manifestación que de alguna manera esté relacionada con el deporte. Se necesitan recíprocamente.

Quien ha comprendido bien esta unión y esta función, ha sido el fútbol profesional de Argentina y de Chile, al conceder un partido entre sus seleccionados en honor y beneficio de los respectivos Círculos de Cronistas.

Tácitamente, es un reconocimiento que hace el más popular de los deportes a la labor desarrollada por la prensa hablada y escrita. Es una demostración de respeto y de agradecimiento hacia quienes obsequiamos aplausos y críticas sin otro ánimo que el de estimularlos a surgir y a la superación, y también para entretener al fanático cuyo entusiasmo se confunde con los intereses, con la suerte y con la vida del club de sus afectos. El periodismo deportivo, por definición, es constructivo, elevado, optimista. El día llegará en que todos los deportes entiendan, de la misma manera a cómo lo ha hecho el fútbol profesional de Chile y Argentina, el papel que en su difusión, trayectoria y existencia, desempeña la prensa hablada y escrita.

Por esta vez, aplaudimos y reconocemos el gesto que ha tenido el fútbol.

—oOo—

LA PREGUNTA ES UNA SOLA: ¿Por qué no eligieron a Pakozdy para preparar el seleccionado nacional que jugará con Checoeslovaquia? Y la otra viene en seguida: ¿Cómo es que todavía no le han dado la oportunidad y el máximo de facilidades para que ensaye una moderna Escuela de Fútbol?

Dudas sobre su preparación e idoneidad, tenemos entendido que no existen. Y entonces, ¿por qué no lo contrata la Federación o la Asociación para que agarre unos 40 muchachos —con aptitudes, con buen vivir y con mejor dormir— y siga adelante con ellos para sacar, por lo menos, una docena de cracks? Pakozdy transformó primero a Audax y luego a Magallanes, dejándolos convertidos en auténticos equipos de fútbol. Si ha podido hacer eso con Audax y Magallanes, que tienen jugadores ya definitivamente formados, ¿qué no podría hacer con estrellas de 18 a 22 años?

Todavía es tiempo que se acuerden las autoridades. Hay que preparar un equipo joven, con miras al Mundial de 1962. Formarlo con nombres que hoy no suenan en los diarios y sacar al cuadro a jugar afuera, foguearlo, que adquiera roce internacional. Sabemos que todos lo hacen, menos nosotros.

Ese team de Checoeslovaquia que se presenta el 26 en nuestro Estadio Nacional, es el mismo que ganó a Hungría y ahora a Brasil. ¿Y saben? Es también el mismo que irá a los Juegos Olímpicos de Melbourne. Si no sale campeón pasa un dedo de lejos. Aprendan.

¡LOS 10"1!

Le quitaron el cetro.— Emmanuel Mac Baley, es otro de los "grandes" de los 100 metros que ha perdido el cetro mundial, y que hoy lucen los notables militares de Estados Unidos, que vienen de correr en Berlín, en 10,1". Nada se dice de su presencia en los próximos Juegos Olímpicos, en la lucha sensacional que librarán los bólidos humanos, que allá quizás lleguen a los 10".

Thelma Hopkins puede ganar en salto alto

LONDRES, BIPPA.— (por avión).— Thelma Hopkins, la muchacha de Belfast, que a principio de este año rompió el récord femenino de salto alto con un resultado de 1.73 metros, es otra revelación con perspectivas olímpicas. Desde entonces Thelma ha ganado competencias en las que se han incluído alturas de 1.70 y 1.72 metros respectivamente. Hay que decir que ninguna otra atleta ha intentado cubrir tales alturas durante este año y que esto coloca a la señorita Hopkins en la posición de atleta favorita para las competencias olímpicas que se efectuarán en Melbourne.

El hombre ya corre a casi 100 klmts. por hora

(Escribe FRITZ)

EL HOMBRE ya corre a casi 100 kilómetros por hora con sus piernas, sin ayuda extraña, sólo con su propia velocidad.

Es la fantasía que significa estos aliderales diez segundos y un décimo, que los atletas americanos Willie Williams e Ira Murchison vienen de registrar para los 100 metros planos en la pista olímpica del Estado de Berlín, asombrando al mundo, y quebrando en 1|10" la marca que ya parecía imposible de superar del gran Jesse Owens, que el 20 de junio de 1936, en Chicago, fue el primero que corrió oficialmente en 10,2", aunque antes lo había hecho en Berlín, pero con ligera brisa a su favor. Owens había tenido un predecesor en Charles Paddock, con igual tiempo obtenido el 18 de junio de 1921, pero —hay que tenerlo en cuenta—, sobre la distancia de 110 yardas, o sean, 100.58 metros.

UN RECORD DE 26 AÑOS. — Cuatro lustros y un poco más separan la fecha inicial que señaló un índice de capacidad, que estaba permaneciendo quizás al demasiado en las tablas en relación con la mutación casi continua de las diferentes marcas, en otras pruebas. Indice que igualaron, sin embargo, más tarde, otros bólidos negros, como Lloyd la Beach, Emanuel Mac Baley, e blancos, como Harold Davis, Norwood Ewell y Hans Fuetterer, el vigoroso alemán, y que parece renovarse en 1956 en la rapidez felina de los americanos Boby Morrow, Tahn Baker y el mismo Ira Murchison, los que empatan los 10,3" el 29 de junio en Los Angeles, sin olvidar que un joven australiano, Héctor Hogan, había cumplido igual hazaña en Sidney en 1954, pero con un handicap que impidió la homologación del tiempo.

LOS 10,1" DE LA BEACH.— Pero hay algo más en esta brega contra las fracciones de segundo en los 100 metros. Ya se habían pasado en el que es ahora el nuevo record. Fue cuando Lloyd la Beach corrió en ten extraordinaria marca, en un torneo realizado en Ecuador el 7 de octubre de 1950, que tampoco pudieron oficializarse por defectos de cronometración, ya que se objetó el funcionamiento de los sefómetros, que indicaran la velocidad de viento.

WILLIAMS, CASI UN DESCONOCIDO.— Así aparece el flamante recordman co nestos 10,1", ya que si bien es cierto que es el primero en el ranking de 1955, en la que señaló 10,3" en México el 14 de marzo, en la revisión de nuestras estadísticas, sólo le encontramos entre los treinta y seis mejores del mundo en 1952, cuando corrió en 10.6", el 13 de junio, en Berkeley, California, y encabeza la nómina Andy Stanfield con 10.3". Después desaparece hasta 1955, y vuelve en 1956, disparándose a 10,1", justamente en los underives donde Owens se consagrara como la inolvidable "gacela negra".

QUIEN ES MURCHISON. — El otro recordman de los 100 metros tiene una trayectoria más lógica, ya que en junio pasado repitió los 10,2" en dos oportunidades y con una diferencia de 29 días. Se explica, entonces, su aparición, sin que el hecho de que el domingo no pudiera repetir en la final su extraordinario rendimiento del sábado, consiguiendo 10,3", en lucha con Williams, lo desmerezca en absoluto, ya que es problema de temperamento o dominio nervioso, en el que triunfó el más fuerte en tal sentido. Físicamente no hubo ventajas en Berlín. Lo dicen las cifras.

OTROS RAPIDOS.— Interesante es informar, además, que desde 1936 al 1955 han sido 38 especialistas en distancias cortas, los que registraron 10,3". Entre ellos, los alemanes Helmuth Körnig y Arthur Jonath; el japonés Tabayashi Yoshiko, el holandés Cristián Berger, el canadiense Horward Meagher, el cubano Juan Ortiz, los americanos Herbert Mac Kenley y George Rhoden, a los que hay que agregar, para satisfacción del atletismo de este continente, el ecuatoriano Andrés Fernández, el argentino Gerardo Bonhoff y el uruguayo Mario Fayos, que corrió en ese tiempo el 26 de marzo de 1949, y que es el record sudamericano actual de los 100 metros.

LA HISTORIA DE LA PRUEBA.— Se inicia en 1921, cuando Charles Paddock, el famoso atleta americano, de la llegada espectacular en violento salto, dejó el record en 10,4", que Eddie Tolan repitió en 1929, hasta que Percy Williams lo rebajó a 10,3", en Amsterdam, en 1928. Lo iguala Eddie Tolan en Los Angeles en 1932, como lo hacen también Ralph Metcalfe, Eulace Peacock y el resto de los nombrados anteriormente, y a quienes reemplaza Owens en el cetro, que compartían tan calificadas figuras, y que como nota curiosa, en estos 20 años debe compartir, como también hoy, que lo hacen Williams y Murchison, y como si el record fuese de tal peso, que fuese necesario que lo lleve más de una persona.

Los recordmen se ganaron su inclusión en el equipo olímpico con performances de tal jerarquía, que seguramente nadie les discutirá, aunque cuando no figuraban en el completo plantel del atletismo americano, que los había excluído, porque disponía de 3 hombres con 10,2". Hoy tiene cinco, y como para asegurar una posta que baje los 39.8" en 2|10", por lo menos. Es el resultado directo de estos repetidos 10,1" de Berlín.

FRITZ.

CORRIO EN 10,2". — Han Fuetterer, el vigoroso sprinter alemán, fue uno de los que compartieron hasta el sábado, el record mundial de los 100 metros. Ahora que se lo ha quitado los americanos Williams y Murchison, seguramente que habrá de redoblar sus esfuerzos por estar cerca o sobre ellos en Melbourne.

20 años tienen 2 records olímpicos del fabuloso Owens

En carreras llanas, hay dos records olímpicos que se mantienen incólumes desde los Juegos de Berlín, en 1936. El de Jesse Owens, en los 100 metros, con 10,2, marca que hasta hace pocos días fue record mundial también, y el del mismo fabuloso atleta de color para los 200 metros, con 20,7. La tabla de records olímpicos, siempre en carreras llanas, se completa así:

400 metros, 45,9, Rhoden y McKenley (ambos de Jamaica) en Finlandia, 1952. 800 metros, 1.49.2 Witfield (Estados Unidos) en Londres 1948. 1.500 metros, 3.45.2, Barthel (Luxemburgo) en Finlandia 1952, 5.000 metros, 14.06.6, Zatopeck (Checoeslovaquia) en Finlandia 1952. 10.000 metros 29.17.0 Zatopeck (Checoeslovaquia) Finlandia 1952.

Olvídese del Frío...
CON NUESTROS
ABRIGOS Y PILOTOS
PARA DAMAS · CABALLEROS · Y NIÑOS

ABRIGOS para caballeros, en fino casimir, desde .. .. $ 12.490.—

ABRIGOS para niños, pelo camello, con cinturón, desde .. $ 7.500.—

ABRIGOS para damas, en fino pelo de camello, modelos de gran moda, desde .. .. $ 10.490.—

CREDITOS A SOLA FIRMA
DIEZ MESES PLAZO

Guendelman
SASTRES
SAN DIEGO 852 · FONO 68377
EDIFICIO T. CAUPOLICAN

Con ustedes ¡Mister Huifa!

apuntes en mi LIBRETA de CRONISTA

TIENEN RAZON los hinchas de Magallanes para estar contentos... sólo por un lado. Porque, es claro, les agrada ver que el cuadro se mantiene invicto y que juega un fútbol como ninguno otro en el campeonato. Pero también es como para estar amargados con tanto empate. Sobre todo que, muchos de ellos, debieron ser victorias. Contra Everton, Wanderers y Audax Italiano, Magallanes mereció ganar, y con creces. Pero siempre sucedió algo y ese "algo" perjudicó al team académico.

—oOo—

ES UN ESPECTACULO aparte, Jaime Ramírez. Porque, de veras, es tanto lo que juega, que no hace falta que sus demás compañeros del ataque se preocupen grandemente. Jaime lo hace todo y, a veces, hasta los goles.

—oOo—

AUNQUE EL partido sea fácil —como ese del domingo— Misael Escuti siempre encuentra la oportunidad para que no lo olviden. Y, en uno de esos cotejos en los que el arquero del ganador tiene forzosamente que pasar inadvertido, Misael se manda su grandiosa atajada. El domingo, frente a Ferro, consiguió de nuevo esa oportunidad. Y el público tuvo que romperse las manos aplaudiendo.

—oOo—

DUNEVICHER tiene paciencia y espera... Por ahí alguien se lesiona o lo suspenden y entonces puede jugar. Entra a la cancha y aprovecha la ocasión para hacerse presente y anotarse sus goleitos a favor. Ya lo vieron ustedes el domingo, en Talca.

—oOo—

ESE PUNTO que perdió La Serena el domingo en Curicó es una ventanita que se abre a la esperanza de los doloridos hinchas católicos, que miden por centímetro lo que va quedando del Torneo del Ascenso.

—oOo—

SERGIO SALVIA, al final de cuentas, peleó el otro viernes contra cinco: el argentino Osvaldo Paredes, su contendor oficial; el árbitro, Hugo Ossandón, que se hizo cómplice de todos los cabezazos que le dio el mendocino a mansalva. Y van dos. Los otros tres fueron los miembros del jurado. Porque, francamente, yo no sé lo que vieron y en qué estaban pensando cuando se mandaron ese fallo de empate. Pero eso a Salvia le servirá de lección, ya que piensa irse al extranjero: así como los del viernes son los jurados en algunas parte. Sólo que favorecen al de casa...

—oOo—

HORMAZABAL no se ve en Colo Colo. Y seguirá jugando sin que lo vean. Porque como Núñez y Villarroel juegan pegados a su área, Cuecuá tiene que estar como chico de los mandados en el medio campo. Y trabajar oscuramente, pero de sol a sol.

—oOo—

CUANDO CLAUDIO González llegó al café, después de haber sido curado en el Traumatológico, supo que le habían hecho cinco puntos en la herida. Y comentó un hincha: —¡Cinco puntos! Justamente los que se nos han escapado en esta serie de empates injustos.

—oOo—

HAY QUIENES opinan que el Estadio Monumental del 62 debiera estrenarse el domingo próximo para el encuentro de Colo Colo con Magallanes.

—oOo—

HACE TIEMPO que, para mí, Jesús Picó está haciendo méritos para ser seleccionado nacional. Empeñoso, con sentido de fútbol, valiente y con tres pulmones para correr los noventa minutos. Bien dirigido, Picó tendría que ser un entreala de mucha calidad. Pero habrá que hacer a un lado todo eso. Porque, para ser seleccionado nacional, se necesitan otras cosas. Y Picó, en su partido del sábado, demostró que, justamente, esas otras cosas no las conoce todavía.

¿Y esta fotografía?

ESTAS DOS DAMAS que aparecen en el grabado con don Lucho Webb al medio, son la señora de Haynes y la señorita Teresa Ossandon. Y la foto debe haber sido tomada allá por el año 23. Las retrataron momentos antes de iniciar un partido de tenis (le decían "lawn-tennis"), en no sé qué campeonato. No interesa mayormente en qué campeonato fue ni tampoco el resultado del cotejo, que seguramente no pasó a la historia. Pasó que me encontré, entre viejos papeles, la fotografía. Y se me ocurrió comparar la tenida de las tenistas de esa época con las de ahora. ¡Qué manera de cambiar las costumbres! ¿Ustedes se dan cuenta lo difícil que sería jugar con estas tremendas polleras hasta los tobillos? Como para pisarse el ruedo en cualquier esfuerzo. En cambio, ahora . Bueno, ahora hay chicas que son algo como para morirse de repente con sus polleritas cortas y sus "shorts".

Afortunadamente, la tenida de los deportistas avanzó, con la época. Se acabaron los pantalones largos de los tenistas, también. Y los de los jugadores de fútbol, que les llegaban más abajo de las rodillas. Y los de las nadadoras. Un día de estos voy a buscar una fotografía de campeonas de esos años, para que ustedes las vean.

Y comparen.

LABURO...

EL PECA se quedó paralizado. No atinó a detener la pelota. Por la vereda pasaba Cachito con un guardapolvo de carnicero. Llevaba en una mano un montón de libretas de clientes.

—¿No jugás, Cachito? —le preguntó el Peca, saliendo de su asombro.

—Laburo... —contestó Cachito en tono entre autoritario y displicente. Ni se detuvo. Continuó su camino y hasta se escuchó, ya lejos, que silbaba un aire popular.

Uno de la rueda trabajaba. El más inquieto, acaso el más travieso, había cambiado de rumbo. A la salida del colegio iba a la carnicería. Dejaba el guardapolvo de escolar y se ponía ése otro que no tenía parte trasera. Iba recogiendo las libretas en donde los clientes anotaban sus pedido, y a la mañana, bien tempranito, hacía el reparto.

—¿Te hallás? —se atrevió a preguntarle Pajuera una mañana.

—Me dan quince mangos por mes —le contestó Cachito. Quizás haya dicho mangos, porque así era más hombre. Pesos le olía a pituquería.

Ya fue común el verlo por las tardes pasando junto al picado callejero en el que fuera as sin detenerse ni a mirar ni a ensayar un tirito de volea. Pero así que fue transcurriendo el tiempo, ya su marcha no era pareja. La interrumpía para cambiar unas palabras con sus ex compañeros y hasta para hablar de su "laburo". No correspondía decir trabajo. Era hombre...

—¿Así que te dan quince pesos por mes? —le comentaron.

—Sí..., quince mangos... —respondió siguiendo su nuevo lenguaje.

Sin Cachito los partidos perdían colorido. Parecían menos partidos. Faltaba el gambeteador, el de las jugadas difíciles, el de los taquillotos espectaculares. El grupo, y el mismo team que los domingos jugaba contra los de barrios vecinos, había perdido un alto valor.

—¿No jugás, Cachito? —le preguntaban siempre, sabiendo que respondería con una sola palabra: "Laburo".

Pero una tarde apareció Cachito sin su guardapolvo de carnicero y haciendo picar una pelota de fútbol nuevita.

—¿Y eso? —fue la pregunta formulada con los labios, con el corazón ansioso, casi con la respiración contenida. Y Cachito, tranquilo y sereno, respondió:

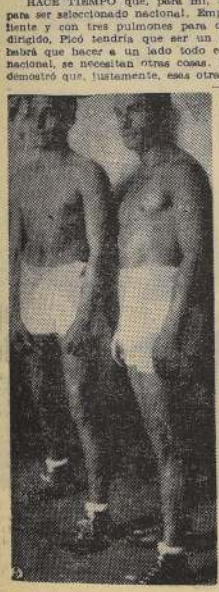
—Aquí están los quince pesos. No trabajo más.

Y picó la pelota.

BOROCOTO

Campeonatos amateurs inolvidables

Chile y Argentina en el Sudamericano de 1927: Osorio, gran figura.



2 GRANDES del boxeo sudamericano en la categoría semipesada, fueron, hace 20 años, el chileno José María Concha y el argentino Luis Avendaño. El nuestro había sido campeón sudamericano en Buenos Aires, en 1926 y Avendaño vino a Santiago a disputarle otra vez el título. Y nuevamente "El Compadre" Concha se ganó al transandino y fue campeón. Al año siguiente, en Amsterdam, Víctor Avendaño ganaba los entorchados de campeón olímpico mundial.

COSA EXTRAÑA. En ese campeonato sudamericano de amateurs que se efectuó a fines de 1927, en el Hipódromo Circo, sólo intervinieron dos países. Y, sin embargo, debe figurar entre los inolvidables. Porque hubo combates muy buenos. Por calidad y dramaticidad. Se efectuó en dos reuniones: cuatro peleas en cada una, y el resto de la noche, con preliminares.

En la primera noche pelearon las categorías mosca, gallo, liviano y pesado. Domingo Osorio se cotejó con Bruno Alcalá y le dio un baile. Con rectos de izquierda y derecha, Chumingo abrumó al argentino y se conformó con superarlo en forma que no dejara lugar a dudas. Después vino la pelea, de la que ya hablé en en otra ocasión: aquella de Olivencia con Kid Huber, que ganó el iquiqueño en un fallo muy discutido. En seguida se presentó Justo Suárez, el que más tarde fuera el más querido de los profesionales argentinos. Lorenzo Caballero comenzó a boxearlo lo más bien, tenía ventajas al término del primer asalto. Pero no bien se inició el segundo, todo cambió. Suárez llevó a Caballero a un rincón y allí éste quedó parado y no atinó a defenderse bien. Lo calzó el Torito con un largo swing de derecha y Lorenzo se fue a la lona, muy mareado. Se incorporó a los nueve segundos, bastante mal. El árbitro, para qué les cuento, lo ayudó en lo que pudo. Pero no había caso. Cayó dos veces más e nese round y, para salvarse del K. O., en la última vuelta tuvo que defenderse con una guardia muy cerrada y con un cuidado bárbaro. Justo Suárez ganó por puntos, muy claramente.

o—O—o

ESE AÑO NO teníamos peso pesado. Y se habían ido a probar a la concentración de los Campos de Sports, varios candidatos. Allá se les recibía muy bien, se les atendía y se les agradecía la intención. Pero tenían un probador terrible. No les cuento nada: era el mediano Benedicto Tapia, un porteño que pegaba con fierro. Y, es claro, Tapia, mediano como era, con poco más de 70 kilos, noqueaba a los aspirantes y los desinflaba. Hubo un desfile de pesados, pero ninguno sirvió. Hasta que, a última hora, se recurrió al subcampeón nacional de mediopesados, Sergio Ojeda. Ojeda había perdido la final con José Concha y, para no dejar la categoría desierta, lo inscribieron a él. Víctor Vargas arbitró la pelea, y apenas vio al chileno medio apurado, detuvo las acciones y dio como ganador al argentino Raúl Bianchi, un gigantón de gran estampa pero que, posteriormente, resultó ser muy cosa: no aguantaba castigo.

EN LA SEGUNDA reunión, José Sandoval inició los triunfos chilenos, derrotando por puntos a Víctor Peralta. Una pelea muy desabrida, llena de triquiñuelas, de enredos y con muchos fouls por parte del argentino. Quizá si esos fouls fueron los que decidieron el triunfo de Sandoval. Porque no hay duda que Peralta pegó más.

Después de ese encuentro, en que el fallo molestó bastante a los argentinos, vino la pelea de Arturo Torres con Raúl Landini. Torres, alto para la categoría welter, se había trazado un plan de acción. Le puntearía con la izquierda larga y, si se metía adentro, lo agarraría con uppercut derecho. Pues bien, no se salió de ahí y, la verdad es, al final del tercer asalto, las ventajas del astuto chileno eran amplísimas. Fue una sorpresa el fallo, que dio por ganador a Landini. Una gran sorpresa, porque Torres, brillantemente, había tenido ventajas en todos los rounds. Y se pensó que había sido una compensación por lo del peso pluma.

o—O—o

LOS MEDIANOS no hicieron un gran combate. Muy pulcro y sereno, Humberto Curi; avasallador y siempre buscando la manera de imponer su pegada, el chileno Tapia. Curi boxeó mejor y colocó los mejores golpes. Tapia llevó el ataque, hizo el gasto, pero con escasa fortuna. Al final, dieron por ganador a Tapia. La pelea había sido estrecha y el fallo, no estando muy ajustado a la realidad, no era como para discutirlo mucho, ya que Curi hizo también muy poco por la victoria.

En los mediopesados, Víctor Avendaño y José Concha realizaron una pelea muy ruda, vibrante y fuerte. Concha fue siempre adelante y Avendaño respondió bien, sin echar pie atrás. Puede que ése haya sido su error. En el tercer asalto, el chileno estaba más entero y sólo entonces pudo imponerse en forma decisiva. Avendaño, ocho meses después, conquistó el título de campeón olímpico de peso mediopesado en los Juegos de Amsterdam.

Chile ganó el campeonato, pero se me ocurre que lo más ajustado habría sido un empate de cuatro victorias por lado. Los argentinos clasificaron tres campeones: Justo Suárez, liviano; Raúl Landini, mediomediano, y Raúl Bianchi, pesado. Los chilenos, cinco: Domingo Osorio, mosca; Edelberto Olivencia, gallo; José Sandoval, pluma; Benedicto Tapia, mediano, y José Concha, mediopesado. El mejor aficionado del equipo chileno fue el mosca Domingo Osorio que, al año siguiente, volvió a conquistar el título, en Buenos Aires.

AHORA PARALITICO

Desde mediados de junio último se encuentra recluido en un hospital de Los Angeles, California, víctima de un ataque de parálisis, el que fuera triple campeón mundial de boxeo en las categorías pluma, liviana y welter y ahora pastor protestante, Rvdo. Henry Armstrong. El notable púgil norteamericano de color que se anotara la portentosa e inigualada hazaña de ser el único en el mundo en ceñirse en escala ascendente y en sucesión tres coronas supremas en boxeo de la época moderna, ya que el otro en registrar dicha proeza, Bob Fitzsimmons, lo hizo alternadamente y pasando un tiempo en ser campeón mundial peso pesado, luego mediano y por último medlopesado, sigue siendo sometido a minuciosos exámenes médicos en la actualidad en una modesta cama y son pocas las posibilidades que la ciencia tiene de rehabilitarlo. Sin embargo Armostrong, que siguió las aguas de su hermano de raza, el gran Jack Johnson, en abrazar le fe religiosa retirado del ring y transformarse en pastor, ha aceptado con cristiana resignación su destino, y, a la inversa de lo que ocurre en estos casos, es él quien reconforta a los fieles amigos y feligreses que van a visitarlo. En la foto, el Rvdo. Henry Armstrong en su lecho de enfermo.

SASTRERIA
Juan José Jara
HECHURAS FINAS
$ 6.500:—
Un corte especial para cada cuerpo
21 DE MAYO 617
Segundo piso — Local 7
Teléfono 398381

¿QUIEN SE QUEDO EN MENDOZA?— Es la pregunta que uno puede hacer al ver esa fotografía. Al centro aparece Cirilo Gil, el notable estilista mendocino, campeón argentino de peso welter. Y lo rodean, su manager, Paco Bermudez; Osvaldo Paredes, el ex campeón chileno Mario Salinas y sus compatriotas, los jugadores de fútbol Lemos, Oscar Martinez, de Transandino, y Oscar Arayco. Todos fueron al gimnasio a saludarlo, especialmente Lemos, que también es de tierras cuyanas. El gran vencedor de Oscar Pita se presentará el viernes 17 en el Caupolican. Tendrá como rival a Pacífico Campos. Será la gran oportunidad para ver en acción a uno de los valores más brillantes que tiene el boxeo continental. Cirilo es "a la antigua": boxea una barbaridad. Es de desplazamientos elegantes, finos, lujosos. Como corresponde a un muchacho que, más que pugilista, con esa pinta que se gasta, parece un galán de cine.

RIVAL DE LOBOS, MAÑANA.-

Raúl Vargas es vencedor de Bunetta

Lo dirige Paco Bermúdez que trajo, además, a Cirilo Gil.

Mendocino de pura cepa, Paco Bermúdez tiene una larga y eficaz trayectoria en el pugilismo de Argentina. Porque los hombres que él formó a través de un cuarto de siglo traspasaron las fronteras locales para invadir los ámbitos del país y aún de Sudamérica. Alfredo Lagay y Domínguez son ejemplos de otra época. Cirilo Gil y Raúl Vargas en la que vivimos.

Charlamos con él durante la prueba de Vargas para el match que sostendrá mañana en el Caupolicán con Roberto Lobos. Tuvimos oportunidad de saludar así a un buen amigo y de congratularlo por esa feliz escapada, donde anduvo a pocos pasos de un accidente fatal. Porque Bermúdez es sobreviviente de aquel lamentable accidente automovilístico que costara la vida a Ismael Pace. El manager mendocino nos dio noticias de Lázaro Koeci.

—Ya salió de la clínica y aunque permanece en su casa en reposo se levanta y camina apoyado en una muleta. Su espíritu es bueno y no abandona su actividad boxeril. De aquí a octubre estará en plena actividad, ya lo verán. Lázaro es un hombre dinámico que no puede estarse sin hacer nada. Y para él el boxeo es su vida".

Del accidente mismo, Bermúdez poco puede decir. "Yo iba durmiendo en el asiento de atrás con Cirilo Gil así que no me di cuenta de nada. Vine a despertar en el hospital. Pero nosotros tuvimos gran fortuna. Le damos gracias al cielo, pero nunca dejaremos de lamentar la muerte de don Ismael..."

Este es el hombre que ha venido a Santiago con Cirilo Gil y Raúl Vargas. Ambos son boxeadores en la acepción cabal de la palabra. Usan el talento, tienen genio. A Vargas lo conocieremos mañana y bien. Porque su rival es nada menos que Roberto Lobos. Un combate que tiene importancia continental. Lobos aspira justicieramente hasta ahora a figurar en el grupo de los mejores hombres de su peso en Sudamérica. Y de que lo es o no, lo dirá este lance con el mendocino. Vargas es un gran valor, a punto tal que se le estima en un plano similar a Arturo Casiro, campeón argentino; Bunetta y González. A Bunetta le ganó una pelea. Y en la última, que hizo en el Luna Park, se dividió el fallo con el rosarino Pedro Miranda.

EL PROGRAMA.— Cuatro encuentros completarán la velada de mañana en el ring de la calle San Diego, con la atracción poderosa de ese cuarto Lobos-Vargas que aparece como el más severo que ha librado hasta ahora en su invicta campaña "peloduro".

El orden es el siguiente:

4 rounds, Juan Valdés con Sergio Alvarado.

6 rounds, Ramón Arenas con Sergio Guerra.

6 rounds, Raúl Pérez con Sergio Castrileo.

8 rounds, Julio Vargas con Juan Torres.

AQUI ESTA PACO Bermudez asistiendo a Raúl Vargas, en uno de sus entrenamientos para el match de mañana frente a Lobos. De 24 años de edad, con treinta combates de profesional, el mendocino tiene un record de primer orden. Es vencedor de Bunetta, Cucusa Bruno y le empató a Roberto Casiro, que vendrá a pelear con Arturo Rojas por la corona sudamericana.

COLO COLO

DOMINGO 12

COLO COLO vs. MAGALLANES

Asegure su entrada para el MATCH DEL AÑO haciéndose socio de COLO COLO. Si Ud. lo hace esta semana, hasta el VIERNES 17 inclusive, le obsequiaremos el impuesto correspondiente.

Para mayor comodidad de los aspirantes a socios, Colo Colo ha instalado un taller fotográfico en su propia sede social de calle CIENFUEGOS 41, el que le tomará rápidamente sus fotos para el carnet de 16 a 21 horas desde hoy mismo.

SOCIOS MOROSOS.— Los socios que estén atrasados en el pago de sus cuotas pueden pasar por la Gerencia de COLO COLO, de 10 a 12.30 horas y de 16 a 20.30 horas, para arreglar su situación. El primero de septiembre próximo será eliminado de los Registros todo socio moroso que no se hubiere puesto al día en sus cuotas.

"LA VOZ DE COLO COLO PARA TODO CHILE". — Oiga usted mayores noticias y todas las informaciones oficiales de COLO COLO, por nuestro espacio radial de CB-57, Radio Soc. Nacional de Agricultura, los MARTES, JUEVES y SABADOS de 19.30 a 20 hrs

¡¡10.000 socios de COLO COLO al Estadio!!

LA GERENCIA DE COLO COLO

PANORAMA DEPORTIVO

Por Paco Laguna

ESTA FOTOGRAFIA fue tomada en los tiempos en que Arturo Godoy era monarca absoluto en Sudamérica. Se fue a los Estados Unidos y allá le mojó la oreja al propio Joe Louis, que, a juicio de muchos, es la más completa máquina de pelear que se ha conocido. En la nota gráfica, el iquiqueño está entre dos estrellas como él. Ambas del tiné: Luis Sandrini, el notable actor cómico argentino, y Rosita Moreno, la salerosa españolita que acompañara en muchas películas a Carlos Gardel.

El Medallón de la Semana

En esta época materialista, en que el interés económico prima muchas veces sobre el deporte, resulta una satisfacción enorme destacar la actitud de Claudio González. Su gesto del extraordinario match en que Magallanes empató con Audax, nos dice que en el fútbol profesional, además de jugarse por las condiciones que fija un contrato, hay vergüenza deportiva. Existe moral, sentido amplio de la responsabilidad, del deber llevado hasta extremos que entran en el límite de la heroicidad. Porque lo del fornido zaguero de Magallanes, fue eso: un gesto heróico, de singular entereza. Al chocar con Sergio Espinoza, resultó con una profunda herida sobre la cabeza. La sangre le corría a raudales. Era el suyo un aspecto que conmovía. Pero mucho más conmovió su decisión varonil, su gesto maravilloso de volver al campo no bien se le prestaron los primeros auxilios. Y algo que pinta de cuerpo entero el espíritu solidario de Claudio, su ética y compañerismo. Al correr hacia el médico botando sangre a chorros, junto con acercarse y advertir el gesto de Pakozdy y del Dr. para auxiliarlo, expresó, indicando a Espinoza que yacía en tierra:

"Véanlo a él, que yo al menos estoy vivo..."

Claudio González, fue el domingo un espectáculo de calidad. Rayó a gran altura, como lo ha sido en toda esta invicta campaña del cuadro albiceleste. Pero por encima de esa condición suya de gran jugador, estuvo este gesto suyo de responsabilidad y valentía. De vocación futbolística llevada hasta el sacrificio en un momento en que su equipo se jugaba una carta vital. Gestos como el suyo, dignifican al fútbol, y nos muestran en toda su hondura la moral, el espíritu vigoroso de cultores como Claudio. Con emoción le otorgamos el Medallón de la Semana. Con él, esta recompensa con la que pretendemos premiar a los grandes valores, se valoriza. Y cobra un significado maravilloso que honra al deporte y al zaguero de la Academia.

Claudio González dio un ejemplo maravilloso

¡SI HUBIERA OTRO MEAZZA!

Cuando los italianos hablan de lo máximo visto en fútbol, nombran a Giuseppe Meazza. Así como nosotros aquí ponemos el ejemplo de Raúl Toro o los argentinos se ponen de pie al nombrar a Adolfo Pedernera. A Meazza se le dijo el "Divo". Y fueron muchos los críticos que lo proclamaron como el más grande jugador de todos los tiempos en su puesto de centro delantero. Claro que ésto es relativo, pero de cualquiera manera señala cuál fue la estatura futbolística de Meazza y el embrujo que provocó en el público italiano. Jugó con igual talento y eficacia en los tres puestos centrales del ataque. Nacido en Milán, en 1910, debutó en el primer equipo de Internazionale, cuando contaba sólo con 17 años de edad. Y marcó dos goles. En 1928, su equipo pasa a denominarse Ambrosiana, y en esa temporada, Meazza señala 33 goles. Integra la "escuadra azzurra", y a partir de allí se lanza en una carrera sensacional, que lo convierte en un ídolo que enloquece a las multitudes. Carrera que se resume así: jugó 20 años en primera división; dos veces fue campeón del mundo, otras dos, campeón de Italia, y jugó en 53 partidos internacionales, a través de los cuales convirtió 33 goles.

¡Cuánta falta les hace ahora a los italianos un Meazza!

Cuando el formidable Joe Louis fue un novicio frente a Godoy

El viernes 9 de febrero de 1940 se enfrentaron, en el ring del Madison Square Garden, de Nueva York, Joe Louis y Arturo Godoy, en disputa del título de campeón mundial de todos los pesos. El resultado —decisión por puntos en favor del negro de Detroit— figura como uno de los más grandes reveses en la historia del pugilismo. Por vez primera, hasta entonces, por lo menos, Louis se dividió un fallo, en una pelea por el título. El juez Donovan, que había actuado en todas sus peleas y que tenía gran amistad con el formidable peleador de color le otorgó 10 de los 15 rounds, dándole 5 a Godoy. George Lecron, uno de los jurados, también le adjudicó 10 rounds al campeón, 4 al chileno y uno en empate. En cambio Tommy Sherrill, el otro de los jurados, le dio 10 rounds a Godoy y 5 a Louis. La recaudación alcanzó a 75.016 dólares. Al campeón le correspondieron 32.849 dólares, y al chileno, 13.540 dólares.

Al día siguiente, Jack Mason, redactor del "Daily News", comentó:

"El recio muchacho que se llama Arturo Godoy, tiene en sí lo mejor y lo peor de Luis Angel Firpo y de Max Baer, y se anotó una victoria moral al mantenerse en pie contra Louis durante los 15 rounds. Aunque careció del punch necesario para derribar al negro, su trabajo lo atormentó y lo hizo aparecer como un novicio. Godoy fue terrible como exhibicionista y sorprendente como luchador. Desde el primer round hasta el último, combatió con su rival y le martilleó la cabeza con sorprendentes golpes. Joe parecía confundido por el constante cambio de estilo del blanco, y no hizo la presentación que se esperaba de él. Godoy no trató de luchar en los dos últimos rounds. Estuvo allí únicamente para demostrar que el hombre que ha sido llamado el más grande de los peleadores de la historia, era como un muchacho de preliminares. Y lo logró."

PARA CASIMIRES BARATOS
"LAS OVEJAS NEGRAS"
DEPOSITOS UNIDOS DE
PAÑOS DE TOME
BANDERA 425
BANDERA 637
FRENTE AL CONGRESO · DONDE PINTA LA OVEJITA
GRATIS! LLAVEROS DEPORTIVOS Y OVEJITAS NEGRAS

Y no pudieron jugar por deber 60 centavos

ESTO OCURRIO hace muchos años atrás. Poco más allá del 30 época en la cual Magallanes ya gozaba de un justo prestigio. Jugaba el team albiceleste un encuentro de mucha importancia, pero a pesar de ello, decidió dejar fuera del cuadro a dos de sus grandes puntales: Enrique Abello y Marcos Witke, internacionales los dos. Y la razón, a buen seguro, provocaría risa en los tiempos actuales. No los pusieron porque los dos jugadores estaban debiendo su cuota mensual de socios, y tampoco habían cancelado la cuota que se había fijado por el uso de la camiseta. La deuda de cada uno alcanzaba a 60 centavos. Cuarenta por la cuota y veinte centavos por la camiseta.

Eran los tiempos románticos del fútbol. La época del amateurismo, cuando los clubes echaron los cimientos donde se sustiene su grandeza de hoy.

PUÑOS CHILE

Luis Vicentini y el Tani Loayza dieron a conocer en Norte América la calidad de los boxeadores de nuestra tierra.— Pusieron ellos los cimientos del prestigio internacional del pugilismo de Chile.

(Es una crónica de RENATO GONZALEZ MORAGA)

ESTANISLAO LOAYZA AGUILAR

MIRANDO HACIA el pasado, tenemos que darnos cuenta de que el boxeo profesional chileno fue, en todas las épocas, de primera categoría en Sudamérica. Y, más, aún, tuvo hombres que lucieron su apostura y su eficiencia en los rings más famosos del mundo y frente a los públicos más exigentes. Los primeros que dieron a conocer el nombre del pugilismo de nuestra tierra en Norteamérica, fueron dos figuras extraordinarias: Luis Vicentini y Estanislao Loayza, el Tani. Más tarde tuvo momentos de brillo el peso pesado Quintín Romero, noqueador de Jack Sharkey, y, ya en tiempos más recientes, Arturo Godoy y Antonio Fernández. Sin contar a Raúl Carabantes, que llegó a cotejarse en Norteamérica con campeones mundiales, igual que los otros.

Pero no hay duda que los que más llamaron la atención, los que cimentaron el prestigio de nuestro boxeo, fueron esos dos livianos extraordinarios: el chillanejo Luis Vicentini y el iquiqueño Tany Loayza.

— oOo —

VICENTINI fue a los Estados Unidos en una época en la que era el rey de los livianos el incomparable Benny Leonard. Y abundaban los grandes astros en esa clásica división. Eran los tiempos de Sid Terris, Jack Bernstein, Billy Petrolle, Joe Glick, Ruby Goldstein, Sammy Mandell, Johny Dundee, Rocky Kansas, Pal Moran, Freddie Welch, Tony Canzoneri, Goodrich, Lew Tendler, Al Singer y tantos otros. Lucho, después de clasificarse campeón chileno y sudamericano de los livianos, y de defender su corona continental frente al uruguayo Julio César Fernández, partió a Norteamérica con su manager Abel Bersac. Comenzó allá a ganar y a destacar por la potencia extraordinaria de su mano derecha. Primero fue Solly Seeman el que cayó vencido. Y después siguieron otros, hasta que superó al famoso Pal Moran, aspirante número uno a la corona de Benny Leonard, frente al que había sido vencido por puntos. Su triunfo sobre Moran le dio a Vicentini, en 1923, el derecho a un match con Leonard, por la corona mundial de su división. Pero Vicentini desperdició esta ocasión inmejorable y regresó sorpresivamente a Chile. En esa época, Benny estaba demasiado pesado para la categoría y, de enfrentar al chileno, habría perdido el título en la balanza. O habría tenido que subir al ring muy disminuido físicamente. Quedó el contrato firmado, y, muchos años más tarde, en Europa, Bersac le enseñaba a quien quería verlo, ese contrato de la pelea Vicentini-Leonard, que nunca llegó a efectuarse.

El campeón chileno hizo después varios viajes más a Norteamérica y siempre estuvo entreverado en el grupo de honor de los livianos mundiales. En 1924 se enfrentó con Rocky Kansas, uno de los aspirantes más connotados, y lo derrotó por K. O. en el undécimo round. Lo que no había logrado Leonard en varios combates que sostuvo con Kansas, lo logró Vicentini. En la revancha, Kansas le derrotó por puntos. En 1929, Vicentini enfrentó a Sammy Mandell, que en ese entonces era campeón del mundo.

Vicentini estuvo más de seis años en Norteamérica, y siempre se mantuvo en primera fila. Hasta que regresó a Chile a pelear con Loayza, y no regresó más a los Estados Unidos.

— oOo —

VICENTINI era un boxeador algo lento para la categoría, pero de buen estilo, de defensa hábil y de pegada de peso mediano. Su derecha fue llamada en esos años "la derecha más fuerte del mundo en peso liviano", y no había en ello exageración alguna. "El escultor de mentones" fue figura popular en Norteamérica, donde también se le llamó "El diablo de las zapatillas rojas". Fue muy querido en nuestra capital, y cumplió también memorables campañas en Argentina, donde todavía se le recuerda.

— oOo —

EL TANY ERA desconocido en Santiago cuando Luis Bouey le llevó a los Estados Unidos. Había vencido a numerosos pugilistas santiaguinos y a los mejores del norte, casi todos ellos de peso pluma. Fue al Norte e inmediatamente fue aceptado como representante de Sudamérica en la eliminatoria para llenar la vacante de Benny Leonard, que había renunciado al título y se había retirado del ring en septiembre de 1924. El 13 de julio de 1925 —hace de esto 31 años—, se efectuó aquel histórico combate con Jimmy Goodrich, en Nueva York, y el Tani, a causa de haber sufrido la fractura de un tobillo, perdió por K. O. T. en el segundo asalto. El árbitro del encuentro —que era el antiguo pugilista de peso pesado Gumboath Smith (el blanco)—, pisó involuntariamente al iquiqueño al quebrar un clinch, y produjo la fractura ... ...

Pero la campaña de Loayza más meritoria fue la que efectuó después de haber perdido esa famosa final. Porque, sin disputar de nuevo la corona, se enfrentó con lo mejor de la división. Venció, en cotejos dramáticos que aún se recuerdan, al griego Mc. Graw, empató con el campeón mundial de peso junior liviano Jack Kid Berg, derrotó a Bruce Flowers, al técnico Sid Terris, a Joe Medill, a Lope Tenorio y muchos más. Enfrentó a hombres de la talla de Tony Canzoneri, Jimmy Mc Larnin y Are Huckings. Con éste último empató en un match de extraordinaria rudeza. Y el Tani otorgaba a Hudkins, "El gato salvaje de Nebraska", un handicap de más de cinco kilos. Como que, pocos meses después de haberse efectuado este combate, Hudkins disputó con Mickey Walker la corona mundial de peso mediano, con 72 kilos.

EL TANI era un peleador incansable, pero muy bien armado. Sabía mucho y, dentro de su estilo agresivo, era muy defendido y poseía muchos recursos técnicos. Su gancho de izquierda era una verdadera ametralladora, y fue siempre un maestro de la media distancia. Nosotros lo vimos ya en las postrimerías de su carrera, pero de todos modos alcanzamos a ver lo de su terrible eficacia de pegador. El estilo del Tani, desgraciadamente, se perdió en el boxeo chileno. Porque, contra lo que muchos creen, el Tani era un maestro en su cuerda, un hombre que dominaba maravillosamente el juego corto. En el recuerdo de los viejos aficionados norteamericanos aún no se borra la figura del bravo iquiqueño que, en los años del 25 al 30, causó sensación en los rings de la Unión. Y no cabe duda que, de todos los grandes peleadores chilenos que triunfaron en Norteamérica, el nombre del Tani fue el más popular. Las más grandes entradas producidas por las categorías de mediano abajo, en el Madison Square Garden, pertenecieron al astro de Iquique.

EL MEJOR PESADO: GODOY

HERIBERTO ROJAS fue el primer campeón sudamericano de peso pesado. Para esa época, para el incipiente boxeo nuestro de aquellos años lejanos, Rojas fue un gran campeón. Claro que, en el orden internacional, estuvo muy lejos de alcanzar la nombradía y de tener las actuaciones de otros dos grandes pesos pesado nuestro: Arturo Godoy y Quintín Romero. Porque, cuando vino a Chile Bob Devere, compañero del negro Sam Mac Vey, Rojas lo enfrentó en un ring de la Pila del Ganso, y Devere lo noqueó con toda facilidad. Los otros dos, en cambio, tuvieron destacada actuación en Norteamérica y Europa.

Romero se decidió muy tarde por el boxeo. Ya era hombre hecho, cuando por primera vez calzó los guantes. Y a causa de su trabajo nortino, había sufrido una herida muy importante en su brazo derecho, que nunca pudo después estirar completamente. Sin embargo, Romero tuvo actuación digna de ser recordada en los Estados Unidos, donde obtuvo victorias frente a buenos elementos de esos años, como Jack Renault, por ejemplo. También en Europa actuó con brillo, y derrotó, entre otros, al famoso negro Larry Gains. Pero su triunfo de más categoría fue el que obtuvo el 29 de agosto de 1924, en Boston: noqueó, en el 8.o round, a Jack Sharkey, que años más tarde se ganó el campeonato del mundo.

Romero poseía un boxeo hasta cierto punto rudimentario, pero tenía un arma terrible: su uppercut derecho. Y con él noqueó a Sharkey.

PARA MI, el mejor peso pesado chileno de todos los tiempos fue Arturo Godoy. Godoy era un peso pesado muy

CUADRO DE HONOR

MOSCA.— Parra, Guzmán y Pardo.	WELTER. — Fernandito.
GALLO. — Filiberto Mery.	MEDIANO. — Fernandito.
PLUMA.— Sánchez y Uzabeaga.	MEDIOPESADO. — Eulogio Cerezo.
LIVIANO.— Tani y Vicentini.	PESADO. — Arturo Godoy.

FERNANDITO, EL MAES

El más inteligente de los pugilistas de Sudamérica fue a los EE.

OSVALDO SANCHEZ

PUEDE ser cierto lo que muchos dicen: Fernandito fue a los Estados Unidos demasiado tarde. Y fue un azar lo que decidió su viaje. A raíz de una pelea que sostuvo en el Caupolicán con el cubano Kid Tunero, fue castigado por la Federación chilena. Entonces se decidió a partir. Pero pudo haberlo hecho muchos años antes. En 1934, cuando venció en Buenos Aires al campeón argentino Raúl Landini, presenció el encuentro un hombre de negocios que acababa de llegar de los Estados Unidos. Este hombre habló con Fernández al día siguiente de la pelea.

—El viernes pasado, le dijo, vi pelear en Nueva York, en disputa del título mundial de medio-medianos, a Jimmy Mc. Larnin y a Barney Ross. Por lo que he visto anoche, creo que usted puede ganarle a los dos. Le propongo que se vaya conmigo a Norteamérica a hacer dos peleas, una de ellas será por el título mundial. Yo pagaré los gastos.

Pero Fernandito, en esos años, ganaba mucho dinero en Buenos Aires y no quiso correr el riesgo. Seis años más tarde, en julio de 1940, Fernandito debutó en Nueva Jersey venciendo por puntos a Al Franklin. Ganó trece peleas seguidas y, entre sus vencidos, figuró Joe Bassora, aspirante a la corona de los medianos. Empató con Steve Belloise y perdió, en un fallo muy dudoso, con Hokman Williams. Fernandito escribió su nombre, durante casi toda su permanencia en los Estados Unidos, entre los diez mejores medianos del mundo, pero, por falta de un manager influyente, nunca consiguió una pelea por el título, que entonces era Tony Zale. Y Fernandito era un mediano de apenas 68 o 69 kilos.

de todos los tiempos

L... sí, por el avasallante efecto de su ... nada dejaba en pie. Y a éste, le ... porque parecía galvanizar a cuantos to... Simón Guerra marcó una época para ... con una campaña invicta, años ha, en ... dirección de Héctor Rodríguez.

Tres grandes

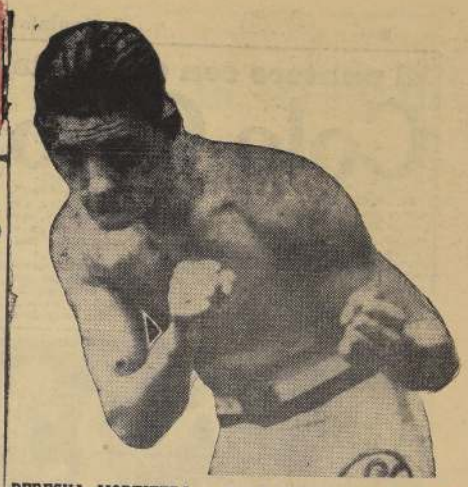
EN MIS RECUERDOS pugilísticos tengo anotados con tinta indeleble, los nombres de tres peso mosca nacidos en nuestra tierra. Los tres fueron auténticos productos de exportación y, justamente, los dos mejor dotados, no llegaron donde tendrían que haber llegado, porque les faltó visión, ansias de aventura, valentía para jugarse su destino en tierra extraña. Estos tres nombres son Routier Parra (Alejandro Romero), Humberto Guzmán y Germán Pardo. Un terceto de pequeños gladiadores que debiera ser orgullo del boxeo nacional. Routier Parra nunca llamó grandemente la atención en Chile. Gustaba por su valentía, por su decisión y su garra. Porque peleaba desde el primer tañido del gong y se jugaba entero. Un día cualquiera se fue a Norteamérica. Porque tenía ansias de aventura y era valiente para todo. Allá peleó con el que fuera, y brindó grandes combates. Perdió contra los mejores, es cierto. Pero su record señala encuentros con tres campeones del mundo: Midgest Woldgast, Corporal Izzy Schwartz, con el que disputó en 15 rounds la corona mundial, y Frankie Genaro. Y con uno de los más serios aspirantes: el cubano Black Bill.

—oOo—

HUMBERTO GUZMAN, en Chile, no sólo ganó las coronas de mosca y gallo, sino que combatió con hombres muchísimo más pesados que él, casi siempre. Siendo mosca llegó a enfrentar hasta a hombres de 58 y 59 kilos. Sus encuentros con Filiberto Mery, Charles Roberts, Carlos Uzabeaga, y otros, fueron memorables. Pero no cabe duda que su performance más grande fue ese empate que logró en Buenos Aires con el campeón de Europa de peso gallo y aspirante a la corona mundial, el francés Kid Francis. Guzmán era una mezcla de boxeo científico y de agresividad. Tenía mucha sangre, era acometedor y derrochaba bravura. Y nunca perdía su línea de boxeador técnico, de juego depurado. Guzmán nunca quiso dar el gran paso y, aunque tuvo oportunidades para ir a Norteamérica, no se decidió a hacerlo. Y desperdició, en actuaciones caseras, sus magníficas posibilidades.

—oOo—

GERMAN PARDO completa el terceto de pequeños grandes campeones. No tiene Pardo el estilo clásico de Guzmán ni la agresividad guerrera de Routier Parra. Pero, sobre ellos, cuenta con varias virtudes. Es más rápido que los dos, más astuto y de pegada más contundente. El golpe de derecha del actual campeón chileno es superior a su categoría y, cuando sube al ring perfectamente entrenado, es algo notable. Desgraciadamente, le faltan otras virtudes: no posee auténtico cariño por su profesión, se deja estar, le falta constancia y también dedicación. Parece no darse cuenta de lo que se está perdiendo, de lo que él podría ser en el pugilismo mundial. Tengo la impresión de que está muchísimo mejor dotado para el boxeo que los otros dos citados más arriba. Pero está dejando pasar lo mejor de su juventud sin decidirse a tomar el pugilismo como debe tomarlo. No es capaz —o, por lo menos, no lo ha demostrado— de sacrificarse por labrarse un porvenir y abrirse camino hasta las más altas esferas. Y es una lástima.



DERECHA MORTIFERA. —Pasarán muchos años y, no sólo en Chile, sino quizás en el mundo no habrá un liviano que posea la derecha de Luis Vicentini. Era mortífera. Tocaba al adversario y éste caía. En Estados Unidos, después de verlo noquear a Rocky Kansas —que jamás había perdido por fuera de combate— dijeron que el nuestro pegaba como un mediopesado. Sus victorias espectaculares por la vía del sueño y por decreto de su derecha, fueron memorables.

LIVIANOS Y PLUMAS DE GRAN ALCURNIA: GUERRA, UZABEAGA Y EL CABRO SANCHEZ

EL PRIMER liviano famoso en nuestra tierra fue Manuel Sánchez, el de las chilenazas "tupidas". Manuelito, que se ganó en Montevideo el título de campeón sudamericano, que fue a París y que peleó en Panamá, tierra de boxeadores. Manuelito, el más querido de los boxeadores que hubo en Chile. Más tarde surgieron Vicentini, Juanito Belza y El Tani. Y luego Simón Guerra. Porque a Fernandito, si se tratara de hablar de categorías, tendríamos que ubicarlo dentro de los mejores livianos, mediomedianos y medianos que produjo Chile.

Guerra fue un liviano de mano pesada, de golpe abrumador, que demolía a sus adversarios y los obligaba a retirarse o a perder por puntos, destrozados. No tenía golpe de K. O., pero su izquierda trituraba, agotaba energías, se imponía con su insistente y pesado machacar. No fue lucido, pero sí dramático. No tuvo boxeo estilizado, pero sí contundente. Y también podría decirse que fue campeón sudamericano, aunque nunca le dieran el título. Porque ese "Cinturón Luna Park de livianos", gemelo del de Fernandito, que ganó en Buenos Aires, valía por un título de campeón de Sudamérica.

Guerra se conformó con triunfar en Chile y en Argentina. Nunca se aventuró a ir más allá, y sus posibilidades frente a los grandes de otras latitudes quedaron para ser discutidas...

o———ooOoo———o

CARLOS UZABEAGA fue un pluma extraordinario, también. Campeón sudamericano de su división, se dio el lujo, en Buenos Aires, de derrotar al ex campeón mundial de su división, el francés Eugenio Criqui, apodado "El Rey del K. O. que le arrebató el título al norteamericano Johnny Kilbane y lo perdió frente a Johnny Dundee. Uzabeaga poseía un boxeo propio. Elegante, vistoso, de movimientos elásticos y defensa fácil, nunca se preocupó de amoldar su juego a los dictados clásicos. El boxeo que practicaba era suyo y nadie volvió a ser como él. El estilo de Uzabeaga no es de los que se pueden aprender. Se nace con él o no se nace. Porque "El Botija" estaba especialmente dotado para ese juego elegante y elástico, tan suyo y, desgraciadamente, no supo sacar de él todo el partido que podía haberle sacado. Urabeaga ganó el título sudamericano en Buenos Aires derrotando, en la final, al peruano Kid Capitán. Mocoroa, que representaba a Argentina, prefirió dejarle el campo libre y no pelear con él, Melitón Aragón le quitó el cetro pero en la revancha Uzabeaga lo ganó fácilmente. Eso sí que, entonces, Aragón no arriesgó la corona. Y sabía por qué no lo hacía.

Fue muy bohemio. Pocas veces se cuidó como debía haberlo hecho y derrochó alegremente sus notables condiciones.

o———ooOoo———o

EL CABRO SANCHEZ pudo haber sido un peso pluma de excepción, pero le faltó escenario. Se quedó en Chile, donde casi siempre peleó con livianos a los que dispensaba tres o más kilos. Y derrotó también a los mejores plumas de Argentina, demostrando que era el mejor de Sudamérica en su peso. Poseía una pegada de derecha realmente temible y con ella derribó a muchos adversarios. Y logró espectaculares K. O. Si hubiera salido, si alguien lo hubiera llevado a Europa, donde habría encontrado rivales a montones, su nombre se habría prestigiado internacionalmente.

...N CON CAMPEONES DEL MUNDO

V... Quintín, Tani, Routier, Sagüez, Godoy, Aguilar, Ca... alinas, Ciorino, Rojas, Ahumada, Reyes y otros

...hilenos enfrentaron a campeones del mu... que se conquistaban la corona. Otros, ... Y otros, en los momentos en que sus rivales estaban en posesión de sus coronas. En estos encuentros, los chilenos ganaron y perdieron. Veamos la lista:

LUIS VICENTINI.— Ganó por K. O. y perdió por puntos con Rocky Kansas, en 1924. Perdió con Joe Dundee en 1925, y perdió con Sammy Mandell y Johnny Jadick en 1929.

QUINTIN ROMERO.— Ganó por K. O. a Jack Sharkey en 1924.

TANI LOAYZA.— Perdió por K. O. T. con Jimmy Goodrich (final del campeonato de livianos) en 1925. Perdió con Jack Bernstein en 1926. Ganó a Ted Morgan en 1927 (campeón en ejercicio de juniors livianos). Perdió con Jimmy McLarnin en 1928. Empató con Jack Kid Berg en 1929. Perdió con Tony Canzoneri en 1929. Perdió con Al Singer y con Tony Canzoneri en 1930.

ROUTIER PARRA.— Perdió con Corporal Izzy Schwartz (por el título) en 1928. Perdió con Midgest Woldgast en 1929 y 1930. Perdió con Frankie Genaro en 1931.

ERNESTO SAGUEZ.— Perdió con Vince Dundee en 1931.

ARTURO GODOY.— Empató con Tommy Loughran en 1934. Perdió y ganó con Tommy Loughran en 1935. Perdió (por el título) dos veces con Joe Louis en 1940.

ARMANDO AGUILAR.— Ganó a Jimmy Goodrich en 1939.

RAUL CARABANTES.— Perdió con Fritzie Zivic en 1942.

MARIO SALINAS.— Perdió con Sandy Saddler en 1951.

JOSE CIORINO.— Perdió con Pascual Pérez en 1952.

H. ROJAS.— Perdió con Pascual Pérez en 1953.

MARIO AHUMADA.— Perdió con Pascual Pérez en 1953.

ALBERTO REYES.— Perdió con Raúl Ratón Macías en 1953 y 1954.

Ahora, como aficionados, hay varios casos más. Germán Pardo, Carlos Uzabeaga junior y Raúl Vega perdieron frente a Pascual Pérez y Eduardo Cornejo, en los Juegos Olímpicos de Londres, en 1948. perdió con el actual campeón mundial de peso liviano, Wallace Bud Smith.

patando con Leroy Haynes y Al Ettore, pesados de bastante cotización. Venció a Roper, Thomas, Maher, Tony Galento, y otros. Y en 1940, cuando ya había fallecido su primer manager y era dirigido por Al Weil, disputó con Joe Louis el cinturón mundial, y perdió por puntos, en quince asaltos, lo que, para cualquier pesa de esos años, era una verdadera hazaña. Fue campeón sudamericano dos veces. Le ganó la corona a Alberto Lowell, la perdió después con Primo, por descalificación, y la recuperó en 1943, al derrotar de nuevo a Lowell.

Rápido, difícil para entender su juego y de gran resistencia al castigo a Godoy le faltó una sola virtud para ser un peso pesado notable: la pegada.

...O INCOMPARABLE

...E. tarde y allá le faltó un manager de influencias

...de Fernandito se efectuó en Buenos ...ta vez por Raúl Landini. Y vengó ... del Cinturón Luna Park de medio... ...ganó al título de campeón sudame... ...ticuatro está ese que consiguió, por ...ando Asar, al que nunca pudo ven...

...ión tarde a Norteamérica —tenía ... le faltó un manager de influen... ...negrokino. Si hubiera sido apa... ...un Billy Gibson, un Gearns o un ...ocinado por los rings del gran país ...y distinta.

SOBRE EL RING, Fernandito sabía todo lo que puede saberse en boxeo. Y ha sido, a mi entender, el pugilista más inteligente que produjo Sudamérica en todas las épocas. Nunca pudo pegar fuerte —salvo en contadas oportunidades— porque sus manos fueron siempre delicadas. Pero supla esto con una habilidad extraordinaria y un sentido del boxeo que no tuvo otro boxeador en nuestro medio. Su defensa, la justeza y limpieza de sus golpes, la sincronización perfecta de todos sus movimientos hicieron de él un maestro incomparable, un "Eximio" en toda la extensión del vocablo. No volverá a repetirse una cantidad tan grande de recursos técnicos en un hombre de boxeo, me parece.

Fernandito fue único e incomparable.

HUMBERTO GUZMAN

CARLOS UZABEAGA

El puntero con el invicto.-

Colo Colo con Magallanes

De nuevo estarán el domingo frente a frente Colo Colo y Magallanes. Dos grandes de nuestro fútbol. Rivales de tradición, con añejos pergaminos. Con una trayectoria brillante ambos, en las que encontramos vibrantes jornada. En ellas, Magallanes exhibió su técnica incontundible hasta llegar a ser la "Academia" la "gloriosa". Por otro lado, el vigoroso Colo Colo, el de más garra, más guapo, que se adentró en el pueblo por sus hazañas inolvidables.

Albos y albiceleste darán este domingo una de las fiestas más lindas de nuestro fútbol. No faltarán por ningún motivo las bulliciosas "barras". El "duelo" comenzará en las tribunas y galerías desde mucho antes que empiece el gran partido. Llevarán las serpentinas para saludar a los muchachos de la albiceleste. Los de Colo Colo, dispuestos a defender su título de puntero absoluto. Y los de Magallanes, su condición de únicos invictos, a lo largo de 14 fechas...

Es tanta la expectación que hay por el partido, que todo el mundo está anticipando que no habrá estadio para contener la muchedumbre que no quiere perderse tan trascendental cotejo. Será un espectáculo que bien merecería tener como escenario el Estadio de Wembley. Pero no nos olvidemos lo más importante. ¿Quién ganará? ¿Colo Colo? ¿Magallanes? ¿Juegan los dos "grandes", del fútbol chileno. Ojalá que juegen tan bien como grandes. Esto último es sumamente importante.

¡Bien, Claudio!

HERIDO Y TODO, con cinco puntos en la cabeza, el valeroso zaguero de Magallanes, Claudio González, portió y salió con la suya de volver a la cancha. Peligrosa actitud, pero valiente. Es lo que se puede llamar un futbolista con vergüenza profesional. Pudo irse al camarín y luego a la Posta para una primera atención. Prefirió quedarse y seguir jugando como pudiera. ¡Bien, Claudio! La "gloriosa" estaba en peligro, a pesar de que ganaba por 2 a 1. Empató Magallanes, un partido que debió ganar; pero, a pesar de los pesares, sigue invicto y sigue diciendo: "Que pase el que sigue".

Bueno, ahora le toca pasar a Colo Colo. Choque de grandes, de campeones. O el puntero o el invicto. Ahí veremos.

Vuelve Benito Díaz como seleccionador

MADRID, (UP).— En los medios futbolísticos se asegura que será nombrado seleccionador nacional de fútbol, Benito Díaz, que ya desempeña dicho cargo hace varios años.

Se afirma que Díaz será al mismo tiempo preparador de la selección, puesto que también ocupó cuando los campeonatos del mundo celebrados en Río de Janeiro.

Manufacturas "BILBAO"
últimos modelos exclusivos.
CALZADO DE LUJO
para Damas.
CON 30% DESCUENTO ESPECIAL AL CONTADO.
EN LA FABRICA!
MANUFACTURAS CALZADO BILBAO
STA. ROSA Nº 858

Un "diablo rojo".-

HECTOR RIERA

El zaguero de la "U" alcanzo a jugar en una época de esplendor del fútbol argentino.— Y fue campeón.— Siente gratitud por su club y por Chile, su segunda patria.— (Entrevista de RAUL HERNAN LEPPE)

YA ALGUNA vez dijimos que tuvimos suerte en aquellos años de residencia en Buenos Aires. Porque para nuestra satisfacción, nos tocó asistir a una etapa grande, brillante, del fútbol argentino. Fuimos espectadores del torneo que ganó Independiente en 1948, el año aquél de la huelga de jugadores, que terminó con el éxodo en masa hacia Colombia. Asistimos también a la triple corona de Racing, cuando la Academia de Avellaneda se ganó tres títulos al hilo. Una época linda, de recuerdos gratos, porque el espíritu se alegró con partidos de calidad y cultores eximios, en el diálogo del hombre con la pelota de cuero.

En la evocación surgen muchos episodios. Pero ahora que estamos frente a Héctor Riera, pensamos en Independiente. Porque por aquéllos tiempos, el actual zaguero de Universidad de Chile era "diablo rojo". Vestía la casaca que inmortalizaron Canevery y Lillín, Erraschino, Secane y Orsi. Con ayuda de ellos de aquel Independiente de Riera reproducimos la alinea- 1948: Camaratta, en el arco; Crucchi y Riera, en la zaga; Sastre, Castro y Batagliero; Cervino, De la Matta, Romay, Mario Fernández y Mourín.

EN EL PERIODO de precampeonato de ese año, se habló mucho de una adquisición que había hecho Independiente. Llamó la atención, porque hasta entonces jamás se había pagado tanto por un jugador de la división de juveniles. Y que venía de tierra adentro. Se llamaba Héctor Riera, y procedía del Club Atlético de Tucumán. Lo que quiere decir que el firme defensor de la "U" tiene la misma patria chica de Baum, Focchi, como él, guapos, valerosos, buenos jugadores. Ese aferrino llegó a Avellaneda portando sólo su juventud y condiciones. Y se impuso. Encajó justo en una maquinaria brillante, en un equipo de grandes valores.

—Yo tenía 18 años —recuerda Riera—, y una vez que Félix Brascara me llevó a una audición radial, me dijo que yo tenía el alto honor de ser el jugador más joven de primera división, que había jugado de zaguero o back centro, como le dicen ahora...

—A propósito. ¿Usted habrá extrañado aquí los sistemas de defensa?

—No. No creo. Acuérdese usted que ya por ese tiempo, allá se marcaba. No era una marcación estricta, sino que de zona. ¿Y, sabe? Independiente hacía la misma marcación que una Unión Española, con el zaguero derecho afuera y el izquierdo en el área, marcando al centro forward. El caso de Beltrán y Fernández. Ese año del 48 ganamos el campeonato, lo peleamos con Racing y River Plate. Y la suerte nuestra se definió en el match con River. No sé si usted lo vio. Fue algo grande. Faltando 17 minutos, perdíamos 2-1 y al final ganamos 3-3. Y en la cancha de River. Nos pegamos a un punto de Racing y después vino la huelga. De ese cuadro, que tan bien había jugado, quedé solo. Todos los equipos se desintegraron y nosotros ganamos el título, que ya lo merecíamos.

—oOo—

RIERA LLEGO en 1953 a Universidad de Chile. Y desde su aparición en el cuadro chico de los azules, se erigió en un puntal, una columna sólida. El otro día faltó en el match con Green Cross y todo el sexteto se vino al suelo. Es que gira alrededor del ex "diablo rojo". Zaguero de juego firme, expeditivo, seguro en el rechazo, experto y elástico, Riera se ha constituído en pieza vital de la "U". Fue uno de los factores en la excelente campaña del team colegial en 1955. Y lo ha sido en este torneo, porque cuando estuvo ausente, fue cuando más notorio se hizo su concurso. Juega con gusto, con éticos. Lo da todo, porque está en su espíritu y porque está agradecido de la "U" y de Chile.

—Aquí me han dado todo —dice—. Oportunidad de jugar y de irme haciendo una situación. A punto tal, que en mi casa, con mi señora y mi pibe, que tiene seis años, ni hablamos de irnos. Ya me afinqué en este país generoso. En la Chile encontré amigos, más que un club. Aquí el jugador es otra cosa, recibe otro trato. Y yo estoy feliz y salgo a la cancha a cumplir íntegramente, porque deseo corresponder, mostrar mi agradecimiento. Comercialmente, las cosas me han ido también a pedir de boca. Tengo un negocio y pronto abriré otro, así que figúrese la importancia que tiene para mí el fútbol y la "U". Vivo entregado a todo ésto, porque es mi vida misma, mi razón de ser y el bienestar de los míos, que con tanta gentileza me han dado en esta tierra simpática, linda, llena de encanto. No crea que son simples palabras. Me brota del corazón, porque lo siento, lo palpito.

—oOo—

HECTOR RIERA habla de nuestro fútbol. "Se equivoca los que creen que aquí en Chile es fácil jugar. Se lo digo yo, que allá en Buenos Aires jugué en un momento muy favorable. Hay que jugar mucho, no ya para destacar, sino para cumplir bien. El juego es rápido, fuerte, bien orientado. Hay calidad. Y abundan los jugadores buenos. Yo le nombro tres que me llenan el gusto: Leonel Sánchez, Jaime Ramírez y Sergio Espinoza, un señor centro delantero. Ahora, si quiere que le dé el nombre del que más me gustó en toda mi vida, ahí está: Rinaldo Martino. Extraordinario y con la calidad humana de los verdaderos crack. En 1946, yo fui desde Tucumán a Buenos Aires para operarme de los amígdalas y tuve la fortuna de conocerlo. Le pedí que nos tomáramos una fotografía juntos y él me invitó a su casa. Pasó el tiempo, y me fui a jugar a Independiente. Llegó el domingo que debíamos enfrentar a San Lorenzo. Salí a la cancha, y desde el otro extremo Martino vino hacia mí para saludarme. Me abrazó cordialmente y me alentó. Habían pasado seis años, yo era un muchacho hasta de de provincia y él, un ídolo, un de de excepción. Ese gesto de Martino me ayudó mucho en mi vida. Jamás olvidaré al gran jugador, pero menos al gran hombre. Al magnífico muchacho que es Rinaldo".

R. H. LEPPE

EN UN EQUIPO como el de la "U", donde la defensa debe aguantar, por lo común, todo el peso del match, Héctor Riera es una figura vital. Una pieza fundamental. Defendiendo el área es una garantía por su acierto resuelta, elástica, muy firme y rendidora. Entró al fútbol muy joven, y nada menos que en Independiente, donde para llegar hay que tener título de, por lo menos, bachiller en fútbol. De tan joven y aparentaba tan poco fuera de la cancha, que un tarde que iban a jugar con Huracán, los porteros no lo dejaron entrar al estadio. No creyeron que ése muchachito era el mismo zaguero que se plantaba en el cuadro y no dejaba pasar ni las intenciones.

DESPUES de la PELEA...

Salvia

—¡No estoy conforme con el fallo...! Quien llevó el tren, conectó mejores golpes, buscó siempre la pelea franca, no arrancó, ni amarró y se adjudicó mayor número de vueltas fue el mío... Paredes, a todo reventar, le ganó tres rounds... ¡No veo de dónde sacó los puntos necesarios para que el jurado le diera el empate... ¡Además que el mendocino cometió una pila de fouls y metió cabeza a destajo...! ¡Como que uno de esos cabezazos casi le quebró la nariz a Salvia y el otro le partió el pómulo derecho...!

Con esta retahila, dicha de un tirón, mordiéndose nerviosamente los labios y con manifiesta molestia, nos saluda al entrar al camarín de Sergio Salvia, el manager de éste, Salvino Villarroel.

Un tanto sorprendidos, hilvanamos algunas frases de consuelo y resignación, pero el veterano y experimentado coach no se tranquiliza. Al contrario. Vuelve a la carga con mayor ímpetu.

—¡Esta noche, palabra, me pareció estar en un país extranjero, donde un chileno tiene que matar a un local para que le den la pelea...! ¡Y agreguen ustedes que los rounds que ganó el Sergio fueron por paliza y no por estrecho margen de puntos. .! Amén que la única vez que cayó fue por haber perdido el equilibrio y no hubo cuenta por parte del árbitro... El hombre se paró al tiro. En cambio, Paredes estuvo "requete" mal varias veces y se abrazó y amarró desesperadamente para no ir a la lona...

—¿Y qué dice Salvia? —preguntamos, aprovechando un respiro de Villarroel.

—El Sergio no puede ni debe decir nada... ¡Por eso lo digo yo...!

—¿Malo, Paredes?

—No, señor. El cuyano es harto valiente, es duro como roca, tiene mucha cintura y sabe mucho; pero de ahí a que haya empatado con el mío...

Villarroel se calla. Ha ingresado al recinto el propio Paredes. El muchacho, dando muestras de gran deportivismo, viene a saludar a Salvia. Lo abraza y mientras le palmotea cariñosamente la cara le dice: "¡Ché, no es para desanimarse...! Vos sos joven, vas para arriba y te queda mucho por delante... ¡en cambio yo...!

Este gesto del transandino llega como fresca ráfaga emocional, que pone suspenso en la escena y clarifica el ambiente. Salvia agradece sonriente al argentino sus palabras y hasta el rejemo Villarroel reacciona... "¡Buena, Paredes... muy buena su pelea...! ¡Aquí no hay ganador ni vencido...!

Paredes

El camarín de Osvaldo Paredes está repleto de compatriotas que han ido a felicitarlo por su empate con Sergio Salvia. En el pequeño recinto se respira euforia de triunfo. Hay palmoteos y parabienes, tanto para el campeón mendocino como para su manager Carlos Suárez y su ayudante José Lisantti. Manifestantes y homenajeados charlan estertóreamente. El más parco y moderado es Paredes. Sencillo en recibir los halagos, sobrio en agradecerlos.

Nos acercamos a conversar con él:

—¿Satisfecho de su actuación?

—Más o menos; pudo salir mejor, pero tuve que cefirme en un comienzo a esa táctica defensiva, en atención a la peligrosidad de Salvia. El pibe ese es cosa seria tirando las manos.

—¿Pega fuerte?

—¡Uf! —una barbaridad...! Y con ambos puños... ¡Qué "piñazo" tremendo que se gasta el "coso" ese!

—¿Le sintió en forma efectiva los golpes?

—Creo que dos o tres veces. Pero me recuperé a tiempo...

—¿Qué opinión tiene de Salvia?

—Que es un muchachito con pasta, tereo, recio y valiente, al cual le falta más que nada experiencia. Pero como es joven, puede corregir sus defectos.

—¿Cuáles, por ejemplo?

—Entre otros, tener más cintura, mayor noción de las distancias, saber defenderse mejor y poseer más variedad de golpes en su juego ofensivo. Pero, les repito, es muy nuevito todavía, le queda mucho por delante y puede progresar.

—¿Contento con el fallo?

—¡Oh, sí...! En pocas partes había visto un jurado más imparcial. La cosa llegó al final para "draw". No pudo superarme neto él a mí, ni yo tampoco a él. Lo digo sinceramente.

Con Osorio verán al verdadero O. Paredes

CONVERSAMOS con Carlos Suárez, el manager de Osvaldo Paredes. Y nos dijo que su pupilo había tenido tropiezos en el entrenamiento para su match con Salvia. "No tuvo con quién hacer guantes y llegó falto de estado a un encuentro difícil, muy duro. Porque voy a decirles que ese chico Salvia se las trae. Pega mucho, es guapo, cinchador. Paredes es capaz de dar mucho más. Ya lo verán, ustedes, en su próximo encuentro."

Al respecto, Suárez ratificó algo anticipado por el promotor Diógenes de la Fuente: el campeón liviano de Mendoza, quinto en el ranking argentino, se presentará nuevamente en el ring del Caupolicán, el viernes 24. Peleará 10 asaltos con Andrés Osorio. Será éste la primera oportunidad en que el antofagastino suba al cuadrilátero en calidad de campeón, luciendo el flamante título que le arrebatara a Andrés Osorio.

Hombre avezado, de experiencia, Carlos Suárez no anticipa pronóstico alguno para ese lance. Pero sí de que será un gran encuentro. Más aclimatado, completada su preparación, tiene fe en que Paredes será un digno rival del campeón chileno. "Ustedes no vieron todavía al verdadero Paredes. A ése que le hizo 15 "rounds" de media y ponga a Prada, y donde el fallo fue para el campeón sólo por su título. Porque en el ring no fue superior a Paredes."

nuevos receptores

"FIESTA"

Radio de velador de lujo. Moderno mueble plástico en lindos colores.

Standard SE Electric

Con TONO NATURAL Y FIEL

"OXFORD"

Onda larga y 2 ondas cortas. Mueble de Madera Enchapado.

AMERICAN ASSOCIATES

Consulte a su Distribuidor Autorizado

Compañía Standard SE Electric Santiago Chile

El "cuco" del fútbol

Nadie puede cantar victoria todavía

Goleadores

En las 13 fechas que van transcurridas del campeonato del ascenso, se han marcado 175 goles. Sus autores fueron los siguientes jugadores:

15 goles: Novoa (LS).
14 goles: Wilson (ULC).
9 goles: Cisternas (UC).
8 goles: Haquin (AL).
7 goles: Gatica (UT).
6 goles: Navarro (UT) y Besoain (SBC).
5 goles: Hurtado (LS).
4 goles: Aguirre (TR), Balza (SBC), Fernández (UT) y Espinoza y Calderón (ULC).
3 goles: De Luca y Ortiz (UT), Figueroa, Caballero y Márquez (I), Salcedo, Quiroz y Baum (UC) y Guiñazú (ULC).
2 goles: Miñano y Prieto (UC), Saa, Ponce, Weiss y Rivara (TR), Valdenegro (UT), Storch, Silva, Vargas y Muñoz (I) Esquivel y Garay (LS), Velásquez (SBC) y Fernández (AL).
1 gol: Tuñón, Infante y Litvak (UC), Lantadilla, Logán, Calderón y Araya (I), Corral, López, Campana y Garrido (SBC), Alliende, Porzio, Muñoz y Araya (TR), Lazcano, González, Aravena, Oteiza, Lozano, Huerta y Violi (AL), Poblete, Escalona y Aracena (LS), Lody (ULC) y Cardoza (UT).
Autogol: Avila (UT) a favor de Unión La Calera.

Emisario de Bologna ya regresó de S. A.

ROMA, agosto. — (UP). — Raffaele Sansone, segundo director atlético del club de fútbol "Bologna" regresó de la América del Sur, a donde fue en busca de jugadores.

Con él vino el gran jugador uruguayo René Seghini.

Entrevistado en el aeropuerto de Ciampino, Sansone no quiso decir si contrató al uruguayo para jugar con el "Bologna".

TODAVIA...— Universidad Católica y sus "hinchas" no han abandonado en ningún momento la posibilidad de cumplir con lo prometido a comienzos del año: ¡Volveremos! Les ha costado mucho, pero todavía hay muchas esperanzas. Desde luego, en la tercera y última rueda, piensan derrotar fácil a La Serena. En el grabado Baum y Cisternas, firmes valores en la ofensiva colegial.

Y falta una fecha para que el torneo entre a "tierra derecha"

A UNA FECHA solamente para que el Campeonato de Ascenso entre a "tierra derecha", o sea, a la rueda final, se mantiene la incertidumbre respecto al posible campeón. La Serena no puede aún "cantar victoria". A su magnífico triunfo frente a la UC., ahora sudó apurado para empatar no más con Alianza. El punto que dejó en manos de los curicanos, permitió a la Católica y Unión de La Calera acercarse a sus posiciones. De nuevo la tiene haciéndole sombra, y a la espera de cualquier traspiés suyo para emparejarlo en el puntaje. De todas maneras, cualquiera que sea el resultado de su próximo compromiso con San Bernardo Central, estará de nuevo en el tope al término de la segunda rueda. Una campaña que habla muy bien de su capacidad, de sus innegables condiciones.

Otra vez surgieron las esperanzas para la Católica, luego de su triunfo por 2—0 sobre San Bernardo Central y el empate del líder, el cual le permitió recuperar el terreno cedido con el contraste ante La Serena. De nuevo han surgido en los hinchas de la UC. las posibilidades de ver a su equipo en las alturas. Y como consecuencia, respondiendo a la consigna de: "Volveremos", que se impusieron a su entrada al Ascenso. Con todo, el panorama no es claro para los colegiales, pues si se afirman los "nortinos" en la rueda final, será más que difícil despojarlos del primer puesto y del título.

Unión de La Calera está en el mismo caso de la UC. Aparece con igual chance que los estudiantes. Comparten los problemas, ya que todas sus perspectivas están basadas en lo que ocurra en la última rueda. También está a la espera de los tropiezos que pueda encontrar La Serena en su notable marcha hacia el título. En este momento no se ven, pero en los 8 partidos que restan pueden ocurrir tantas cosas... Los "caleranos" no quisieron pasar apuros ante Transandino y desde temprano sacaron amplia ventaja, terminando por abrumar a su rival por un score oneroso.

Iberia y Técnica no se hicieron nada, empatando a un gol en un partido que alcanzó acciones brillantes en escasos instantes. Los "catalanes" cosecharon 11 puntos, en tanto que los "técnicos", se mantuvieron en el 4.o puesto, con 11 en la jornada venidera, Iberia recibirá la visita de Transandino en tanto que la Técnica deberá viajar a La Calera, donde la aguarda Unión, uno de los candidatos más goleadores del campeonato.

Pero toda la gracia, de la jornada, correspondió a Alianza, quien supo sacarle a La Serena, un empate que nadie imaginó. Cuando obtuvo el 1—1, se arriesgó en la segunda del triunfo, hallando a un rival que se defendía valientemente. Muy confiado el cuadro que prepara Alberto Buzzetti, creyó que le sería fácil echarse al bolsillo los dos puntos. Menos mal que pronto se dio cuenta que tenía al frente a un adversario que no se acobaba, que hacía suyo el adagio de la cancha, para reconocerlo firmemente apelando a sus mejores recursos. Así consiguió conservar el 1—1, un resultado que no estaba en los números que tiene trazados para llegar al título.

Ciclista Batiz va al Mundial de Estocolmo

ROMA, agosto (UP). — El ciclista Jorge Batiz, campeón argentino y panamericano de sprint de mil metros, llegó en avión procedente de Buenos Aires para empezar a entrenarse para los campeonatos mundiales de Copenhague, que se iniciarán del 27 al 30 del corriente mes.

Batiz, que se entrenará bajo la dirección de Pietro Berlanzá, director deportivo de la casa Ciclista Freyes, hasta su partida para Copenhague el día 20, manifestó que quedará satisfecho si termina entre los diez primeros en la carrera de Copenhague.

Resultara cierto eso de "¡Volveremos!" ...

No estaba en los libros de La Serena dejar un punto en Curicó. Pero el empate a 1 se produjo, y ahora de nuevo los nortinos quedaron a sólo dos puntos de la UC y Unión de La Calera, quien goleó 5-1 a los "andinos" En el cuadro que consignamos en seguida aparecen los resultados de los partidos jugados hasta ahora; los goles a favor y en contra; los puntos y el lugar que ocupan en el momento los ocho equipos que participan en el torneo de Ascenso.

Equipos	ALIANZA	IBERIA	LA SERENA	SAN BERNARDO	TRANSANDINO	U. CALERA	U. CATOLICA	U. TECNICA	Goles F.	Goles C.	PUNTOS	LUGAR
ALIANZA	— / —	1—3 / 2—1	0—2 / 1—1	2—0 / 1—1	2—0 / 1—0	0—6 / 1—2	2—3	2—1 / 2—3	17	23	12	4.o
IBERIA	3—1 / 1—2	— / —	0—3 / 2—1	4—1 / 1—3	2—3	1—2 / 2—1	1—3 / 1—0	2—3 / 1—1	21	24	11	6.o
LA SERENA	2—0 / 1—1	3—0 / 1—2	— / —	2—1	3—3 / 1—0	0—0 / 1—1	4—2 / 3—0	2—1 / 4—1	27	12	20	1.o
SAN BERNARDO	0—2 / 1—1	1—4 / 3—1	1—2	— / —	2—2 / 0—1	1—3 / 1—3	1—2 / 0—2	3—6 / 2—3	16	22	4	8.o
TRANSANDINO	0—2 / 0—1	3—2	3—3 / 0—1	2—2 / 1—0	— / —	0—1 / 1—5	2—1 / 0—1	1—1 / 3—4	16	24	9	7.o
UNION LA CALERA	6—0 / 2—1	2—1 / 1—2	0—0 / 1—1	3—1 / 3—1	1—0 / 3—1	— / —	0—2 / 0—1	3—0	27	11	16	2.o
UNIVERSIDAD CATOLICA	3—2	3—1 / 0—1	2—4 / 0—3	2—1 / 2—0	1—2 / 1—0	2—0 / 1—0	— / —	1—0 / 7—2	23	16	16	2.o
UNIVERSIDAD TECNICA	1—2 / 2—2	2—2 / 1—1	1—2 / 1—4	6—3 / 3—2	1—1 / 4—3	0—3	0—4 / 3—1	—	26	33	12	4.o

ASES DEL DEPORTE CHILENO:

ARTURO GODOY

1

1 Allá, en el modesto pueblecito de Caleta Buena, un diminuto puerto salitrero, que se halla a 22 millas del puerto de Iquique, nació Arturo Godoy, el fuerte muchachón que, con el correr de los años, estaba elegido, por el destino, a dar gloria y difusión al deporte chileno en tierras extranjeras. Sería el único sudamericano que disputaría en dos ocasiones el título máximo de su categoría, en el boxeo...

Cuando niño, en su pueblecito, siempre atestado de salitre, concurría a una escuela fiscal, donde recibió las primeras enseñanzas del silabario. Ya a los siete u ocho años de edad, y cuando terminaba sus horas de [illegible] clase, el pequeño Arturo se iba con otros muchachos amigos, a la orilla del mar. Todos se conocían al dedillo los mil recuetos de la playa: los bancos de choros o de erizos, y las ro[illegible] al [illegible] mañana de [illegible] mino, donde era fácil encontrar moluscos adheridos a ella, que después iban a vender al caserío por algunos centavos. Así pasó la niñez Arturo, y se crió fuerte y robusto...

2

2 Arturo era el primero entre la "cabrería del pequeño puerto y el más decidido de todos. No se achicaba ante nada, y era frecuente verlo arrojarse al mar, en sitios en que ni los adultos se atrevían a tirarse. Desde muy niño fue un excelente nadador, y es probable que, si no se hubiera dedicado al boxeo y le hubiera dado por la natación, habría también sobresalido en ese deporte... En ocasiones, salía a pescar con sus hermanos mayores, que tenían una pequeña lancha. A veces se iban mar adentro, mariscando o pescando congrios o sierras. Así, la noche los sorprendió en más de una ocasión, y tuvieron que quedarse de amanecida en medio del mar, para retornar al puerto al día siguiente, con los primeros rayos del sol. Volvían entonces cansados, pero alegres, pues la pesca de la noche había sido abundante. Dijimos que Arturo sobresalía en el arte de nadar y lo probó un día que salió de pesca con dos de sus hermanos y los atacó un tiburón, de esos que abundan en las aguas frías del norte...

3

3 Una tarde, Arturo, que ya contaba con 16 años, acompañó a pescar a un hermano y a dos amigos, en la lancha de la familia. Se fueron internando mar afuera, hasta que las casas de Caleta Buena se empequeñecieron por la distancia, hasta casi desaparecer. Como a las 4 de la tarde decidieron volver y pusieron proa a tierra. La pesca había sido bastante buena y todos estaban contentos. Un hermano de Arturo se [illegible] a recoger las redes, mientras los otros remaban hacia la caleta. De pronto, Arturo dejó los remos y se levantó agitado. Su hermano había perdido pie, cayendo por la borda. Ya nadaba hacia el bote y estaba a [illegible] de alcanzarlo, cuando las aguas se agitaron en blancas espumas y se vio aparecer la tragica figura de un tiburón. Era de grandes dimensiones y nadaba directamente hacia el hombre que se debatía en el mar. Sin pensarlo dos veces, Arturo se arrojó de cabeza a las espumosas olas, para tratar de distraer al escualo y de darle tiempo a su hermano para que alcanzara la borda de la embarcación...

XXVI LATINOAMERICANO DE BOXEO SE HARA EN ABRIL PROXIMO EN EL ESTADIO CHILE

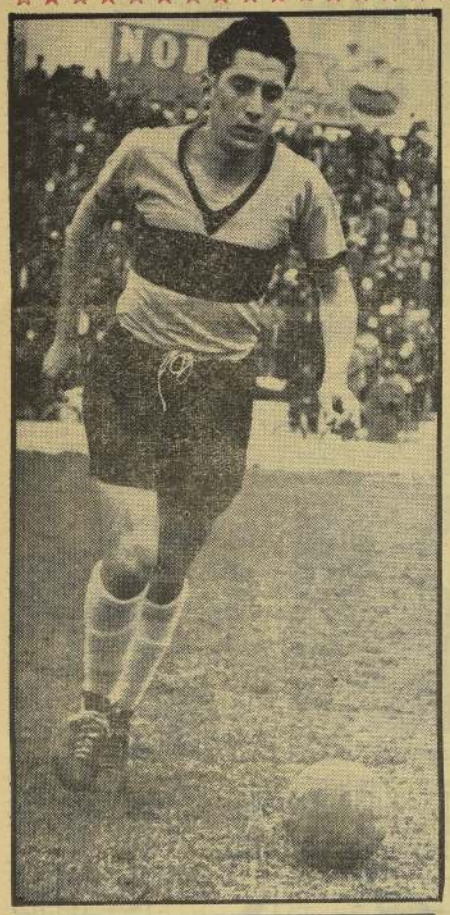
La Federación Chilena de Boxeo está decidida a realizar el XXVI Campeonato Latinoamericano Amateur en el Estadio Chile en el mes de abril del año próximo, ya que según los técnicos encargados de la reconstrucción, este coliseo se hallará terminado en marzo.

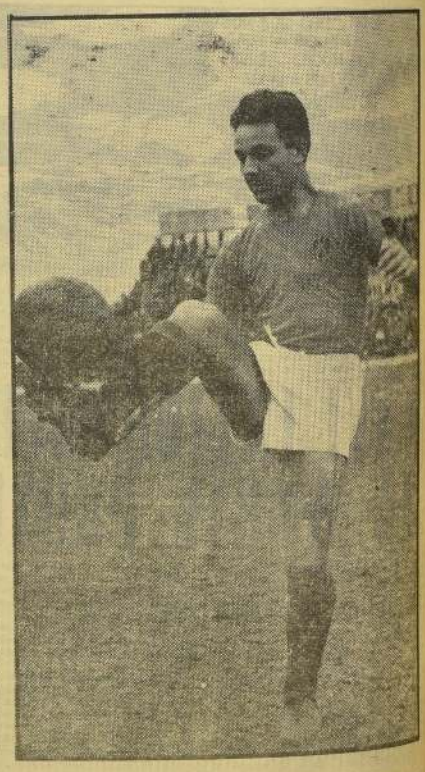
Cuenta, además, la dirigente del boxeo, con la subvención fiscal de diez millones de pesos, cuya suma servirá para sufragar los gastos que demanda la traída de esos delegaciones extranjeras, a saber, Argentina, Brasil, Ecuador, Perú, Uruguay y Venezuela.

Indudablemente que al establecerse una fecha como la ya acordada por la propia Federación, ésta tendrá el suficiente tiempo para adiestrar un conjunto de boxeadores que represente el verdadero poderío del pugilismo aficionado de nuestro país.

Como pauta para la formación de un equipo representativo chileno, será la selección nacional que deberá organizar la dirigente de este deporte para octubre próximo en el Caupolicán. En este tradicional campeonato nacional se podrá comprobar el estado de preparación en que se hallan los hombres, al paso que la misma competencia, servirá también para conocer a nuevos elementos que suelen aparecer aunque de tarde en tarde. De todos modos, toda competencia de selección es necesaria, especialmente cuando se tiene un compromiso de organizar un evento internacional, además del hecho de ser campeón sudamericano, título que Chile nunca había conseguido en el extranjero. Y fue precisamente, en el último torneo latinoamericano cumplido en Montevideo cuando Chile obtuvo el título de campeón, clasificando a cinco de sus representantes: Germán Pardo, Roberto Lobos, Ulises Moya, Miguel Safatle y Gustavo Saelzer. Además de Fernando Lizana, Andrés Osorio, Julio Barría y Héctor Cabrini que se titularon vicecampeones y Juan Neira, tercero. Este campeonato latinoamericano que fue el último, se efectuó en Montevideo del 7 al 21 de marzo del año 53; después pensó hacerlo Brasil, y esperando organizarlo, se pasaron dos años, hasta que los brasileños decidieron ofrecer la sede a Chile, cuya Federación aceptó; pero a falta de locales adecuados y en la inseguridad de contar con alguna suovención no podrá hacerlo dentro del año en curso, sino que en abril, luego que el Estadio Chile, que tiene mucha mayor capacidad que el Teatro Caupolicán se halle totalmente terminado.

Evidentemente que las respectivas Federaciones de Sudamérica, prepararán primero sus elementos en noviembre próximo, para después formar sus representaciones para el Latinoamericano de abril, donde Chile deberá defender su título de campeón.



FIGURAS

EL CAMPEONATO de 1956 ha destacado a mucha gente joven, de condiciones, que insinúan aptitudes que a poco de seguir en el fútbol rentado, teniendo el roce con los cracks con los jugadores de más jerarquía y experiencia, llegarán muy arriba. Los hay con clase, que se proyectan como los futuros internacionales, los que vestirán la casaca roja de los seleccionados nacionales. Otros son muy nuevos todavía, que no se alejan de su categoría de noveles, pero que tienen pretensiones de llegar un día a desplazar a los titulares. Entre las caras nuevas, que cada vez rinden más, están: Marinzulich (arriba a la izquierda), joven half de Ferro; Escobar (arriba a la derecha), zaguero que Audax está haciendo actuar con frecuencia; Romero (abajo), a la izquierda), defensor de Rangers, que progresa con paso lento pero seguro; y Hernán Martínez (abajo a la derecha), que ha debido suplir nada menos que a Isaac Fernández, como backcentro de U. Española.